BOIS D'OEUVRE: UNE ENTENTE DE COMPROMIS MAL ACCUEILLIE — PAGE 13

Le Nouvelliste

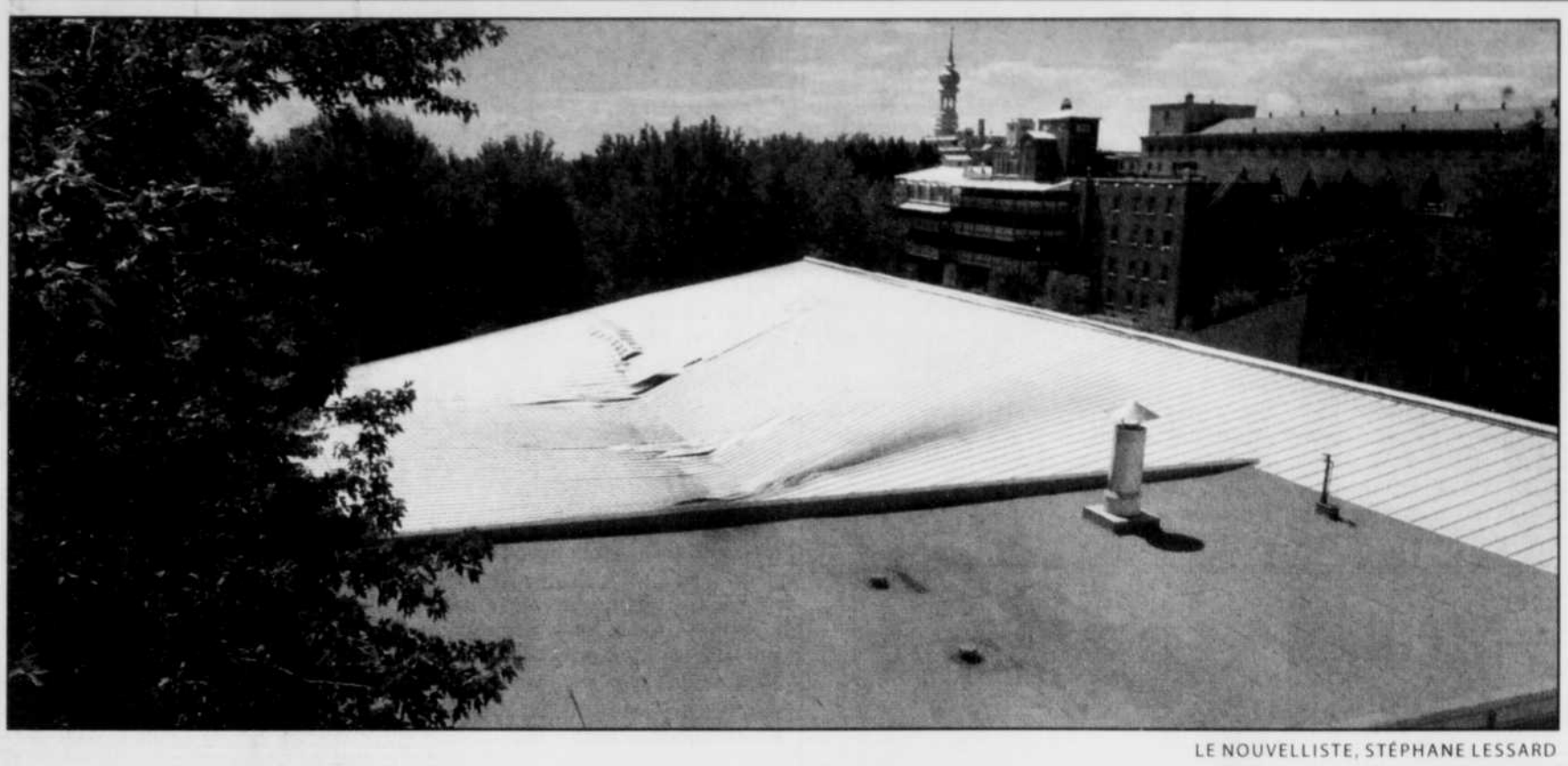
LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE

cyberpresse.ca

Départ devancé ?
Jean Chrétien pourrait quitter en décembre - **page 29**

Stéphan Roy
Un cas de passion et de courage - **page 19**

83e ANNÉE, No 230 TROIS-RIVIÈRES, LE MERCREDI 30 JUILLET 2003 65¢ PLUS TAXES



LE NOUVELLISTE, STÉPHANE LESSARD

Le toit du complexe de tir de l'École nationale de police du Québec s'est affaissé, la fin de semaine dernière. Le complexe avait été inauguré il y a à peine un an et demi.

Le toit s'effondre

La salle de tir pratiquement neuve de l'École de police encore inutilisable

MARIE-EVE LAFONTAINE
Trois-Rivières

Moins d'un an et demi après son inauguration, voilà que la salle de tir flambant neuve de l'École nationale de police du Québec (ÉNPQ) est inutilisable. Une partie du toit s'est tout simplement effondrée, en fin de semaine. Heureusement, personne ne se trouvait à l'intérieur du complexe au moment de l'incident.

«On a été extrêmement chanceux que l'incident se produise pendant une période de fermeture pédagogique», souligne M. Pierre Saint-Antoine, responsable du service des communications de l'ÉNPQ. «Pour l'instant, pour une question de sécurité, il est très clair qu'on ne peut absolument pas entrer dans la salle de tir. On attend vraiment des expertises de la Société immobilière du Québec avant d'y entrer. On sait que la salle de 18 pas de tir est l'endroit le plus abîmé. Il y a une partie du toit qui s'est pratiquement affaissée jusqu'au plancher», poursuit-il.

Comme en mai 2001, alors qu'un incendie avait complètement détruit la salle de tir, l'ÉNPQ devra trouver un autre endroit où les aspirants policiers du Québec pourront s'entraîner à manier des armes. «On a deux choix présentement: la base des Forces armées canadiennes à Nicolet ou un champ de tir privé à Pointe-du-Lac qu'on avait d'ailleurs utilisé il y a près de deux ans lorsque notre salle de tir avait brûlé», explique M. Saint-Antoine. Ce sont 192 aspirants policiers qui n'auront pas accès à la salle en août. En un an, l'ÉNPQ forme quelque 640 policiers.

Cette nouvelle tuile qui s'abat sur le complexe de tir, qui était situé dans la cour arrière de l'École, risque aussi d'affecter les cours de perfectionnement. «Quand vous avez une formation de 15 semaines en patrouille-gendarmerie, vous n'avez pas le choix d'avoir vos cours de tir. C'est pour cela qu'on doit utiliser des options comme le champ de tir à Pointe-du-Lac. Il ne faut pas se cacher non plus qu'on louait ou prêtait parfois cette salle à des services de police de la région ou de l'extérieur parce que les salles de tir sont extrêmement rares au Québec», note M. Saint-Antoine.

Le complexe de tir, construit au coût de 2,1 millions $, a été inauguré en mars 2002. Il inclut notamment deux salles de tir, l'une de 9 pas (9 personnes peuvent tirer en même temps) et l'autre de 18 pas, trois salles de classe ainsi que des locaux pour les instructeurs, la simulation de tir et le nettoyage des armes à feu. L'affaissement du versant sud de la toiture, attribuable probablement à un vice de construction, est survenu au-dessus de la plus grande salle de tir. Un défaut au niveau de la toiture avait d'ailleurs été décelé à cet endroit en mars dernier.

Voir **TOIT** en page 2

Déliham: la situation se corse

La partie patronale menace d'abolir 81 postes

MARIE-EVE LAFONTAINE
Trois-Rivières

Le bras de fer, qui perdure depuis le 12 avril, entre les employés en grève et la direction de l'usine Aliments Déliham se corse. Le Groupe Brochu a sorti ses gants de boxe en menaçant de congédier pas moins de 81 des quelque 120 employés de l'usine madelinoise.

«L'employeur avait annoncé que si la dernière offre était refusée, il ferait 50 avis de licenciement. Ce matin (hier), on vient d'avoir la confirmation qu'il en a fait 81. Les gens réagissent avec frustration, rage et rancune. C'est quelqu'un qui n'a vraiment pas de parole. Il annonce 50 avis de licenciement et il en fait 81. Après, il nous demande de lui faire confiance», déplore M. Richard Labrecque, conseiller syndical pour le local 503 des Travailleurs unis de l'alimentation du Canada.

Le directeur général de l'usine, Yvan Brochu, confirme que 81 employés sont mis à pied. «On a perdu des clients. Les employés sont au courant des conséquences», a-t-il mentionné, sans vouloir faire davantage de commentaires.

Des rencontres entre le syndicat et la partie patronale devaient avoir lieu du 19 au 23 juillet. Après seulement deux jours, les discussions ont cessé. «Ils nous convoquent et ils ont une position inférieure à celle qu'ils nous ont déjà donnée. Il y a des limites à faire rire de nous autres», s'insurge M. Labrecque.

Les syndiqués se sont réunis, samedi, pour se prononcer sur les proposi-

Voir **DÉLIHAM** en page 2

La Tuque libérée de sa bête noire

Un ours terrorisait les usagers du parc des Chutes depuis trois ans

ANDRÉ MERCIER
(Collaboration spéciale)
La Tuque

Les agents de Faune et Parcs Enzo Forcione, Jean Paradis et David Garceau n'ont pas eu besoin de beaucoup de patience pour mettre fin aux sorties nocturnes d'un ours de forte taille au parc des Chutes à La Tuque.

L'animal représentait une véritable menace pour les villégiateurs, mais aussi pour les résidants du quartier Filion et ce, depuis trois saisons.

Le parc qui avait été fermé vers 20 h, lundi soir, a été le théâtre de la dernière virée de l'ours, qui visitait quotidiennement les poubelles remplies par les nombreux touristes qui fréquentent l'endroit. Les agents David Garceau et Jean Paradis ont d'abord effectué le guet. Il était 21 h 45 lorsque l'agent Enzo Forcione, armé d'une carabine de calibre 308, a mis un terme aux allées et venues de la bête alors qu'elle se dirigeait vers un conteneur à déchets situé près de l'entrée du parc.

Les agents Enzo Forcione, David Garceau et Jean Paradis ont procédé à l'abattage de cet ours de plus de 150 kilos en raison du danger potentiel que cette bête représentait au parc des Chutes.

La solution ultime de tuer l'ours a été prise après que plusieurs tentatives de capturer l'animal vivant aient échoué. Selon les agents de Faune et Parcs, il se pourrait fort bien que l'animal rusé se soit déjà aventuré dans une cage dont ils se servent afin de capturer et déplacer les ours. L'expérience acquise aura fait en sorte que malgré la présence d'appâts appétissants dans la cage, celui-ci aura résisté à la tentation et n'a donc pu être capturé de cette manière.

En ce qui a trait à l'usage de fléchettes sédatives, les agents ont jugé que les cinq minutes qui séparent l'injection et le sommeil étaient trop longues, ce qui aurait pu permettre à l'ours de se faufiler à travers les bois. Les risques de perdre sa trace étaient donc trop élevés.

«Un animal de cette taille prend facilement une centaine de livres à l'automne», d'expliquer l'agent Enzo

Voir **OURS** en page 2

Chapeau de paille
- page 12

jean petit opticien
Nicolet 819 293.2020 | Saint-Tite 418 365.5995 | Trois-Rivières 819 375.2635
Une vision mode, un regard exclusif

MÉTÉO

pluie intermittente
Maximum: 23 Minimum: 14
détails p. 17

SOMMAIRE

Arts et Culture:	26-27	Les Sports:	19 à 23
Bandes dessinées:	16	Mauricie-Centre-du-Québec:	11
Économie:		Mots croisés:	16
Feuilleton:	30	Nécrologie:	35
Horoscope:	16	Opinions:	8
Jeux et enjeux:	16	Petites annonces:	30 à 34
Loterie:	27		

Semaine
8 13536 00001 3

SOURIRE

Le patient allongé sur le sofa d'un psychologue: «Votre plafond aurait besoin d'une bonne couche de peinture.»

POÈME

Puis-je croire encore que le temps de la béatitude soit celui de l'orgasme ou de l'enfance?

Rodica Draghincescu, Fauve en liberté, Écrits des Forges/Éditions Autres Temps (France), 2003

Kangouroute
LOCATION AUTOS-CAMIONS
TROIS-RIVIÈRES 375-6263

Shawinigan CHEVROLET Oldsmobile
0% d'INTÉRÊT SUR 60 MOIS SUR PRESQUE TOUS NOS MODÈLES 2003 NEUFS.
GRANDE LIQUIDATION GM
Visitez notre site Web : shawiniganchevrolet.com
5570, boul. Royal, Shawinigan (819) 539-8333
(Autoroute 55, sortie Biermans) •1 800 567-9339

Radnor
Nous livrons aussi sur la rive sud chaque semaine
378-3432
375-6797

DEMAIN

De la grande visite

Jean-Sébastien Giguère, récipiendaire du trophée Conn Smythe lors des dernières séries éliminatoires de la LNH, sera de passage dans la région aujourd'hui. Vincent Gauthier sera sur place.

À LIRE DEMAIN

Le Nouvelliste
LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE

138 000 lecteurs chaque jour

Le Nouvelliste

FONDÉ LE 30 OCTOBRE 1920
1920, rue Bellefeuille,
Trois-Rivières - G9A 3Y2
(819) 376.2501

PRÉSIDENT ET ÉDITEUR : RAYMOND TARDIF

RÉDACTION
RÉDACTRICE EN CHEF : CHRISTIANE ST-PIERRE
DIRECTEUR DE L'INFORMATION : MICHEL SAINT-AMANT
information@lenouvelliste.qc.ca
Télécopieur: (819) 376.0946

PRÉIMPRESSION ET INFORMATIQUE
DIRECTEUR : RAYMOND PITRE
ADJOINTS : JACQUES GRENIER
JEAN LEMIRE

PUBLICITÉ
DIRECTRICE : GINETTE PANNETON
ANNONCES LOCALES : ANDRÉ GARCEAU
PROMOTIONS ET CLASSÉES : CÉLINE PARENT
Publicité et annonces • télécopieur (819)691.4356
Nécrologie • télécopieur: (819)376.8625

ABONNEMENT ET TIRAGE
DIRECTEUR : PATRICK GIASSON
ADJOINT : MARTIN LAVICTOIRE
abonnement@lenouvelliste.qc.ca
Téléphone: (819) 376 2000

ADMINISTRATION ET FINANCES
DIRECTEUR : MARC AUGER

IMPRIMÉ À TROFFSET
DIRECTEUR : FERNAND SYLVAIN
Téléphone: (819) 379.1866

TOIT

Suite de la page 1

«Il y avait une légère déflexion du toit au-dessus de cette salle de tir. Immédiatement, la Société immobilière avait pris les mesures qui s'imposent soit l'identification du problème, la fermeture de la salle de tir et la mise en demeure des professionnels concernés», explique Mme Catherine Lessard, directrice des communications à la Société immobilière du Québec (SIQ).

Pour remédier à la situation, la SIQ, qui est responsable du chantier à l'École de police, avait décidé de refaire la toiture au-dessus de la salle de tir concernée. Ironie du sort, les appels d'offre ont même été publiés, hier. En attendant, la SIQ avait consolidé la toiture pour pallier temporairement au problème. Les salles de tir avaient d'ailleurs été rouvertes après ces travaux. «Des sous-traitants de la Société immobilière du Québec avaient sécurisé les lieux. La salle du 9 pas de tir était utilisée ainsi que la salle du 18 pas de tir, mais de façon très sommaire», explique M. Saint-Antoine.

Les travaux pour refaire la toiture au-dessus de la salle du 18 pas devaient débuter à la mi-août et se terminer à la fin octobre. Il était donc prévu de toute façon que le complexe soit fermé durant la durée des réparations. Mais en raison des derniers développements, les travaux risquent d'être beaucoup plus longs que prévu. La SIQ ne sait pas encore si toute la toiture du complexe devra être refaite ni à combien se chiffrent les dégâts. «Il va falloir évaluer à nouveau ce qu'on va faire et la décision va se prendre au cours des prochains jours», mentionne Mme Lessard. Par ailleurs, des experts-techniques tenteront de déterminer le niveau de responsabilité des divers intervenants. Plusieurs entrepreneurs avaient travaillé à la construction de ce bâtiment.

DÉPASSEMENT DES COÛTS

Par ailleurs, comme cela avait été annoncé en janvier, il est maintenant officiel que le coût du chantier d'agrandissement à l'ÉNPQ dépassera de 10 % les prévisions. On parle d'une hausse de 5,7 millions $. «C'est quand même minime pour un chantier de cette ampleur», précise M. Saint-Antoine. Le coût des travaux devrait donc s'élever à environ 62 millions $. Le Conseil du Trésor a déjà statué, en avril dernier, qu'il débloquerait l'argent nécessaire pour suppléer à ces imprévus. Ce dépassement des coûts est attribuable à certaines mauvaises surprises comme la découverte d'amiante dans les murs et la nécessité de renforcer les fondations avec des pieux.●

DÉLIHAM

Suite de la page 1

tions patronales. «Après avoir présenté 39 pages sur 75, les gens ont exigé un vote. Ce fut refusé dans une proportion de 94 %», raconte le conseiller syndical. Selon lui, les syndiqués étaient alors conscients que leur employeur menaçait de congédier 50 personnes si les offres étaient refusées.

Conflit de travail ou pas, M. Labrecque estime que l'employeur a bel et bien l'intention de faire des mises à pied. «Ce n'est pas dû à la grève. À l'heure actuelle, il est en train de restructurer son usine. Il l'aurait fait pareil», affirme-t-il.

Pourtant, l'usine, qui produit plus de 400 000 livres de jambon par semaine, est très productive, estime le conseiller syndical. «Les gens veulent travailler dans cette usine-là. Jamais une usine du Groupe Brochu a augmenté sa productivité d'une façon aussi vite et forte qu'à Cap-de-la-Madeleine.»

Bien qu'il menace de congédier 81 personnes sur les quelque 120 employés de l'usine, M. Labrecque ne croit pas que le Groupe Brochu a l'intention de fermer sa filiale de la rue Des Érables. «Ils ne sont peut-être pas en train de fermer l'usine, mais ils sont en train de menacer les employés. Les gens sont tannés de se faire menacer. Ils sont tannés, écoeurés et blasés. Les mots ne sont pas assez forts. Tout ce que ces gens veulent avoir, c'est du respect. Mais avec ce que l'employeur leur a fait ce matin (hier), le respect est inexistant», affirme M. Labrecque, visiblement exaspéré.

Pour l'instant, les principaux points litigieux portent sur les conditions de travail comme l'ancienneté, les réductions d'heure de travail ou le processus de mise à pied. «L'employeur veut avoir un droit de vie et de mort sur ses travailleurs. Les gens doivent se battre pour avoir un minimum de 8 heures de repos entre deux chiffres. On demande à des gens de travailler 16 heures par jour. S'ils refusent, on leur envoie des avis disciplinaires. Je n'ai jamais vu ça.»

Malgré tout, la situation pourrait évoluer, vendredi, puisqu'un conciliateur a convoqué les deux parties.

Déliham, qui est en activité à Cap-de-la-Madeleine depuis environ 10 ans, est une filiale du Groupe Brochu qui contrôle environ 40 % de la production porcine au Québec. L'entreprise détient sept usines dont Salaison Brochu, Delipak et Viandes Ultra.●

Le meilleur de la culture
Le Nouvelliste
LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE

Pour démontrer la grosseur de l'animal, l'agent Enzo Forcione et Philip Mercier ont comparé leur main avec la patte de l'ours.

OURS

Suite de la page 1

Forcione. Le danger qui guettait les visiteurs, mais aussi les jeunes fêtards qui se rendent au parc pour y faire un feu de camp en soirée, était considérable, l'animal étant familiarisé aux bruits environnants. Celui-ci attendait le crépuscule pour faire sa balade en se nourrissant dans les poubelles.

On pense qu'il vivait principalement dans la lisière de forêt qui sépare le parc du quartier Filion.

Le mâle d'âge adulte pèse plus de 150 kilos. Des parties de l'ours, dont les pattes et possiblement la tête, serviront d'outils didactiques pour le professeur de biologie Serge Mathieu, enseignant à l'École forestière de La Tuque.

C'EST LE SOULAGEMENT...

Les employés du parc des Chutes, qui travaillent quotidiennement à cet endroit, ont accueilli la nouvelle avec un grand soupir de soulagement. Depuis trois ans, tous étaient sur le qui-vive lorsque l'on signalait la présence de la bête dans le parc.

«L'année dernière, cet ours a passé l'été à faire du ravage. J'avais commencé à aviser certains parents de ne plus laisser leurs enfants jouer aux abords du parc après l'heure du souper. Je suis très content qu'ils l'aient attrapé», de commenter M. Julien Boisvert, ex-conseiller municipal responsable du quartier.●

Une loi sur le viol protège les personnes qui changent d'idée durant l'acte

Springfield, Illinois (AP, PC)

Une nouvelle loi sur le viol a été adoptée en Illinois dans le but de clarifier la notion de consentement, statuant que les personnes peuvent changer d'idée durant l'acte sexuel.

D'après la loi, si l'un des partenaires dit «non» à n'importe quel moment de la relation sexuelle, l'autre personne doit arrêter immédiatement à défaut de quoi elle pourrait être accusée de viol. Selon le National Crime Victim Law Institute, cette loi est la première du genre aux États-Unis.

Pour Lyn Schollett, conseillère juridique à la Coalition contre les agressions sexuelles d'Illinois, la loi informe clairement les victimes, les agresseurs, les procureurs et les jurés du fait que toute personne est libre d'arrêter un rapport sexuel lorsqu'elle le désire.

«Les procureurs auront davantage de moyens pour porter des accusations dans les cas où la victime et l'agresseur ont une histoire sexuelle», a-t-elle précisé.

La directrice du Groupe de recherche et de défense des victimes de Boston, Wendy Murphy, a quant à elle signalé que le système de justice fonctionnait correctement jusqu'à présent et que rien ne justifiait une telle mesure.●

Maintenant situé face au Centre LesRivières

PROMOTION **PENTAX**

OPTIO 550
• 5.0 mégapixels
• Zoom optique 5x
• Zoom numérique 4x
• Carte SD de 16MO
• Boîtier en alliage d'aluminium
• Mode 3D
• Mode filtre numérique avec effets spéciaux
• Mode vidéo avec son, dictaphone
• Pile rechargeable incluse
899,99$

OPTIO S
• 3.2 mégapixels
• Zoom optique 3x
• Zoom numérique 4x
• Mémoire interne 11MO
• Boîtier métallique
• Mode vidéo avec son, dictaphone
• Mode 3D
• Mode noir et blanc et sépia
• Utilise les cartes SD
• Pile rechargeable incluse
599,99$

OPTIO 33L
• 3.2 mégapixels
• Zoom optique 3x
• Carte 16MO
• Mode 3D
• Mode vidéo
• Écran amovible
459,99$

Numérique

35 mm

OBJECTIF ZOOM AF*
249,99$ 75-300MM

D. ENSEMBLE MZ-60QD
• Objectif zoom 28-80mm auto-focus
• 5 modes image
• Multimode
• Flash intelligent
• Auto-bracketing
349,99$ DATE
*199,99 $ À L'ACHAT D'UN ENSEMBLE BOÎTIER-LENTILLE

NOUVEAU ESPIO 140V
• Objectif zoom 38-140mm
• Mise au point automatique
• Garantie 2 ans
229,99$

ESPIO 115S
• Objectif zoom 38-115 mm
• Mise au point automatique
• Garantie 2 ans
149,99$

SPÉCIAL GRAND PRIX
5 FILMS EXPERTCOLOR
Traitement inclus
35mm - 24 poses
200 ISO
Service 1 heure
44,99$

CAMERA EXPERT
PHOTO 1 HEURE
4200, boul. des Forges
Face au Centre LesRivières
Tél. : (819) 379-3444

3014371

Tous nos
pyjamas, polojamas et robes de chambre
ccam
30% et plus
PLUSIEURS AUTRES SPÉCIAUX D'ÉTÉ EN MAGASIN

MERCERIE
BOUTIQUE DANI-MARK

1471, 47e Rue
Shawinigan
539-9188
MasterCard VISA
Fermé le dimanche

3011717

NOUILLES
Couleurs assorties
0.99 $ ch.
Tous les autres
JOUETS -35%
Chaises LAFUMA
À compter de **139,99 $**
Les photos peuvent différer

CLUB PISCINE SUPER Fitness
5825, boul. Royal, Trois-Rivières-Ouest (819) 375-7771

L'agrandissement de la prison envisagé

NANCY MASSICOTTE

Pour remédier au problème de surpopulation au Centre de détention de Trois-Rivières, on projette d'agrandir l'établissement du boulevard Parent en y construisant un nouveau pavillon qui accueillerait 100 personnes supplémentaires.

C'est du moins un scénario qui a été élaboré par les intervenants du milieu et soumis au ministère de la Sécurité publique.

«Il existe différents scénarios pour faire face à la surpopulation carcérale. La construction d'un pavillon supplémentaire à Trois-Rivières en fait partie. Par contre, ce projet est inscrit dans une planification à long terme. Nous n'envisageons pas d'agrandir la prison à court terme. Peut-être à moyen ou à long terme», a indiqué M. Guy Samson, porte-parole des services correctionnels du Québec.

Évidemment, les compressions budgétaires annoncées par le gouvernement libéral risquent de retarder encore plus la réalisation d'un tel projet qui permettrait au personnel de la prison de Trois-Rivières de souffler un peu. Les détenus seraient par le fait même moins sujets aux transferts.

Bien qu'il ne dispose pas de statistiques récentes pour appuyer ses dires, M. Samson confirme que la prison de Trois-Rivières avec ses 194 places, est presque toujours remplie à pleine capacité. «La demande est souvent plus forte que le nombre de places. Par conséquent, des gens qui devraient normalement être incarcérés à Trois-Rivières sont transférés dans d'autres institutions, notamment à Québec, Montréal et Sherbrooke. Nous pouvons comprendre que pour les détenus et leurs familles, ce n'est pas drôle», a-t-il expliqué.

Malgré tout, les besoins ne sont pas encore jugés criants comparativement à des régions comme l'Abitibi, la Gaspésie et le Saguenay-Lac-Saint-Jean. «Il n'est pas rare, par exemple, que des détenus de la prison en Abitibi soient transférés à Montréal ou à Saint-Jérôme. Imaginez la distance à parcourir pour les familles de ces gens qui veulent les visiter. Il existe également des centres désuets comme ceux de Chicoutimi et de Roberval où il n'y a même pas d'installations sanitaires dans les cellules», a ajouté M. Samson.

Qui plus est, le ministère estime que la Mauricie dispose d'une prison moderne et située non loin de Québec et Montréal. «Comme il n'y a pas de surpopulation dans l'ensemble du réseau, on réussit à répondre aux demandes de la région. Cependant, rien n'est impossible pour l'avenir. Il ne faut pas oublier que la prison a été construite en prévision d'un éventuel agrandissement compte tenu de son architecture et du terrain», a conclu M. Samson. ●

Un CPE, pas dans ma cour

Des citoyens de Sainte-Marthe-du-Cap s'opposent à la construction d'une garderie dans leur secteur

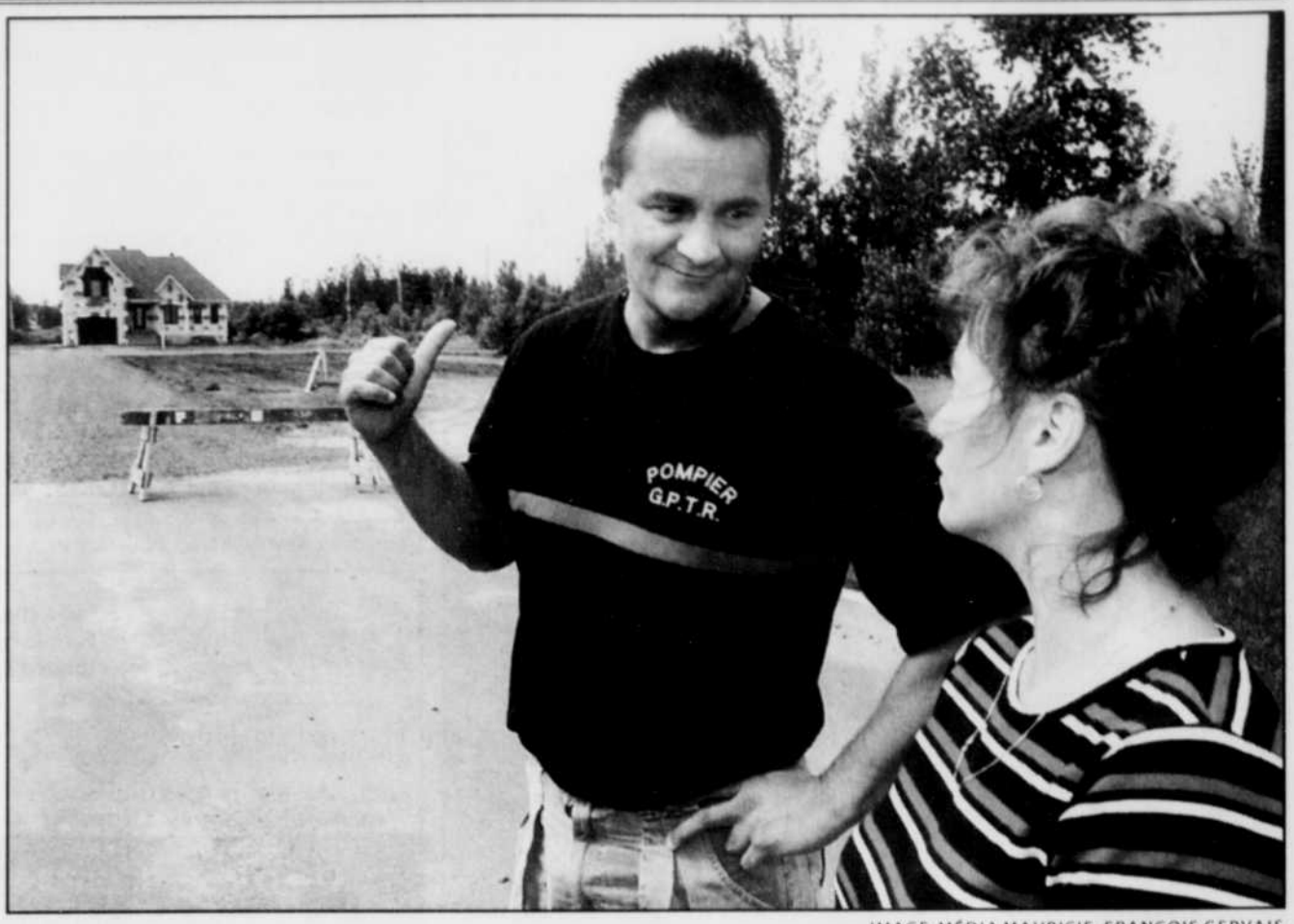


IMAGE-MÉDIA MAURICIE: FRANÇOIS GERVAIS

M. Dany Poulin et Mme Nancy Boisvert devant l'emplacement projeté du CPE Jean-Noël lapin.

ÉRIC LANGEVIN
Trois-Rivières

Un groupe de citoyens demeurant sur la 6e Rue et la 8e Rue dans le secteur Sainte-Marthe-du-Cap à Trois-Rivières s'oppose à l'implantation d'un centre de la petite enfance (CPE) dans son secteur.

En fait, les citoyens ne sont pas contre la venue de cette nouvelle installation du CPE Jean-Noël lapin, mais ils questionnent plutôt l'emplacement choisi.

Le projet prévoit la construction d'une garderie pouvant accueillir 29 enfants. Actuellement, quatre terrains sont réservés au bout de la 6e Rue pour la construction.

Selon les opposants au projet, ce n'est pas un hasard si c'est à cet endroit que s'installe le CPE. «Les deux promoteurs, Pierre A. Brouillette et Réjean Montplaisir, qui possèdent les terrains, ont fait miroiter plein de belles choses au conseil d'administration du CPE», raconte Dany Poulin, qui habite la 8e Rue.

«Les promoteurs ont dit que les citoyens du quartier étaient d'accord avec l'idée parce qu'il y a un besoin. Il est là le besoin, mais pas à n'importe quel prix», ajoute Mme Nancy Boisvert, qui habite à trois maisons de la nouvelle garderie.

«Je pense que messieurs Brouillette et Montplaisir ont juste voulu vendre leurs terrains sans se soucier des gens du secteur. Tout ce qu'ils voulaient, c'est l'argent de la vente», renchérit M. Poulin.

Les propriétaires mécontents, qui ont d'ailleurs déposé une pétition à la Ville de Trois-Rivières, au CPE et au bureau de Noëlla Champagne, soutiennent qu'il n'est pas sécuritaire d'installer cette garderie dans ce secteur, que des problèmes de circulation vont suivre et que la venue du CPE vient brouiller la quiétude du quartier.

«La rue ici n'est pas large et n'a pas de trottoir. L'hiver, c'est le bordel. Avec les voitures dans la rue et les déneigeurs, c'est déjà dangereux pour nos enfants d'aller à l'école à pied. Imaginez si on ajoute une trentaine de voitures le matin qui se rendent à la garderie», raconte Nancy Boisvert.

Par ailleurs, il semble que les promoteurs qui ont vendu les terrains aux propriétaires actuels du secteur aient, à l'époque, souligné la tranquillité de ces emplacements situés tout près du terrain de golf Le Marthelinois. «Des enfants, il faut que ça bouge. C'est normal qu'ils jouent, qu'ils crient, qu'ils pleurent. Mais pour nous, ça change complètement la vie dans nos rues», ajoute Mme Boisvert, elle-même éducatrice.

Ce que questionnent les plaignants, c'est l'entêtement du CPE à vouloir absolument s'installer à cet endroit. Selon eux, il existe d'autres solutions.

Saisie du dossier, la Ville de Trois-Rivières a proposé une autre alternative au CPE Jean-Noël lapin. La conseillère du district numéro un, Micheline Courteau, affirme que la Ville a fait son bout de chemin pour tenter de solutionner le problème. «On a offert au CPE de s'installer sur des terrains voisins de l'ancien hôtel de ville de Sainte-Marthe-du-Cap. Mais, selon ce que j'en sais, les responsables ne seraient pas favorables parce qu'ils ont déjà acheté les terrains sur la 6e Rue», expliquait Mme Courteau.

Pourtant, les autorités municipales étaient prêtes à faire de grandes concessions. D'abord, la Ville offrait de déboiser le terrain et de le rendre prêt à la construction. De plus, les responsables de la garderie auraient pu payer le terrain du rang Saint-Malo seulement au moment de la revente des terrains de la 6e Rue.

Selon Mme Courteau, le CPE aurait bien avantage à s'installer à l'endroit proposé par la Ville puisque les possibilités d'agrandissement sont meilleures et que les espaces de stationnement sont déjà en place tout juste à côté.

Pour l'instant, la Ville de Trois-Rivières n'a pas encore octroyé le permis pour l'implantation du CPE sur la 6e Rue, mais elle ne pourra le retenir indéfiniment puisqu'une loi provinciale permet à un centre de la petite enfance de s'installer dans un tel quartier.

Mme Courteau espère pouvoir rencontrer les responsables du CPE au cours des prochaines semaines pour tenter de dénouer le conflit.

Le directeur de l'aménagement du territoire à Trois-Rivières, Daniel Thibeault, devrait contacter la garderie au cours de la semaine prochaine pour organiser une rencontre avec Mme Courteau et le maire Yves Lévesque.

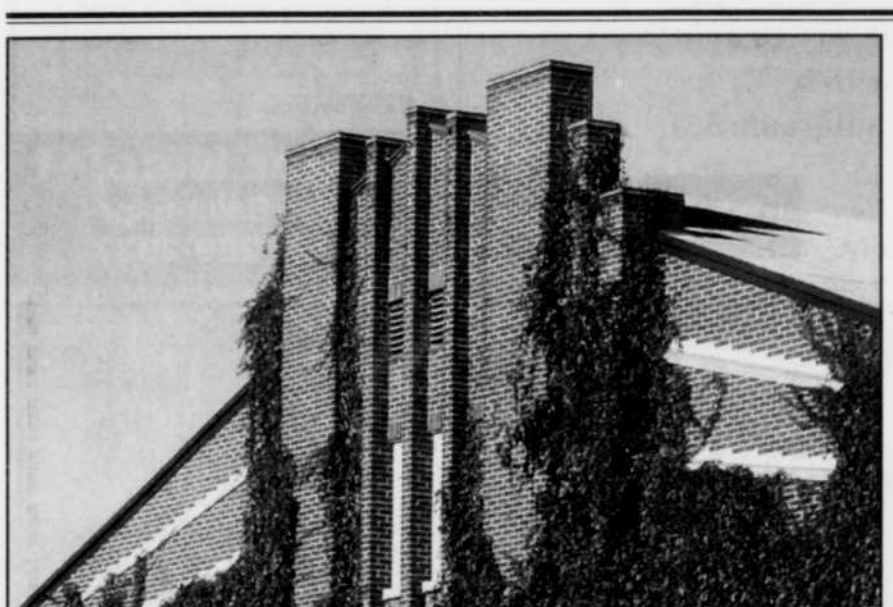
Il a été impossible d'obtenir les commentaires de la directrice du Centre de la petite enfance puisqu'elle est en vacances.

«Moi je me demande où était notre conseillère quand ce projet est passé au conseil de ville. Elle aurait pu réagir avant. Elle était au courant des possibilités d'offrir l'espace à côté de l'hôtel de ville puisque le même genre d'offre avait été faite à un autre CPE auparavant», ajoute Dany Poulin.

Les opposants n'entendent pas laisser aller les choses. Ils demanderont aussi à être entendus devant le conseil d'administration du CPE Jean-Noël lapin.

Plusieurs dizaines de citoyens devraient aussi rendre visite aux élus de Trois-Rivières lors de la séance publique du conseil de ville le 18 août prochain. ●

eric.langevin@lenouvelliste.qc.ca



LE NOUVELLISTE, SYLVAIN MAYER

Le glas semble plus que jamais prêt à sonner pour l'aréna Jacques-Plante. La Ville de Shawinigan soumettra sous peu une demande d'aide financière à Québec pour la construction d'un nouvel amphithéâtre. Le projet actuellement considéré par la Ville est de l'ordre de 13,5 millions $.

Un nouvel aréna coûterait près de 13,5 millions $

La Ville de Shawinigan demande l'aide financière de Québec

MARTIN FRANCOEUR
Shawinigan

La Ville de Shawinigan s'apprête à demander au gouvernement du Québec une aide financière pour la construction d'un nouvel aréna sur son territoire. Le projet, évalué sommairement à 13,5 millions $, pourrait être admissible dans le cadre du volet 3.1 du Programme d'infrastructures Québec-Municipalités.

Le comité exécutif de la Ville a en effet résolu de présenter une demande d'aide financière pour le projet. Depuis quelques mois déjà, les autorités municipales shawiniganaises se penchent sur la pertinence de construire un nouvel amphithéâtre, l'aréna Jacques-Plante devenant désuet et ne répondant plus aux normes actuelles.

En fait, la Ville se fait un peu avant-gardiste lorsqu'elle envisage la construction d'un nouvel aréna. «Les arénas au fréon devront changer leurs systèmes de refroidissement d'ici 2006», remarque Raymond St-Onge, directeur général adjoint à la Ville de Shawinigan.

«En ce sens-là, on est peut-être en train de tracer la voie parce que c'est certain qu'il y en a d'autres qui vont suivre. On n'a pas fini de voir des réfections importantes dans les arénas. Disons qu'on est peut-être les premiers à se réveiller», ajoute-t-il.

Évidemment, tout cela n'est pas étranger aux efforts qui devront être faits dans le cadre du Protocole de Kyoto. «Si nous, ici, on est conforme à Kyoto, c'est peut-être une poussière au Canada, mais si chacun fait sa part, on peut arriver à quelque chose d'intéressant sur le plan environnemental», remarque M. St-Onge.

À Shawinigan, les deux arénas majeurs - l'aréna Jacques-Plante et l'aréna de Grand-Mère - présentent les mêmes caractéristiques quant aux systèmes de refroidissement. La construction des deux édifices date de la fin des années trente. Les compresseurs sont toujours refroidis à l'eau, ce qui fait des arénas des consommateurs d'eau particulièrement gourmands.

Après avoir évalué les possibilités de mettre aux normes l'aréna Jacques-Plante, les autorités municipales en sont venues à la conclusion qu'il vaut mieux aller de l'avant avec une nouvelle construction. Bien qu'on ne sache pas exactement quel sort on réserve à l'aréna de Grand-Mère, la mairesse de Shawinigan, Lise Landry, a toujours laissé entendre qu'il n'était pas question de le fermer.

La question de l'emplacement d'un nouvel aréna de 4000 places à Shawinigan devrait être au coeur des prochaines étapes du projet, si les démarches entourant le financement s'avèrent fructueuses. «Il n'y a pas de choix de fait encore. On a plusieurs possibilités, puisque la Ville possède plusieurs terrains qui pourraient bien se prêter à ça», explique M. St-Onge. Selon certaines informations, le site actuel de l'aréna Jacques Plante demeure considéré, mais il est aussi question des environs de la Place Biermans et des terrains de l'ancienne usine BF Goodrich.

La possibilité de maintenir en place l'actuel aréna Jacques-Plante semble être d'emblée écartée par la Ville. «Il faudrait le mettre aux normes et ça nous ramène aux raisons qui nous poussent à vouloir construire un nouvel aréna», rappelle Raymond St-Onge. L'édifice actuel présente notamment des problèmes de structure et est soutenu par des colonnes qui nuisent à la visibilité. En hiver, la toiture doit être fréquemment déneigée et déglacée.

M. St-Onge indique que la première étape, qui consistait à préparer une évaluation sommaire des coûts de construction, a été franchie. «Pour présenter une demande de subvention, il fallait avoir une idée des coûts. Avec l'aide de consultants et en regardant ce qui se fait ailleurs, on en est arrivé à un chiffre entre 13 et 13,5 millions $», note le directeur général adjoint.

Selon lui, les prochaines étapes devraient être plus précises quant au type de construction qu'on privilégie et aux coûts qui y sont associés.

Si le gouvernement provincial donne son aval au projet et qu'il consent une aide financière; alors le fédéral devrait suivre, comme le veut le fonctionnement du programme d'infrastructures. ●

Le plus gros chantier d'enfouissement souterrain au Québec

Les travaux dans l'arrondissement historique trifluvien coûteront 16,5 millions $

ROLAND PAILLÉ

De l'aveu même de la directrice générale d'Hydro-Québec à Trois-Rivières, le chantier qui se met en branle cette semaine dans l'arrondissement historique de Trois-Rivières et qui vise l'enfouissement des câbles souterrains est le plus important du genre cette année au Québec. Sa facture totale, une fois les travaux terminés en 2005, atteindra les 16,5 millions $.

Ce projet s'inscrit dans le cadre du Programme d'enfouissement des réseaux souterrains du gouvernement du Québec.

«C'est le plus substantiel. C'est le plus gros projet comparable (d'enfouissement souterrain) en terme de valeur globale au Québec, et c'est à Trois-Rivières que ça se passe», note fièrement Mme Louise Pelletier.

Si l'enveloppe budgétaire qui accompagne ces travaux est de 16,5 millions $, il n'est pas impossible que la facture finale dépasse ce montant, à cause du volet archéologique. On a prévu une certaine somme (qui est inconnue), mais si les travaux prennent une telle ampleur, c'est sûr que cette enveloppe sera accrue. «C'est difficile pour M. (Bertrand) Émard, conseiller en environnement, archéologie et ethnologie à Hydro-Québec, de le dire parce qu'il peut trouver des choses en creusant. Ce n'est pas un portefeuille fixe», font savoir Mme Pelletier et M. Christian Éthier, du service des communications d'Hydro-Québec à Trois-Rivières.

IMAGE-MÉDIA MAURICIE: PATRICK BEAUCHAMP

M. Christian Éthier, des communications à Hydro-Québec, et Mme Louise Pelletier, directrice générale du bureau régional d'Hydro-Québec, sont fébriles lorsqu'ils parlent des travaux qui débutent dans l'arrondissement historique de Trois-Rivières et qui visent l'enfouissement des fils électriques.

Pour Mme Pelletier, le volet archéologique était important pour Hydro-Québec dès le début de l'élaboration du projet. «C'est pour cela qu'on a prévu l'archéologie de bonne heure dans le dossier parce que, en cas de découvertes, on ne voulait pas se faire prendre de court: on voulait avoir des professionnels à côté de nous. Je pense que c'est bien parti», note-t-elle.

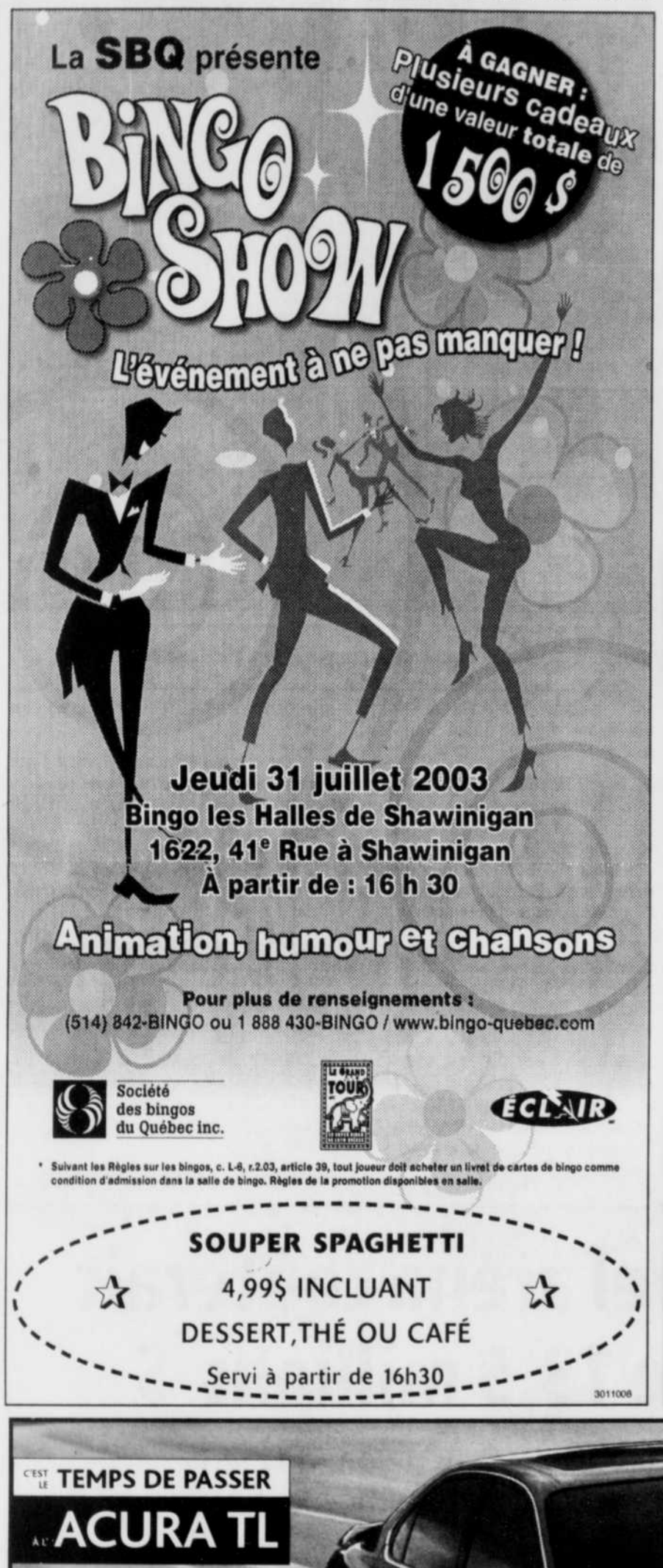
Mme Pelletier a observé que l'aspect archéologique qui entoure ces travaux dans le Vieux-Trois-Rivières n'est pas sans susciter de l'intérêt. «J'ai remarqué que le volet archéologique intéresse beaucoup les gens de la ville, ceux qui vivent dans ce secteur, parce que ceux qui ont choisi d'y vivre appréciaient le côté historique et archéologique de la ville», confie-t-elle.

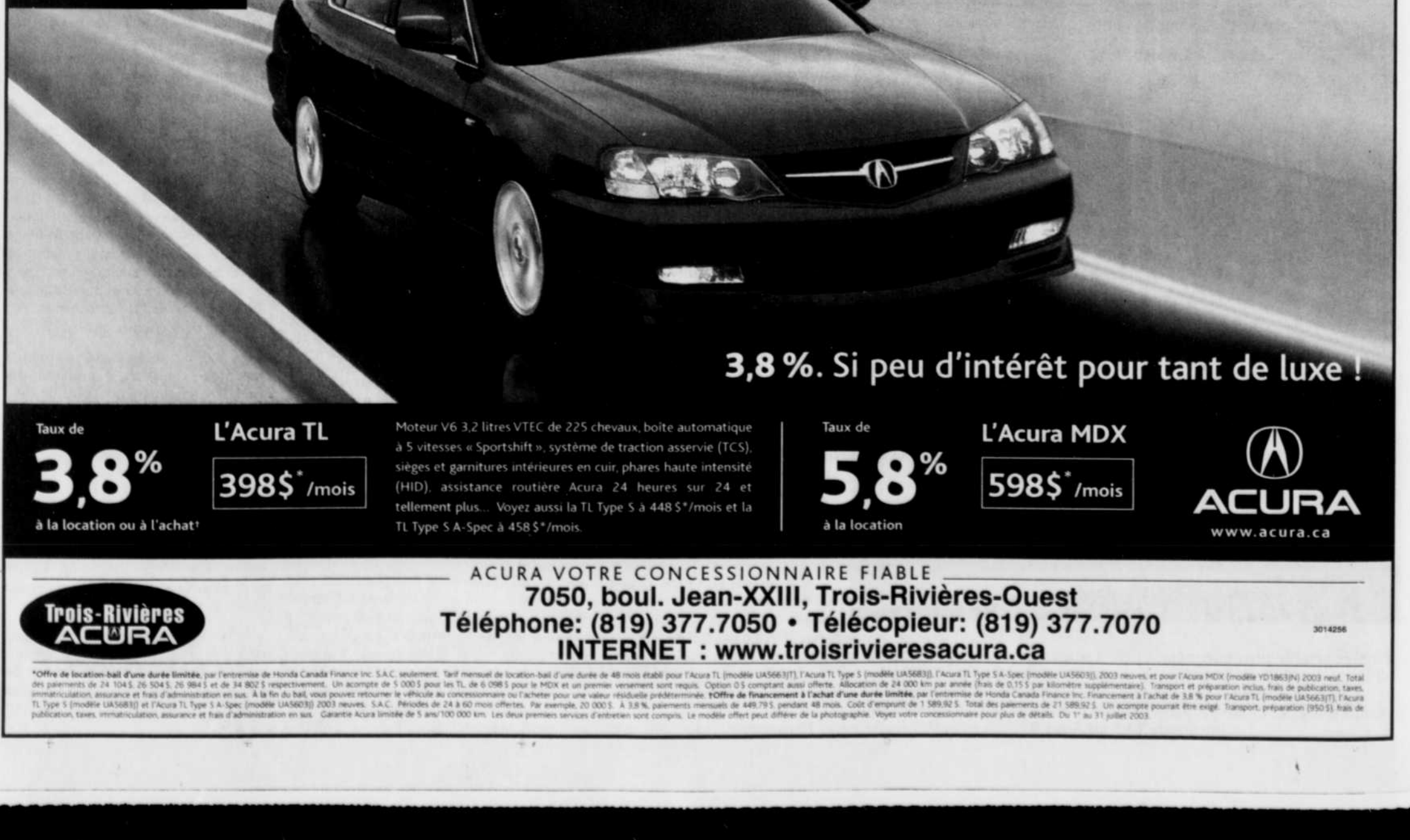
«Pour nous, ce projet en est un de fierté. Il est nécessaire. D'abord et avant tout, c'est une implication financière substantielle qu'on injecte dans le centre-ville de Trois-Rivières. Trois-Rivières est une ville au riche passé historique, et si, à Hydro-Québec, on peut donner un petit coup d'épaule en joignant l'utile à l'agréable, et bien tant mieux. C'est l'esprit qui nous habite présentement par rapport avec ce projet-là», a confié la directrice régionale d'Hydro-Québec.

Quant au chantier proprement dit, il doit débuter ces jours-ci. «L'entrepreneur est en train de s'installer (hier après-midi), et probablement que lundi, les travaux d'excavation vont débuter», fait savoir M. Éthier.

L'échéancier final n'est pas encore connu, mais il sera possible pour les citoyens concernés par ces travaux desuivre leur évolution au quotidien.

«À tous les jours, le surintendant des travaux va faire le tour des résidences pour montrer aux résidants la progression du chantier. Notamment, on songe à un feuillet contenant les informations (pour ceux qui ne sont pas chez eux durant le jour)», précise M. Éthier. ●





Une saison moyenne pour les producteurs maraîchers

La température a eu raison d'une partie de la production de fraises

PAULE VERMOT-DESROCHES

La saison des fraises a connu une fin plutôt abrupte la semaine dernière, alors que la dernière semaine de récolte a été gâtée par la pluie. Les quelques fraises qui restaient dans les champs n'ont pas résisté à la mauvaise température. Une fin de récolte désolante pour une saison qui a commencé de manière tout aussi abrupte.

Réal Millette, copropriétaire de la Ferme Vieilles Forges, raconte que le début de la saison a surpris tout le monde. «La canicule connue vers la fin juin a fait en sorte que toutes les variétés de fraises ont mûri en même temps. Je crois qu'il y a eu un manque d'information pour la population», explique-t-il. M. Millette soutient que les gens qui pratiquent l'autocueillette ne savaient pas qu'il y avait autant de fraises.

Réal Millette estime qu'il a perdu ainsi de 15 % à 20 % de sa production totale de fraises. Il qualifie la récolte de «petite saison». Son épouse Hélène, aussi copropriétaire, ajoute cependant un élément important. «La saison des fraises n'a duré que trois semaines, alors que généralement, elle s'étend sur cinq semaines».

Du côté des Jardins H. Dugré et fils, on remarque plus de pertes cette année que l'année dernière. Sans pouvoir chiffrer de manière précise les pertes connues, Simon Dugré confirme que la saison a été moyenne pour la récolte de fraises. «Il a fait chaud en début de saison et ça a mûri vite. Le monde n'était pas prêt encore», souligne-t-il. Cependant, la saison du maïs sucré est déjà commencée et s'annonce bien. «Avec la chaleur et le soleil, depuis deux jours, ça prend. La saison devrait être bonne», ajoute M. Dugré.

Quant à lui, Rosaire Vaillancourt, propriétaire de la Ferme R. Vaillancourt et fils à Sainte-Marthe-du-Cap et président du syndicat des producteurs maraîchers de la Mauricie, considère que la saison aurait pu être normale s'il n'avait pas tant plu la semaine dernière. «On a commencé une semaine plus tard, mais on a réussi à rattraper le retard en cours de route. Cependant, la saison s'est terminée vite, presque une semaine et demie trop tôt. C'est beaucoup», explique M. Vaillancourt.

Cette courte saison sera donc qualifiée de moyenne dans son cas. «On ne battra pas des records cette année», fait-il remarquer.

À l'Union des producteurs agricoles (UPA) de la Mauricie, on confirme que cette situation est générale. «La récolte n'est pas désastreuse, mais nous avons connu une mauvaise saison, puisqu'elle a commencé tard. Tout le monde en a souffert», mentionne Yves Demers, coordonnateur du Centre d'emploi agricole.

IMAGE-MÉDIA MAURICIE: PATRICK BEAUCHAMP

Une scène que l'on n'a pas vue très souvent au cours de l'été.

La saison des framboises, qui commence tranquillement, connaît également ses difficultés. «Les vents qu'on a eus dimanche ont fait en sorte que tout ce qui avait poussé est tombé par terre», poursuit M. Demers. Les concombres poussent tranquillement eux aussi, faute de chaleur. Cependant, Yves Demers soutient que la saison est loin d'être perdue et qu'il est encore possible de rattraper le retard. La situation idéale serait une bonne pluie durant la nuit et un soleil chaud au cours de la journée. «Avec la météo qui s'en vient cette fin de semaine, je m'attends à avoir une grosse demande de main d'oeuvre», lance-t-il. ●

paule.vermot-desroches@lenouvelliste.qc.ca

Soirée d'information

Le mercredi 6 août à 19 heures

Des formations axées sur les besoins de l'emploi

Attestations d'études collégiales

- Techniques bureautiques (coordination du travail de bureau)
- Administration financière informatisée
- NOUVEAU • Techniques en sciences juridiques

Accessibilité aux prêts et bourses

155, rue Latreille
Cap-de-la-Madeleine

Téléphone : (819) 691-2600

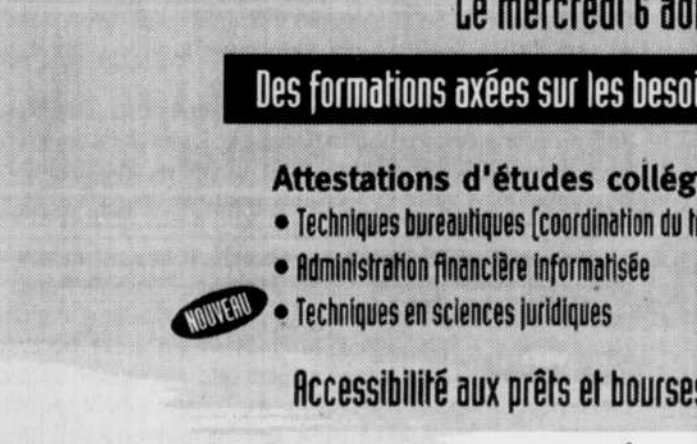
www.ecc.qc.ca

École commerciale du Cap

Une vision axée sur le marché du travail

3014238

CORRECTION DE LA VUE AU LASER



Pierre Demers, MD
Ophtalmologiste
11 000 chirurgies

Avi Wallerstein, MD
Ophtalmologiste
20 000 chirurgies

Mark Cohen, MD
Ophtalmologiste
20 000 chirurgies

Expérience
Notre équipe de chirurgiens de Montréal a effectué plus de **50 000 interventions au LASIK.**

Technologie
Nous utilisons le laser Bausch & Lomb 217, ainsi que la nouvelle technologie de **correction de la vue sur mesure, Zyoptix.**

Résultats
La majorité de nos patients bénéficient d'une vision 20/20 après la chirurgie.

FINANCEMENT DISPONIBLE

Nos frais incluent l'examen pré-opératoire, le traitement au LASIK et les suivis post-opératoires.

*Se termine le 31 août 2003. Certaines conditions s'appliquent. Le prix peut varier selon votre prescription. Applicable sur une chirurgie des deux yeux. Informez-vous sur notre politique de prix garanti.

À partir de 590$/oeil*

DES SOINS DE QUALITÉ À UN PRIX ABORDABLE

LASIK MD VISION

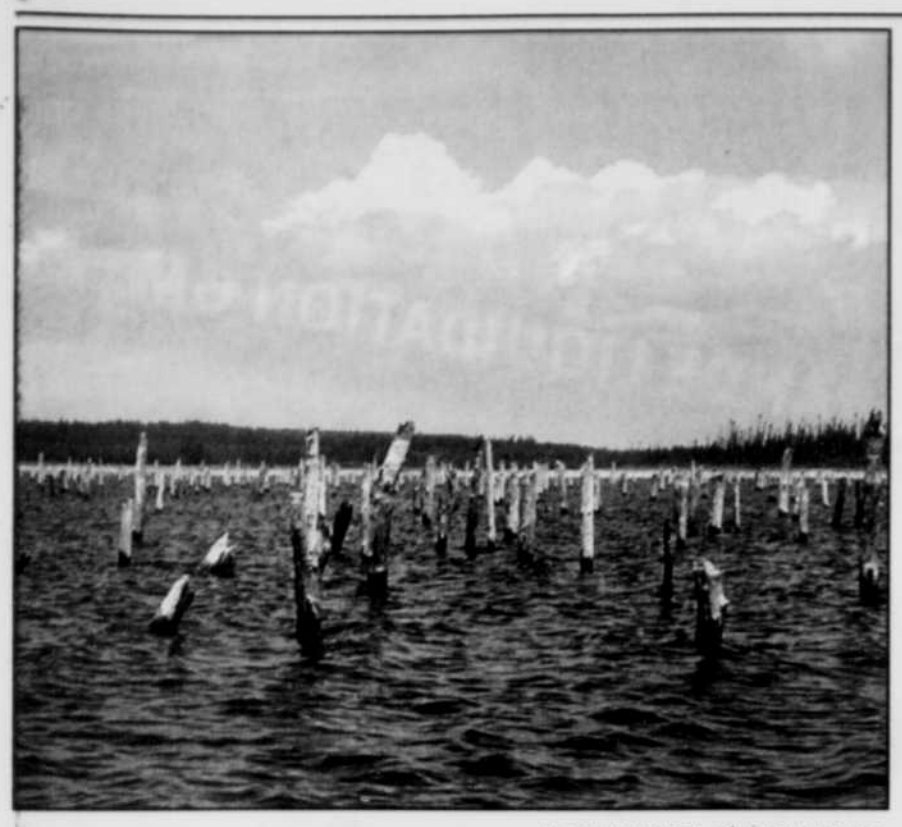
1-866-366-2020

(Aucun frais d'appel)

Montréal Toronto Mississauga Niagara Falls

(514) 845-1515 • www.lasikmd.ca

3013837



LE NOUVELLISTE, HÉLÈNE LANGLAIS

Le bas niveau d'eau du Réservoir Gouin a fait apparaître à la surface de l'eau une multitude de troncs d'arbres, symboles des anciennes forêts inondées en 1918.

Le Réservoir Gouin est moins fréquenté cette année

Le niveau de l'eau est pourtant acceptable et la pêche est excellente

HÉLÈNE LANGLAIS
(Collaboration spéciale)
Réservoir Gouin

Il n'y a finalement qu'une seule pourvoirie sur les 26 situées en bordure du Réservoir Gouin qui n'a pas été en mesure d'opérer cette année parce que le niveau de l'eau était très bas au printemps. Le bas niveau de l'eau a cependant eu des répercussions sur l'ensemble des pourvoyeurs du Gouin dont la clientèle est à la baisse, même si la pêche n'a jamais été aussi bonne.

«Nous n'avons pas le choix, nous devons vivre avec la situation. Il y a une baisse significative du nombre de personnes qui appellent pour venir à la dernière minute, mais ceux qui avaient des réservations sont là. Toute cette mauvaise publicité véhiculée dans les journaux entourant le Gouin a été catastrophique. Nous recevons beaucoup de téléphone parce que les gens croient que le Gouin est à sec, alors que c'est loin d'être le cas» souligne Monique Prince de la pourvoirie L'Escapade.

Son mari Michel Prince soutient qu'il ne manque pourtant que six ou sept pieds d'eau pour que le Réservoir Gouin retrouve un niveau normal. Le niveau a augmenté de huit pieds depuis la mi-avril. La situation est loin d'être aussi catastrophique que certains pourvoyeurs l'ont cru au printemps, même si de mémoire d'homme jamais le réservoir n'est descendu aussi bas.

Cette situation est favorable à la pêche parce que les poissons ont moins d'endroits pour se cacher. Les pêcheurs sont toutefois moins nombreux à en profiter, car plusieurs ont été apeurés par les cris d'alarme médiatiques du printemps et ont décidé de faire leur voyage de pêche ailleurs.

Les Prince sont comme la plupart des pourvoyeurs du Gouin, ils auraient aimé être prévenus que le niveau d'eau serait aussi bas en début de saison. Au printemps, ils ont été pris par surprise. Tous les pourvoyeurs du Gouin ont fait des cauchemars lorsqu'ils ont constaté l'ampleur de la tâche qui les attendaient pour être en mesure d'offrir la même qualité de services à leurs clients.

BEAUCOUP D'IMAGINATION

Ils ont dû user de beaucoup d'imagination pour mettre leurs bateaux à l'eau, surtout les bateaux-maisons qui sont très lourds à transporter et qui dans bien des cas se sont retrouvés très loin sur la berge. Ils ont dû allonger tous les tuyaux d'alimentation en eau de chacun de leurs bâtiments. Certains ont même été obligés de s'ouvrir un chemin parce que leur accès habituel était à sec. Des heures de dur labeur accompagnées de frais supplémentaires d'exploitation qui auront un impact sérieux sur le bilan financier de ces entreprises touristiques.

«Normalement ça prend cinq minutes pour aller chercher de l'essence en utilisant le bateau. Cette année, il faut y aller en camion par la route. Ça prend une journée parce qu'il faut transvider plusieurs fois. Les chaloupes étaient très loin. Nous avons travaillé fort pour les mettre à l'eau. Il a fallu allonger le quai. Il en manquait une section aussi longue que celle qu'on avait. En plus, nous avons brisé l'ancien quai parce qu'il était pris dans le sol gelé. C'est le genre de situation dont on se serait bien passé, mais ça ne nous empêche pas de recevoir nos clients et de leur offrir la même qualité de services», relate Bernard Leblanc de la pourvoirie L'Oasis du Gouin.

Les pourvoyeurs n'ont pas commencé à analyser toutes les conséquences reliées au bas niveau de l'eau. Ils ont cependant reçu un questionnaire à remplir de la Fédération des pourvoyeurs du Québec pour déterminer jusqu'à quel point la saison a été hypothéquée par cette situation. Certains pourvoyeurs ont manifesté leur intention de poursuivre Hydro-Québec devant la justice, mais plusieurs croient que ça ne servira à rien.

Le niveau de l'eau est descendu très bas en raison du manque de précipitations et des grands froids de l'hiver. Hydro-Québec a utilisé plus d'eau pour produire de l'électricité de façon à répondre à la demande. Au printemps, le réservoir ne s'est pas rempli autant que normalement parce que les précipitations n'ont pas été assez abondantes. Hydro-Québec souligne qu'elle n'a pas outrepassé ses droits dans la gestion du Réservoir Gouin, car jamais le niveau minimum permis n'a été atteint.

Le bas niveau de l'eau a coûté plusieurs bris de moteurs aux propriétaires d'embarcations, car les rochers et les arbres témoins des anciennes forêt inondées sont beaucoup plus près de la surface. Certains endroits ont même hérité du surnom de «passe aux hélices».

Pour la Corporation de gestion du Réservoir Gouin, le bas niveau de l'eau aura des conséquences économiques importantes. Depuis l'implantation de l'aire faunique communautaire il y a quatre ans, les pêcheurs doivent payer un droit d'accès. Cela est une importante source de financement pour la corporation qui prévoit cette année un manque à gagner de 50 000 $ parce que les pêcheurs sont moins nombreux sur le Gouin. ●

GRANDE VENTE SURPLUS D'INVENTAIRE
Sur modèles en inventaire seulement
24 Cavalier 2003 à écouler!
129 véhicules vendus presqu'à prix coûtant
1000$ de rabais supplémentaire si vous nous donnez votre ancien véhicule GM en échange (non applicable sur pièces)
OU
750$ de rabais supplémentaire si vous nous donnez votre ancien véhicule en échange peu importe la marque (non applicable sur pièces)

Grand choix de véhicules usagés avec plan de financement ou plan de location disponible!

PONTIAC SUNFIRE 2000
2 portes manuelle, radio, cd.
9450$

BUICK CENTURY CUSTOM 2002
6 cylindres tout équipé, 32 000 km
16695$

OLDSMOBILE ALÉRO GX 1999
Modèle coupé, 6 cyl. tout équipé, aut., 155 000 km
8950$

SURPLUS D'INVENTAIRE

CAVALIER VLX 2003
6 modèles en inventaire, choix de couleurs. Tout équipé, air climatisé, 4 portes, aut., verrouillage élect. des portes, vitres élect., moulures latérales, volant incl., rég. de vitesse, déflecteur arr., radio am-fm, stéréo, cd .
STOCK: 0351212 - 0351414 - 0351616 - 0352424 - 0352626 - 0352727
PRIX GM: 23180$
17999$
OU
84 00$/sem. Sur 60 mois tout compris. TRANSPORT PRÉPARATION TAXES INCLUS

MALIBU 2003
V6, am-fm, cd, tout équipé aileron arrière, groupe décorati..
PRIX GM: 27325$
*20695$
STOCK 326
OU
106 58$/sem. Sur 60 mois tout compris. TRANSPORT PRÉPARATION TAXES INCLUS

BLAZER 2003
4 portes, tout équipé
PRIX GM: 36405$
*28145$
OU
133 58$/sem. Sur 60 mois tout compris. TRANSPORT PRÉPARATION TAXES INCLUS

IMPALA 2003
Tout équipé, choix de couleurs.
PRIX GM: 28665$
*22931$
OU
113 24$/sem. Sur 60 mois tout compris. TRANSPORT PRÉPARATION TAXES INCLUS

VENTURE 2003
7 passagers, tout équipé, air climatisé, rack sur le toit, choix de couleurs.
PRIX GM: 30585$
*24950$
STOCK 03850
OU
124 00$/sem. Sur 60 mois tout compris. TRANSPORT PRÉPARATION TAXES INCLUS

SILVERADO-1500 2003
Cabine allongée, 4x4, tout équipé.
Programme fidélité GM pour GM 1000$ de rabais additionnels
PRIX GM: 45695$
*38799$

*Payable comptant

Optimum VÉHICULES D'OCCASION
C'est ACHETER LA TRANQUILITE
- Inspection mécanique et de l'apparence en 150 points et plus.
- Garantie et assistance routière approuvée par GM.
- Privilège d'échange unique de 30 jours ou 2 500 km.

Avant de signer PASSEZ CHEZ AUGER NICOLET
CHEVROLET Oldsmobile
3725, Marie-Victorin, Nicolet
293-2121
Assurance routière
CHEVROLET Oldsmobile Optimum GM

SOUS LE MÊME TOIT
371-3366
L'Oeuvre des Artisans de Paix
Services disponibles à coûts minimes.
(Du lundi au vendredi)
*Resto-soleil: dîner de 11h30 à 13h30
*Provisions: 9h à 11h, 13h à 15h
*Boutique «Le déjà porté», 9h à 17h
*Jouets, vaisselle, disques, livres, etc.
700, Sainte-Cécile, Trois-Rivières, G9A 1H2

Dernier cri BEBERAMA
Vente sous la tente
du 23 juillet au 3 août
GRANDE LIQUIDATION
absorba Girandola Coccoli Tommy Mexx
Nous payons les taxes sur la nouvelle collection d'habits de neige pour enfants.
jusqu'à 50% de réduction
sur vêtements sélectionnés de la naissance à 36 mois.
*Tommy jusqu'à 4 ans
2395, boul. des Récollets Trois-Rivières
376.2121

INCENDIE DE LA RUE ROCHEFORT

Louisette Bruneau acquittée pour cause de troubles mentaux

CLAUDE SAVARY

Louisette Bruneau, une femme du secteur Cap-de-la-Madeleine qui avait failli périr lors d'un incendie survenu dans l'immeuble où elle demeurait, à l'intersection des rues Notre-Dame et Rochefort, a finalement été acquittée pour cause de troubles mentaux. Cette femme de 51 ans, qui résidait à cet endroit, avait été secourue par un policier alors que le feu faisait rage. L'enquête avait par la suite démontré que c'est dans son logement que l'incendie avait été allumé.

La quinquagénaire a donc dû répondre d'une accusation de crime d'incendie mais des évaluations psychiatriques ont vite permis de conclure qu'elle n'était pas responsable de ses gestes en raison de son état mental. Elle sera donc détenue dans un hôpital spécialisé jusqu'à ce qu'une commission d'examen en décide autrement.

Le 15 avril dernier, un passant a aperçu de la fumée s'échappant de l'immeuble dont la façade se trouve sur la rue Rochefort. Fort de ses notions de secouriste, l'homme s'était amené dans l'édifice avec un extincteur et une serviette mouillée sur le visage à la recherche de résidents. Ne trouvant personne, il était ressorti à l'extérieur. C'est le policier Steve Frost qui a vu l'accusée sur son balcon avec des brûlures aux jambes et au visage. Il est donc allé la chercher pour la conduire à l'hôpital. Heureusement, les autres locataires, parmi lesquels d'autres membres de la famille de Mme Bruneau, avaient pu quitter les lieux à temps. Les pertes matérielles s'étaient élevées à plus de 100 000 $.

L'enquête policière a conclu que le feu avait pris naissance dans le logement de Louisette Bruneau et que celle-ci avait mis le feu. Une accusation criminelle avait par la suite été portée. Mais l'état mental de l'accusée tel que décrit par un rapport d'évaluation psychiatrique a conduit la procureure de cette dernière, Me Maryse Brouillette, à demander l'acquittement de sa cliente pour cause de troubles mentaux. Après avoir à son tour étudié le dossier, la juge Dominique Slater en est venue également à cette conclusion.

Hier matin, l'accusée n'a pas vraiment réagi si ce n'est pour dire que ce n'est pas l'agent Frost qui l'avait secourue mais elle-même, par ses propres moyens. Elle voulait également savoir si elle retournait à l'hôpital. ●

claude.savary@lenouvelliste.qc.ca

Porte-à-porte: la vigilance s'impose

Shawinigan (MF)

Le service de la sécurité publique de Shawinigan invite les citoyens à faire preuve de vigilance lorsqu'ils ouvrent la porte à des vendeurs itinérants.

On recommande en effet de vérifier l'accréditation de ces vendeurs de produits ou de services.

Depuis quelques jours, des colporteurs proposent aux résidants des services de vérification et de remplissage d'extincteurs portatifs, ainsi que des services de ramonage de cheminées.

«La Ville de Shawinigan ne recommande ni endosse aucune de ces entreprises», explique le chef aux opérations pour le module de la sécurité du milieu, Pierre Hébert.

Les autorités municipales rappellent que pour faire de la sollicitation sur le territoire de Shawinigan, une entreprise ou un vendeur doit détenir un permis de la Ville à cet effet. ●

Travaux sur la 159 à Saint-Prosper

Trois-Rivières (JE)

Des travaux de rapiéçage seront effectués sur la route 159 à Saint-Prosper, le 4 août prochain. Une voie sur deux sera fermée sur 50 mètres à la fois. La circulation se fera en alternance, à l'aide de signaleurs, entre 8 h 30 et 16 h.

Les gens peuvent obtenir de l'information sur les travaux routiers en communiquant avec la ligne Info-travaux ou sur le site Internet du ministère des Transports du Québec. ●

CAVAC
CENTRE D'AIDE AUX VICTIMES D'ACTES CRIMINELS MAURICIE, CENTRE-DU-QUÉBEC
Vous avez été victime d'une agression, d'un vol ou tout autre crime. Le CAVAC peut vous venir en aide.
- Consultation téléphonique
- Intervention post-traumatique
- Information sur le processus judiciaire
- Accompagnement dans le système judiciaire
373-0337 1-888-55CAVAC

La tradition du golf en Mauricie
CLUB DE GOLF GRAND'MÈRE GOLF CLUB 18 1910
Le Links O'Loup de Louiseville
SPÉCIAL 2 CLUBS
Après 13 h
DU DIMANCHE AU JEUDI
2 joueurs 70 $
3 joueurs 105 $
4 joueurs 120 $
COMPRENANT GOLF, VOITURETTE ÉLECTRIQUE ET TAXES
Prix peuvent changer sans préavis.
NOUVELLE FLOTTE DE VOITURETTES ÉLECTRIQUES AUX 2 CLUBS
- Cours disponibles
- Clinique pour juniors
- Dates disponibles pour tournois
GRAND-MÈRE (819) 538-3560
LOUISEVILLE (819) 228-3951
www.golfgrandmere.com
3012320

Centre de santé de la MRC de Maskinongé

AVIS À LA POPULATION

Le Centre de santé désire informer toute la population que nous procéderons à des travaux de rénovation à l'urgence du point de service Comtois, dont les installations datent de 1954. Ces travaux visent à améliorer les services à la population de même que les conditions d'exercice de l'équipe médicale et du personnel infirmier en attendant la concrétisation du projet de 9,4 millions qui vise le regroupement de tous les services de santé physique (urgence, cliniques externes spécialisées, unité de courte durée gériatrique, laboratoire, radiologie, pharmacie, réadaptation physique, archives-accueil) au point de service Avellin-Dalcourt.

Ces travaux se réaliseront à partir du 4 août prochain sur une période de quatre semaines. Entre le jeudi 31 juillet 8 h et le vendredi 1er août 18 h, nous procéderons à la relocalisation temporaire de l'urgence dans les locaux des cliniques externes spécialisées au premier niveau du point de service Comtois.

DU 1er AOÛT 2003 JUSQU'À LA FIN DES RÉNOVATIONS, LA POPULATION DEVRA DONC UTILISER L'ENTRÉE PRINCIPALE DU 41, BOULEVARD COMTOIS POUR ACCÉDER AU SERVICE D'URGENCE.

Bien que l'urgence demeurera toujours ouverte, le jeudi 31 juillet et le vendredi 1er août, nous invitons la population à utiliser, lorsque cela est possible, les cliniques médicales privées du territoire.

Nous désirons assurer à la population que tout a été prévu pour assurer la continuité des services et répondre à tous les besoins de la population comme à l'habitude **24 HEURES PAR JOUR ET CE, 7 JOURS PAR SEMAINE** avec une présence médicale continue et notre équipe de soins habituelle. Toutefois, au cours de la période de quatre semaines, nous dresserons six civières d'observation au lieu des dix actuelles, compte tenu des contraintes physiques temporaires. Il se peut donc que nous ayons à transférer davantage au centre hospitalier régional de Trois-Rivières si l'achalandage le commande.

Nous remercions à l'avance la population pour sa compréhension et sa collaboration.

La direction

3012363

LA VOLVO XC70 2004
AIMEZ-VOUS L'ESCALADE ?
LES VOLVO 2004 SONT ARRIVÉES. JAMAIS UNE UNION AUSSI PARFAITE DE LA PERFORMANCE ET DE LA SÉCURITÉ N'A ÉTÉ ATTEINT DANS L'INDUSTRIE. DE PLUS, NOUS AVONS ATTEINT DES SOMMETS AFIN DE VOUS OFFRIR DES TAUX DE FINANCEMENT ET DE CRÉDIT-BAIL EXCEPTIONNELS. VENEZ CHEZ UN CONCESSIONNAIRE VOLVO TRÈS BIENTÔT POUR FAIRE UN ESSAI SUR ROUTE. OU VISITEZ-NOUS À VOLVOCANADA.COM
VOLVO pour la vie
BIEN ÉQUIPÉE À PARTIR DE 498 $* /MOIS 48 MOIS
LA XC70 CROSS COUNTRY - CARACTÉRISTIQUES DE SÉCURITÉ : BOÎTE DE VITESSES AUTOMATIQUE À 5 RAPPORTS AVEC GEARTRONIC • SIÈGE DU CONDUCTEUR À RÉGLAGE ÉLECTRIQUE • TRACTION INTÉGRALE CONTRÔLÉE ÉLECTRONIQUEMENT AVEC RÉGULATEUR DE TRACTION • ROUES DE 16 PO EN ALLIAGE • ORDINATEUR DE ROUTE • DÉVERROUILLAGE DES PORTES TÉLÉCOMMANDÉ • TOIT OUVRANT TÉLÉCOMMANDÉ • LECTEUR CD ENCASTRÉ • 37,5 PIEDS CUBES D'ESPACE UTILITAIRE • SELLERIE EN CUIR • UN ARSENAL DE CARACTÉRISTIQUES DE SÉCURITÉ
Tradition VOLVO
LES NOUVEAUX MODÈLES DANS UN NOUVEL ENVIRONNEMENT
ACHAT • VENTE • LOCATION
300, RUE VACHON CAP-DE-LA-MADELEINE (819) 691.3025
*PDSF pour une Volvo XC70 2004 de base est de 49 495 $. Offre temporaire faite par l'intermédiaire des concessionnaires Volvo participants et des Services financiers Automobiles Volvo du Canada sur approbation du crédit. À titre d'exemple, location d'une Volvo XC70: 497,51 $ par mois pendant 48 mois avec acompte de 6 200 $. Le coût total de location est de 23 880,48 $. Prix d'achat à l'échéance du bail de 27 634,75 $. Le prix peut varier en fonction de l'équipement ajouté. Premier paiement mensuel et dépôt de garantie de 600 $ dû à la livraison. Kilométrage limité à 20 000 km par an (frais de 0,16 $ par kilomètre excédentaire). Taux annuel : 5,6 % sur approbation du crédit. Frais de transport et de livraison de 1 150 $, taxes, immatriculation et assurance, redevance PPSA et frais du concessionnaire en sus. L'offre se termine le 30 juin 2003. Le concessionnaire peut réduire le prix de vente ou de location. Certaines conditions d'applique. Tous les détails chez votre concessionnaire Volvo. ©2003 Automobiles Volvo du Canada Ltée. «Volvo pour la vie» est une marque de commerce de Automobiles Volvo du Canada Ltée. Boucliez toujours votre ceinture de sécurité. Visitez www.volvocanada.com.
3014265

OPINIONS

L'OMC

JEAN-GUY DUBUC
COLLABORATION SPÉCIALE

Il faut distinguer les trois forces présentement en jeu. Car ce sont des forces et elles s'opposent sérieusement, si non dans leurs intentions, du moins dans leur message.

L'Organisation mondiale du commerce (OMC) regroupe 146 pays, des plus pauvres aux plus riches. Ensemble, ils sont censés trouver des solutions aux problèmes occasionnés par l'ouverture des marchés et tenter de minimiser les conséquences fâcheuses de la mondialisation.

À Montréal, ils sont 26 pays à tenter de préparer leur prochaine grande réunion qui se tiendra à Cancun, au Mexique, en septembre prochain. Ils ont beaucoup à faire, car les intérêts des uns ne rencontrent pas toujours ceux des autres. Par exemple, concernant l'agriculture et les produits pharmaceutiques : il faut s'attendre à des affrontements sérieux. Au moins, il y a un lieu pour ce type de confrontation : si l'OMC n'existe pas, chacun agit comme il veut, sans se soucier des autres.

L'OMC, c'est l'effort des gouvernements pour former des consensus raisonnables dans une économie de marché qui pourrait facilement être sauvage. On a donc besoin de l'OMC, quoi qu'en pensent les adversaires de la mondialisation, qui craignent les conséquences néfastes du phénomène.

Car ces conséquences existent; mais la mondialisation aussi, sans qu'on puisse y échapper. Être anti-mondialiste, aujourd'hui, c'est entretenir l'impossible rêve. D'ailleurs, plusieurs, parmi les plus lucides se définissent maintenant comme «altermondialistes». Ils peuvent soutenir des arguments contre les dangers de la mondialisation qui méritent qu'on leur prête bien attention. Et l'OMC doit en tenir compte.

Le problème se trouve souvent dans l'égoïsme des pays comme des individus. Quand le fameux José Bové, militant agressif français actuellement en prison, s'en prend aux multinationales de l'alimentation, il veut protéger le marché français. Or, le marché français est amplement subventionné par l'État, au détriment des marchés africains qui, laissés à eux-mêmes, ne peuvent affronter la concurrence. Demandez aux agriculteurs français de renoncer à l'aide de l'État est ce que voudraient, semble-t-il, les opposants qui se retrouvent, toutes catégories confondues, dans les rues de Montréal, manifestant pour un ensemble de causes assez mal définies.

On s'en prend au capitalisme en brisant des vitrines ou en applaudissant ceux qui les brisent. On accuse les participants de l'OMC d'être responsables de la faim dans le monde, de la guerre d'on ne sait où, du capitalisme en général. Tout ce qu'il faut pour attirer les professionnels du grabuge, qui foncent, le visage caché, contre tout ce qui peut justifier leur bêtise.

Les manifestations sont importantes pour exprimer des positions politiques et sociales. Mais à quoi servent celles qui se font autour de l'hôtel qui abrite les représentants de l'OMC? Est-ce qu'elles ne risquent pas de desservir une cause valable?

Devant les manifestants, la police. Bien préparée, a-t-on dit. Assez étrangement, elle a laissé massacrer des vitrines de commerces et a préféré arrêter 238 personnes bien tranquilles, réunies à un kilomètre des lieux stratégiques, « pour avoir participé à un rassemblement illégal ». Là, il faudrait que la police nous explique la logique qui la pousse à s'en prendre aux innocents plutôt qu'aux coupables, que les caméras et les appareils photos nous ont bien montrés dans tous les médias.

Il n'es pas du tout certain que la police, même bien préparée, sache affronter les divers types de manifestations qui sont de plus en plus fréquentes chez nous comme ailleurs. La distinction entre marche pacifique et exercice d'affrontement n'est sûrement pas claire dans l'esprit des dirigeants de la police, encore moins dans celui des jeunes policiers, mal préparés et facilement irrités, qui obéissent aveuglément aux ordres.

L'OMC doit sûrement rester; les manifestants, sûrement mieux se discipliner; les policiers, sûrement raisonner davantage.•

Sheila Copps toujours dans la course...

OPINIONS DES LECTEURS

Plus ça change, plus ça se ressemble

Réponse à l'article de l'APL paru dans Le Nouvelliste du 22 juillet 2003 «Tolérance zéro à Lac-à-la-Tortue».

L'APL réclame la tolérance zéro envers les installations sanitaires. Sachez Mme Pagé que la tolérance zéro, tout comme la tolérance .08 en conduite automobile est exigée, mais aucune ville ne peut se permettre d'affirmer qu'aucun accident ou incident impliquant un citoyen ivre ne se produira sur son territoire. La sensibilisation fait partie du devoir de la municipalité et des mouvements comme le vôtre.

Dans le même article, l'APL rend hommage au projet étudiant qu'une quinzaine de jeunes qui extraient le myriophylle en bordure du Lac-à-la-Tortue. Ce projet n'est-il pas subventionné par le pacte rural, dont les argents sont alloués aux organismes par la municipalité en collaboration avec le CLD? Pourtant, vous mentionnez ne pas être très satisfaite par les élus municipaux, ceux-là même qui vous ont attribué cette subvention! Je trouve cela ironique... Vous dites de ce même projet que c'est un franc succès avec la participation de 100 riverains sur approximativement 400, soit 25%. Un franc succès serait davantage une participation de 70% à 100% des riverains. Si l'on désire une participation de 100%, il faut que la gratuité soit gratuite. Une contribution de 2$ de l'heure a été SUGGÉRÉE pour ne pas dire EXIGÉE, car n'est-il pas vrai que seuls ceux qui contribuent monétairement ont droit au service?

La ville de Shawinigan a démontré avoir le secteur du Lac-à-la-Tortue à coeur en vous accordant cette subvention, en achetant la Plage Idéale, en annonçant des investissements importants sur ce site récréotouristique.

Vous parlez du dossier d'assainissement des eaux comme si sa réalisation dépendait de vous. Sachez Mme Pagé que le dossier d'assainissement était au çoeur même des discussions lors du début des possibilités de fusion du Lac-à-la-Tortue par Shawinigan et ce sujet en était un prioritaire pour Shawinigan et le gouvernement du Québec en place et ce, pour ne pas dire un sujet chaud afin d'inclure Lac-à-la-Tortue dans la ville de Shawinigan. Les villes telles que Shawinigan-Sud, Grand-Mère et Shawinigan n'ont jamais eu besoin de l'APL pour réaliser leur projet d'assainissement des eaux usées.

Le degré de satisfaction de l'APL a été de tous les temps de faible niveau envers les élus municipaux, que ce soit ceux du Lac-à-la-Tortue ou ceux de la ville de Shawinigan. Un organisme qui désire obtenir de francs succès doit, je crois, se concentrer sur UN élément à la fois. Il fut un temps où l'urbanisme vous préoccupait, ainsi que la Plage Idéale et son acquisition, l'aménagement de la Plage, la poussière de pierre, l'épandage d'engrais, la vidange des fosses sceptiques, le niveau du lac, les déversements printaniers des cours d'eau, les hydravions, etc.

Vos succès SANS SUBVENTION MUNICIPALE peuvent-ils être énumérés. Étiez-vous de la corvée de nettoyage de la Plage Idéale qui s'est faite avec des bénévoles SANS SUBVENTION?

Le travail en collaboration dans un esprit positif et constructif est toujours pavé de succès, contrairement au succès de la critique, celle que vous privilégiez Mme Pagé.

Sachez madame que l'énergie de votre organisme à tenter de faire réaliser vos idées par les autres serait davantage productive si, dans un esprit positif et constructif, vous additionniez vos énergies à celles de la ville de Shawinigan, dont l'emblème même est l'énergie et pourrait également rendre de grands services à l'ensemble de la population. Êtes-vous vraiment prête à cela?

Bernard Cayouette
Ex maire de Lac-à-la-Tortue

Cancer de la prostate: des réserves

En tant qu'urologue, j'ai vu avec beaucoup d'intérêt l'article de la Presse Canadienne intitulé «L'hormonothérapie contre le cancer de la prostate», publié dans l'édition du 18 juillet du Nouvelliste. Les chercheurs de l'étude dont il est question dans l'article ont conclu à une diminution de 25 pour cent de la prévalence du cancer de la prostate dans le groupe d'hommes sous Proscar.

À mon avis, ces résultats sont très intéressants et très prometteurs. J'ai bon espoir de voir cette diminution de la prévalence du cancer se traduire en une baisse du taux de mortalité.

Je me permets toutefois de remettre certains éléments publiés dans l'article dans leur contexte.

9060 hommes ont participé à l'étude jusqu'à la fin. On a diagnostiqué un cancer de la prostate chez 803 des 4368 hommes sous Proscar (18,4%) et chez 1147 des 4692 hommes dans le groupe placebo (24,4%). Toutefois, 98% des tumeurs détectées étaient à un stade très précoce et avaient toutes les chances de guérison. Les données que l'on retrouve dans la littérature qui font état de taux de survie faibles pour des tumeurs à haut grade de malignité sont habituellement associées à une maladie à un stade plus avancé. Si c'était le cas dans l'étude PCPT, nous aurions dû observer un nombre plus grand de cas à un stade plus avancé, ce qui n'est pas le cas.

L'interprétation de la pathologie de ces cancers a soulevé un questionnement car l'incidence de cancers de haut grade est de 1,3% plus élevée. En termes absolus, cela représente une augmentation de 4 patients sur 1000 ayant un cancer potentiellement de grade plus élevé. En d'autres mots, on parle d'échanger 15 patients sur 1000 sans cancer contre 4 patients avec un cancer possiblement de haut grade.

Les chercheurs ont observé une apparence modifiée de la tumeur au microscope. Toutefois, il faudra un temps de suivi plus long et une meilleure évaluation en utilisant des paramètres différents pour déterminer la nature des changements observés et le potentiel d'agressivité.

Je dois exprimer des réserves concernant le système de classification de l'étude PCPT, qui n'a pas été conçu pour interpréter les résultats de patients sous traitement hormonal ou par radiation mis pour des patients non traités. Dès que l'on introduit ce traitement hormonal, on change toute l'équation et l'interprétation de la classification n'est plus fiable.

D'après moi, les avantages à traiter le bon patient l'emportent de loin sur les effets secondaires potentiels ou le risque apparent qui reste à confirmer.

J'aimerais souligner en terminant que Proscar est utilisé avec succès et de façon sécuritaire par des millions de patients depuis plusieurs années pour le traitement et la maîtrise de l'hypertrophie bénigne de la prostate (HBP). Aucune des données de l'étude PCPT ne m'a convaincu d'interrompre le traitement de mes patients.

Mostafa M. Elhilali, Urologue en chef, Département d'urologie
Centre universitaire de santé McGill
Hôpital Royal Victoria

Où va notre argent?

On apprenait que l'entente conclue entre le gouvernement du Québec et l'aluminerie à Deschambault a été abandonnée par l'actuel gouvernement qui se prétend trop pauvre pour y donner suite. Pourtant, on en paie des impôts! Deux fois plutôt qu'une!

Pendant qu'un rapport des plus étoffés et signé par l'actuel ministre des finances concluait à un grave désiquilibre fiscal entre le gouvernement d'Ottawa et le gouvernement du Québec qui va en s'aggravant au fil des ans, pendant que les budgets de la santé accaparent de plus en plus de ressources en raison du vieillissement de la population et du perfectionnement des appareils utilisés dans ce réseau pour sauver des vies, le gouvernement d'Ottawa continue à multiplier les initiatives plus ou moins fantaisistes dans des champs de compétence provinciale et dilapide les fonds publics avec une désinvolture incroyable, comme en témoigne le scandale de l'inefficacité et des dépassements de coûts dans le programme d'enregistrement des armes à feu.

Actuellement, dans Portneuf, on a besoin d'emplois afin de pouvoir y retenir (et attirer) nos jeunes familles. C'est seulement de cette façon que nos villages pourront conserver leur dynamisme et leurs différents services et éviter l'engrenage sournois du déclin. Il est donc grand temps de régler ce problème de déséquilibre fiscal entre Ottawa et Québec afin que le gouvernement du Québec puisse participer à l'amélioration constante de la situation économique du seul territoire francophone en Amérique du Nord. Il faut exiger que le gouvernement du Québec prenne ses responsabilités et se tienne debout devant le gouvernement d'Ottawa pour qu'il y ait du pain et du beurre sur les tables de nos familles.

Ghislaine Godin
Pont Rouge

LETTRES ET COURRIELS

Merci à l'Office de tourisme

Lors du Congrès d'orientation de l'A.R.E.Q. (Association des retraitées et retraités de l'enseignement) du 2 au 5 juin 2003, nous tenons à souligner la collaboration de l'Office de Tourisme de la Ville de Trois-Rivières.

Avec la complicité de M. Sinotte, l'implication de Mme Laurie Neault et Mme Hélène Simard, les congressistes ont pu profiter de navettes entre leur hôtel et le centre des congrès, avoir les renseignements touristiques pertinents et jouir de sorties dans le milieu pour découvrir les beautés de Trois-Rivières et des environs.

800 congressistes ont contribué à l'économie de la Ville en fréquentant, durant 4 jours, les hôtels, les restaurants et les magasins de la Ville.

L'accueil chaleureux et souriant du personnel travaillant dans les différents commerces a été signalé par plusieurs congressistes.

Comme les sujets à discuter n'ont pu être épuisés, il y aura un congrès spécial les 3 et 4 juin 2004! Et, devinez où? À Trois-Rivières.

Nous sommes assurées que les congressistes pourront, encore une fois, compter sur l'Office de Tourisme. Merci!

Mariette Gélinas
Ghislaine Larivière
Trois-Rivières

La cour du Grand Prix

Enfin un journaliste qui écrit ce qu'il pense sans avoir peur des conséquences!

Dans un récent article, M. Stéphan Frappier écrit que l'organisation du Grand Prix de Trois-Rivières devrait peut-être regarder dans sa propre cour et ainsi aider des pilotes locaux à obtenir du financement pour participer à l'événement!

Nous avons dans notre ville une activité majeure et des pilotes qui demeurent presque dans la cour du Grand Prix. Peut-être pourrions-nous avoir enfin un pilote local qui se démarquerait lors de l'événement.

J'espère que pour la tradition du Grand Prix de Trois-Rivières puisse continuer encore des années, qu'ils auront enfin compris qu'avec un bon pilote local, l'événement a tout à gagner!

De plus, avec le retrait de Player's, qui a littéralement sauvé le Grand Prix il y a quelques années, peut-être que du sang neuf, mais de façon bénévole, serait en mesure d'aider les courses à Trois-Rivières.

Encore une fois, félicitations M. Frappier pour avoir écrit ce que plusieurs personnes pensent sans avoir peur de la vérité!

François Brouillette
Trois-Rivières

cyberpresse.ca
Le Nouvelliste
ce que vous en pensez!

Croyez-vous que la confirmation de la mise en place du programme de doctorat en podiatrie à l'UQTR pourra être faite avant la date butoir?

Oui 33 % (21 votes)
Non 67 % (42 votes)

Votez sur notre site cyberpresse.ca/nouvelliste sur la « Question du jour »
Ce sondage maison sert uniquement à prendre le pouls de nos lecteurs et n'a aucune prétention scientifique.

Zellers

Prix en vigueur du 30 juillet au 15 août 2003

LIQUIDATION estivale!

Rabais sur nos prix originaux, à moins d'avis contraire. Le choix varie selon le magasin. Tant qu'il y en aura. Désolés, aucune garantie-réclame.

Rabais jusqu'à 70%

sur une vaste sélection de vêtements printemps/été pour la famille!

Prix marqués.

5$ **T-shirts et débardeurs pour la famille**
Prix originaux jusqu'à 9,97 $

5$ **Sandales pour la famille**
Prix originaux jusqu'à 12,97 $

10$ **Shorts pour la famille**
Prix originaux jusqu'à 24,97 $

15$ **Ens. 2 pièces pour enfant (2-6x) et bébé**
Prix originaux jusqu'à 28,97 $

20$ **Robes et capris pour femme**
Prix originaux jusqu'à 44,97 $

Rabais 50% TOUT CECI

- Jardinières de terrasse
- Coussins pour fauteuils de jardin
- Outils de jardinage
- Bâtons de golf

Rabais 40% TOUT CECI

- Parasols
- Bancs
- Meubles de jardin pour jeunes
- Hamacs
- Éclairage solaire
- Accessoires de décoration extérieure

Rabais 30% TOUT CECI

- Mobiliers de jardin
- Pare-soleil, balançoires, fauteuils va-et-vient et chaises longues
- Fauteuils et tables de jardin
- Abris moustiquaires
- Pieds pour parasols

Trois-Rivières, Centre LesRivières

Shawinigan, Plaza de la Mauricie

3012833

LE VÉGÉTARIEN MC

Votre Marché Fraîcheur

TROIS-RIVIÈRES
CAP-DE-LA-MADELEINE

« Plus frais et... plus abordable! »

Un renouvellement continuel des produits dans les étalages !

Au Végétarien, les fruits et légumes frais ne «traînent» pas en comptoir...

Ainsi, chaque jour et plusieurs fois par jour, nos spécialistes des fruits et légumes assurent ***un approvisionnement continuel des comptoirs...*** *avec des fruits et légumes fraîchement arrivés.*

C'est ça la fraîcheur garantie du Végétarien... votre Marché Fraîcheur!

Fraîcheur garantie

MANGUE "KEITH"
du Mexique
grosseur 14

Nouvelle récolte

49¢ ch.

PRUNES NOIRES "CATALINA"
de Californie
grosseur 70

Nouvelle récolte

1,99$ panier de 2 l

FRUITS ET LÉGUMES 2 LITRES CATÉGORIE NO.1

... en plus de nos spéciaux hebdomadaires ...

OIGNONS VERTS (ÉCHALOTES)
du Québec ~ Canada #1

25¢ pqt

ALIMENTS DU QUÉBEC

SPÉCIAUX en vigueur jusqu'au vendredi 1er août 2003

POIVRONS DE COULEUR
ROUGE - JAUNE - ORANGE
de Hollande

1,99$/lb
4,39$/kg

RAISINS ROUGES "FLAME"
de Californie

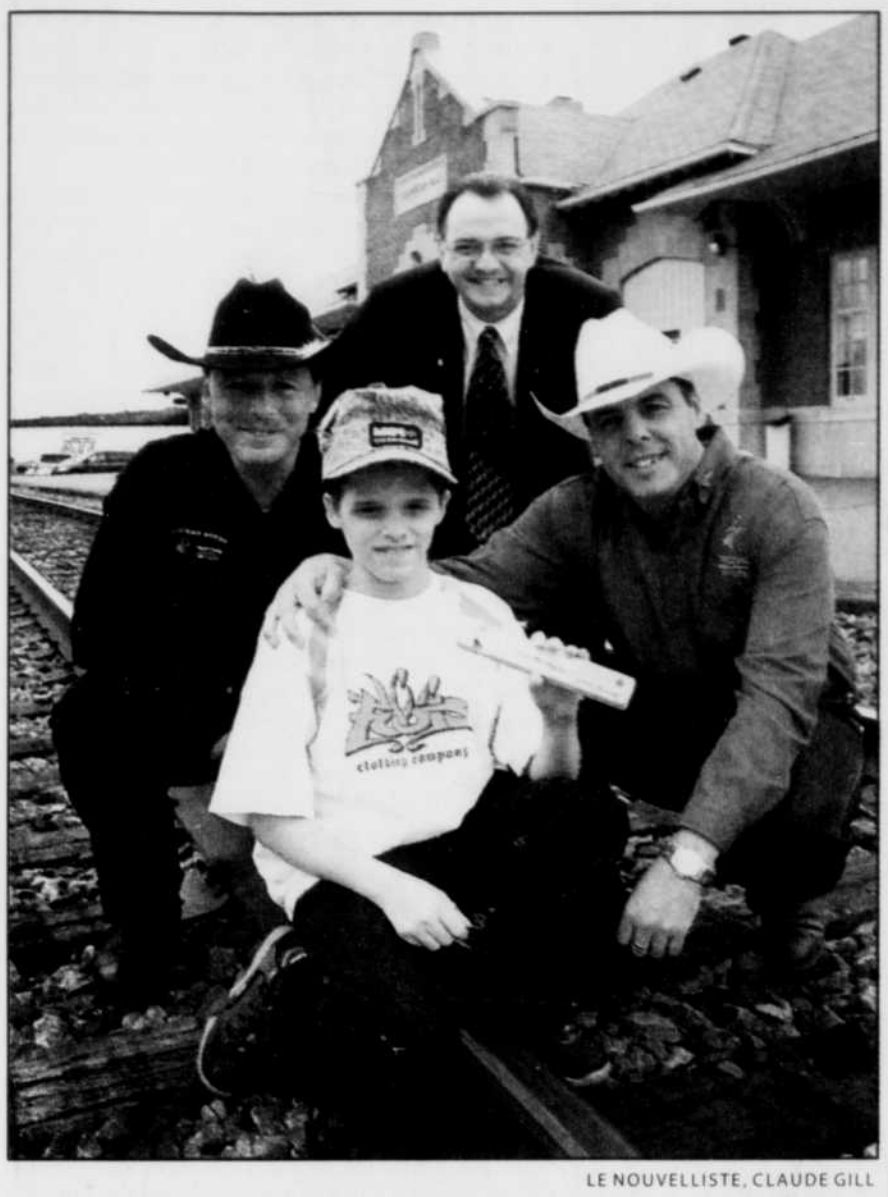
99¢/lb
2,18$/kg

Droit réservé de limiter les quantités.

3013942

Centre-du-Québec • Mauricie

Le Nouvelliste



LE NOUVELLISTE, CLAUDE GILL

Devant l'ancienne gare du CN à Shawinigan, entourant le jeune Alexandre Bergeron, de gauche à droite, nous reconnaissons Robert Pollender, initiateur de la Journée Centraide Western, Jacques Samson, président de Centraide Mauricie, et Guy Damphousse, président du Festival western de Saint-Tite.

FESTIVAL WESTERN DE SAINT-TITE

Une attaque de train pour une bonne cause

ROYAL SAINT-ARNAUD

De Montréal à Saint-Tite, ceux et celles qui désirent vivre une expérience intéressante et divertissante, le samedi 6 septembre prochain, sont conviés à la troisième journée Centraide Western dans le cadre de la 36e édition du Festival western de Saint-Tite.

L'événement est présenté pour une troisième année, dans le cadre de la campagne annuelle de collecte de fonds de la Caisse de bienfaisance des employés et retraités du CN de la région de la Mauricie.

«En 2001, la Caisse a remis tout près de 3000 $ à Centraide Mauricie», de rappeler Robert Pollender, employé du CN et initiateur de l'événement. En 2002, grâce à l'ajout du train spécial pour assister aux festivités à Saint-Tite, le don a rapidement grimpé à 35 000 $. «Tout en progrès, et nous espérons faire encore mieux cette année», a-t-il ajouté.

Évidemment, puisque c'est la tradition, les voyageurs qui prendront le train, soit à Montréal ou à Shawinigan, doivent prévoir se munir d'une bonne quantité de pièces sonnantes et trébuchantes. Il est à parier que les redoutables «Cow-boys hors la loi» accompagnés de la très colorée Shanghai Girl, qui écume littéralement la région, décident d'attaquer le train.

La journée Centraide Western est aussi l'occasion de faire vivre une belle expérience à un enfant. Cette année, Alexandre Bergeron, 15 ans, de Shawinigan, qui est en attente d'une greffe de foie, pourra réaliser un grand rêve. Il prendra place aux côtés du conducteur du train. Il aura même la possibilité de conduire une vraie locomotive. À son arrivée à Saint-Tite, le jeune homme et les membres de sa famille auront droit à un traitement de faveur pour la journée.

Le 6 septembre prochain, le train du CN quittera Montréal à 7 h 30, avec la possibilité d'accueillir 250 personnes à bord. Il fera escale à Shawinigan, à 10 h 15, où il pourra prendre un maximum de 250 autres passagers. L'arrivée du train à la gare de Saint-Tite est prévue pour 11 h 30. L'heure de départ pour le retour est fixée à 19 h 30.

Dans le cadre de cette activité, Via Rail Canada offre à dix personnes une réduction de 50 $ sur l'une ou l'autre des destinations. Les noms des gagnants seront pigés parmi les 100 premiers forfaits vendus.

Le forfait comprend le trajet aller-retour en train à Saint-Tite un laissez-passer pour le rodéo et un t-shirt aux couleurs de l'événement. Les prix sont de 50 $ ou 100 $, selon que les voyageurs partent de Montréal ou Shawinigan.

Les sommes recueillies seront versées à Centraide, région de la Mauricie. À son tour, cet organisme remettra la moitié du produit au Grand McDon, qui vient en aide aux enfants malades et à leur famille.

Selon le créateur de l'événement, Robert Pollender, le voyageur, tout en s'offrant l'opportunité de passer une belle journée, peut ainsi venir en aide aux personnes démunies et aux enfants malades de la région.

Il invite d'autre part les entreprises de la région désireuses de faire leur part à devenir commanditaire de l'événement. «En plus d'aider une bonne cause, elles bénéficieront d'une visibilité proportionnelle à leur degré de participation. Il est prévu qu'un wagon affiche les différents logos des entreprises participantes. On les retrouvera également sur tous les t-shirts qui seront remis gratuitement aux acheteurs de forfaits en prévente.●

royal.saint-arnaud@lenouvelliste.qc.ca

RESSOURCES FORESTIÈRES DE SHAWINIGAN

Cinq projets se partageront 105 000 $

MARTIN FRANCOEUR
Shawinigan

Sur le territoire de la nouvelle ville de Shawinigan, cinq projets de mise en valeur des ressources forestières bénéficieront d'une aide financière dans le cadre du volet 2 du programme mis en place par le gouvernement du Québec pour soutenir de telles initiatives. Le conseil municipal a endossé récemment les recommandations formulées par le comité de priorisation qui avait été mis en place pour déterminer le montant de l'aide accordée aux projets admissibles.

Sur les six projets initialement présentés au ministère des Ressources naturelles, cinq ont été jugés admissibles. Le plus haut montant va à un projet d'éducation et d'aménagement facilitant l'accès à la rivière Shawinigan. Le projet, d'une valeur totale de 55 556 $, a été présenté par la Société mauricienne des pêcheurs à la mouche. L'aide financière accordée à ce projet, via la compagnie Gérard Crête et Fils, s'élève à 35 000 $.

Une subvention de 28 000 $ est accordée pour un projet de boisés productifs en forêt privée, présenté par le Groupement forestier de Champlain. La valeur de ce projet atteint 56 810 $. La compagnie Abitibi-Consolidated agit comme bénéficiaire et intermédiaire pour cette initiative, qui recevra 28 000 $ sur les 50 000 $ demandés.

Deux subventions de 15 000 $ chacune seront versées au Club de motoneige de la Mauricie pour l'amélioration des sentiers, et au Syndicat des producteurs de bois de la Mauricie pour des traitements sylvicoles et de l'acquisition de connaissances. Il s'agit de projets dont la valeur totale respective est de 54 189 $ et de 49 974 $.

Enfin, un montant de 12 161 $ devrait être octroyé à la Cabane Chez Hill pour le réaménagement des pistes de ski de fond, de patinage et de ski joring. Le promoteur demandait initialement 31 270 $ pour ce projet de 37 150 $.

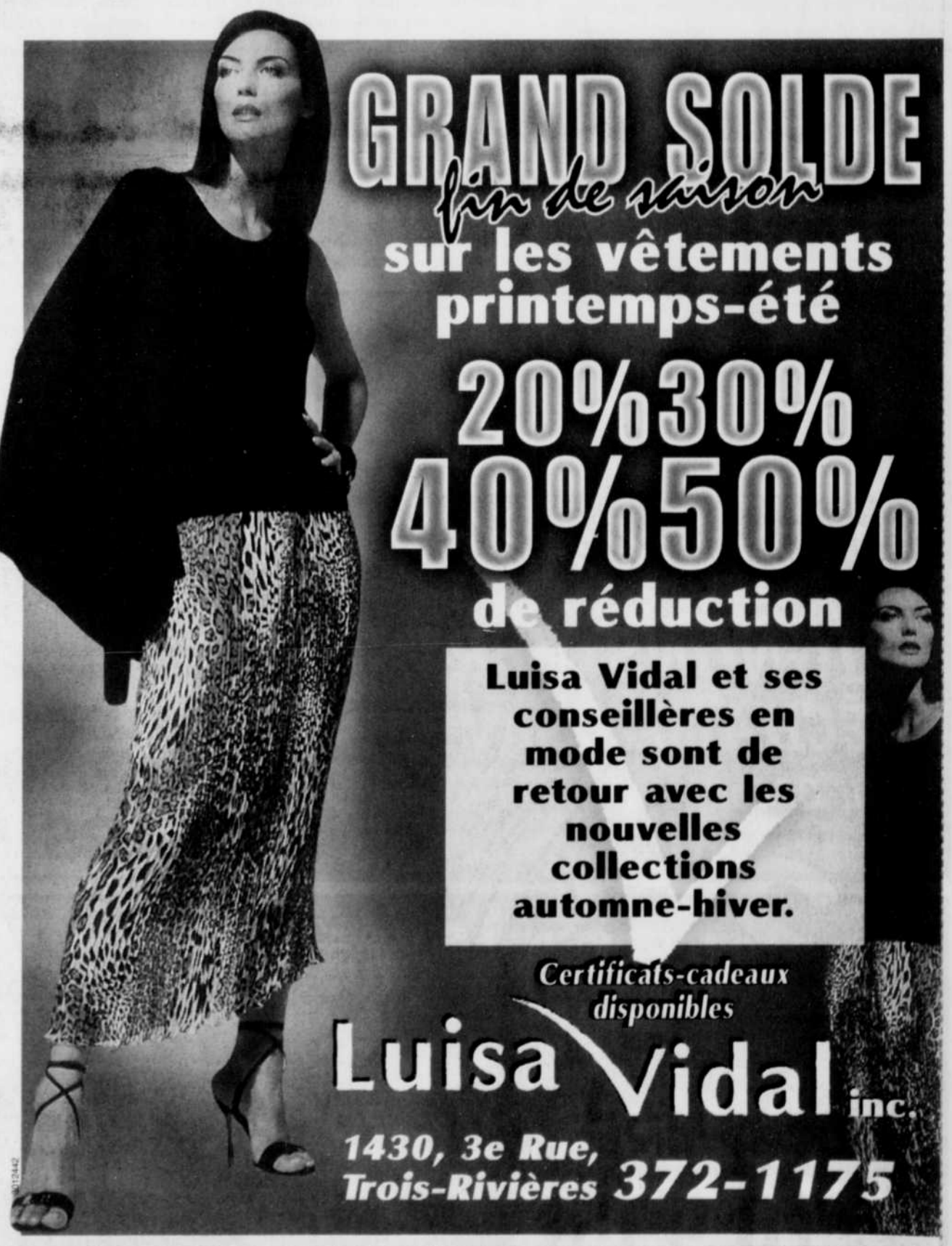
Mis en place en 1995, le Programme de mise en valeur des ressources du milieu forestier est administré par la Direction régionale du ministère des Ressources naturelles, en collaboration avec le Conseil régional de développement de la Mauricie (CRDM). Le volet 2 de ce programme vise à donner un nouvel élan au développement économique du milieu forestier, tout en favorisant une plus grande concertation entre les partenaires régionaux.

Le programme vise à favoriser l'aménagement intégré des ressources du milieu forestier, accroître la productivité forestière, contribuer à la création d'emplois en région, et favoriser le partenariat et le partage du financement d'activités entre le gouvernement, l'industrie forestière, le monde municipal et les intervenants régionaux.

Le financement de ce programme peut provenir de deux sources. D'une part, le gouvernement du Québec permet aux compagnies forestières détenant un contrat d'approvisionnement et d'aménagement forestier (CAAF) d'investir une partie des redevances qu'elles doivent payer à l'État dans des activités de développement du territoire. D'autre part, les promoteurs ou les partenaires provenant du milieu, devront contribuer pour un minimum de 10 % des coûts du projet.

Il est prévu que le montant maximal qui peut être accordé dans le cadre du volet 2 ne dépasse pas 50 000 $.

Dans le cas de Shawinigan, les six demandes présentées totalisaient 153 000 $. L'enveloppe totale dont disposait la ville-MRC était de 105 000 $.●



VOUS SAUREZ TOUT !
Recevez nos nouvelles gratuitement par courriel tous les matins
nouveau service gratuit
Grâce à Cyberpresse vous saurez tout ce qui se passe ici et ailleurs
cyberpresse.ca
cyberpresse.ca/infocourriel
3015225

La «grande séduction», c'est Grandes-Piles!

Marcel Dussault a eu deux coups de foudre

Jusqu'en 1977, Marcel Dussault vivait à Repentigny où il enseignait. La vie l'a conduit par hasard à Grandes-Piles où il a eu non pas un mais deux coups de foudre. «J'arrivais de Montréal. Je n'avais jamais entendu parler de Grandes-Piles, et par pur hasard, je me suis ramassé ici. Il y avait une maison à vendre et j'ai voulu rester ici. J'ai fait une offre et je l'ai eue», se rappelle-t-il au sujet de sa première résidence, qui était l'actuelle auberge Le Bôme. «C'était abandonné depuis deux ans. Je l'ai rénovée et je l'ai habitée. J'ai donc quitté mon emploi à Repentigny et je suis venu ici. Je ne suis plus retourné à Montréal», précise-t-il.

Les plans d'eau exercent assurément un pouvoir d'attraction sur nous. M. Dussault en est une belle preuve, et à Grandes-Piles, il a trouvé un endroit de choix. On y trouve en effet un panorama exceptionnel. Grandes-Piles profite de la beauté inouïe de la rivière Saint-Maurice et du paysage environnant. Pas surprenant que ses riverains savourent chaque moment que leur offre cet environnement unique. Pour plusieurs, la grande séduction c'est plus que le titre d'un film québécois: c'est Grandes-Piles, qui regroupe 350 âmes.

Il n'est pas rare d'y rencontrer des gens qui sont venus de l'extérieur pour y vivre, comme M. Dussault. C'est le cas des propriétaires actuels de l'auberge Le Bôme, qui sont deux Européens. Et il y en a bien d'autres.

En plus de tomber amoureux de Grandes-Piles, M. Dussault y a rencontré Diane Bordeleau, qu'il a épousée depuis. Quand on parle de grande séduction, on parle de Grande Séduction.

L'AMOUR À LA CLASSIQUE

Mme Bordeleau est native de Shawinigan et elle vit à Grandes-Piles depuis 22 ans, soit depuis sa rencontre avec M. Dussault. «On travaillait tous les deux pour la Classique de canots: lui à Grandes-Piles et moi à Shawinigan, et on s'est rencontré lors d'une conférence de presse», se souvient Mme Bordeleau qui connaissait jusque-là un peu Grandes-Piles mais pas plus que cela.

En plus de vivre ensemble, les deux sont sur le bord de l'eau. Quoi demander de plus? «Le site est extraordinaire. Même à l'époque où la rivière servait au transport de la *pitoune*, c'était tellement beau que j'avais l'impression, surtout en regardant les falaises le long de la route, d'être en Gaspésie. Le matin, j'entendait partir les bateaux, comme les bateaux de pêche en Gaspésie, qui allaient débloquer les paquets de *pitounes*. C'était tellement une belle place et, surtout, les gens sont tellement sympathiques. On trouvait que les gens étaient plus respectueux et moins stressés», raconte celui qui est aussi connu pour se produire à l'occasion dans les boîtes à chanson.

«Une fois, je suis allé chanter pour des gens et après, une dame est venue me voir et m'a dit: "On remercie le ciel que vous soyez venu vous établir ici." Tu te dis: "On est bien reçu ici." Les gens sont contents de te voir arriver. Des fois, quand des nouveaux arrivent à un endroit, il y a comme une espèce de xénophobie. Mais je n'ai jamais senti ça. J'ai été reçu à bras ouverts. Depuis ce temps-là, j'ai collé ici», témoigne celui qui y pratique la pêche au doré, à la perchaude, à l'achigan et au brochet.

En plus, M. Dussault est un grand amateur de navigation. À Grandes-Piles, il est on ne peut mieux bien servi. «J'ai toujours été un maniaque de bateau, et Grandes-Piles est un endroit extraordinaire pour la navigation», note celui qui a été élevé sur le bord du fleuve à Repentigny. «Paolo Noël et moi étions les premiers à mettre nos bateaux à l'eau et les derniers à les retirer», note M. Dussault, qui connaît bien le chanteur marin.

UN AUTRE COUPLE SÉDUIT

À quelques portes du couple Bordeleau-Dussault habitent Marie-Josée Clément et Sylvain Cournoyer. Eux aussi ont craqué pour Grandes-Piles. Lui travaille à La Tuque et elle, à Trois-Rivières et à Montréal (une ou deux fois par semaine). Pour vivre à Grandes-Piles, chacun voyage matin et soir à son lieu de travail. Mais en plus, ils tenaient à élever leur fillette à Grandes-Piles.

«Je travaillais à La Tuque et Marie-Josée à Trois-Rivières. Alors on s'est installé entre les deux. Mais aussi parce que c'est sur le bord de la rivière. Et notre fille aime ça elle aussi», fait savoir le père de cette jeune famille qui aime l'eau et la navigation.

«On a été séduit par la rivière, c'est sûr, mais aussi par notre maison. C'est une maison centenaire», conclut M. Cournoyer, dont la petite famille habite Grandes-Piles depuis maintenant neuf ans.●

LE NOUVELLISTE, SYLVAIN MAYER

Comme bien d'autres résidants de Grandes-Piles, Marcel Dussault et Diane Bordeleau vivent un bonheur enviable sur le bord...de la rivière Saint-Maurice.

far
FAMILLE ACCUEIL RÉFÉRENCES
378-2990
POUR FEMMES EN DIFFICULTÉ OU VICTIMES DE VIOLENCE AVEC OU SANS ENFANTS

Un champion d'échecs en Mauricie

ÉMILIE JACOB
Trois-Rivières

Alexandre Lemire Paquin, de Notre-Dame-du-Mont-Carmel a remporté le championnat provincial d'échecs dans la catégorie moins de 16 ans. Le tournoi, qui s'est tenu à Montréal, regroupait les meilleurs joueurs de chaque ligue du Québec. «Il est le champion des champions», a commenté Roger Greiss, président de la Ligue mauricienne des échecs. Pour repartir avec ces honneurs, l'élève de troisième secondaire de l'école Val-Mauricie a disputé six joutes. «J'ai gagné quatre parties et fait deux nulles», a expliqué le jeune champion. Le vainqueur, qui fait partie du club d'échecs de la Mauricie depuis trois ans, est revenu dans la région un trophée en main, mais souligne que cette victoire ne représente par contre pas une porte d'entrée vers un championnat d'envergure nationale.

Alexandre Lemire Paquin a aussi été le grand gagnant en troisième secondaire lors du championnat interscolaire de la Mauricie en avril 2003.●

Alexandre Lemire Paquin

Une nouvelle approche contraceptive

Volontaires demandées pour participer à une étude clinique portant sur un contraceptif oral expérimental qui pourrait supprimer vos menstruations et être efficace pour prévenir la grossesse.

Si vous êtes intéressée à participer, vous devez...

- Être âgée entre 18 et 49 ans
- Si âgée entre 34 et 49 ans; être non-fumeuse
- Être en bonne santé
- Avoir un cycle menstruel régulier sous contraceptif ou non

Étude sous la direction du Dr Normand Ayotte

Pour plus de renseignements, veuillez communiquer avec Linda Marchand, infirmière de recherche, au 386-6421 ou 536-2591

MISE AU POINT

Veuillez noter la correction suivante :

Dans notre cahier publicitaire **SOLDES DE BLANC** en vigueur du dimanche 27 juillet au samedi 9 août 2003 (CC081F503).

Page 21 : Barbecue Kenmore 46 000 BTU, était 229,99 $, **MAINTENANT 219,99 $**

L'article n'est pas exactement comme le modèle sur l'illustration.

Nous sommes sincèrement désolés de tout inconvénient que ces erreurs ont pu causer à nos clients.

SEARS

3013698

CENTRE DE TRI DE MATIÈRES RECYCLABLES DE LA MAURICIE

Les firmes d'architectes et d'ingénieurs connues

ÉMILIE JACOB
Trois-Rivières

La firme d'architectes Michel Pellerin et la firme d'ingénieurs Pluritec élaboreront les plans et devis du bâtiment qui abritera le nouveau centre de tri de matières recyclables de la Mauricie. L'échéancier pour réaliser le projet est fixé à l'automne et le nom de l'entrepreneur qui sera responsable des travaux sera dévoilé en septembre. Reste aussi à annoncer le choix du fournisseur des équipements. L'inauguration du centre de tri et du nouveau centre administratif de la régie de la gestion des matières résiduelles de la Mauricie devrait avoir lieu au début de 2004.●

La grande liquidation GM se poursuit
PLUS DE 200 VÉHICULES À LIQUIDER
JAMAIS VU!
SUNFIRE 2003
Manuelle - Radio AM/FM - Nouveau moteur 2.2 ECOTECH - Système antivol Pass-lock
à 10 995$*
les VIBE 2004 sont arrivées !
PLUS DE 8 en inventaire
financement à 1.9% 60 mois
FORMULE 10 ans PONTIAC BUICK GMC
2595 rue St-Olivier
Trois-Rivières (près du rond-point)
370-2000
Consultez
www.formule.qc.ca
pour voir notre inventaire complet
3012440
* Transport et taxes en sus. Détails chez Formule Pontiac buick GMC.

Économie

www.lapresseaffaires.com LA PRESSE AFFAIRES.com

S&P/TSX	S&P/TSX VENTURE	$ CAN	DOW JONES	S&P 500	NASDAQ	OR
7227,35 ▼ -57,19	1190,09 ▲ +25,54	72,18 ▼ -0,05	9204,46 ▼ -62,05	989,28 ▼ -7,24	1731,37 ▼ -3,99	361,70 ▼ -3,10

Le Nouvelliste

BOIS D'OEUVRE

Une entente de compromis mal accueillie

ISABELLE RODRIGUE
Ottawa (PC)

La proposition d'entente sur le bois d'oeuvre à laquelle seraient parvenus le Canada et les États-Unis laisse plutôt tiède l'industrie forestière canadienne qui répète qu'elle n'acceptera pas une entente à rabais.

Les négociateurs en chef d'Ottawa et de Washington seraient parvenus à cette ébauche d'entente la semaine dernière, lors de rencontres dans la capitale américaine. Bien que cette proposition soit perçue comme un développement positif, une entente ferme est encore loin.

«La dernière partie des négociations est la plus importante et la plus difficile», a mis en garde Sébastien Théberge, le porte-parole du ministre du Commerce international, Pierre Pettigrew.

Les représentants canadiens de l'industrie sont actuellement dans la capitale américaine afin de donner leurs points de vue à l'équipe de négociateurs du gouvernement fédéral. Une telle consultation se déroule également entre Washington et l'industrie américaine.

Les représentants de l'industrie canadienne du bois d'oeuvre analysent la proposition et demeurent prudents, craignant d'accepter des compromis qui ne leur seraient pas favorables.

«Toute ébauche d'entente, tel que proposé, représente un compromis majeur pour le Canada mais si on juge, et on n'est pas encore arrivés là, que c'est un moindre mal, c'est la voie qu'on prendra», a admis Marc Boutin, directeur du commerce international pour le Conseil de l'industrie forestière du Québec (CIFQ), à partir de Washington où il se trouve pour discuter du dossier.

PHOTO: PC

Les compagnies canadiennes de bois d'oeuvre rejettent d'emblée une entente à rabais avec les Américains.

Selon diverses sources, la proposition suggérerait de réintroduire des quotas sur la quantité de bois canadien à destination des États-Unis. Un tel système était en place au milieu des années 1990 et était largement critiqué par les compagnies canadiennes.

M. Boutin concède que le système de quotas ne plaît guère aux compagnies québécoises et canadiennes, mais que la situation les forcera peut-être à l'accepter. «C'est sûr que (l'imposition de quotas) est un compromis (...), a affirmé M. Boutin. Mais avec ce qu'on subit présentement, c'est-à-dire des taxes qui se chiffrent à 27 pour cent et avec les perspectives juridiques, je ne peux pas dire que c'est une meilleure solution, mais c'est une proposition qu'on évalue.»

La question des 1,5 milliard $ déposés en garantie par les entreprises canadiennes depuis le début du conflit ferait également partie de l'entente. Selon diverses sources, le Canada accepterait que les États-Unis conservent la moitié de la somme dans leurs coffres.

En acceptant une telle proposition, Ottawa changerait radicalement sa position. Le ministre du Commerce international a, par le passé, toujours soutenu que la somme déposée en garantie par les entreprises canadiennes pour défrayer les pénalités de 27 pour cent devait revenir en totalité aux entreprises canadiennes puisque les pénalités sont «illégales».

Les droits compensateurs et antidumping imposés par les États-Unis sont d'ailleurs contestés par le Canada devant le tribunal de l'Organisation mondiale du commerce (OMC) et celui de l'Accord de libre-échange nord-américain (ALENA), qui ont donné raison au Canada dans les décisions déjà rendues.

Mardi, le porte-parole du ministre Pettigrew a laissé entendre que le Canada pourrait accepter de céder sur cet aspect. «Dans une solution négociée, ça pourrait être une manière pour le Canada d'aller chercher autre chose», a indiqué M. Théberge.●

MOLSON

Baisse du bénéfice net

Montréal (PC)

Le géant de la bière, Molson inc., a vu son bénéfice net diminuer de près de moitié au cours de son premier trimestre de 2004 terminé le 30 juin dernier. Il est passé de 100,7 millions $ au premier trimestre de 2003 à 54,7 millions $ cette année.

Le résultat du dernier trimestre tient compte d'une charge de 43,3 millions $ relative à la fermeture d'une brasserie au Brésil, ainsi que d'un gain avant impôt de 7 millions $ provenant de la vente d'une propriété à Barrie, en Ontario.

Les revenus du premier trimestre se sont par ailleurs établis à 896,4 millions $, en baisse par rapport au montant de 968,5 millions $ inscrit aux livres pour le trimestre correspondant de l'exercice 2003, malgré une baisse du coût des produits et des frais de vente et d'administration — qui sont passés de 539 millions $ l'an dernier à 496,6 milllions $ cette année.

Durant la période, Molson a donc inscrit une charge avant impôts de 43,3 millions $ relative à la fermeture de la brasserie Ribeirao Preto au Brésil. L'installation, vieille de 75 ans, faisait partie des actifs compris dans la transaction de 1,2 milliard $ entre Kaiser, le deuxième brasseur en importance au Brésil, et Molson l'an dernier.

La fermeture de la brasserie est un des éléments du plan triennal de Molson visant la réduction de ses coûts d'exploitation de 93,3 millions $. Molson tente d'éliminer les dédoublements et la surcapacité causés par l'intégration de Kaiser et sa marque Bavaria. Au Brésil, Molson rivalise avec le numéro un, la brasserie Ambev.

Les profits de Molson au premier trimestre de l'an dernier avaient été alimentés par un gain après impôts de 64,2 millions $ lié à la vente d'une participation de 20 pour cent des activités brésiliennes à Heineken, qui a par ailleurs une entente de distribution à long terme au Canada avec Molson.

Sans les éléments non récurrents, le bénéfice net (comparable) de Molson aurait été de 84,6 millions $ au premier trimestre de 2004, par rapport à 70 millions $ un an auparavant.

Les ventes nettes de Molson au Canada se sont élevées à 562,4 millions $, en hausse de 2,8 pour cent par rapport à l'an dernier. «La part de marché moyenne estimative de Molson pour l'ensemble des ventes de bières au Canada a fléchi de 0,6 point durant la même période, attribuable aux activités promotionnelles menées par la concurrence», précise l'entreprise montréalaise dans un communiqué diffusé hier. Le volume des ventes de Molson au Canada a augmenté de 2,3 pour cent pour atteindre 2,59 millions d'hectolitres.●

Dixième exercice record de suite pour le Groupe Jean Coutu

KARINE FORTIN
Montréal (PC)

Le Groupe Jean Coutu a connu un dixième exercice record de suite, enregistrant pour 2003 des revenus de 4,1 milliards $ et un bénéfice net de 163,6 millions $ ou 0,72 $ par action.

En 2002, le réseau de pharmacies avait fait état de produits d'exploitation de 3,5 milliards $ et de profits de 139,9 millions $ ou 0,62 $ par action.

Dans un communiqué, la direction de l'entreprise a insisté sur la bonne performance de la chaîne américaine Brooks dont les ventes annuelles ont atteint 2,7 milliards $, comparativement à 2,4 milliards $ pour les magasins franchisés du Canada.

Au quatrième trimestre, la remontée du dollar canadien a entraîné une légère baisse des revenus consolidés de la société. Ces derniers se sont établis à 1,018 milliard $, en comparaison avec 1,037 milliard $ à la période correspondante en 2002.

Le bénéfice net a néanmoins augmenté de 7,3 pour cent pendant cette période pour atteindre 39,7 millions $.

Par ailleurs, la direction de Jean Coutu estime que la grève de l'hiver dernier au centre de distribution de Longueuil a retranché environ 2,5 cents au bénéfice par action. Ce conflit — l'un des premiers de l'histoire de l'entreprise — a duré quelque neuf semaines.

«Cela nous a effectivement affectés plus que prévu, a reconnu le président et chef de la direction de l'entreprise, François Jean Coutu, en conférence avec les analystes. À partir d'avril, nous avons toutefois repris le contrôle.»

Dans un communiqué, le pharmacien s'est dit très satisfait des résultats de l'entreprise fondée par son père. «Notre organisation n'a jamais été aussi solide et efficace. Plus que jamais nous avons tout ce qu'il faut pour accroître notre présence sur le marché américain», a-t-il dit.

Au cours de l'exercice, Jean Coutu a ouvert une clinique et huit nouvelles pharmacies au Québec. Aux États-Unis, quatre nouveaux établissements ont été inaugurés et huit propriétés ont été acquises en vue de développement futur.

En 2004, la société a l'intention d'ouvrir une dizaine d'établissements au Québec et un dans les Maritimes. L'entreprise affirme par ailleurs garder l'oeil ouvert pour des acquisitions, tant au Canada qu'aux États-Unis.

Brooks, qui est présente dans six États de la Nouvelle-Angleterre, pourrait ainsi tenter une percée dans d'autres régions limitrophes. Au Canada, le Groupe Jean Coutu mise principalement sur les marchés dans lesquels il est déjà établi — Québec, Nouveau-Brunswick, Ontario — mais n'exclut pas une expansion dans d'autres provinces.

Mardi à la Bourse de Toronto, l'action du Groupe Jean Coutu a perdu 1,18 $ pour terminer la séance à 14,75 $.●

Le Groupe Jean Coutu

Exercice terminé le 31 mai

(en millions $)	2003	2002
Revenus	**4 052,2**	3 481,3
Bénéfice net	**163,6**	139,9
Bénéfice par action ($)	**0,72**	0,62

Profil de l'entreprise

Siège social: Longueuil

Activités: entreprise spécialisée dans la distribution et la vente au détail de produits pharmaceutiques et parapharmaceutiques.

Effectif: 21 936 employés.

Réseau: 646 établissements Québec, Ontario, Nouveau-Brunswick.

Établissements franchisés	270
PJC Clinique	39
PJC Santé	2
États-Unis	
Pharmacies corporatives	335

Source: Groupe Jean Coutu – PC

ASSURANCE-EMPLOI

Plus de prestataires en mai

Ottawa (PC)

Le nombre estimatif de Canadiens recevant des prestations ordinaires d'assurance-emploi s'est accru de 2,7 pour cent en mai par rapport à avril, pour atteindre 561 370, selon les données dévoilées mardi par Statistique Canada.

L'agence fédérale précise qu'il s'agit de la quatrième croissance mensuelle consécutive.

Le Nouveau-Brunswick arrive en tête de ces statistiques, avec une augmentation de 5,0 pour cent, suivi de l'Alberta, avec 4,3 pour cent.

Au Québec, il y avait 184 330 personnes qui bénéficiaient de l'assurance-emploi en mai, soit une augmentation de 2,2 pour cent comparativement à avril.

L'Ontario comptait 139 210 prestataires, soit une augmentation de 2,4 pour cent.

Les prestations ordinaires versées en mai ont totalisé 740 millions $ au pays, tandis que le nombre de demandes initiales et renouvelées s'est établi à 261 160.●

Groupe TVA en progression

Montréal (PC)

Le Groupe TVA a enregistré une augmentation de 47 pour cent de ses profits au deuxième trimestre, grâce à une forte croissance des revenus publicitaires de son secteur de la télévision et à l'acquisition de nouveaux magazines.

TVA a annoncé hier avoir réalisé un bénéfice net de 17,6 millions $, ou 0,53 $ par action, pour le trimestre terminé le 30 juin 2003, comparativement à 12,0 millions $, ou 0,35 $ par action, au cours de la même période l'an dernier.

Les produits d'exploitation ont augmenté de 15 pour cent pour atteindre 92,4 millions $, comparativement à 80,6 millions $ au deuxième trimestre de l'année dernière.

TVA, une filiale de Quebecor Media, a indiqué que les produits d'exploitation de son secteur de la télévision ont augmenté de 12 pour cent pour s'établir à 65,7 millions $, en raison de «la croissance des heures d'écoute à notre antenne et du marché publicitaire qui continue d'être favorable». Les frais d'exploitation du plus important réseau de télévision privé au Québec ont augmenté de 7,5 pour cent, et le bénéfice d'exploitation du télédiffuseur s'est accru de 22 pour cent pour atteindre 21,2 millions $.●

Capilano et Miel Labonté fusionnent leurs activités

LIA LÉVESQUE
Montréal (PC)

Miel Labonté, de Victoriaville, et Capilano Honey, d'Australie, fusionnent leurs ventes et leurs activités en Amérique du Nord.

La transaction, dont le montant n'a pas été dévoilé par les deux parties, créera une nouvelle entité, Capilano Labonté. «Disons que ça va être avantageux pour Labonté», s'est limité à dire le nouveau président de la société, Jean-Marc Labonté, en entrevue.

Le siège social de la nouvelle société demeurera à Victoriaville, a-t-il pris soin de préciser, soulignant que l'entreprise familiale ne disparaîtra pas, «au contraire, elle va continuer de grossir».

La transaction permettra à Capilano Labonté de croître prochainement dans le reste du Canada et, éventuellement, en Amérique du Nord, a avancé M. Labonté. «On espère énormément», a-t-il commenté, avant d'ajouter: «On va commencer à marcher avant de courir».

Capilano Labonté, qui est officiellement née le 1er juillet dernier, conservera aussi les marques de commerce Miel Labonté et Capilano Honey et compte bien développer de nouveaux produits.

Capilano est l'un des plus importants emballeurs de miel au monde, exportant du miel dans 38 pays. Son chiffre d'affaires atteint environ 78 millions $CAN en 2003. La société est la propriété de 780 apiculteurs.

Miel Labonté est une entreprise familiale qui produit et exporte du miel et des produits connexes au Québec, dans les provinces maritimes et en Ontario, en plus de fournir le marché canadien en sirop d'érable. La société, qui est le plus important emballeur de miel au Québec, emploie 35 travailleurs.

Selon M. Labonté, il n'est pas question de rationaliser les activités ou les effectifs malgré la fusion.

La fusion arrive à point nommé pour Miel Labonté, dont les abeilles ont subi des «dommages considérables» depuis quelque temps à cause du pou de l'abeille, a rappelé M. Labonté.

En raison de la présence de ce parasite, le cheptel apicole du Québec a diminué de moitié depuis le printemps 2002, alors qu'il était de 30 000 ruches.

«Avec tout ce qui arrive, ça tombe à point», a dit M. Labonté, précisant toutefois que «ça faisait un an et demi qu'on en parlait».●

LE MARCHÉ BOURSIER

Devises étrangères

Toronto (PC) — Voici les taux des devises étrangères mardi, tel que fournis par la Banque de Montréal. Les taux sont en devise canadienne et sont nominaux car ils fluctuent durant la journée et varient d'une banque à l'autre.

Afrique du Sud (rand)	0.1974
Arabie saoudite (riyal)	0.3840
Argentine (peso)	0.50576
Australie (dollar)	0.9550
Bahamas (dollar)	1.4034
Bahreïn (dinar)	3.7832
Barbade (dollar)	0.7237
Bermudes (dollar)	1.4034
Brésil (real)	0.4916
Bulgarie (lev)	0.8361
Caraïbes (dollar)	0.5419
Chili (peso)	0.00204
Chine (renminbi)	0.1733
Chypre (livre)	2.7830
Colombie (peso)	0.000497
Corée (won)	0.001210
Costa Rica (colon)	0.003553
Danemark (couronne)	0.2210
Égypte (livre)	0.2330
É.m.A.U. (dirham)	0.3883
États-Unis (dollar)	1.3855
Europe (euro)	1.5876
Fidji (dollar)	0.7816
Guyane (dollar)	0.007968
Haïti (gourde)	0.0357
Hong Kong (dollar)	0.1832
Hongrie (forint)	0.00623
Inde (roupie)	0.0318
Indonésie (roupie)	0.00173
Israël (shekel)	0.3258
Jamaïque (dollar)	0.0258
Japon (yen)	0.011559
Kenya (shilling)	0.0190
Koweït (dinar)	4.8413
Liban (livre)	0.000950
Malaisie (ringgit)	0.3852
Maroc (dirham)	0.1504
Mexique (peso)	0.1422
Norvège (couronne)	0.1987
Nouvelle-Zélande (dollar)	0.8495
Pakistan (roupie)	0.0256
Pérou (sol)	0.4106
Philippines (peso)	0.0261
Pologne (zloty)	0.3738
Rép. dominicaine (peso)	0.0424
Rép. tchèque (couronne)	0.0512
Roumanie (leu)	0.0000439
Royaume-Uni (livre)	2.2503
Russie (rouble)	0.0472
Singapour (dollar)	0.8093
Slovaquie (couronne)	0.0390
Slovénie (tolar)	0.006972
Sri Lanka (roupie)	0.01469
Suède (couronne)	0.1787
Suisse (franc)e	1.0555
Taïwan (dollar)	0.0415
Tanzanie (shilling)	0.001369
Thaïlande (baht)	0.0340
Trinité-Tobago (dollar)	0.2357
Tunisie (dinar)	1.1172
Turquie (livre)	0.00000100
Ukraine (hryvna)	0.2676
Venezuela (bolivar)	0.00089

Dollar

Toronto (PC) — Le dollar canadien a clôturé à 72,18 cent US mardi, en baisse de 0,05 cent. Le dollar américain a fermé la séance à 1,3855 $Can, en hausse de 0,10 cent.

La livre sterling valait 2,2503 $Can, en baisse de 0,09 cent, et 1,6242 $US, en baisse de 0,18 cent; l'euro a terminé à 1,5876 $Can, en baisse de 0,37 cent. Ces cours sont fournis par BMO Nesbitt Burns.

Bénéfices

La Presse Canadienne

Les bénéfices de société déclarés mardi:

Financière Sun Life: Semestre terminé le 30 juin, 2003, 709 000 000 $, 1,16 $ par action; 2002, 327 000 000 $, 0,70 $ par action. Revenus: 2003, 11 337 000 000 $; 2002, 11 270 000 000 $.

Groupe CGI: Neuf mois terminés le 30 juin, 2003, 128 897 000 $, 0,33 $ par action; 2002, 100 275 000 $, 0,27 $ par action. Revenus: 2003, 2 059 122 000 $; 2002, 1 597 753 000 $.

Groupe Jean Coutu: Année terminée le 31 mai, 2003, 163 622 000 $, 0,72 $ par action; 2002, 139 879 000 $, 0,62 $ par action. Revenus: 2003, 4 052 173 000 $; 2002, 3 481 277 000 $.

Molson: Trimestre terminé le 30 juin, 2003, 54 700 000 $, 0,43 $ par action; 2002, 100 700 000 $, 0,79 $ par action. Revenus: 2003, 896 400 000 $; 2002, 968 500 000 $.

Rothmans: Trimestre terminé le 30 juin, 2003, 18 625 000 $, 0,55 $ par action; 2002, 21 424 000 $, 0,65 $ par action. Revenus: 2003, 141 618 000 $; 2002, 147 848 000 $.

Telus: Trimestre terminé le 30 juin, 2003, 74 800 000 $, 0,21 $ par action; 2002, 18 400 000 $, 0,05 $ par action. Revenus: 2003, 1 773 300 000 $; 2002, 1 748 000 000 $.

Dividendes

La Presse Canadienne

Dividendes de société déclarés mardi, trimestriels à moins d'indication contraire:

Financière Sun Life: 0,17 $ par action ordinaire. Payable le 30 septembre; Inscription le 27 août.

Groupe Jean Coutu: 0,03 $ par action de catégorie A et B. Payable le 28 août; Inscription le 14 août.

Rothmans: 0,0375 $ par action. Payable le 17 septembre; Inscription le 3 septembre.

Telus: 0,15 $ par action ordinaire et sans droit de vote. Payable le 1er octobre; Inscription le 10 septembre.

Argent

Toronto (PC) — Les cours de l'argent, tel que fournis par Handy & Harman, s'établissaient mardi à 7,374 $ l'once ou 237,07 $ le kilo; ils étaient lundi à 7,411 $ l'once ou 238,26 $ le kilo.

L'ÉCONOMIE EN BREF

Bombardier aéronautique remet les pendules à l'heure

Montréal (PC) — Bombardier aéronautique tente de remettre les pendules à l'heure à propos de la perte éventuelle d'un contrat de 1,1 milliard $CAN avec Atlantic Coast Airlines.

Selon un porte-parole de Bombardier aéronautique, à Montréal, John Paul MacDonald, il n'est pas question de réduire le nombre de jets régionaux stipulé dans le contrat. M. MacDonald a tenu, cependant, à préciser qu'il se pourrait que l'échéance du contrat de 121 jets régionaux soit reportée, ce qui se fait assez souvent dans le monde de l'avionnerie.

Atlantic Coast Airlines devait prendre livraison de jets d'ici 2005.

Concernant l'avenir de Bombardier Aéronautique, M. MacDonald se dit très confiant même si la situation dans le domaine de l'aviation est précaire. Il a ajouté que le jet régional de Bombardier est un appareil qui est très en demande actuellement.

Les prix des fabricants ont fléchi de 2,7 %

Ottawa (PC) — Les prix des fabricants ont fléchi de 1 pour cent en juin et ont régressé de 2,7 pour cent dans la comparaison annuelle, selon Statistique Canada.

Ces baisses sont essentiellement dues au raffermissement du dollar canadien par rapport à la devise américaine. Sans l'effet de cette progression, l'Indice des prix des produits industriels aurait progressé de 1,2 pour cent d'une année à l'autre plutôt que de reculer.

Dans une perspective mensuelle, les baisses de prix des véhicules automobiles et d'autre matériel de transport, de la pâte de bois et des produits du papier, et des produits métalliques de première transformation, ont été les principaux facteurs à l'origine du recul de l'IPPI.

Dans la comparaison annuelle, ce sont les baisses de prix des véhicules automobiles et d'autre matériel de transport, du bois d'oeuvre et des autres produits du bois, et des produits électriques et de communication qui ont été les principaux facteurs à l'origine de la diminution.

AT&T accuse de fraude MCI

New York (AP) — La corporation AT&T accuse de fraude le géant des télécommunications en faillite MCI.

Autrefois appelé WorldCom, MCI est notamment accusée d'avoir détourné des appels interurbains par le Canada afin d'éviter de payer certains droits aux compagnies locales de téléphonie.

Grâce à un codage spécial, les appels transitaient chez un fournisseur de service du Midwest, étaient transférés à une compagnie locale manitobaine puis à Bell Canada, et revenaient aux États-Unis sur les lignes d'AT&T. Cette dernière dit détenir la preuve que MCI a détourné des appels de juillet 2001 jusqu'à hier matin.

Selon AT&T, MCI aurait ainsi mis la sécurité nationale à risque, les appels n'étant alors plus protégés des oreilles indiscrètes.

Ces accusations ont été formulées alors qu'un tribunal américain se penche sur les efforts que fait MCI pour se sortir de la faillite.

WorldCom a adopté le nom de sa filiale MCI afin de redorer son image entachée par un scandale financier de 11 milliards $US.

L'Industrielle Alliance a engrangé 34,7 millions $ au 2e trimestre

Québec (PC) — L'industrielle Alliance a connu un bon deuxième trimestre et se dit en meilleure posture que jamais pour procéder à des acquisitions et développer ses affaires.

Pour la période terminée le 30 juin dernier, la compagnie d'assurance basée à Québec a réalisé un bénéfice net de 34,7 millions $ ou 0,88 $ par action, comparativement à 30,9 millions $ ou 0,82 par action à la même époque l'an dernier.

Cependant, après un premier trimestre relativement vigoureux, les ventes ont légèrement ralenti au printemps. Plusieurs secteurs, dont celui de l'assurance individuelle et des rentes, ont même connu une diminution par rapport à l'an dernier.

En bout de ligne, les revenus de primes ont baissé de 3 pour cent comparativement à 2002, pour s'établir à 519,4 millions $. Ce ralentissement a toutefois été partiellement contrebalancé par l'appréciation des marchés boursiers au cours du trimestre.

Si l'on ne tient pas compte d'un gain exceptionnel de 2,2 millions $, les revenus nets de la société ont progressé de 21 pour cent au deuxième trimestre de 2003, en comparaison avec 2003. L'actif sous gestion et sous administration a progressé de 7 pour cent depuis le début de l'année pour se chiffrer à 17,9 milliards $.

«Nous n'avons jamais terminé un trimestre dans une aussi bonne posture financière», a déclaré le président et chef de la direction, Yvon Charette, dans un communiqué. «Nous possédons aujourd'hui toute la flexibilité financière pour poursuivre notre stratégie de croissance.»

L'Industrielle Alliance est la septième plus importante compagnie d'assurance de personnes au pays.

La confiance des consommateurs des États-Unis a fléchi

New York (AP) — L'augmentation du taux de chômage a rendu les consommateurs américains nerveux et ils ont perdu confiance en leurs perspectives économiques en juillet, ce qui a entraîné une baisse importante de l'indice de confiance, selon les dernières données du Conference Board.

L'indice de confiance des consommateurs a chuté à 76,6 en juillet, une baisse de sept points par rapport à juin, a indiqué hier l'organisme du commerce et de l'industrie basé à New York. Les analystes s'attendaient à une baisse de 1,5 point de pourcentage.

La diminution de sept points en juillet est la plus importante baisse depuis le mois de février, alors que l'indice avait chuté de 14 points à 64,8 au moment où les consommateurs s'attendaient à ce qu'une guerre soit déclenchée en Irak. ●

Les producteurs agricoles d'une trentaine de pays plaident leur cause

LIA LÉVESQUE
Montréal (PC)

Les représentants des producteurs agricoles d'une trentaine de pays ont présenté hier aux ministres du Commerce des pays membres de l'OMC, présents à Montréal, leur déclaration commune pour tenter de dénouer l'impasse dans les négociations commerciales sur l'agriculture.

Les producteurs agricoles du Canada sont signataires de cette déclaration, élaborée au fil des mois, tout comme ceux des États-Unis et de l'Union européenne, mais aussi de pays comme le Kenya, la Côte d'Ivoire, l'Ouganda et les Philippines.

Cette déclaration vise à accroître l'accès aux marchés tout en donnant des outils aux pays qui le désirent pour se protéger contre le dumping de produits agricoles subventionnés et, ainsi, sauvegarder leur agriculture nationale.

Le système proposé dans la déclaration commune n'empêcherait pas les agriculteurs de s'organiser - par un système de gestion de l'offre pour certains produits agricoles, comme au Québec, par exemple - mais ce à condition que cela ne cause pas de distorsion au commerce international.

À l'occasion d'une conférence de presse commune, hier à Montréal, une douzaine de représentants de ces agriculteurs ont plaidé pour que les ministres du Commerce de leur pays respectif tiennent compte de la position particulière de l'agriculture au sein du commerce international.

Le président de l'Union des producteurs agricoles, Laurent Pellerin, a rappelé que seulement six pour cent de l'agriculture faisait l'objet d'échanges internationaux, donc que 94 pour cent était destiné à la consommation nationale. Il ne faut donc pas que les règles du commerce international, lorsqu'elles seront véritablement assouplies, étranglent l'agriculture nationale, a-t-il soutenu.

Raul Montemayor, des Philippines, s'est félicité de ce consensus au sein de pays nantis et de pays en développement. «Normalement, on s'assoit à la même table pour se pointer du doigt. Cette fois, on travaille ensemble pour trouver des solutions.»

Philip Kiriro, du Kenya, a souligné que pour des pays comme le sien, «l'agriculture n'est pas seulement une question d'affaires, de commerce, mais de sécurité alimentaire».

Désiré Porquet, de la Côte d'Ivoire, a rappelé qu'en conséquence, chacun devait faire son bout de chemin pour parvenir à ouvrir les marchés tout en sauvegardant les agricultures nationales. «Les subventions, nous n'en faisons pas une fixation.» Elles pourraient être maintenues, à la limite, puisqu'elles assurent une certaine stabilité financière aux agriculteurs des pays nantis, mais ce à condition qu'elles ne perturbent pas les marchés intérieurs des pays moins nantis. «Ce n'est pas en déshabillant Pierre qu'on habillera Paul. Ce n'est pas en appauvrissant les agriculteurs du Nord (qu'on résoudra les problèmes de ceux du Sud).»

M. Pellerin, de l'UPA, a bien résumé la situation des agriculteurs de ces pays. «Il faut améliorer les conditions de vie des producteurs agricoles; il faut améliorer les revenus des producteurs agricoles. Si ça ne passe pas par des subsides, par des supports financiers, on espère que ça va passer par des prix du marché qui vont être réalistes. Si ce n'est pas le cas - on a vu les Japonais ce qu'ils font dans le domaine de la viande - bien ce seront des tarifs qui empêcheront l'entrée de produits sur les marchés. C'est un bloc, un tout: on ne peut parler des subsides à l'exportation sans parler du soutien interne.»●

PHOTO: PC

Le ministre canadien du Commerce international, Pierre Pettigrew (à droite), a porté attention aux propos de son homologue américain, Robert Zoellick.

La CIBC a encouragé la duperie d'Enron, dit un enquêteur

FRANÇOIS POULIOT
Le Soleil

La banque CIBC a «aidé et encouragé» les dirigeants de Enron dans leur manipulation des états financiers du géant de l'énergie, estime un expert nommé par la justice américaine. Son rapport ouvre la porte à d'éventuelles poursuites judiciaires contre l'institution canadienne.

La CIBC savait que Enron dissimulait des milliards de dollars de dettes à l'extérieur de son bilan financier. Elle savait aussi que certains de ses bénéfices n'étaient que le fruit d'une «ingénierie financière», conclut M. Batson, dans un document de plus de 1000 pages, déposé lundi à la Cour des faillites du district sud de New York.

Assigné au dossier par le juge chargé d'administrer la faillite d'Enron, l'avocat adresse également un blâme aux banques d'affaires Barclays PLC, Citigroup, Deutsche Bank AG, J.P. Morgan Chase et Merrill Lynch.

Même si la CIBC s'est décrite l'an dernier comme une institution parmi 100 autres ayant prêté de l'argent à la société, son rôle dans des dizaines de transactions l'a plutôt placé dans une relation particulière avec Enron, soutient le rapport.

L'examinateur cite plusieurs courriels pour établir que l'institution a cautionné une situation qu'elle savait non conforme à la réalité. Celui d'un directeur de la CIBC fait notamment ressortir que la banque était au courant du brouillard qui entourait sa structure de financement. Le courriel note que sur le milliard $ de bénéfice rapporté par Enron en 1998, entre 150 et 200 millions $ provenaient de différents gains comptables. «Enron demande que nous gardions... l'information confidentielle parce qu'elle la considère très "sensible"», est-il notamment écrit.

Entre 1997 et décembre 2001, la CIBC a conclu 48 transactions avec le géant de l'énergie.

L'enquêteur soutient que la banque comprenait que plusieurs de ces transactions financières étaient motivées par des considérations comptables. Il traite entre autres de l'utilisation des fameuses filiales dites à but spécifique. Grâce à ces sociétés, en 2000, la compagnie a rapporté une dette de 10,2 milliards $US, alors qu'elle aurait dû être de 22,1 milliards $US, selon M. Batson. Au total, les transactions avec la CIBC ont permis de cacher près de 1 milliard $ de dette et ont fait apparaître aux états financiers de la société texane un bénéfice indu de 585 millions $.

«Il y a des preuves suffisantes pour conclure que: 1- CIBC avait connaissance de la mauvaise conduite et du non respect du devoir de fiduciaire de certains officiers (d'Enron); 2- CIBC a donné une assistance substantielle à ces officiers en participant aux transactions et; 3- les torts causés aux débiteurs sont la conséquence directe ou raisonnablement prévisible d'une telle conduite», écrit M. Batson.

L'enquêteur recommande que les réclamations de six grandes banques impliquées, qui totalisent plus de 5 milliards $US, ne reçoivent aucun privilège et soient traitées de la même manière que les milliers de créanciers non garantis. La réclamation de la banque CIBC s'élève à 205 millions $.

Des analystes estimaient hier qu'elle pourrait aussi désormais être exposée à des réclamations d'actionnaires mécontents de Enron.

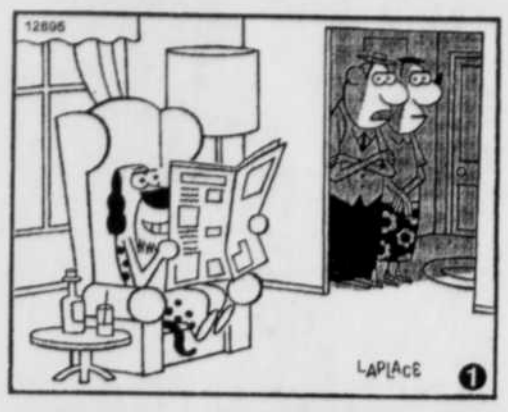
La banque CIBC a fait savoir qu'elle était en total désaccord avec les conclusions de Neal Batson. «CIBC n'était qu'une parmi plus de 100 institutions financières ayant eu des relations d'affaires avec Enron. À ce moment, Enron était l'une des plus importantes compagnies des États-Unis. CIBC n'avait aucune raison de douter de la performance financière d'Enron au moment des transactions. La preuve en est que nous avions toujours plus de 200 millions $US de dettes non remboursées au moment de l'effondrement», a dit un porte-parole de la banque.

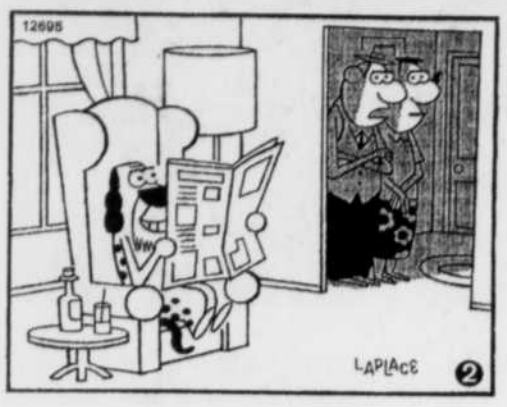
Le titre de la banque CIBC a fermé hier à 54,68 $, en baisse de 0,44 $.●

JEUX ET ENJEUX

ÊTES-VOUS OBSERVATEUR?

Ces deux dessins sont en apparence identiques.
En réalité, il y a entre eux HUIT petites différences.





ÊTES-VOUS OBSERVATEUR?

RÉPONSES

1) Gueule du chien complétée.
2) Son genou gauche plus court.
3) Accoudoir droit du fauteuil incomplet.
4) Dossier du fauteuil différent à droite.
5) Les plis du rideau de fenêtre.
6) Main gauche de l'homme.
7) Un motif en moins sur la jupe de la femme.
8) Cadre complété au-dessus de l'homme.

HOROSCOPE

BÉLIER

(du 21 mars au 20 avril)

Vous aurez de la concentration et serez sérieux dans vos projets. Vous pourriez aider une personne à mieux comprendre ce qui lui arrive: prenez le temps d'écouter, car c'est cela qui réconforte vraiment.

TAUREAU

(du 21 avril au 20 mai)

Vous aurez l'imagination féconde à souhait et vous trouverez une solution intéressante à un problème. D'un autre côté, vous pourriez aussi commencer trop de choses à la fois et ne plus savoir où donner de la tête.

GÉMEAUX

(du 21 mai au 21 juin)

Regardez vers le futur. Tout vous sourit. Il ne reste que quelques heures, jours ou semaines avant que vous retrouviez intégralement votre énergie et votre enthousiasme.

CANCER

(du 22 juin au 22 juillet)

Votre équilibre est bon et vous serez bien dans votre peau. Avec vos proches, vous verrez au confort de chacun et vous communiquerez d'une manière sensible. Votre vie sociale devrait être active.

LION

(du 23 juillet au 23 août)

Vous aurez la touche dans les affaires d'argent. En fait, il y aura des entrées et des sorties d'argent, mais vous gérerez vos affaires adéquatement. Côté coeur, votre logique sera à toute épreuve.

VIERGE

(du 24 août au 22 sept.)

Au travail et dans vos activités quotidiennes, vous ferez les choses avec une attention soutenue. Dans votre vie sentimentale, vous susciterez l'attention d'une personne qui vous intéresse.

BALANCE

(du 23 sept. au 23 oct.)

Vous aurez avantage à vous garder quelques moments de tranquillité afin de faire le point sur une situation. Côté coeur, expliquez à vos proches comment vous vous sentez.

SCORPION

(du 24 oct. au 22 nov.)

Votre vie sociale pourrait être active et vous aurez l'occasion de rencontrer des gens. Aujourd'hui, dites ce que vous avez à dire, c'est la bonne journée pour cela. Côté coeur, il n'y a pas d'ombre au tableau.

SAGITTAIRE

(du 23 nov. au 21 déc.)

Votre ingéniosité pourrait vous valoir des compliments. Pour les personnes qui recherchent un emploi, cette semaine est propice. Pour les gens plus stables, la journée sera favorable.

CAPRICORNE

(du 22 déc. au 21 janv.)

Vous serez à l'écoute des autres sans pour autant vous oublier. Dans vos occupations, procédez systématiquement et vous terminerez ce que vous avez entrepris. Vie spirituelle prédominante.

VERSEAU

(du 22 janv. au 19 fév.)

Vos relations avec les autres seront bonnes parce que vous leur ferez confiance. Personnellement, vous comprendrez mieux vos désirs et les possibilités que vous avez de les réaliser.

POISSONS

(du 20 fév. au 20 mars)

Vous aurez à coeur de vivre des relations harmonieuses avec les gens que vous côtoyez. Plus clair quant à vos attentes et en ce qui concerne ce que vous pouvez donner, vous aurez une attitude à la fois directe et confiante. ●

MOT MYSTERE

GROUPES - Un mot de 7 lettres

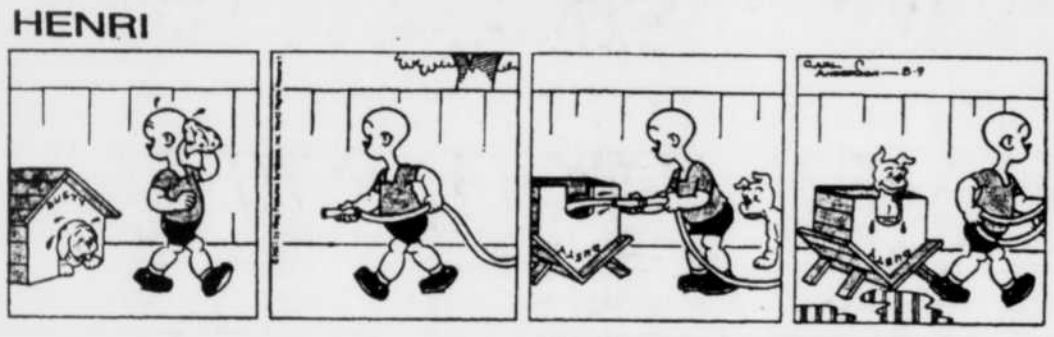
C	O	R	E	U	N	I	O	N	T	N	O	R	F	G
E	L	U	O	F	E	N	G	E	A	N	C	E	N	N
R	L	E	T	U	E	M	L	E	P	P	A	P	D	I
D	E	I	E	L	T	O	O	G	S	T	R	U	S	T
A	T	I	F	L	E	C	N	N	N	N	R	O	A	E
C	H	S	L	E	B	P	O	A	O	E	E	R	U	E
S	N	A	O	E	D	A	I	R	Y	M	N	G	T	M
E	O	M	V	E	T	E	T	U	T	E	I	E	E	A
M	L	A	C	I	M	A	A	A	Q	L	A	N	R	R
I	O	B	O	R	P	U	N	I	T	E	H	T	I	M
N	G	O	T	E	C	E	P	S	E	T	C	U	E	O
A	U	T	E	S	S	A	I	M	T	E	R	O	F	N
I	E	T	R	O	C	S	E	E	L	E	M	A	L	D
R	J	E	I	L	O	T	R	I	N	U	E	R	I	E
E	I	E	E	T	H	N	O	L	O	G	I	E	A	N

AMAS
AMICAL
APPEL
ARMEE
ATELIER
BOTTE
CARRE
CHAINE
COTERIE
DEFILE
ECOLE
ELEMENT
ENGEANCE
EQUIPE
ESCADRE
ESCORTE
ESPECE
ESSAIM
ETHNOLOGIE
ETHNOLOGUE
FORET
FOULE
FRONT
GENS
GENT
GROUPER
ILOT
JEU
MEETING
MELEE
MEUTE
MONDE
MONOME
MYRIADE
NATION
OCTUOR
RAME
RANGEE
RAOUT
REUNION
REUNIR
SAUTERIE
SDN
SEMINAIRE
SENAT
SERIE
TABLEE
TAPEE
TETE
TRAIN
UNITE
VOL

Solution du dernier problème : BAUDELAIRE

MM869

HENRI



BLONDINETTE

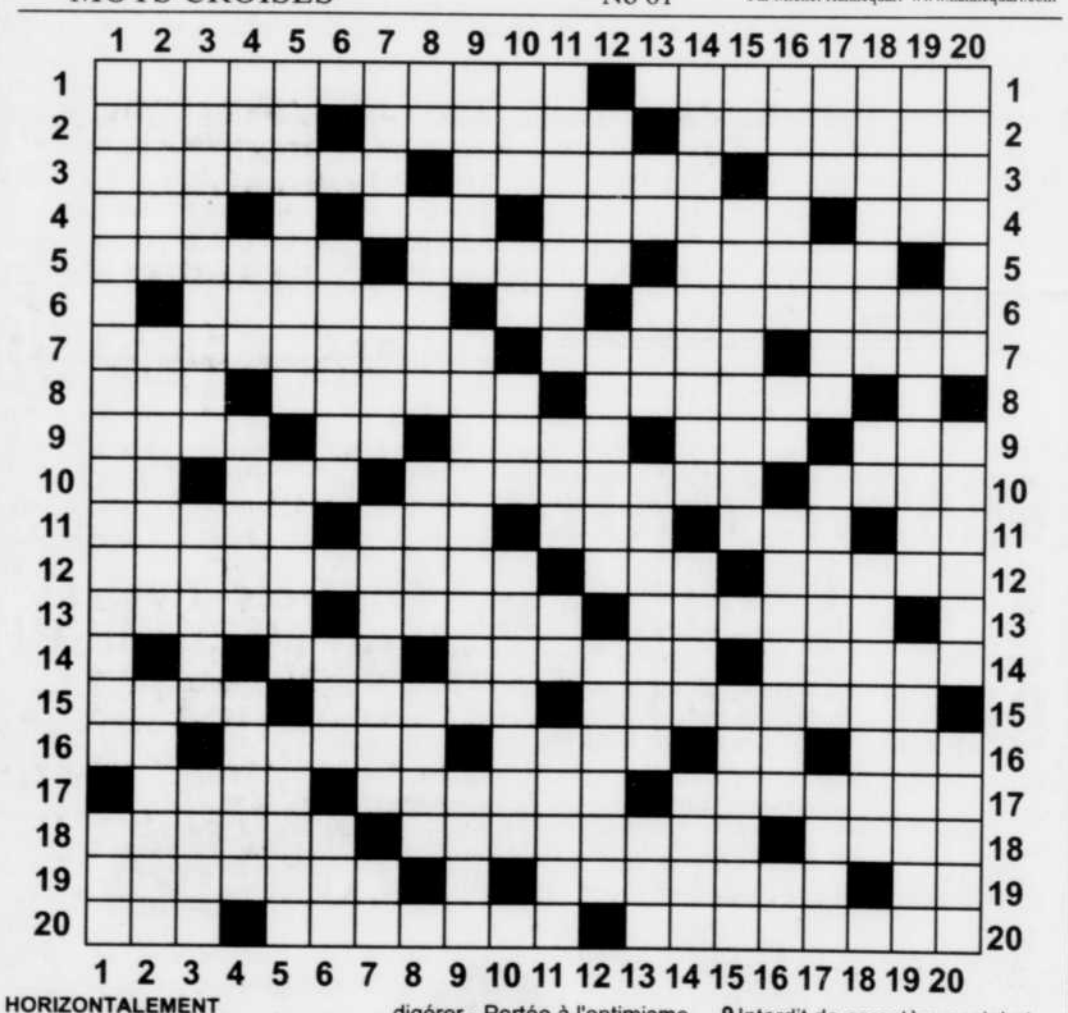
GIGI

BEN (Daniel Shelton)

MANDRAKE

MOTS CROISÉS

No 61 — Par Michel Hannequart www.hannequart.com



HORIZONTALEMENT

1 Flagorneur - Délices.
2 Acquisition - Ouvrage routier - Méconnue.
3 Persan - Long sac - Couteau.
4 Préposition - Sensibilité d'un film - Déplore la mort de quelqu'un - Orient.
5 Travaille dans un champ - Produit annuel d'une vigne - Délai limité.
6 Effrayé - Scandium - Qui ne ronfle plus.
7 Sanctions - Siège de pharaon - Nicolas II fut le dernier.
8 Coule en Roumanie - Buté - Loutre de mer.
9 Avant les autres - En matière de - Confession - Repaire - Rage de poète.
10 Coups de baguettes - Maître du Tonnerre - Exaspérante - Marque la compagnie.
11 Mentionner - Célèbre boxeur - Première page - Personnage biblique - Indique la surprise.
12 Grand singe - Direction - Formation politique.
13 Insecte coléoptère - Poils du porc - Pas fonceur.
14 Stupide - Homme grossier et brutal - Courbure en arc de cercle.
15 Porte en avant - Facile à digérer - Portée à l'optimisme.
16 Ancien mari - Genre musical - Gros mammifère - Division du temps - Service créé en 1943.
17 Rémunéré - Altéré par l'air - Groupe de travail.
18 Canards nordiques - Faire cesser de brûler - De Haute-Écosse.
19 Partie d'un tout - Chefs - Ferrure.
20 Pour désigner - Blessé superficiellement - Sacs de toile.

VERTICALEMENT

1 Personne rejetée - Écourte la liste.
2 Qui conserve une teinte naturelle - De l'os cubital - Meurt.
3 Agréable à regarder - Croûton d'un pain - Teen-agers.
4 Cri sourd - Touffe de poils - Elle écrit vite - Personne la plus âgée.
5 Classé - Céréales - Troué.
6 Ravager - S'entend dans l'arène - Partie d'une charrue.
7 Soucoupe volante - Éructations - Dépouillé de tout ornement - Drame japonais.
8 Titane - Querelle - Instrument à cordes - Fait manger avec excès.
9 Interdit de caractère social et moral - Il n'a pas terminé sa formation - Tête de rocher.
10 Ville du Nigeria - Versus - Prénom féminin - Cellule nerveuse.
11 Dont la qualité est douteuse - Bouclier - Police nazie - Pratique.
12 Instruit - Chevaux - Chant funèbre.
13 Cérium - Maladie de la vigne - Objectifs - Préjudice.
14 Celui qui seconde et remplace le chef - Être suprême - Compliqué.
15 Argent - Pensées vagues - Loupées.
16 Intercalé - De même - Qui désigne aussi bien le mâle que la femelle - Dans la gamme.
17 Ancienne pièce - Troué - Il prend feu facilement - Matière pesante.
18 Pas concrets - Quatre - Faire avec succès.
19 Titre ottoman - Qui a réussi un examen - A en horreur.
20 Chemin étroit - Épine dorsale - Bords de bois.

Solution: dans la section des annonces classées.

Une retraite à l'image de... son travail

Marcelle Gélinas Saucier même une vie active et comblée

LE NOUVELLISTE, CHRISTINE BUISSON

Marcelle Gélinas Saucier vit pleinement une retraite bien préparée.

ANN BOISVERT
Saint-Barnabé

On affirme souvent, à tort ou à raison, que les retraités sont, le moment venu, ce qu'ils ont été pendant leur vie de travailleurs. Inutile même, diront certains, de rêver d'un changement de vie ou de la réalisation d'ambitieux projets. Rien de miraculeux ne survient à l'heure de la retraite pour quiconque n'a su mettre ses rêves et sa vie en priorité pendant ces années passées sur le marché du travail.

À Saint-Barnabé, Mme Marcelle Gélinas-Saucier fait siennes toutes ces théories. Femme dynamique, retraitée du centre fiscal de Shawinigan-Sud depuis près de six ans, elle concède aisément que la retraite est le clone, une photocopie conforme en tous points à ce que notre vie de travailleur a été: active et comblée, pour ceux qui l'auront vécue ainsi, ou, tout simplement terne et vide pour ces autres qui l'auront conjuguée à ce temps.

Loin de Marcelle donc, tous ces avant-midi perdus au centre commercial et plus encore, toutes ces sempiternelles heures égrainées à la seconde devant le téléviseur.

Pour elle, même à l'époque où les enfants s'en donnaient à coeur joie à mettre la maisonnée sens dessus dessous, jamais sa vie, la vie en fait, ne s'est limitée à un statut, à un rôle ou même, aux quatre murs de sa cuisine!

«Mes enfants m'ont sauvée la vie. Ils ont été le centre de ma vie certes», raconte dame Marcelle, resplendissante. «Sauf que sans ma vie sociale... Si je n'avais pas pris ce précieux temps pour alimenter mon réseau d'amitiés, jamais je ne serais devenue la femme que je suis aujourd'hui», insiste-t-elle, le ton serein et le regard incroyablement en paix.

«En fait, à la retraite nous sommes tout simplement le fruit de ce que nous avons fait de notre vie...» précise-t-elle encore, cette fois, le sourire un tantinet plus ironique.

Enseignante avant de prendre époux, Marcelle a rapidement été placée devant des choix déterminants.

En bonne épouse, elle a fait sa part pour l'entreprise familiale; le rêve de son mari, une station-service jumelée à un garage, établi à Saint-Barnabé. Elle a joué le rôle de comptable, de commissionnaire, et même à ses heures, celui de pompiste.

À cette époque toutefois, pour Marcelle comme pour la très grande majorité des Québécoises d'avant la Révolution tranquille, l'éventualité de retourner sur le marché du travail pour gagner SA vie, se dissipait, disparaissait même complètement avec les voeux du mariage.

«Ma retraite, c'est l'Âge d'or!», s'exclame néanmoins Marcelle spontanément, sur un ton qui témoigne cette assurance et cette force de caractère forgées à la dure, sur un parcours de vie bousculé par la mort prématurée de son époux et le deuil infini de son fils Alain, qui la quittait tout aussi prématurément lui aussi, alors qu'il n'avait que 19 ans.

UNE FORCE FORGÉE À LA DURE

Membre du club de l'Âge d'or de Saint-Barnabé aussitôt son nouveau statut de retraitée confirmé, Marcelle a été victime de sa réputation. Les pressions se sont rapidement faites de plus en plus insistantes, et cela sans aucune cachette. Au conseil d'administration de son club, on convoitait son dynamisme à des fins collectives...

La stratégie a été concluante puisque Marcelle occupe, aujourd'hui encore, la plus grande partie de son temps de retraitée active à gérer le dossier «loisirs» du club de l'Âge d'or de Saint-Barnabé... celui aussi de vice-présidente, depuis deux ans.

Femme d'Église, Marcelle n'a rien concédé non plus de sa disponibilité aux côtés du curé Jean Naud depuis qu'elle a quitté le marché du travail. Réconciliée avec le Dieu de l'église catholique grâce à son père, encore aujourd'hui Mme Saucier vit avec plénitude et sérénité le rôle que lui confère la structure de son église.

Impliquée au Centre d'action bénévole de Mékinac, Marcelle fait la tournée des villageois dans le besoin, parcourant une fois par mois le territoire des quatre ou cinq paroisses cousines de Saint-Barnabé avec l'équipe de la popote volante.

Elle est encore et toujours aussi généreuse de son temps avec les plus démunis, mettant sans réserve sa précieuse écoute à leur service.

L'implication communautaire occupe une plage horaire toujours aussi importante à l'agenda de Marcelle. Avec les jeunes d'âge primaire essentiellement, elle entretient une relation d'échange réciproque, riche d'expériences et surtout très stimulante. Elle avoue, sans réserve, tirer personnellement profit de cette implication; un privilège, mais plus encore, une source intarissable qui alimente sa créativité.

Femme de parole, intègre, Marcelle a fait sienne aussi la mission d'être un exemple pour la communauté du 3e âge de Saint-Barnabé. Elle s'amuse, elle croque dans la vie sans retenue, à la face de tous, sans aucun complexe.

Et cette vie, elle est loin d'en avoir fini avec...

«Je n'envisage pas de ralentir ni d'arrêter quoi que ce soit. En fait, depuis que je suis à la retraite, j'ai moins de temps pour moi!», s'exclame-t-elle en riant. «C'est ce que j'aime. J'aime ce que je fais, ce que je suis et j'ai bien l'intention de continuer à ce rythme, à mon rythme, tant et aussi longtemps que j'en aurai envie», insiste-t-elle. «Quand le temps sera venu par contre, j'ai le 'lâcher prise' assez facile et je n'aurai aucune difficulté à changer de clan pour rejoindre ceux qui lancent les félicitations et les bons souhaits à ces autres pour qui les premières années de la retraite sont chargées de bonnes intentions. À ce moment, je me contenterai très bien de n'être qu'une simple participante... entièrement comblée!», raconte encore dame Marcelle, le regard pétillant d'enthousiasme et des yeux... ses yeux coquins qu'on envie déjà!●

RENDEZ-VOUS

COLLECTES DE SANG

■ **GENTILLY**: 31 juillet, Centre Louis-Baribeau, 1940, boul. Bécancour, 14h30 à 20h30. 125 donneurs attendus.

■ **CHAMPLAIN:** 31 juillet, Centre du Tricentenaire, 961, Notre-Dame, 14h à 21h. 80 donneurs attendus.

ENTRAIDE

■ **GAMBLERS ANONYMES - GAM-ANON**: 30 juillet, et tous les mercredis soirs, 19h30, 2710, avenue Laflèche, Shawinigan, rencontre pour personnes vivant des problèmes de jeu ou étant affectées par le jeu d'un proche. Info: 539-5746.

■ **LA MAISONNÉE:** 2 août, 9h à 16h, face à la Caisse populaire de Saint-Mathieu-du-Parc, vente à 50 ¢. Info: 532-2116.

PÉTANQUE

■ **CENTRE DES AÎNÉS DE SHAWINIGAN**: 30 juillet, Centre Adrienne-Roy, rue Lavergne, Shawinigan. Rencontre pour le grand public, membres et non membres. Inscription: 17h. Coût: 4 $. Info: 539-3039.

Vers un antidote à la maladie du hamburger

Montréal (PC)

Un groupe de chercheurs canadiens a entrepris d'étudier un nouveau traitement susceptible de contrer les intoxications dues à la maladie du hamburger.

Chaque année au Canada, une centaine d'enfants environ sont infectés par la bactérie E. coli, qu'on retrouve souvent dans la viande mal cuite, dans l'eau ou des jus de fruit contaminés. Et l'été, qui est comme on sait la saison des barbecues, est le moment le plus propice de l'année pour être infecté.

«Cette bactérie fabrique une toxine dangereuse qui est absorbée par le sang», explique le Dr Paul Goodyer, un spécialiste des maladies du rein au Centre médical de l'université McGill. C'est cette toxine qui cause notamment les diarrhées associées à la maladie du hamburger, ou de son appellation médicale: syndrome hémolytique et urémique.

Chaque année, cinq enfants canadiens succombent à cette maladie qui est aussi la principale cause de défaillances rénales chez l'enfant.

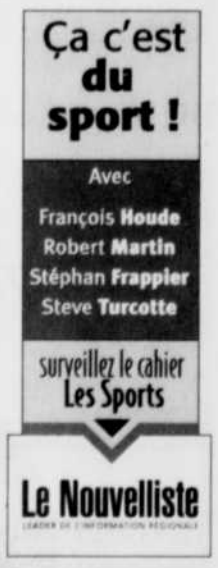
«Même si le nombre de décès reste petit, la maladie elle-même a un impact important», a indiqué le Dr Goodyer en conférence de presse, hier. Pour certains enfants, la maladie mène à des traitements réguliers de dialyse rénale. D'autres souffrent d'infirmité motrice cérébrale.

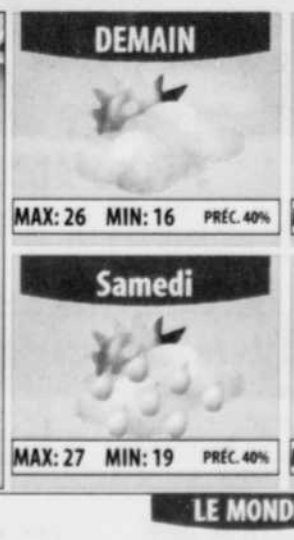
Une recherche internationale effectuée en Argentine, en collaboration avec des hôpitaux de Montréal, Toronto, Ottawa, Winnipeg, Calgary et Vancouver, tentera de déterminer s'il est possible d'enrayer la progression du syndrome hémolytique et urémique à l'aide d'anticorps.

Il reste que la façon la plus simple d'éviter la maladie, c'est de bien faire cuire la viande qu'on consomme, de faire la cuisine sur des surfaces propres et d'éliminer les boissons non pasteurisées, a ajouté le Dr Goodyer.

Les hamburgers à la viande encore saignante sont un danger pour les gens. «Bien sûr que c'est bon. Moi-même j'aime ça, mais j'ai décidé de ne plus en manger après avoir vu des enfants malades. Ce n'est pas beau à voir», a dit le médecin en faisant cuire des hamburgers sur un gril à l'extérieur de l'Hôpital pour enfants de Montréal.

Le nouveau traitement actuellement sous expérimentation, mis au point par Tejin America, une firme japonaise, implique une transfusion d'une heure avec un agent anticorps synthétique. Le traitement a pour objectif d'empêcher la toxine de pénétrer dans le sang et de se répandre dans tout l'organisme pour éventuellement s'attaquer aux reins.●





AU QUÉBEC

Baie-Comeau	Sol	19/11	Rivière-du-loup	Ora	18/12
Barrage Gouin	Var	20/11	Saguenay	Ora	21/13
Chibougamau	Var	20/11	St Georges	Ora	22/12
Gaspé	Sol	21/10	St-Hubert	Sol	27/16
Gatineau	Sol	25/16	St-Hyacinthe	Sol	27/16
Iles de la Mad.	Sol	18/15	St-Jean	Sol	27/15
Joliette	Var	27/15	St-Jérôme	Var	27/15
La Grande	Sol	26/15	Sept-Iles	Sol	18/13
La Malbaie	Ora	18/12	Sorel	Ave	23/14
Maniwaki	Var	24/13	Val d'Or	Var	24/14
Québec	Ora	22/12	Valleyfield	Sol	27/16
Rimouski	Var	19/12	Victoriaville	Ave	22/10

AU CANADA

Calgary	Var	31/15
Charlottetown	Sol	22/14
Edmonton	Sol	30/15
Fredericton	Ora	25/15
Halifax	Var	25/13
Ottawa	Sol	25/16
Québec	Ora	22/12
Régina	Sol	25/12
Saint-Jean	Sol	15/10
Toronto	Sol	28/17
Victoria	Sol	26/15
Yellowknife	Sol	23/14

LES MARÉES

La Pérade		Trois-Rivières	
Hre	Ht/m	Hre	Ht/m
6h20	0.8	7h45	1.1
10h45	1.9	11h30	1.4
19h30	0.9	21h20	1.2
23h05	1.5		

ALMANACH

Max	Normal		26°
Min	Normal		15°
Max	Record	1970	34°
Min	Record	1952	6°

LE SOLEIL

5h29 — 20h23

LE VENT

SO 5 km/h

HUMIDEX

26

INDICE UV

7 (Elevé)

LA LUNE

29 juil — 05 août

12 août — 20 août

AU SOLEIL

Acapulco	Plu	23/23	Martinique	Var	30/25
Bermudes	Var	31/26	Myrtle Beach	Ora	28/23
Barbades	Sol	30/26	Montego Bay	Sol	33/25
Cancun	Ora	34/24	Orlando	Ora	32/23
Fort Lauder.	Ora	31/26	Puerto Plata	Sol	32/25
Freeport	Ora	33/27	Puerto Vallarta	Var	33/27
Key West	Ora	31/27	Tampa	Ora	31/24
La Havane	Ora	33/24	West Palm B.	Ora	31/25

LE MONDE

Amsterdam	Ave	22/16	Madrid	Sol	37/21
Athènes	Sol	37/25	Mexico City	Sol	22/14
Bruxelles	Plu	22/19	Moscou	Ora	25/20
Buenos Aires	Sol	11/7	New York	Var	27/18
Hong Kong	Sol	32/27	Paris	Plu	21/20
Lisbonne	Var	31/21	Rio	Sol	27/22
Londres	Nua	21/16	Rome	Sol	33/23
Los Angeles	Sol	26/19	Tokyo	Plu	23/22

Les Hits de l'été

0 %

de financement à l'achat

jusqu'à 60 mois†

+ 1000 $ de rabais‡

à l'achat ou à la location de la plupart des modèles 2003 neufs en stock

Taurus 2003

Ranger 2003

Windstar 2003

Focus 2003

Explorer 2003

F-150 2003

Passez sans tarder pour un meilleur choix de véhicules.

ford.ca

Ford
Bien pensé

4000233

Les Francofolies de Montréal

1000 $ de rabais aux diplômés

Photos à titre indicatif seulement. †L'offre de 0 % de financement s'applique à l'achat de la plupart des véhicules Ford 2003 neufs en stock, à l'exclusion des modèles Lincoln, Mustang, Thunderbird, Escape, Econoline, Série F dont le PTAC dépasse 3 856 kg, ainsi que les éditions spéciales Harley-Davidson et les véhicules spéciaux SVT, pour un terme maximum de 60 mois. ‡Le 1 000 $ de rabais s'applique à l'achat ou à la location des modèles Ford suivants : Focus, Taurus, Grand Marquis, Windstar, Ranger, Explorer, Expedition, Excursion, Maraudeur, Série-F dont le PTAC est inférieur à 3 856 kg incluant le SuperCrew mais excluant les éditions spéciales Harley-Davidson et les véhicules spéciaux SVT. Les taxes sont calculées sur le plein prix d'achat ou de location avant la déduction du rabais. Ces offres s'adressent aux particuliers, sur approbation de Crédit Ford et ne peuvent être jumelées à aucune autre, à l'exception de la remise aux diplômés pour laquelle certaines conditions s'appliquent. Immatriculation, assurances, taxes et frais d'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers en sus. Ces offres d'une durée limitée s'appliquent uniquement aux véhicules en stock et peuvent être annulées en tout temps sans préavis. Voyez votre conseiller Ford pour obtenir tous les détails.

Les Sports

UN DUEL DE LANCEURS! 21
Les Cards ont raison des Expos, 2-1

21 LES BLUE BOMBERS ENCORE MATÉS
Victoire des Alouettes 37-27 au stade Percival-Molson

Le Nouvelliste

Stéphan Roy, Monsieur Courage

Un pilote à qui ont ne peut reprocher son manque de persévérance

ROBERT MARTIN

Est-ce un cas de folie ou de courage? «Un peu des deux», soutient Stephan Roy, lorsqu'on lui parle de sa persévérance. À sa quatrième saison dans la série CART Toyota Atlantique, le pilote de Saint-Grégoire ne compte qu'un seul podium. Une troisième place à Chicago en 2001 avec *P-1 Racing*, équipe qu'il a retrouvée cette saison. Et pas pour son plus grand bonheur. L'équipe est pratiquement sans ressource financière et ne peut donc soutenir adéquatement son pilote qui, lui, s'est présenté avec un budget limité. Malgré tout, on pourrait surnommer Stéphan Roy: Monsieur Courage.

IMAGE-MÉDIA MAURICIE: FRANÇOIS GERVAIS

L'ingénieur de *P-1 Racing* Willi Oppliger ne ménage pas ses efforts afin d'offrir à son pilote Stéphan Roy un bolide qui pourra lui permettre de faire la lutte aux autres pilotes de la série CART Toyota Atlantique.

Cette saison, son meilleur résultat est une huitième position à Cleveland. Il a fait 10e à Long Beach, 11e à Portland et Toronto, et n'a pas terminé les épreuves de Laguna Seca et Cleveland. À Laguna Seca, c'est un freinage trop rapide d'un adversaire au premier tour qui a causé sa perte. Sur le circuit de l'aéroport Burke Lakefront à Cleveland, il a pris l'avant-dernier virage un peu large et trop vite pour se retrouver dans le muret de protection.

Mais Stéphan Roy n'est pas découragé. «Non, pas vraiment. Déçu et frustré, oui. Mais ce n'est pas juste par le manque de bons résultats. C'est aussi parce que nous n'avons pas les mêmes moyens financiers que les autres. On ne peut tester comme les équipes de tête, notamment *RuSport*, *Sierra Sierra* ou *Dorricott Racing* qui roulent autant en essais qu'en piste pour les courses. Même *Lynx Racing* et *DSTP Motorsports* n'arrivent plus à suivre. Vraiment, avec leurs budgets quasiment illimités, les trois premières équipes étouffent la concurrence. Elles la fait mal paraître», avance Roy.

«D'ailleurs, ajoute-t-il, c'est cette domination qui va peut-être finir par tuer la série.»

«On roule aussi vite que lors de ma première année avec *P-1 Racing*, je conduis encore mieux. Mais les résultats ne sont pas là. Et on se retrouve dans un cercle vicieux: pas de commanditaires sans résultats, et pas de résultats sans commanditaires», reprend-il. C'est comme la saucisse, vous savez: «Plus de gens en mangent parce qu'elle est plus fraîche, et elle est plus fraîche parce que plus de gens en mangent!»

TERMINÉ, LA FORMULE ATLANTIQUE

S'il n'a pas de regrets, Stéphan Roy va rendre les armes à la fin de la présente saison. À tout le moins pour ce qui est de la Formule Atlantique. Il a des contacts avec des dirigeants en *Indy Racing League*. «Bien sûr, je ne me retrouverais pas avec un volant en *IRL*, mais avec une équipe de cette série qui a une équipe en *Infinity*, la série préparatoire. Mais encore là, il faudrait que j'amène du budget. On n'en sort pas. Mais si nous parvenions à amasser les fonds nécessaires, ça serait une avenue intéressante», dit Stéphan Roy.

«Après quatre saisons, il est d'ailleurs temps que je tourne la page. Je n'ai plus le goût de poursuivre. Du moins, en Atlantique. J'ai encore le goût de courir, de la compétition. Mais peut-être qu'il est temps de regarder ailleurs», affirme Roy.

Il n'y a pas que le pilote de 25 ans qui semble être découragé de la situation. Le copropriétaire et gérant de l'équipe Bill Fickling semble l'être tout autant. Paraît qu'il n'accompagne même plus son pilote et ses équipiers sur les sites de compétition. Et il est continuellement contraint de réviser ses budgets. Et l'autre propriétaire, Robin Yount, membre du Tempe de la renommée du baseball majeur, est à l'emploi des Diamondbacks de l'Arizona, de la Ligue nationale de baseball, comme instructeur au premier but.

Malgré tout, Stéphan Roy conserve un certain optimisme. Il y est donc allé de cette prédiction en vue du week-end. «Avec un peu de chance et si on trouve les bons réglages, je pense qu'une place dans le *top cinq* est envisageable», dit-il.

Chose certaine, son ingénieur Willi Oppliger et un mécanicien ne ménagent pas leurs efforts puisqu'ils travaillent depuis deux jours dans l'un des garages de la succursale trifluvienne Stéréo Plus, propriétée du paternel Richard Roy. ●

SUPER VENTE d'entrepôt
Seulement à l'entrepôt André Lalonde Sports
Skis • planches à neige • vêtements

2000 1500 paires de skis paraboliques
à partir de 69,99$

Plus de 200 paires de skis démos à liquider
Atomic 9.18, Rossignol T-Power, Head Cyber, Salomon Crossmax.
Fixations incluses
à partir de 299,99$
Rossignol Atomic Salomon Head Nordica Fischer K2

Planches à neige performance
valeur jusqu'à 600$
modèles sélectionnés 199,99$
Burton Liquid A Option Rossignol Salomon Head

Ensemble complet de ski de fond
Incluant : Skis Atomic Touring ou Elan XSR ou Madshus Oslo ou Rossignol Venture
Bottes Fisher SL sports ou Rossignol X1
Fixations Salomon ou NNN
Bâtons Swix Nordic
au choix 189,99$
Fischer Salomon Rossignol Madshus Swix

Vêtements de ski et planche à neige
Plus de 1 500 000$ en inventaire à liquider
Jusqu'à 60% de rabais
Couloir Descente Columbia North Face Orage L. Garneau Helly Hansen

se poursuit

Skis Fischer
SL World Cup ou RC4 Race Carve ou VC100
Valeur jusqu'à 699,99$
au choix 99,99$

Skis alpins performance
Salomon, Crossmax 8 (02-03) ou Salomon Scream 8 pilot (01-02), système de fixation inclus.
Valeur jusqu'à 899,99$
au choix 399,99$

Bottes alpin
Atomic E5 ou Rossignol Saphir ST
Valeur jusqu'à 399,99$
au choix 199,99$

Mini-skis
Genre «Snow Blade» Salomon - Atomic - Magic Blade
à partir de 99,99$

"Snowskate"
Premier, Rossignol, Salomon, Burton.
à partir de 49,99$

*Ces spéciaux sont valides jusqu'à épuisement de la marchandise.

Boîte Thule Tornado ou Summit
11 pieds cubes
Valeur de 499,99$
seulement 329,99$

Bottes d'hiver
SOREL, SALOMON, COLUMBIA
Jusqu'à 50% de rabais

Skis alpins avec fixations pour junior
à partir de 99,99$

10091 Renaude Lapointe, Ville d'Anjou
Boul. Galeries d'Anjou, Aut. 40, 80-N, 25 N, 9-A, Bombardier, Costco, Réno Dépot, 10 091 Renaude-Lapointe, Entrepôt

Heures d'ouvertures :
jeudi - 9 h 30 à 21 h
vendredi - 9 h 30 à 21 h
samedi - 9 h 30 à 17 h
dimanche - 10 h à 17 h
Lundi, mardi et mercredi - 9 h 30 à 18h

25 ans ANDRÉ LALONDE SPORTS

Forfait de Lucas

Montréal (PC)

Incommodé par une inflammation à la main droite, Eric Lucas ne pourra pas affronter l'Américain Shannon Landberg comme prévu le 16 août au Centre Bell, ce qui a incité le promoteur à annuler le gala qui devait aussi marquer le retour dans le ring d'Otis Grant. Le Trifluvien Patrice L'Heureux devait lui aussi être de la partie.

Lucas s'est blessé à la main à l'entraînement et, après un examen médical hier, le médecin lui a prescrit deux semaines de physiothérapie.

Le directeur général D'Interboxe, Yvon Michel, a toutefois précisé que cette blessure ne compromet en rien le match revanche que Lucas doit livrer à Markus Beyer pour le titre mondial WBC des super-moyens en novembre.

Lucas (36-5-3) de Sainte-Julie a perdu son championnat du monde à Beyer dans une décision controversée le 5 avril à Leipzig, en Allemagne.

«Si nous avons pris cette décision, c'est surtout par mesure préventive car l'objectif majeur est de reprendre le titre mondial, a précisé Michel. Ça n'a rien de comparable avec les blessures du passé. Livrer un combat préparatoire dans les circonstances était toutefois devenu beaucoup trop risqué.»

Lucas s'est dit très déçu de la tournure des événements.

«J'avais vraiment hâte de boxer devant mon public et j'étais déterminé à lui donner un bon spectacle, a déclaré Lucas. Je vous promet que ce n'est que partie remise.»

En ce qui concerne l'affrontement prévu entre Grant (31-2-1, 18 KO) et Dingaan Thobela (40-10-2-26), il deviendra le combat principal d'un gala qui sera présenté au mois de septembre au Centre Bell à une date qui sera annoncée la semaine prochaine.

Grant avait pris sa retraite après avoir été blessé gravement dans un accident d'automobile mais il a récemment repris l'entraînement. ●

Les pieds bien sur terre

Jennifer Carroll et Pascal Dufresne déjà de retour au boulot

STEVE TURCOTTE

Trois-Rivières

On ne pourra jamais accuser Jennifer Carroll et Pascal Dufresne de ne pas avoir les pieds bien sur terre. Moins de 24 heures après leur retour d'Espagne, les deux complices étaient de retour à l'entraînement hier au bassin du CAPS de l'UQTR.

Après un périple fructueux au championnat du monde de natation - elle a notamment pris la quatrième place sur 50m dos - Carroll ne s'est accordé qu'une petite soirée en compagnie de ses parents et de son chat dans la métropole avant de mettre le cap sur la cité de Laviolette.

Fatiguée, Carroll a quand même tenu à reprendre le collier rapidement pour préparer le championnat des États-Unis. «Le travail n'est pas terminé. Je suis resté sur ma faim en Espagne lorsque le relais canadien a été disqualifié en préliminaires. Je devais nager le relais en finale et comme ça ne s'est pas matérialisé, j'ai le sentiment qu'il me reste beaucoup de natation en moi.»

Dufresne est bien heureux de voir sa protégée aborder sa prochaine sortie avec autant de sérieux. «C'est une expérience internationale supplémentaire et on a des choses à essayer, alors il faut en profiter et donner un dernier coup. En regardant les vidéos, on pense avoir décelé une faille et trouver un ajustement qui permettrait de retrancher encore des centièmes, peut-être des dixièmes, et Jennifer va tester tout ça au Maryland. On va pouvoir aussi comparer ses résultats à ceux enregistrés à Indianapolis au début de l'été.»

Carroll assure que ses prouesses de la semaine dernière sont derrière elle et qu'elle regarde droit devant. Elle voit une longue route qui va l'amener jusqu'aux Olympiques l'an prochain. «Il faut rapidement mettre les succès de côté et se remettre au boulot si on veut continuer la progression. Ce n'est pas toujours facile, mais c'est de cette façon qu'on obtient de bons résultats.»

IMAGE-MÉDIA MAURICIE: FRANÇOIS GERVAIS

Jennifer Carroll s'apprête maintenant à prendre part au championnat national des États-Unis.

L'athlète de 22 ans rêve quand même à ses vacances qui s'amorceront au retour du Maryland. Trois semaines à se promener en Ontario puis entre Montréal et Québec où elle pourra faire comme les jeunes de son âge et s'offrir quelques copieux repas et peut-être bien quelques sorties sur les terrasses.

«J'ai vraiment besoin de ce repos. À l'origine, je devais aussi participer à une compétition en Europe après celle aux États-Unis mais j'ai décidé d'y renoncer pour m'offrir quelques jours supplémentaires de vacances. Avec tout ce qui s'en vient l'an prochain, je pense que c'est une sage décision.»

CARROLL TOUCHÉE

Carroll a été touchée par l'accueil que lui ont réservé les Mégophias à son retour d'Espagne. Pas moins d'une quinzaine de ses coéquipiers l'attendaient à l'aéroport pour la féliciter. «J'ai été touchée, mais pas surprise», sourit la médaillée des Jeux du Commonwealth. «Je savais que quelque chose se préparait car les gens pensaient communiquer entre eux secrètement via Internet mais j'ai moi-même reçu un courriel! Ce n'est pas grave, c'est l'intention qui compte, et c'est la première fois que je reçois un si bel accueil. C'est un bon indice de l'excellent esprit d'équipe qui règne chez les Mégophias.»

Le club de natation trifluvien avait quand même gardé une surprise pour Carroll en ne lui mentionnant pas que la Ville de Trois-Rivières allait l'honorer ce matin mais l'auteur de ces lignes a gâché le party en dévoilant la nouvelle bien malgré lui à la principale intéressée. Désolé... ●

La confiance au maximum

Larose face au huitième favori à Washington

STEVE TURCOTTE

Trois-Rivières

Simon Larose a toujours eu confiance en son jeu mais ses récents succès à Washington ont permis de la faire grimper d'un autre échelon. Après s'être qualifié pendant le week-end, le tennisman madelinois s'est offert une belle victoire au premier tard lundi soir en éliminant le Français Florent Serra en des manches de 2-6, 7-6 (4) et 6-2.

Le duel était initialement programmé pour 18 h, mais la pluie a retardé les hostilités jusqu'à 23 h et Larose a mis la main sur une dizaine de milliers de dollars canadiens et une belle récolte de points ATP aux petites heures hier matin.

«Ce n'est jamais facile quand ton match est retardé car tu ne sais jamais à quelle heure tu vas enfin pouvoir jouer. Tu t'étires, tu bouffes un peu, et tu essaies de rester concentré.»

C'est toutefois le Larose des beaux jours qui a débarqué sur le court numéro face à Serra. Sur une surface assez lente, Larose s'est contenté de marteler la balle en fond de terrain plutôt que de monter sans cesse au filet et il a mis une manche à trouver ses repères.

«Je ne jouais pas si mal, mais je ratais mes coups par quelques pouces. J'ai continué à bûcher comme un malade et quant tout s'est mis en place, j'ai rapidement pris le contrôle du match.»

Larose a donc mérité le privilège de se mesurer au huitième favori du tournoi, le Russe Nikolay Davydenko. Ce nom ne vous dit peut-être rien, mais sachez que Davydenko a gagné deux tournois cette année et qu'il est présentement en 27e position au classement général de l'ATP. Un gros client, donc, qui est toutefois loin d'intimider l'ex-étudiant de Mississippi State.

«Moi, il ne m'impressionne pas», tranche Larose en bombant le torse. «Je me dis qu'il est du calibre du Français que je viens de battre et que ce match m'appartient si je joue comme je suis capable. J'ai vraiment hâte d'être sur le terrain...» ●

MÉTÉO MARINE pour *LAC ST-PIERRE*

Météo Média

	Vents	*Vagues*
Ce matin	**S à 5 nds**	**0 m**
Cet après-midi	**SO à 3 nds**	**0-0.5 m**

Avis: Les conditions de navigation peuvent changer rapidement. Obtenez toujours les plus récentes observations météorologiques avant de vous embarquer sur un plan d'eau. Soyez prudents.

Marées Demain

La Pérade Hre	La Pérade Ht/m	Trois-Rivières Hre	Trois-Rivières Ht/m
6h20	0.8	7h45	1.1
10h45	1.9	11h30	1.4
19h30	0.9	21h20	1.2
23h05	1.5		

© Services Commerciaux MM

GRAND SOLDE ANNUEL

Snow Board
- Planches
- Bottes
- Fixations
- Vêtements
- Accessoires

Jusqu'à 70%

Vélo
- Vêtements
- Vélos sélectionnés (au prix coûtant)

Jusqu'à 50%

Souliers à partir de 39,95$

périgny

Tout est réduit!
Excepté nouvelle collection

505, rue Barkoff, Cap-de-la-Madeleine • Téléphone : 373-0444

SPORTS

EN BREF

Mueller écrit l'histoire

Arlington, Texas (AP) — Bill Mueller est devenu le premier joueur dans l'histoire des ligues majeures à claquer un grand chelem de chaque côté du marbre lors du même match, hier, et il a été la grande vedette d'une victoire de 14-7 des Red Sox de Boston face aux Rangers du Texas.

À titre de frappeur droitier, Mueller a cogné son premier grand chelem aux dépens d'Aaron Fultz en septième manche. En huitième, il a vidé les sentiers à l'aide d'un autre circuit, cette fois contre le droitier Jay Powell.

Mueller avait également bouclé le circuit en troisième manche, un coup en solo contre le partant R.A. Dickey.

Mueller connaissait ainsi un premier match de trois circuits en carrière et ses neuf points produits sont un sommet personnel.

Calvillo à l'honneur

Montréal (PC) — Le quart-arrière Anthony Calvillo des Alouettes de Montréal a été nommé, hier, le joueur offensif de la semaine dans la Ligue canadienne de football.

Calvillo a connu une soirée de rêve, jeudi dernier, dans la victoire de 50-19 des Alouettes face aux Blue Bombers de Winnipeg. Il a complété 21 de ses 36 passes pour des gains de 365 verges et cinq passes de touché.

Calvillo connaît un excellent début de saison, lui qui a complété 129 de ses 226 passes pour des gains de 1919 verges, 12 passes de touché et seulement trois interceptions.

Par ailleurs, la Ligue canadienne a décidé de prendre les Argonauts de Toronto sous tutelle. Parallèlement, la LCF tentera de trouver de nouveaux propriétaires aux Argonauts.

Lemieux veut revenir

Wheeling, Virginie occidentale (PC) — Tout indique que Mario Lemieux sera de retour dans l'uniforme des Penguins de Pittsburgh en 2003-04.

«Si je me sens tout à fait bien physiquement et mentalement, j'aimerais jouer», a déclaré Lemieux, lundi.

Invité à préciser s'il s'approchait de l'objectif visé, le propriétaire et capitaine des Penguins a répondu dans l'affirmative.

«Tout à fait, oui, a confié Lemieux au quotidien Pittsburgh Tribune-Review, lors d'un tournoi de golf des Penguins.

«Après quelques mois de repos, j'ai refait le plein et je me sens très bien.»

Whitney à Detroit?

Detroit (PC) — Le joueur autonome Ray Whitney, l'un des meilleurs attaquants de petite taille dans la Ligue nationale de hockey, aurait signé un contrat de 13 millions$ US pour quatre ans avec les Red Wings de Detroit.

C'est ce qu'a annoncé le réseau Rogers Sportsnet, hier.

Âgé de 31 ans, Whitney vient de connaître sa meilleure saison chez les professionnels. L'an dernier, avec les Blue Jackets de Columbus, il a marqué 24 buts et ajouté 52 mentions d'aide. ●

Moins dominants, même résultat

ROBERT LAFLAMME

Montréal (PC)

Les Alouettes étaient en voie de servir une deuxième correction aux Blue Bombers en l'espace de cinq jours mais ils ont plutôt eu besoin de tout leur petit change pour signer une victoire de 37-27, hier, devant une salle comble de 20 202 spectateurs au stade Percival-Molson.

Les Alouettes (6-1) ont laissé une équipe complètement désorganisée secouer sa torpeur au cours de la deuxième demie et les Blue Bombers (4-3), lessivés 50-19 à Winnipeg la semaine dernière, ont rétréci l'écart à trois maigres points vers la fin du quatrième quart.

Menant 30-13 après trois quarts, les Alouettes ont sauvé la mise vers la fin.

Le porteur de ballon Deonce Whitaker, qui avait échappé le ballon deux fois, a racheté sa performance plus qu'ordinaire en y allant d'une course de 31 verges à deux minutes de la fin et en réussissant le touché qui a concrétisé la victoire. Whitaker a capté une passe de 27 verges d'Anthony Calvillo, à 13:35.

C'était la troisième passe de touché de Calvillo de la soirée. Le vétéran quart-arrière avait connu une excellente première demie de 265 verges par la voie des airs.

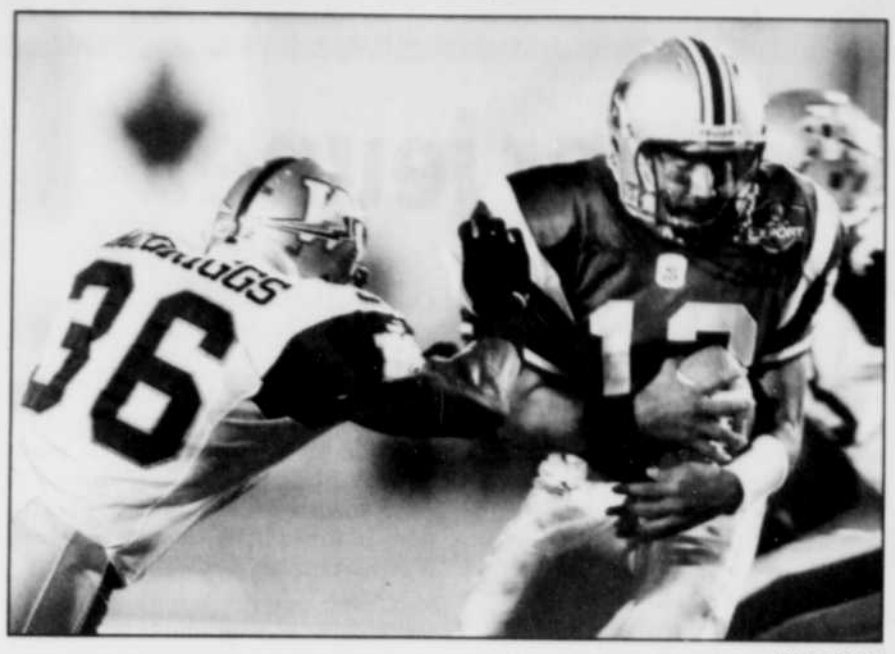


PHOTO: PC

Anthony Calvillo a connu un autre fort match contre les Blue Bombers, hier soir. Il a complété trois passes de touché.

La victoire pourrait s'avérer coûteuse pour les Alouettes qui ont perdu les services du plaqueur défensif Phil Gibson et du demi défensif Barron Miles.

Deonce Whitaker a remercié Anthony Calvillo d'avoir continué à lui faire confiance malgré les erreurs qu'il avait commises.

«Je suis simplement content qu'Anthony m'ait fait confiance et je suis heureux qu'on ait gagné», a commenté le porteur de ballon, qui a racheté une soirée de misère en l'espace de quelques secondes vers la fin du match.

«Pour le reste, je suis encore frustré de mes gaffes. Ce n'était pas moi sur le terrain. Je suis bien meilleur que ça», a ajouté Whitaker, l'air repentant.

Whitaker a effectué une course de 31 verges, avant de capter une passe de 27 verges pour réussir le dernier touché des Alouettes.

Calvillo n'a jamais envisagé de ne plus faire appel à ses services.

«Pas un instant, a lancé le vétéran quart-arrière. Il est notre porteur de ballon de confiance et je lui ai dit sur les lignes de côté de se tenir prêt parce que j'allais lui remettre encore le ballon.

«Il a beaucoup de mérite», a continué le vétéran quart-arrière, en admettant que la dernière poussée des Alouettes a été le fait marquant du match. ●

Stephenson a le dessus sur Hernandez

MICHEL LAJEUNESSE

Montréal (PC)

Un duel de lanceurs, le croiriez-vous? Quelle différence après l'avalanche de points et de coups sûrs de la dernière série. Les Expos et les Braves avaient totalisé 114 coups sûrs, dont 19 circuits, et marqué 77 points au cours des quatre derniers jours.

Mais hier, ce sont Livan Hernandez et Garrett Stephenson qui ont ramené les choses à des proportions plus raisonnables en offrant un duel classique de lanceurs quand les Cards de St. Louis ont battu les Expos 2-1 devant 7418 spectateurs au Stade olympique.

Scott Rolen a produit les deux points des visiteurs, qui en étaient à leur quatrième victoire en autant de matches face aux Expos cette saison.

Rolen a produit le premier point du match en deuxième quand il a claqué en solo son 22e circuit de la saison au champ centre-droit.

Mais Hernandez (10-7) l'a «passé dans la mitaine» à sa présence suivante en cinquième. Mais Rolen a poussé un dur roulant dans la droite pour hériter d'un double après deux retraits en septième, le premier coup sûr accordé par Hernandez depuis la deuxième manche.

Stephenson (5-10) a été impeccable quand il a espacé quatre coups sûrs pour mettre fin à une série personnelle de cinq défaites et remporter son premier gain depuis le 17 juin. C'était aussi sa première victoire au Stade olympique.

Les Expos ont marqué en troisième grâce aux doubles de Jamey Carroll et d'Endy Chavez, qui produisait un quatrième point au cours du séjour à domicile.

Mais Stephenson a fermé complètement la porte par la suite. C'était son premier match complet depuis le 5 août 2000.

DE LA GRANDE VISITE

Par ailleurs, les joueurs des Expos auront finalement droit au chapitre et ils pourront donner leur opinion quant à leur avenir collectif, aujourd'hui, quand Gene Orza, conseiller juridique de l'Association des joueurs et bras droit du président Don Fehr, les rencontrera avant le match contre les Cards de St. Louis.

Cette saison, les Expos ont été plus ou moins mis devant le fait accompli et n'ont pas vraiment eu leur mot à dire au sujet du drôle de calendrier auquel ils ont été soumis.

Ce sera différent pour ce qui est de 2004 et le quotidien Washington Post annonçait dans son édition d'hier que Orza viendrait à Montréal. Le tout a été confirmé par Brian Schneider, représentant des joueurs de l'équipe.

«Nous n'avions rien annoncé parce que nous ne voulions pas que ça s'ébruite, a dit Schneider. Ce n'est rien d'officiel. Il s'agira tout simplement d'une réunion où tous les joueurs seront appelés à donner leur opinion. Il n'y aura pas de vote.»

BARRETT BLESSÉ

Michael Barrett, qui a subi une élongation musculaire à la hanche droite samedi lors de sa dernière présence à la plaque contre les Braves d'Atlanta, a vu les Expos mettre son nom sur la liste des blessés pour une période de 15 jours, hier.

Barrett n'était pas très heureux de la décision de ses patrons. Il pensait que quelques jours de repos et de traitements allaient lui être suffisants pour se rétablir complètement, surtout qu'il connaissait sa période la plus heureuse de la saison.

Barrett frappait à un rythme de .333 depuis le début de juillet avec quatre circuits et 15 points produits. ●

Martin se montre avare

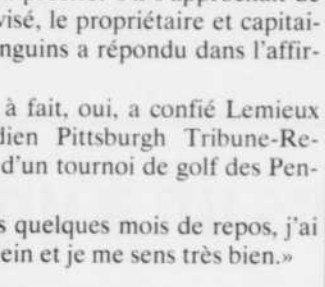
Gain facile du Dinec face aux Ailes

Trois-Rivières (ST)

Même s'il ne lance plus aussi souvent qu'à l'époque où il était une vedette des Aigles, Philippe Martin n'a rien perdu de son talent et les jeunes frappeurs des Ailes du Québec ont pu le constater hier à Saint-Mauricie.

Le grand lanceur droitier n'a donné un seul coup sûr et ses coéquipiers du Dinec ont bien répondu à la plaque pour paver la voie à un gain facile de 13-0. Martin a notamment reçu de l'aide de Steve Dessureault, auteur d'un circuit, d'un double et d'un simple.

Le Dinec dispute sa prochaine partie jeudi à Beauport. ●



Dr Yvan Jacob,
podiatre
Spécialiste de l'orthèse plantaire

Clinique podiatrique

Service d'urgence accepté

ccam

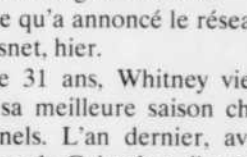
3010438

CLINIQUE PODIATRIQUE

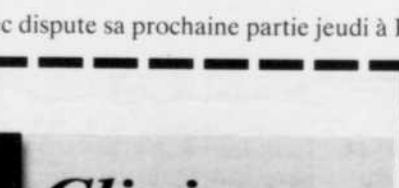
463, 118e Rue, Shawinigan-Sud
(819) 536-7433

1166, rue Brière, Cap-de-la-Madeleine
(819) 370-6468

Profitez du



0 % 60 mois sur la plupart des modèles



1000 $ dans vos poches à l'achat ou la location de la plupart des modèles.

Ne vous déplacez plus, nous avons un SERVICE VIP *

* Sujet à l'approbation du service de crédit. Détails chez le concessionnaire.

DIPLOMÉS

MASKI Ford LOUISEVILLE

(819) 228-9448
640, boul. Saint-Laurent Est, Louiseville www.maskiford.com

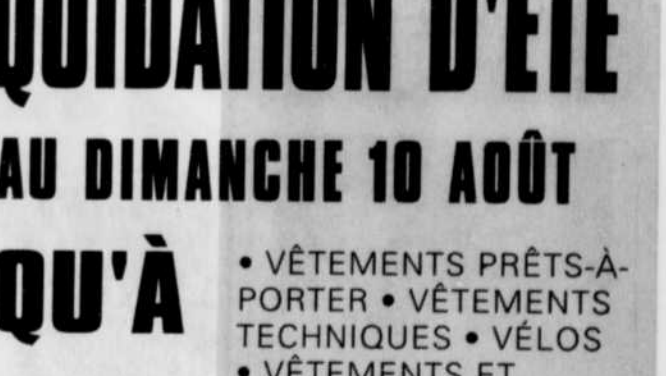
3011374

GRANDE LIQUIDATION D'ÉTÉ

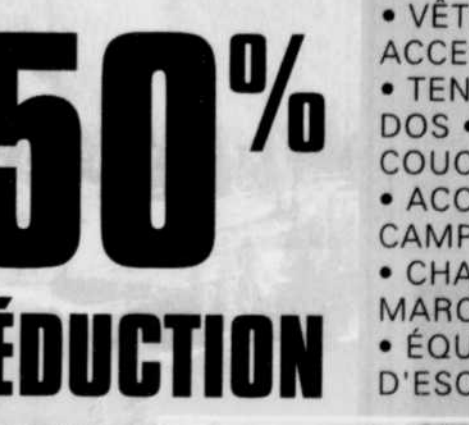
DU SAMEDI 2 AU DIMANCHE 10 AOÛT

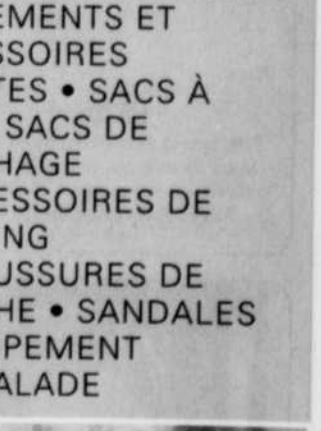
JUSQU'À 50% DE RÉDUCTION SUR ARTICLES SÉLECTIONNÉS

• VÊTEMENTS PRÊTS-À-PORTER • VÊTEMENTS TECHNIQUES • VÉLOS • VÊTEMENTS ET ACCESSOIRES • TENTES • SACS À DOS • SACS DE COUCHAGE • ACCESSOIRES DE CAMPING • CHAUSSURES DE MARCHE • SANDALES • ÉQUIPEMENT D'ESCALADE



LE YÉTI www.leyeti.ca





TROIS-RIVIÈRES
1400, boul. des Récollets
(819) 373-2915

SHAWINIGAN
363, 5e Rue
(819) 537-1142

MONTRÉAL
5190, boul. Saint-Laurent
(514) 271-0773

ARC'TERYX Marmot POUR LA VIE SALOMON SUGOI THE NORTH FACE MERRELL Royal Robbins

Les spéciaux peuvent varier d'une boutique à l'autre. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.

30110289

avec Kim Rompré

FRANC JEU

«On veut rester jeune»

Des personnes de plus de 35 ans jouent au soccer toutes les semaines

Marc Bellemare fait partie des rares de sa génération à avoir joué au soccer alors qu'il était tout jeune. Et il adorait ça. Il a participé aux Jeux du Québec à trois reprises, est allé aux Jeux Adidas (l'équivalent des Jeux techniques Nike d'aujourd'hui) et a même joué avec les Diablos. Aujourd'hui âgé de 37 ans, il pratique toujours «le plus beau sport», comme il se plaît à le dire, dans la ligue des 35 ans et plus de Trois-Rivières.

Bellemare est très heureux d'avoir pu renouer avec son sport, lui qui a dû tout arrêter en 1984 après une blessure au genou. Mais tous les lundis, lorsqu'il va à son rendez-vous hebdomadaire rejoindre plus d'une cinquante de personnes, c'est avant tout pour s'amuser.

Comme l'indique d'ailleurs le président de l'Association trifluvienne de soccer de la Mauricie (ATS), Jean-François Riocreux, la philosophie derrière tout ça est assez particulière. «Il n'y a pas de compétition, c'est d'abord amical.»

Ceux qui assistent aux matchs peuvent en témoigner. Les équipes diffèrent d'une fois à l'autre, les changements de joueurs sont très fréquents (pour permettre à certains de reprendre leur souffle, semble-t-il) et partout, on en profite pour jaser et se détendre. Juste à entendre le nom que les participants ont donné à leur catégorie, on comprend que le but n'est pas de se prendre au sérieux. «Nous sommes les *Usés*», confie Marc Bellemare en riant.

«Ce n'est pas le même rythme que peuvent avoir des jeunes. C'est assez exigeant au niveau du cardio. Il faut faire attention aux étirements, sinon les lendemains sont douloureux», confie Jean-François Riocreux en indiquant toutefois que seulement une ou deux blessures ont été constatées depuis le début, «et peut-être plus à cause de l'état du terrain».

Ce dernier raconte que plusieurs personnes n'ont jamais joué au soccer, mais qu'elles évoluent tout de même. «À notre âge, on s'aperçoit que c'est plus un jeu d'équipe. Même s'il y avait un professionnel ici, ça ne changerait pas grand chose», croit Riocreux.

Pierre Clermont, le vice-président technique et ligue de l'Association régionale de soccer de la Mauricie (ARSM), soutient quant à lui que c'est plus difficile de jouer avec les 35 ans et plus. «Le ballon va un peu partout et on doit courir beaucoup plus. Mais ça tient en forme et on vient ici beaucoup plus pour le plaisir», dit-il à son tour.

C'est la première année qu'une telle initiative se met en branle à Trois-Rivières. «Avant, il y avait des rencontres ici et là, mais rien d'officiel», d'expliquer le responsable des 35 ans et plus, Jean Caron. «Ça prend de l'ampleur, mais notre but est d'abord de s'amuser et d'avoir du plaisir. On veut garder notre coeur de 20 ans, même si on en a le double», sourit-il.

Même s'il n'y a pas de classement, les joueurs sont tous fédérés. «La Ville ne reconnaît que les joueurs fédérés. C'est un peu plus cher, mais ça vaut la peine. Le fait d'appartenir à un club est plus avantageux en ce qui concerne les terrains. Nous sommes reconnus comme des joueurs ayant besoin de terrains et, de plus, toutes les personnes ici ont un réel pouvoir de faire avancer les choses», de dire Jean-François Riocreux.

Les concurrents sont habituellement assez nombreux pour former quatre équipes, qui occupent les terrains éclairés de la polyvalente Sainte-Ursule. Les joueurs de l'Albatros de Trois-Rivières-Ouest se sont joints à l'ATS puisqu'ils ne bénéficiaient pas de terrains éclairés. D'autres associations tiennent des activités dans le même sens. C'est le cas entre autres à Cap-de-la-Madeleine et Pointe-du-Lac. ●

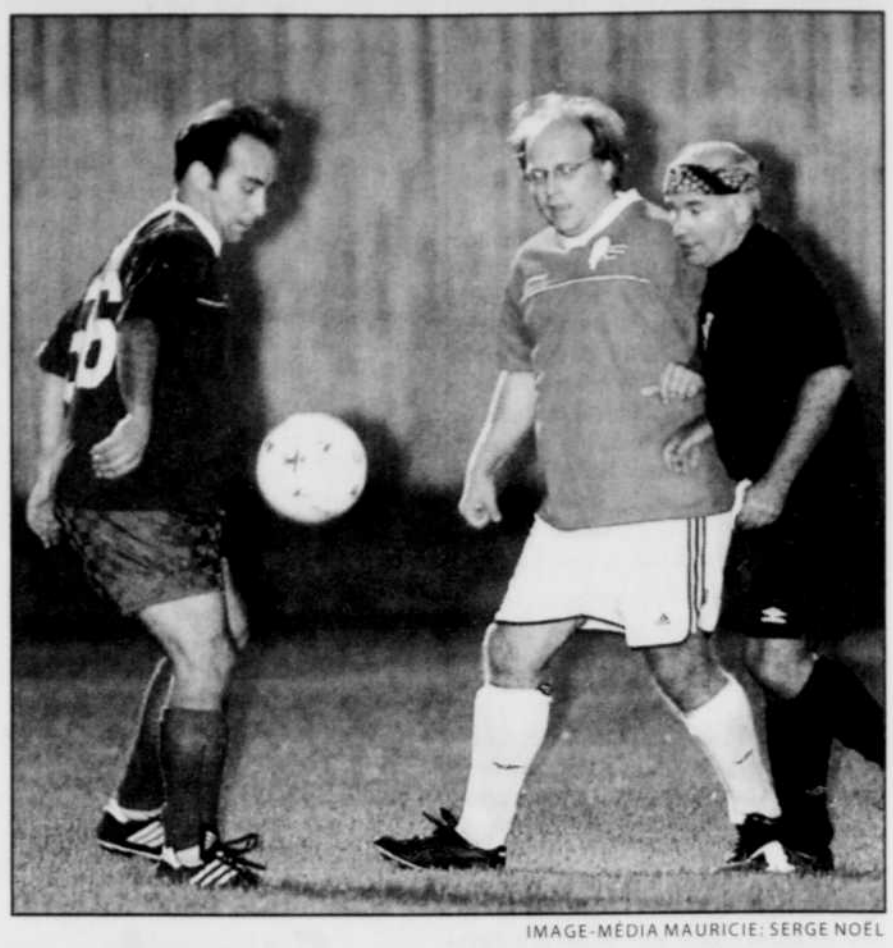
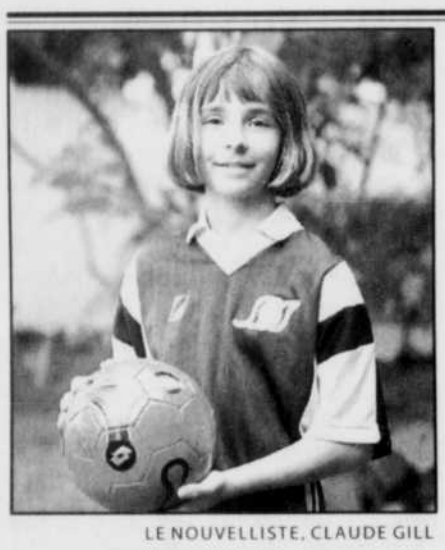


IMAGE-MÉDIA MAURICIE: SERGE NOËL

Tous les lundis, une cinquantaine de joueurs de soccer âgés de plus de 35 ans se donnent rendez-vous à la polyvalente Sainte-Ursule pour s'adonner à des matchs amicaux.



LE NOUVELLISTE, CLAUDE GILL

VEDETTE DE LA SEMAINE

Sabrina Beaupré a retenu l'attention cette semaine. La jeune joueuse de l'Énergie de Shawinigan-Sud, catégorie U-10 division 1, a marqué quatre buts dans une victoire de 8-4 des siens contre la formation de Saint-Georges lors du match du 22 juillet.

BRÈVES

Trois-Rivières (KR) - L'équipe U-14 féminin de l'Énergie de Shawinigan occupe présentement le premier rang de la Ligue de soccer Québec Métro. Elle cumule une fiche de 8 victoires, 2 nulles et 1 défaite.

.....

Félicitations à l'équipe de soccer Les Gauloises 2 Moustique division 2 pour leur remarquable participation au Défi mundial. Entraînées par Caroline Gervais et Kim Galienne Plante, elles sont montées sur le podium pour mériter leur médaille d'argent.

La gérante Annie Lebrun en est très fière.

.....

Les Jets de Notre-Dame du Mont-Carmel, catégorie U-16, n'ont toujours pas connu la défaite cette saison, si ce n'est d'un match nul à leur toute première rencontre. Les joueurs se distinguent surtout en défensive avec cinq jeux blancs consécutifs. Trois jeunes filles font partie de cette équipe...masculine et savent tenir leur bout. Il ne leur reste que trois parties à disputer pour clore une saison parfaite.

.....

Bravo aux Rebelles de Trois-Rivières. Cette équipe U-10 féminin division 1 s'est inclinée en finale du prestigieux tournoi AA de Beauport. Fait à noter, l'équipe de Trois-Rivieres joue dans le calibre A de la Ligue mauricienne de soccer et elles ont une fiche de 9 victoires et une seule défaite.

.....

En ce qui concerne les Jeux techniques régionaux, les entraîneurs et responsables doivent transmettre leurs résultats de test avant le 7 août afin de pouvoir se qualifier pour la grande finale. Les informations doivent être envoyées au bureau de Soccer Mauricie, par télécopieur (376-9768) ou par courriel à soccermauricie@yahoo.com. ●

Vedettes du jour

55 ANS !

Félicitations à Georgette Allard et Jean-Marie Bruneau qui ont célébré leur 55e anniversaire de mariage le 26 juillet 2003. Nous sommes très fiers de vous. La famille.

FÉLICITATIONS ANNIE !

Un «Bac» en administration à l'UQTR, ça se souligne, bonne chance ! De Mario, Lucille, Alain, Lyne, Violette et Armand. XXX

HEUREUX 60e ANNIVERSAIRE DE MARIAGE !

À M. et Mme Lucien Dufresne (Jeanne Pellerin). Félicitations de la part de vos enfants et petits-enfants. XXX

Réservez dès maintenant !
Les petites annonces du Nouvelliste
Trois-Rivières
378-VEND►U
8363
Shawinigan
537-VEND►U
8363
Le Nouvelliste
LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE

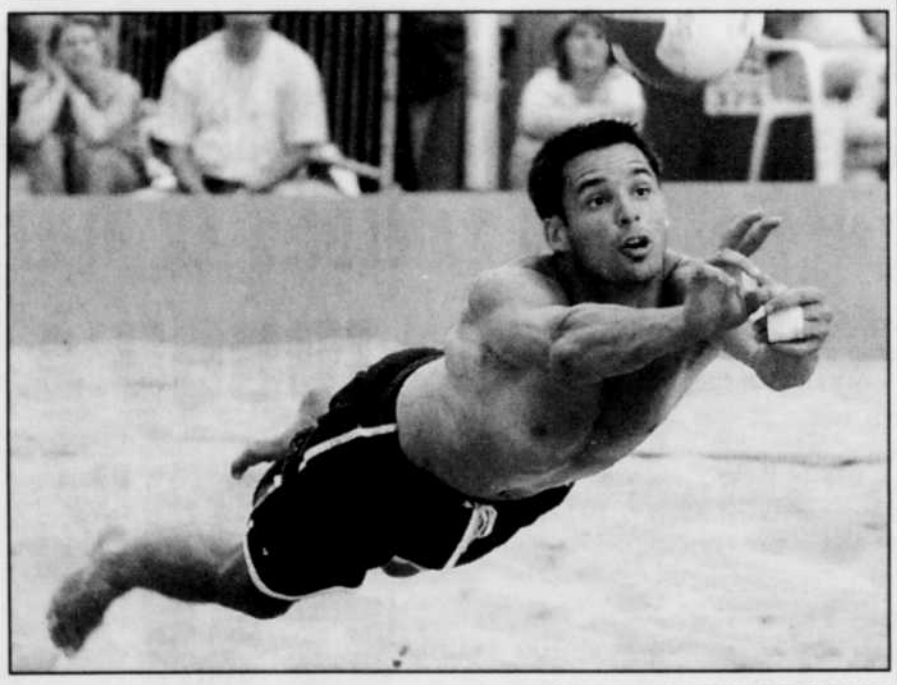


IMAGE-MÉDIA MAURICIE: FRANÇOIS GERVAIS

Le duo de volley-ball de plage formé d'Éric Lajoie (sur la photo) et Martin Carle a remporté le tournoi provincial de Repentigny du week-end dernier.

Déception pour Lajoie et Carle au national

VINCENT GAUTHIER

Trois-Rivières

À la suite de son élimination prématurée au tournoi national de volley-ball de plage à Repentigny, l'équipe formée d'Éric Lajoie et Martin Carle s'est relevée de brillante façon pour remporter la compétition au niveau provincial.

En raison du trop grand nombre d'inscrits, les organisateurs ont dû mettre en place un tournoi à simple élimination afin d'accueillir le plus d'équipes possible. Avec cette formule, l'équipe de Lajoie et Carle ne jouissait d'aucune marge d'erreur et ça leur a coûté très cher. Effectivement, ils ont offert une mauvaise prestation dès leur premier match en s'inclinant en trois sets serrés de 19-21, 21-14 et 13-15.

Pour l'équipe trifluvienne, il s'agissait d'une grande déception. «C'est sûr qu'on aurait aimé bien paraître pour la compétition nationale, mais on n'a pas bien joué notre premier match et, avec la formule du tournoi, on ne pouvait pas se le permettre. On a donc décidé de participer au tournoi provincial qui se déroulait aussi à Repentigny», explique Lajoie.

En effet, Lajoie et Carle ont décidé de prendre part à l'épreuve québécoise pour oublier leur décevante performance. Le duo s'est d'ailleurs repris à merveille en récoltant rien de moins que les grands honneurs à Repentigny. Ils ont remporté la rencontre ultime grâce à une victoire en deux manches de 21-19 et 21-18 face à Vincent Pichette et Maxime Larrivée.

Les finalistes du Défi Trois-Rivières ont été couronnés champions malgré les blessures qu'ils s'étaient infligées lors des huitièmes de finale. «Martin et moi sommes entrés en collision le dimanche matin. En sautant, je lui ai envoyé mon pied en plein visage. J'avais le pied pas mal enflé et Martin souffrait beaucoup lui aussi. On a eu de la difficulté à terminer le tournoi, mais ça en valait la peine», raconte Lajoie, visiblement heureux du déroulement du week-end, malgré un début difficile.

Grâce à leurs performances de l'été, soient une deuxième place à Ste-Agathe et à Trois-Rivières en plus de leur victoire de Repentigny, Éric Lajoie et Martin Carle ont de très bonnes chances d'être classés favoris pour le championnat québécois qui se tiendra le 22 août prochain à Ste-Agathe. Entre temps, le duo trifluvien tentera de faire oublier sa piètre performance de la fin de semaine en participant au prochain tournoi national les 9 et 10 août. ●

Les échelons un à un

VINCENT GAUTHIER

Trois-Rivières

À sa première année de compétition dans la classe senior, Gabriel Beauchesne-Sévigny ne visait pas une place pour le championnat du monde de canoë-kayak lors des essais nationaux. En se rendant à Dartmouth, en Nouvelle-Écosse, le jeune athlète trifluvien espérait plutôt acquérir de l'expérience parmi «les hommes».

«Pour aller au championnat du monde, il faut absolument terminer au premier rang. Je n'avais pas beaucoup de chances étant donné que je courais contre des gars qui ont fait les Jeux Olympiques à quelques reprises. C'est la crème du pays ces gars-là», raconte Beauchesne-Sévigny. Il poursuit en disant que ce n'était qu'un test en quelque sorte pour lui. «En allant à Dartmouth, je voulais simplement savoir ce que je pouvais faire parmi eux. Je dois savoir quels points sont à améliorer si je veux me hisser à ce niveau».

À sa première tentative aux essais nationaux senior, Gabriel a tout de même réussi à bien se classer en C-1. Au 1000m, il a terminé au troisième rang de la finale B pour se classer 12e au classement général. Le lendemain, Beauchesne-Sévigny a poursuivi sur sa lancée en se qualifiant pour la grande finale du 500m. Il a finalement pris le neuvième échelon de l'épreuve. «C'est sûr que ce n'est pas très plaisant de terminer le dernier de sa vague, mais je me suis quand même rendu jusqu'en finale pour être neuvième», relate le jeune homme de 18 ans, bien fier de la tournure des événements.

Avec son jeune âge, Gabriel sera à surveiller très bientôt s'il poursuit sa bonne progression. C'est surtout au niveau de la maturité physique qu'il aura besoin de travailler. «Je réussis à me maintenir parmi les meneurs avec de très bonnes premières moitiés de courses, mais c'est dans la deuxième partie que je manque de puissance. En plus, lorsque je me m'épuise, ma technique devient moins efficace et c'est là que je perds de la vitesse. Je ne suis pas encore aussi fort que les autres à ce niveau», explique-t-il.

Gabriel Beauchesne-Sévigny participera maintenant au championnat provincial en fin de semaine prochaine au bassin olympique de Montréal. Il sera à surveiller tant en C-1, C-2 que C-4. Cette compétition permettra notamment aux athlètes de se classer pour le prochain championnat canadien. ●

IMAGE-MÉDIA MAURICIE: P. BEAUCHAMP

Gabriel Beauchesne-Sévigny poursuit sa progression à sa première année de compétition chez les seniors.

SURVOL DU WEEK-END

Les Braves dominent

Au rugby masculin, les Braves ont poursuivi sur leur lancée en remportant une huitième victoire en autant de rencontres cette année. Après avoir vu les Locks de Saint-Lambert prendre les devants 3-0 après une demie, les Trifluviens ont explosé en seconde mi-temps en inscrivant pas moins de 21 points sans riposte. Christian Galipeau a d'ailleurs participé à cette remontée avec une superbe échappée dans cette victoire de 21-3. Les Braves sont présentement bien installés au premier rang avec un dossier de huit victoires sans aucune défaite. Il leur reste maintenant deux parties d'ici la fin du calendrier régulier.

Du côté féminin, les représentantes trifluviennes ont partagé les honneurs de leur rencontre face à l'Amazone de Québec au compte de 5-5. Il ne reste plus qu'un seul match à disputer aux Braves avant les séries, eux qui occupent le sixième rang du classement, à égalité avec l'Amazone de Québec. ●

STATISTIQUES

BASEBALL MAJEUR

LIGUE NATIONALE

Section Est

	G	P	Moy.	Diff
Atlanta	70	36	.660	-
Philadelphie	58	47	.552	11½
Floride	58	49	.542	12½
Montréal	54	53	.505	16½
New York	43	63	.406	27

Section Centrale

Houston	57	49	.538	-
St. Louis	55	51	.519	2
Chicago	53	52	.505	3½
Pittsburgh	48	56	.462	8
Cincinnati	47	59	.443	10
Milwaukee	43	63	.406	14

Section Ouest

San Francisco	67	39	.632	-
Arizona	56	51	.523	11½
Colorado	56	53	.514	12½
Los Angeles	54	51	.514	12½
San Diego	41	66	.383	26½

Lundi 28 juillet
Atlanta 10 Montréal 8
Cincinnati 6 Philadelphie 5 (10 manches)
Pittsburgh 3 St. Louis 0
Floride 3 Arizona 2
Milwaukee 4 N.Y. Mets 2

Mardi 29 juillet
St. Louis 2 Montréal 1
Colorado 5 Cincinnati 3
Floride 2 Arizona 1
Milwaukee 6 N.Y. Mets 3
Philadelphie 2 Los Angeles 0
San Diego 8 Pittsburgh 7
Atlanta 6 Houston 3
Chicago Cubs 3 San Francisco 0

Mercredi 30 juillet
San Francisco (Schmidt 10-4) à Chicago Cubs (Wood 10-7), 14h20.
Houston (Villone 2-1) à Atlanta (Ramirez 8-3), 19h05.
San Diego (Lawrence 5-12) à Pittsburgh (Wells 4-4), 19h05.
St. Louis (Haren 1-2) à Montréal (Vargas 6-6), 19h05.
Arizona (Johnson 1-3) en Floride (Willis 9-2), 19h05.
Los Angeles (K.Brown 10-5) à Philadelphie (Myers 10-6), 19h05.
Milwaukee (Obermueller 0-1) à N.Y. Mets (Leiter 9-5), 19h10.
Colorado (Chacon 11-5) à Cincinnati (Graves 4-11), 19h10.

Jeudi 31 juillet
Milwaukee à N.Y. Mets, 12h10.
San Diego à Pittsburgh, 12h35.
San Francisco à Chicago Cubs, 14h20.
St. Louis à Montréal, 19h05.
Los Angeles à Philadelphie, 19h05.
Colorado à Cincinnati, 19h10.
Houston à Atlanta, 19h35.

Vendredi 1er août
Arizona à Chicago Cubs, 15h20.
Milwaukee à Montréal, 19h05.
San Diego à Philadelphie, 19h05.
Colorado à Pittsburgh, 19h05.
San Francisco à Cincinnati, 19h10.
St. Louis à N.Y. Mets, 19h10.
Los Angeles à Atlanta, 19h35.
Houston en Floride, 19h35.

LIGUE AMÉRICAINE

Section Est

	G	P	Moy.	Diff
New York	63	40	.612	-
Boston	63	42	.600	1
Toronto	54	52	.509	10½
Baltimore	50	53	.485	13
Tampa Bay	38	66	.365	25½

Section Centrale

Kansas City	57	47	.548	-
Chicago	55	51	.519	3
Minnesota	51	54	.486	6½
Cleveland	44	61	.419	13½
Detroit	28	75	.272	28½

Section Ouest

Seattle	63	42	.600	-
Oakland	60	45	.571	3
Anaheim	52	52	.500	10½
Texas	43	63	.406	20½

Dimanche 27 juillet
Toronto 10 Baltimore 1
Chicago White Sox 9 Tampa Bay 1
Cleveland 3 Minnesota 2 (14 manches)
Kansas City 5 Detroit 1
Oakland 10 Anaheim 1
Texas 7 Seattle 3
Boston 6 N.Y. Yankees 4

Lundi 28 juillet
Anaheim 2 Oakland 1
Texas 10 Seattle 1

Mardi 29 juillet
Tampa Bay 9 Toronto 8
Chicago White Sox 9 Kansas City 6
Baltimore 7 Minnesota 5
Boston 14 Texas 7
Detroit à Seattle, 22h05.
Cleveland à Oakland, 22h05.
N.Y. Yankees à Anaheim, 22h05.

Mercredi 30 juillet
Tampa Bay (Zambrano 7-5) à Toronto (Lidle 11-8), 19h05.
Baltimore (Ponson 14-5) au Minnesota (Radke 6-9), 20h05.
Boston (Mendoza 3-4) au Texas (Ellis 0-1), 20h05.
Chicago White Sox (Garland 7-7) à Kansas City (R.Hernandez 5-3), 20h05.
Detroit (Cornejo 5-8) à Seattle (Moyer 13-5), 22h05.
N.Y. Yankees (Clemens 9-7) à Anaheim (Lackey 7-9), 22h05.
Cleveland (Sabathia 8-6) à Oakland (Lilly 6-8), 22h05.

Jeudi 31 juillet
Tampa Bay à Toronto, 12h35.
Cleveland à Oakland, 15h35.
Detroit à Seattle, 16h35.
Boston au Texas, 20h05.
Chicago White Sox à Kansas City, 20h05.
Baltimore au Minnesota, 20h05.
N.Y. Yankees à Anaheim, 22h05.

Vendredi 1er août
Boston à Baltimore, 19h05.
Cleveland au Texas, 20h05.
Tampa Bay à Kansas City, 20h05.
Detroit au Minnesota, 20h05.
Chicago White Sox à Seattle, 22h05.
N.Y. Yankees à Oakland, 22h05.
Toronto à Anaheim, 22h05.

RENDEMENT DES EXPOS

AU BÂTON

	AB	P	CS	PP	CC	BV	Moy.
x-5. Barrett Michael	198	29	41	26	9	0	,207
18. Cabrera Orlando	417	70	127	62	15	17	,305
53. Calloway Ron	231	29	57	42	9	5	,247
2. Carroll Jamey	155	21	42	6	0	4	,271
29. Cepicky Matt	8	0	2	0	0	0	,250
19. Chavez Endy	356	48	90	33	5	15	,253
12. Cordero Wil	295	38	81	46	11	0	,275
27. Guerrero Vladimir	203	36	63	40	11	5	,310
35. Guzman Edwards	113	10	28	14	1	0	,248
1. Macias Jose	185	27	48	14	3	4	,259
4. Mateo Henry	100	18	28	5	0	6	,280
39. Schneider Brian	181	21	43	26	6	0	,238
x-21. Tatis Fernando	175	15	34	15	2	2	,194
3. Vidro Jose	348	53	113	48	11	2	,325
32. Vitiello Joe	29	4	13	7	1	0	,448
6. Wilkerson Brad	329	49	89	52	12	9	,271

AU MONTICULE

	G	P	VP	ML	PM	BB	RB	MPM
59. Almonte Hector	0	1	0	6,2	7	5	4	9,45
x-36. Armas fils Tony	2	1	0	31,0	9	8	23	2,61
56. Ayala Luis	7	2	2	39,1	15	5	19	3,43
60. Biddle Rocky	3	4	25	51,0	21	31	44	3,71
--. Corcoran Roy	0	0	0	0,0	0	0	0	0,00
54. Day Zach	4	4	0	67,1	31	34	30	4,14
47. Drew Tim	0	2	0	8,2	12	8	3	12,46
58. Eischen Joey	1	1	0	39,1	13	11	32	2,97
32. Ferrari Anthony	0	0	0	4,0	3	5	1	6,75
61. Hernandez Livan	10	7	0	153,0	58	36	106	3,41
x-26. Hernandez Orlando	0	0	0	0,0	0	0	0	0,00
31. Kim Sun-Woo	0	1	0	14,0	13	8	5	8,36
41. Knott Eric	0	1	0	11,0	6	4	7	4,91
44. Manon Julio	1	2	1	26,1	9	17	15	3,08
24. Ohka Tomokazu	7	10	0	123,0	65	31	68	4,76
34. Reames Britt	0	0	0	1,1	4	2	1	27,00
x-43. Smith Dan	2	2	0	37,2	22	18	35	5,26
x-51. Stewart Scott	3	1	0	37,2	14	13	27	3,35
52. Tucker T.J.	0	1	0	45,1	30	18	28	5,96
33. Vargas Claudio	6	6	0	105,2	43	31	57	3,66
23. Vazquez Javier	8	7	0	148,0	62	37	160	3,77

x - joueur sur la liste des blessés.

LES MENEURS DU BASEBALL MAJEUR

Ligue nationale
(Matchs d'hier inclus)

	Mj	Ab	P	Cs	Moy
Pujols StL	105	395	95	148	.375
Helton Col	108	404	96	140	.347
JGuillen Cin	91	315	52	106	.337
Renteria StL	104	403	63	135	.335
Bonds SF	90	284	78	93	.327
Vidro Mon	**96**	**348**	**53**	**113**	**.325**
Sheffield Atl	101	378	84	123	.325
MGiles Atl	96	362	65	116	.320
Hidalgo Hou	88	322	54	103	.320
Lieberthal Phi	83	322	43	103	.320

Points - Helton, Colorado, 96; Pujols, St. Louis, 95; Furcal, Atlanta, 88; Sheffield, Atlanta, 84; Bonds, San Francisco, 78
Points produits - PrWilson, Colorado, 102; Pujols, St. Louis, 97; Lowell, Floride, 87; Helton, Colorado, 85; Sheffield, Atlanta, 84; Sexson, Milwaukee, 80
Coups sûrs - Pujols, St. Louis, 148; Helton, Colorado, 140; Pierre, Floride, 135; Renteria, St. Louis, 135; PrWilson, Colorado, 127; **OCabrera, Montréal, 127**; Furcal, Atlanta, 126
Doubles - Pujols, St. Louis, 37; Helton, Colorado, 36; ShGreen, Los Angeles, 36; LGonzalez, Arizona, 36; MGiles, Atlanta, 35; PrWilson, Colorado, 35
Triples - Furcal, Atlanta, 8; CPatterson, Chicago, 7; **LWalker, Colorado, 7**; Wigginton, New York, 6; Podsednik, Milwaukee, 6; SFinley, Arizona, 6; AGonzalez, Floride, 5; JEncarnacion, Floride, 5
Circuits - Bonds, San Francisco, 33; Pujols, St. Louis, 29; Lowell, Floride, 29; Sexson, Milwaukee, 29; Edmonds, St. Louis, 29; JLopez, Atlanta, 29
Buts volés - Pierre, Floride, 51; Renteria, St. Louis, 25; DRoberts, Los Angeles, 24; Podsednik, Milwaukee, 21
Lanceurs (11 décisions) - WWilliams, St. Louis, 14-3, .824, 3.42; Willis, Floride, 9-2, .818, 2.59; RuOrtiz, Atlanta, 15-4, .789, 3.58; HRamirez, Atlanta, 8-3, .727, 4.14
Retraits - Wood, Chicago, 173; **JVazquez, Montréal, 160**; Prior, Chicago, 150; Schmidt, San Francisco, 143
Victoires protégées - Smoltz, Atlanta, 39; **Gagné, Los Angeles, 35**; Wagner, Houston, 31; **Biddle, Montréal, 25**; MiWilliams, Philadelphie, 25

Ligue américaine
(Parties d'hier non comprises)

	Mj	Ab	P	Cs	Moy
ISuzuki Sea	103	438	73	149	.340
Bradley Cle	90	334	56	109	.326
Mueller Bos	93	322	56	105	.326
MRamirez Bos	102	383	82	125	.326
Mora Bal	84	308	61	100	.325
MYoung Tex	103	423	68	137	.324
Blalock Tex	91	358	57	115	.321
Nixon Bos	91	312	59	100	.321
Garciaparra Bos	102	433	83	139	.321
MOrdonez ChW	103	391	61	124	.317

Points - Wells, Toronto, 84; Garciaparra, Boston, 83; **CDelgado, Toronto, 82**; MRamirez, Boston, 82; ASoriano, New York, 78; BBoone, Seattle, 74
Points produits - CDelgado, Toronto, 105; **Wells, Toronto, 93**; GAnderson, Anaheim, 86; BBoone, Seattle, 83; JaGiambi, New York, 80
Coups sûrs - ISuzuki, Seattle, 149; Garciaparra, Boston, 139; MYoung, Texas, 137; **Wells, Toronto, 136**; GAnderson, Anaheim, 131; ASoriano, New York, 128
Doubles - Huff, Tampa Bay, 36; GAnderson, Anaheim, 35; Mueller, Boston, 34; **Wells, Toronto, 32**
Triples - Garciaparra, Boston, 12; CGuzman, Minnesota, 9; Baldelli, Tampa Bay, 7; Byrnes, Oakland, 7; MYoung, Texas, 6
Circuits - CDelgado, Toronto, 30; JaGiambi, New York, 29; **Wells, Toronto, 28**; BBoone, Seattle, 27; MRamirez, Boston, 25; Thomas, Chicago, 25; ASoriano, New York, 24; ARodriguez, Texas, 24
Buts volés - Beltran, Kansas City, 30; Crawford, Tampa Bay, 27; ASoriano, New York, 27; ISuzuki, Seattle, 26; ASanchez, Detroit, 20; Damon, Boston, 20
Lanceurs (11 décisions) - Halladay, Toronto, 15-2, .882, 3.29; DWells, New York, 12-3, .800, 3.80; Ponson, Baltimore, 14-5, .737, 3.64
Retraits - Clemens, New York, 139; Mussina, New York, 132; PMartinez, Boston, 130; **Halladay, Toronto, 127**; Loaiza, Chicago, 115; Wakefield, Boston, 114; Colon, Chicago, 113
Victoires protégées - Foulke, Oakland, 26; Urbina, Texas, 26; MacDougal, Kansas City, 24; Guardado, Minnesota, 24; Julio, Baltimore, 23

BASEBALL JUNIOR

Ligue de baseball élite du Québec

	G	P	Moy.	Diff
Longueuil	31	11	.738	-
Trois-Rivières	27	12	.692	2½
Québec	18	13	.581	7½
Saint-Eustache	22	17	.543	7½
Lasalle	19	16	.559	8½
Charlesbourg	18	17	.514	9
Repentigny	20	19	.513	9½
Saguenay	14	18	.438	12
Montréal	17	24	.415	13½
Laval	14	21	.400	13½
Sherbrooke	3	35	.079	26

Lundi 28 juillet
Montréal 8 Laval 7

Mardi 29 juillet
Longueuil 8 Charlesbourg 3
Sherbrooke 2 Lasalle 0

Mercredi 30 juillet
Laval à Montréal, 19h30.
Québec au Saguenay, 20h00.

Jeudi 31 juillet
Lasalle à Sherbrooke, 20h00.

Vendredi 1er août
Repentigny à Longueuil, 19h30.
Sherbrooke à Charlesbourg, 20h00.

Samedi 2 août
Saguenay à Saint-Eustache, 14h00. (2)
Charlesbourg à Longueuil, 16h00. (2)

Dimanche 3 août
Saguenay à Montréal, 13h00.
Québec à Lasalle, 14h00. (2)
Trois-Rivières à Laval, 16h00. (2)
Sherbrooke à Repentigny, 16h00. (2)

Mardi 5 août
Montréal à Lasalle, 19h30.
Trois-Rivières à Québec, 20h00.

Mercredi 6 août
Saint-Eustache à Laval, 19h30.
Charlesbourg à Trois-Rivières, 20h00.

Jeudi 7 août
Montréal à Lasalle, 19h30.
Charlesbourg à Repentigny, 20h00.

BASEBALL SENIOR

Ligue senior du Québec

Section Est

	G	P	Diff.	Moy.
Riv. du Loup	23	4	-	.852
Ste-Foy	18	5	3	.783
Kamouraska	14	12	8½	.538
Lévis	10	14	11½	.417
Trois-Rivières	9	13	11½	.409
Victoriaville	10	15	12	.400
Beauport	3	22	19	.120

Section Ouest

Coaticook	21	6	-	.778
Laval	19	7	1½	.731
Montréal	18	8	2	.703
Ailes Qué.	15	8	4	.652
Sherbrooke	13	12	7	.520
St-Jean	11	15	9½	.423
Granby	5	21	15½	.192
SCB	0	27	21	.000

Coaticook: champion de la section Ouest

Samedi, 26 juillet
Ailes 3 Rivière-du-Loup 4
Rivière-du-Loup 3 Ailes 0
SCB 3 Sherbrooke 6
Trois-Rivières 3 Victoriaville 1 (9m)
Kamouraska vs Trois-Rivières (remis)

Dimanche, 27 juillet
Ailes vs Lévis (remis)
Ste-Foy vs Riv-du-Loup (remis)
Lévis vs Ailes (remis)
Sherbrooke 5 Granby 1
Montréal 1 Laval 0
Montréal 5 St-Jean 0

Lundi, 28 juillet
Ste-Foy 2 Rivière-du-Loup 3

Mardi, 29 juillet
Ailes vs Trois-Rivières, 19h (St-Maurice)
Ailes vs Lévis, 21h25 (St-Maurice)
St-Jean 2 Laval 3
Rivière-du-Loup 6 Kamouraska 4

Mercredi, 30 juillet
Victoriaville vs Ste-Foy, 20h

BASEBALL RURAL

Ligue de baseball rurale mauricienne

Division Mongrain

	G	P	Moy.	Diff.
Saint-Marc	9	4	.692	-
St-Boniface	10	6	.625	½
Pointe-du-Lac	9	6	.600	1
Sainte-Thècle	8	6	.571	1½
Sainte-Ursule	8	7	.533	2
Sainte-Anne	8	7	.533	2

Division Montour

Saint-Paulin	12	4	.750	-
Saint-Tite	8	6	.571	3
Louiseville	8	7	.533	3½
Maskinongé	9	8	.529	3½
Saint-Georges	6	11	.353	6½
Saint-Etienne	3	13	.188	9
Saint-Casimir	1	14	.067	10½

Samedi, 26 juillet
St-Marc vs St-Casimir (remis)

Dimanche, 27 juillet
Pointe-du-Lac 10 Ste-Anne 12
St-Étienne vs St-Casimir (remis)
St-Tite 2 St-Paulin 12
St-Georges 0 St-Paulin 6
St-Etienne 2 St-Marc 7
St-Tite 10 Maskinongé 12
Pointe-de-Lac 4 St-Boniface 14

Vendredi, 1er août
Pointe-du-Lac vs Maskinongé, 20h

Dimanche, 3 août
St-Boniface vs Ste-Ursule, 13h
St-Marc vs St-Anne, 13h
Louiseville vs St-Tite, 13h
St-Casimir vs St-Étienne, 13h
St-Georges vs Ste-Anne, 16h
St-Marc, vs St-Tite, 16h
Louiseville vs St-Étienne, 16h
Ste-Thècle vs St-Paulin, 13h30

BASEBALL - LIB

Ligue internationale de baseball

Section Nord

	G	P	Moy	Diff
Pawtucket (Red Sox)	62	47	.569	-
Buffalo (Indians)	60	48	.556	1½
Scranton (Phillies)	58	52	.527	4½
Ottawa (Orioles)	56	54	.509	6½
Rochester (Twins)	52	58	.473	10½
Syracuse (Blue Jays)	48	59	.449	13

Section Sud

Durham (Devil Rays)	57	49	.538	-
Charlotte (White Sox)	54	56	.491	5
Norfolk (Mets)	51	59	.464	8
Richmond (Braves)	51	60	.459	8½

Section Ouest

Louisville (Reds)	63	48	.568	-
Toledo (Tigers)	54	55	.495	8
Columbus (Yankees)	52	59	.468	11
Indianapolis (Brewers)	47	61	.435	14½

Mardi 29 juillet
Scranton/Wilkes-Barre 1-3 Rochester 0-2 (1er match: 8 manches)
Charlotte 5 Columbus 2
Syracuse 2-1 Buffalo 1-3
Durham 5 Norfolk 4
Indianapolis 2 Richmond 0
Pawtucket 2-2 Ottawa 0-1
Toledo 10 Louisville 4

Mercredi 30 juillet
Charlotte à Columbus
Norfolk à Durham
Ottawa à Pawtucket
Richmond à Indianapolis
Rochester à Scranton/Wilkes-Barre
Syracuse à Buffalo (2)
Toledo à Louisville

Jeudi 31 juillet
Durham à Indianapolis
Norfolk à Charlotte
Ottawa à Pawtucket
Richmond à Columbus
Rochester à Scranton/Wilkes-Barre
Syracuse à Buffalo
Toledo à Louisville

MIDGET AAA

Ligue midget AAA

Classement

	V	D	Moy	Diff
Montréal	30	14	.682	-
Ch.-Lemoyne	24	18	.571	5
Laval	23	18	.561	5½
Lac St-Louis	21	19	.475	7
Charlesbourg	18	18	.500	8
Granby	19	26	.422	11½
Trois-Rivières	14	24	.368	13
Terrebonne	14	26	.350	14

Jeudi, 24 juillet
Charles-Lemoyne 3 Granby 6

Samedi, 26 juillet
Lac St-Louis 1-0 Laval 3-12
Terrebonne vs Charlesbourg (remis)
T-Rivières 8-0 Ch.-Lemoyne 6-3
Granby 1-1 Montréal 3-6

Dimanche, 27 juillet
Charlesbourg vs Montréal (remis)
Terrebonne 1-10 Granby 7-2
Trois-Rivières vs Lac St-Louis (remis)
Laval vs Charles-Lemoyne (remis)

Mardi, 29 juillet
Trois-Rivières 1-2 Granby 3-5
Laval 1-5 Montréal 3-6
Lac St-Louis 12 Charles-Lemoyne 7

Mercredi, 30 juillet
Terrebonne vs Laval, 19h30
Granby vs Lac St-Louis, 20h

Samedi, 2 août
Granby vs Charlesbourg, 12h (2)
Lac St-Louis vs Montréal, 12h (2)
C-Lemoyne vs Terrebonne, 12h
Trois-Rivières vs Laval, 12h (2)

Dimanche, 3 août
Granby vs Montréal, 12h
Trois-Rivières vs C-Lemoyne, 12h (2)
Charlesbourg vs Lac St-Louis, 12h (2)

Mardi, 5 août
Granby vs C-Lemoyne, 19h30
Laval vs Terrebonne, 19h30
Montréal vs Lac St-Louis, 20h

Mercredi, 6 août
Terrebonne vs Trois-Rivières, 19h30
C-Lemoyne vs Montréal, 19h30

Jeudi, 7 août
Montréal vs Granby, 19h30

Vendredi, 8 août
Trois-Rivières vs Lac St-Louis, 17h (2)

SOCCER

Ligue A

Association de l'Est
Section Nord-Est

	G	P	N	BP	BC	Pts
Montréal	13	5	3	32	17	42
Rochester	12	5	4	41	25	40
Pittsburgh	10	7	4	34	28	31
Toronto	9	9	3	20	27	30
Syracuse	8	9	2	24	22	26

Section Sud-Est

Charleston	12	5	4	28	19	40
Richmond	10	7	4	30	24	34
Virginia Beach	8	8	2	34	23	26
Charlotte	5	10	6	20	37	21
Atlanta	3	13	4	17	36	13

Association de l'Ouest
Section Centrale

Minnesota	11	6	0	28	16	33
Milwaukee	10	8	0	31	24	30
El Paso	8	12	2	26	35	26
Cincinnati	8	13	0	33	38	24
Indiana	3	17	1	24	49	10

Section Pacifique

Seattle	12	4	5	34	15	41
Vancouver	11	6	4	33	20	37
Portland	11	9	1	29	27	34
Calgary	4	15	3	13	51	15

NOTE: Trois pts pour une victoire, un pt pour une nulle. À noter qu'il n'y a PAS de points bonis pour les buts marqués.

Samedi 26 juillet
Montréal 2 Atlanta 1
Vancouver 4 Indiana 2
Seattle 6 Calgary 0
Virginia Beach 3 Charlotte 0

Dimanche 27 juillet
Vancouver 2 Cincinnati 1
Calgary 1 Portland 1
Charleston 2 Rochester 2
Milwaukee 5 El Paso 1

Mercredi 30 juillet
Atlanta à Syracuse, 19h30.
Vancouver à El Paso, 21h30.

Jeudi 31 juillet
Cincinnati à Calgary, 20h30.
Minnesota à Milwaukee, 20h30.

Vendredi 1er août
Virginia Beach à Charlotte, 19h30.
Pittsburgh à Syracuse, 19h30.
Toronto à Rochester, 19h35.
Charleston à Richmond, 20h00.
Cincinnati à Vancouver, 22h00.

BASEBALL - LNE

Ligue Nord-Est

Deuxième moitié de saison
Section Nord

	G	P	Moy	Diff
Québec	10	6	.625	-
x-North Shore	9	7	.563	1
Brockton	8	8	.500	2
Bangor	7	9	.438	3

Section Sud

	G	P	Moy	Diff
Elmira	9	7	.563	-
x-New Jersey	9	8	.529	½
Berkshire	7	9	.438	2
Allentown	6	11	.353	3½

x - champion de section de la première moitié de saison.

Mardi 29 juillet
Match des étoiles (à Québec)
Etats-Unis 5 Equipe Monde 0

Mercredi 30 juillet
Allentown à North Shore
Bangor à Québec
Berkshire à Elmira
New Jersey à Brockton

Jeudi 31 juillet
Allentown à North Shore
Bangor à Québec
Berkshire à Elmira
New Jersey à Brockton

MEMO

Tournoi de balle donnée du Boum de St-Boniface
1er, 2 et 3 août
Coût: 150$/équipe
Bourses selon le nbre d'équipes inscrites
3 classes: Homme-C, Homme-D et Mixte (6 h et 5 f)
3 parties assurées
Concours de circuit
Nombreux prix
Info: Tomy Marchand 539-4584 ou 536-3407

Championnat provincial de balle lente S.P.N.
Trois-Rivières
22-23-24 août
Classes: Homme (C,D,E,F)
Femme (A et C)
Inter-entreprise compétiton et paritiicipation
Mixte compétition et participation
Softball compétition et participation
Les 4 équipes de chaque classes sont éligibles au championnat national 2004
Limite d'inscription: 15 août
Info: Pierre Houle 539-2320

FOOTBALL

Ligue canadienne de football

Section Est

	Mj	G	P	N	Pp	Pc	Pts
Montréal	7	6	1	0	239	166	12
Toronto	6	3	3	0	191	130	6
Ottawa	6	2	4	0	138	200	4
Hamilton	6	0	6	0	80	224	0

Section Ouest

C.-B.	6	4	2	0	200	153	8
Saskatchewan	6	4	2	0	184	132	8
Winnipeg	7	4	3	0	171	209	8
Edmonton	6	3	3	0	165	139	6
Calgary	6	2	4	0	142	157	4

N.B.: Une équipe qui perd en prolongation n'obtient aucun point.

Mardi 29 juillet
Montréal 37 Winnipeg 27

Jeudi 31 juillet
Edmonton à Ottawa, 19h30.

Vendredi 1er août
C.-B. à Toronto, 19h00.
Saskatchewan à Calgary, 22h00.

Samedi 2 août
Winnipeg à Hamilton, 19h00.

Jeudi 7 août
Saskatchewan à Ottawa, 19h00.

Vendredi 8 août
Hamilton à Montréal, 19h00.
Calgary en C.-B., 22h30.

Samedi 9 août
Toronto à Edmonton, 22h00.

Mardi 12 août
Ottawa à Winnipeg, 20h00.

Les meneurs de la LCF

	To	Tr	Pl	Si	Pts
Kellett, Mtl	**0**	**25**	**19**	**3**	**85**
Tynes, Ott	**0**	**9**	**20**	**2**	**71**
Head, C.-B.	0	22	15	1	68
Westwood, Wpg	0	16	15	2	63
McCallum, Sask	0	18	14	2	62
Prefontaine, Tor	0	19	12	2	57
McLoughlin, Cal	0	11	14	2	55
Fleming, Edm	0	18	10	3	51
Copeland, Mtl	**7**	**0**	**0**	**0**	**42**
Simon, C.-B.	7	0	0	0	42
McGarity, Cal	6	0	0	0	36
Stegall, Wpg	6	0	0	0	36
Cahoon, Mtl	**5**	**0**	**0**	**0**	**30**
Cutolo, C.-B.	5	0	0	0	30
Szarka, Sask	5	0	0	0	30
Bendross, Ott	**4**	**0**	**0**	**0**	**24**
Graham, Mtl	**4**	**0**	**0**	**0**	**24**
Ivory, Tor	4	0	0	0	24
Moore, Sask	4	0	0	0	24

Winnipeg 27 Montréal 37

Premier quart
Mtl - Placement de 13 verges de Kellett 3:08
Mtl - Placement de 48 verges de Kellett 9:18

Deuxième quart
Wpg - Placement de 21 verges de Westwood 1:31
Mtl - Touché, passe de 10 verges de Calvillo à Copeland (transf. de Kellet) 5:11
Mtl - Placement de 26 verges de Kellett 12:54
Wpg - Placement de 16 verges de Westwood 14:23

Troisième quart
Wpg - Touché, course de 2 verges de Roberts (transf. de Westwood) 5:14
Mtl - Touché, passe de 18 verges de Calvillo à Cahoon (transf. de Kellett) 6:58
Mtl - Touché, retour de botté de dégagement de 74 verges de Stokes (transf. de Kellett) 14:17

Quatrième quart
Wpg - Touché, passe de 53 verges de Jones à Vann (transf. de Weswood) 0:21
Wpg - Touché, passe de 26 verges de Barnes à Stegall (transf. de Westwood) 6:58
Mtl - Touché, passe de 21 verges de Calvillo à Whitaker (transf. de Kellett) 13:35

Winnipeg	0	6	7	14-27
Montréal	6	10	14	7-37

Assistance - 20,202.

TENNIS

Classique Acura
Circuit de La WTA
(têtes de série entre parenthèses)
Simple
Premier tour
Katarina Srebotnik, Slovénie, bat Yoon Jeong Cho, Corée du Sud, 6-3, 6-0.
Lina Krasnoroutskaya, Russie, bat Saori Obata, Japon, 6-4, 6-3.
Nadia Petrova, Russie, bat Marie-Gaianeh Mikaelian, Suisse, 6-1, 3-0 abandon.
Francesca Schiavone, Italie, bat Janette Husarova, Slovaquie, 7-5, 6-1.
Lisa Raymond, E.-U., def, Barbara Schett, Autriche, 6-4, 2-6, 7-5.
Deuxième tour
Lindsay Davenport (4), E.-U., bat Amy Frazier, E.-U., 6-3, 6-1.
Chanda Rubin (6), E.-U., bat Tina Pisnik, Slovénie, 7-5, 6-0.
Jelena Dokic (9), Serbie et Monténégro bat Magui Serna, Espagne, 2-6, 6-2, 6-3.
Double
Premier tour
Liezel Huber, Afrique du Sud, et Magdalena Maleeva, Bulgarie, battent Tina Krizan, Slovénie, et Meilen Tu, E.-U., 6-3, 6-3.
Kim Clijsters,

HONDA

LA VENTE D'ÉTÉ HONDA

C'EST LE TEMPS DE ROULER EN Honda

0$ dépôt de sécurité

Taux de 3,8 % à la location sur le Pilot et l'Odyssey

Pilot EX 2003

À partir de 478$* pour une location de 48 mois

Odyssey LX 2003

À partir de 358$* pour une location de 48 mois

- Moteur V6 VTEC^MC, 3,5 litres, 240 chevaux
- Climatisation automatique sans CFC
- Groupe électrique
- Roues de 16"
- Système antivol immobilisateur

Incluant 96 000 km Option 0 $ comptant disponible
Transport et préparation inclus en location seulement

Assoit 8 passagers

Pilot EX-L 2003
Illustré

Odyssey EX 2003
Illustré

OUI, ON A FAIT LE PLEIN
Tous les véhicules Honda sont livrés avec un réservoir plein.

L'ASSOCIATION DES CONCESSIONNAIRES HONDA DU QUÉBEC

HONDA

POUR OBTENIR L'ADRESSE D'UN CONCESSIONNAIRE PRÈS DE CHEZ VOUS, VISITEZ LE www.honda.ca OU COMPOSEZ LE 1 888 9-HONDA-9.

Les offres de location-bail sont faites par Honda Canada Finance Inc., sur acceptation du crédit. *Ces offres portent sur les deux véhicules neufs 2003 mentionnés ci-après. Période de location : 48 mois. Première mensualité exigible. Pour chaque véhicule sont identifiés : a) le paiement mensuel, b) le montant initial requis ou échange équivalent, c) le montant total au terme de la location et, s'il y a lieu, d) la nécessité d'un dépôt de sécurité. Pilot EX (modèle YF1843E) : a) 478 $, b) 4 365 $, c) 27 309 $; Odyssey LX (modèle RL1853PK) : a) 358 $, b) 4 195 $, c) 21 379 $. Programme 0 $ comptant également offert. Franchise de kilométrage de 96 000 km; frais de 0,12 $ le kilomètre excédentaire. Transport et préparation inclus en location seulement. Frais de publication, taxes, immatriculation, assurance et frais d'administration en sus. Option d'achat au terme de la location offerte moyennant un supplément. Le prix de location des concessionnaires peut être inférieur. Offre d'une durée limitée. Voyez votre concessionnaire pour plus de détails. Photo à titre indicatif.

4000221

PHOTO: PC

La bataille juridique visant à déterminer si le gouvernement fédéral devrait être tenu de fournir de la marijuana à des fins thérapeutiques pourrait modifier les lois sur la possession de marijuana au pays. C'est la décision, en janvier dernier, du juge Lederman de la Cour supérieure de l'Ontario d'obliger le gouvernement fédéral à fournir l'herbe lui-même que l'on tente de renversé en Cour d'appel.

Un appel susceptible de modifier les lois sur le «pot»

PRESSE CANADIENNE

Toronto

Une bataille juridique visant à déterminer si le gouvernement fédéral devrait être tenu de fournir de la marijuana à des fins thérapeutiques a débuté hier; son issue pourrait modifier les lois sur la possession de marijuana au Canada.

Le procureur de la Couronne Croft Michaelson a soutenu en Cour d'appel de l'Ontario qu'une décision antérieure d'un tribunal, décrétant qu'Ottawa était obligé d'organiser la distribution de cannabis thérapeutique, doit être renversée.

La Charte des droits et libertés n'oblige pas le gouvernement à dispenser du pot simplement parce que des gens ont choisi d'utiliser cette drogue, a-t-il fait valoir devant un banc de trois juges.

En janvier, le juge Sidney Lederman, de la Cour supérieure de l'Ontario, a conclu qu'il était injuste que le gouvernement fédéral autorise des gens à fumer de la mari à des fins médicales, tout en les obligeant à se procurer la drogue auprès de trafiquants, parce qu'Ottawa ne fournit aucun mode d'accès légal au cannabis.

Il a donné au gouvernement jusqu'au 9 juillet pour ajuster sa réglementation, ou fournir l'herbe lui-même.

Le procureur a soutenu de plus qu'il y a consensus au sein de la communauté internationale sur le fait que la marijuana ne devrait pas être employée comme thérapie.

À l'extérieur du tribunal, l'avocat Alan Young a fait valoir, au contraire, que l'utilisation de mari à des fins thérapeutiques ne pose aucun problème dans la plupart des pays occidentaux, parce que ceux-ci ont décriminalisé le cannabis. Les Pays-Bas, l'Australie, la Suisse et la Grande-Bretagne sont des exemples de pays où on a aboli les sanctions criminelles contre les consommateurs de pot.

En cour, l'avocat a avancé que la Couronne tente de justifier une situation par laquelle des gens se trouvent obligés de s'alimenter sur le marché noir. Il a ajouté que le gouvernement fédéral doit prendre l'initiative de la distribution, parce que le secteur privé n'est pas encore intéressé. «Personne ne veut s'impliquer parce que personne n'a encore trouvé comment faire de l'argent» (avec la distribution de mari).»

L'audience se poursuit aujourd'hui.●

Manque d'effectifs à prévoir

Entre 16% et 26% des infirmières québécoises risquent de quitter d'ici 2006

MARIE-CLAUDE GIRARD

La Presse

Le réseau de santé québécois perdra plus du quart de ses infirmières d'ici 2006 si celles-ci décident de prendre leur retraite à 55 ans. Au mieux, si elles partent à 65 ans, 16% des effectifs les plus expérimentés quitteront quand même le réseau, prévient un rapport de l'Université de Toronto et de l'Institut canadien d'information sur la santé.

Plus que les autres provinces, le Québec arriverait toutefois à limiter les dégâts en mettant en place des mesures de rétention efficaces pour les infirmières plus âgées, estiment les auteurs de l'étude. On pourrait diminuer les pertes des deux tiers, dans l'hypothèse où ces mesures réussiraient à retenir toutes les infirmières de 50-54 ans, les trois quarts des 55-59 ans et la moitié des 60-64 ans.

Au total, si les infirmières accrochaient leur uniforme à 55 ans, le réseau de santé canadien verrait partir 64 248 infirmières d'ici trois ans, soit 28% de la main-d'oeuvre en poste en 2001. En supposant qu'elles attendent dix ans de plus, la proportion chute à 13%. «C'est alarmant car nous ne savons pas s'il y a assez d'infirmières autorisées dans la profession pour compenser les pertes prévues entre 2002 et 2006», soulignent les auteurs de *Envisager l'avenir: prévoir la retraite chez les IA au Canada*.

Ces données ne prennent pas en considération l'arrivée de nouvelles recrues, mais identifient les secteurs où les pertes seront les plus importantes. Ainsi, le Québec, la Colombie-Britannique et l'Ontario sont les provinces où le départ à la retraite et le décès des infirmières auront le plus d'impact, particulièrement dans les soins hospitaliers, les soins de longue durée et les services communautaires.

«Selon des données de Statistique Canada, 48,9% des professionnels de la santé ont pris leur retraite avant 65 ans entre 1997 et 2000», note Francine Anne Roy, conseillère à l'ICIS et coordonnatrice de l'étude avec l'équipe de l'Université de Toronto. D'après une étude réalisée en Ontario, l'âge moyen du départ à la retraite des infirmières se situe entre 56 et 58 ans, souligne-t-elle.

Ces nouvelles prévisions confirment les données du Forum national sur la planification de la main-d'oeuvre infirmière réalisé au Québec en 2001, comme Daniel Gilbert, deuxième vice-président de la Fédération des infirmières du Québec. «On a grosso modo près de 3400 nouvelles infirmières qui arrivent sur le marché du travail chaque année.»

Dans son projet de convention collective déposée récemment au gouvernement, la FIIQ réclame entre autres l'ajout de 10 congés annuels additionnels et une prime de 5000$ par année pour celles qui désirent poursuivre leur carrière après 55 ans ou 35 ans de service. La fédération propose aussi d'utiliser l'expérience des infirmières plus âgées pour mettre en place des formules de mentorat et de tutorat.

Pour sa part, l'Association des infirmières et infirmiers du Canada a profité de la publication du rapport de l'ICIS pour réclamer une stratégie pancanadienne de planification de la main-d'oeuvre et une intervention rapide des gouvernements.

Le Forum national doit publier cet automne deux études visant à trouver des solutions concrètes à la pénurie d'infirmières.●

Coup de foudre en Norvège

Oslo (AP)

Pas facile de trouver le sommeil pendant un orage pour ce couple de Norvégiens dont le lit à armature en acier a été touché... par la foudre.

En raison de violent orage qui sévissait non loin de sa résidence, Idar Roenningen décida de débrancher certains des appareils électriques de la maison. Peu après être retourné se coucher, la chambre s'est éclairée comme si elle l'avait été par un «arc de soudeur» puis tout est redevenu sombre, a expliqué Roenningen. De la fumée sortait de toutes les prises électriques de la pièce.

Idar et sa compagne Charlotte ont apparemment eu la vie sauve grâce à leurs oreillers qui les ont isolés de l'armature d'acier du lit. S'ils n'ont pas été blessés, ils ont tout même choisi de passer le reste de la nuit sur le canapé.●

Ça c'est du sport !
Avec
François Houde
Robert Martin
Stéphan Frappier
Steve Turcotte
surveillez le cahier Les Sports
Le Nouvelliste

Arts et Culture

Le Nouvelliste

«La Grande Séduction» dépasse le cap des 3 millions $

Montréal (PC)

«La Grande Séduction» demeure en tête des films en français projetés au Québec.

Le film de Jean-François Pouliot a accumulé au box-office la somme de 3 508 270 $ en 17 jours.

À l'affiche sur 76 écrans au Québec, il a notamment battu le retour de Lara Croft lors de son premier week-end en salles.

«La Grande Séduction» met en vedette Raymond Bouchard, David Boutin, Benoît Brière, Pierre Collin, Bruno Blanchet, Lucie Laurier, Rita Lafontaine, Clémence Desrochers, Donald Pilon, Ken Scott et Marie-France Lambert. ●

Comédiens et techniciens recherchés

Trois-Rivières (JMN)

Le théâtre Énigme recherche des comédiens et de techniciens motivés pour la saison 2003-2004.

Cette troupe a besoin de comédiens et comédiennes âgés entre 16 et 50 ans, ainsi que des techniciens pour la conception de décors, des éclairages, des costumes et de coiffures.

Les personnes intéressées doivent contacter Julie Boisclair au 376-7230. ●

Des fans des Stones font la file

ANGELA PACIENZA

Toronto (PC)

Dès lundi soir, des admirateurs des Rolling Stones ont inauguré la file d'attente pour le mégaspectacle du groupe, aujourd'hui à Toronto.

Ils ne sont pas restés seuls longtemps. Vingt-quatre heures avant le début de ce qui promet d'être un gigantesque happening musical, d'autres fans arrivaient. À midi, hier, plus d'une vingtaine de personnes campaient devant l'un des points d'accès au parc Downsview, le terrain de 320 hectares qui accueillera l'événement.

Pour ces mordus, l'occasion est plus qu'un projet visant à relancer l'économie de Toronto dans la foulée de l'épidémie de pneumonie atypique qui a touché la ville. «Rien ne peut battre Woodstock, mais ceci va s'en rapprocher», prédit l'un d'eux.

«Un concert comme celui-là, tu ne veux pas le manquer», affirme Chris Kokko, la 94e personne en ligne à la porte d'entrée no 2.

«Nous avions prévu dormir ici dimanche soir, mais le service de sécurité nous l'a interdit», déplore Gana Morin, de Moncton, au Nouveau-Brunswick. «C'est pourquoi nous nous sommes mis en file à midi aujourd'hui (hier) afin d'obtenir des places devant la scène», a-t-elle ajouté.

Même s'il leur est défendu d'introduire dans le parc de la nourriture, de la bière et des tentes, plusieurs personnes étaient équipées de toutes ces choses, qu'elles avaient l'intention d'abandonner sur place au moment de leur entrée, cependant.

Le directeur de production des Rolling Stones, Jake Berry, affirme que les célèbres musiciens sont impatients de donner leur show - qu'il promet impressionnant.

«C'est un projet monumental, a-t-il déclaré en conférence de presse devant la scène, où des équipes de techniciens et d'ouvriers s'affairaient à régler les derniers détails. Nous allons être aussi gros que Woodstock (...) Ça va être superbe. C'est le plus gros show rock au monde.»

PHOTO: PC

Les Rolling Stones ont attiré de nombreux fans, comme Sandra Chavez qui tient son drapeau du groupe en attendant d'être admise sur le site.

Un peu plus loin, d'autres équipes de travailleurs installaient des kiosques à barbecue, où des cuisiniers - certains venus d'aussi loin que de la Floride ou de l'Alabama - offriront aux spectateurs une kyrielle de plats à base de boeuf canadien, pour aider une autre industrie en difficultés au pays.

Environ 450 000 personnes - dont 45 000 détenteurs de billets américains - sont attendues pour le concert, qui débutera à midi, aujourd'hui, et se poursuivra jusqu'en toute fin de soirée. Neuf écrans vidéo et 36 tours de retransmission par haut-parleurs permettront aux participants de voir et d'entendre le concert, a indiqué M. Berry.

Les têtes d'affiche du concert, les Rolling Stones, sont arrivées à Toronto lundi soir. Une centaine de fans les attendaient devant leur hôtel du centre-ville.

Le groupe donnera une prestation de 90 minutes qui clôturera le spectacle, où se produiront également Justin Timberlake, AC/DC, les Guess Who, et le groupe québécois La Chicane, entre autres.

Plusieurs politiciens prévoient assister à une partie ou une autre du spectacle, dont les premiers ministres Ralph Klein (Alberta), Gary Doer (Manitoba), Lorne Calvert (Saskatchewan) et Ernie Eves (Ontario) ainsi que les ministres fédéraux Anne McLellan (Santé) et Lyle Vanclief (Agriculture). Paul Martin, le favori dans la course à la succession du premier ministre Jean Chrétien, sera également sur place.

Quant à M. Chrétien lui-même, son entourage dit qu'il pourrait bien se laisser tenter, même s'il n'est pas prévu qu'il soit de la partie. ●

L'état de Marie Trintignant jugé «très préoccupant»

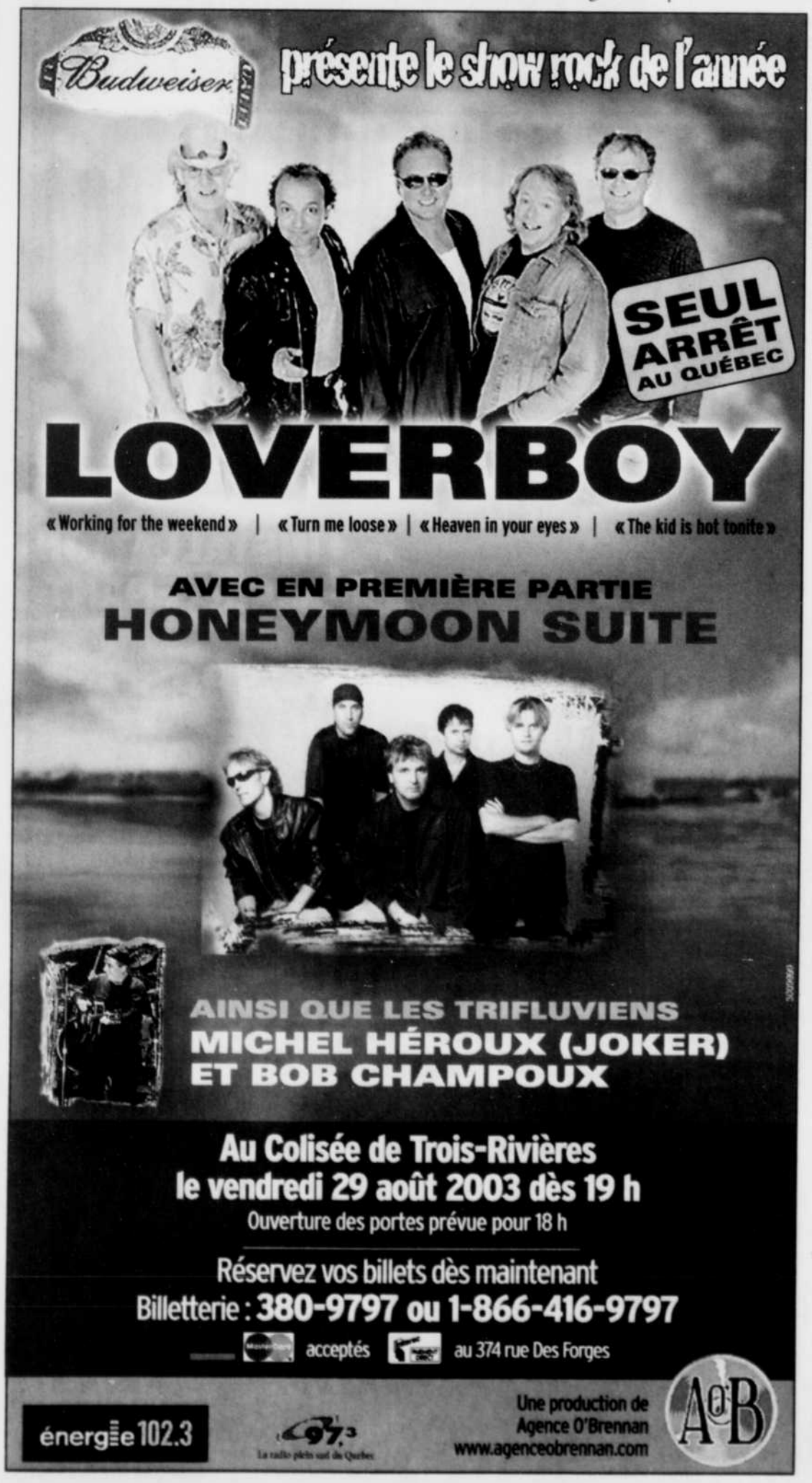
Vilnius (AP)

Marie Trintignant était toujours plongée dans le coma, hier, à l'Hôpital universitaire de Vilnius (Lituanie), où l'actrice française se trouve après une violente dispute au cours du week-end avec son compagnon, considéré comme suspect par la police. Après une seconde opération dans la matinée, l'un de ses médecins n'était guère optimiste.

Le père de l'actrice, Jean-Louis Trintignant, 72 ans, est arrivé la veille au soir en compagnie d'autres membres de la famille pour se rendre au chevet de sa fille âgée de 41 ans. Quant au compagnon de l'actrice, le chanteur de Noir Désir Bertrand Cantat, il était interrogé hier par la police au sujet de la violente dispute présumée qui se serait produite tôt dimanche à l'hôtel Domino Plaza de Vilnius, où résidaient Marie, Roman, son fils aîné, sa mère Nadine et Cantat.

Marie Trintignant a subi une première intervention chirurgicale dimanche à l'Hôpital universitaire de Vilnius pour alléger la pression sanguine dans son cerveau causée par une hémorragie cérébrale.

Hier matin, une seconde opération a été pratiquée et le Dr Robertas Kvascevicius a simplement indiqué qu'elle était toujours dans le coma, se refusant d'en dire plus à la demande de la famille. ●



LES CINÉMAS
CINÉ ENTREPRISE
www.cinentreprise.com
INFO-HORAIRE: 693-9899
CINÉMA DU CAP
300, rue Barkoff, Cap-de-la-Madeleine
INFO-HORAIRE: 377-2109
Cinéparc
TROIS-RIVIÈRES
1131 Ch. des Petites Terres, POINTE-DU-LAC
S.V.P. CONFIRMEZ LES HEURES AVEC LE CINÉMA

Place
BIERMANS CINÉMA
1553, rue Biermans, Shawinigan
• Info film : (819) 539-8899 •
8 salles ultra modernes
• Sièges inclinables. •

HAMAC
Centre d'hébergement pour itinérant(e)s et sans-abris.

PARC DES CHENAUX

Un tout nouveau Symposium peinture et musique

JULIE-MAUDE NORMANDIN
Trois-Rivières

Le Symposium de peinture et le Parc en musique n'existent plus, ou à tout le moins, sous leur formule des années passées. Les deux événements qui se déroulaient au parc des Chenaux du secteur Cap-de-la-Madeleine se sont fusionnés pour créer le Symposium peinture et musique qui se tiendra les 16 et 17 août prochain.

«Le but premier de cette fusion est d'ouvrir un nouvel horizon culturel à la population. Le Symposium peinture et musique se veut avant tout un événement familial et une activité culturelle accessible au grand public», explique M. Serge Pellerin, président de la Corporation du parc des Chenaux et des événements culturels.

Selon le directeur du volet musical, Pierre-Marc Carbonneau, le mariage qui se produit aujourd'hui était une union de fait depuis un certain temps. «Depuis quelques années, nos deux événements se côtoyaient au parc des Chenaux. De plus, nous avions la même équipe de bénévoles. Cette union n'était simplement pas officialisée.»

Avec cette fusion, les 72 artistes du volet peinture pourront peindre en plein air au son de la musique classique et populaire interprétée par quelques artistes. «Peindre avec de la musique, c'est un peu comme sortir hors du temps. C'est également plus créatif», affirme la présidente du comité organisateur et responsable du volet peinture, Ginette Ross.

Autre nouveauté, l'organisation bénéficiera cette année de 60 petits chapiteaux identifiés aux couleurs des commanditaires. Les participants auront ainsi la chance de peindre et dessiner à l'abri du soleil parfois accablant et des averses qui peuvent survenir à tout moment.

Pour le volet peinture, l'ensemble des participants sont séparés en deux groupes distincts, soit la catégorie jeunesse pour les 12 à 17 ans et la catégorie adulte. Trois juges procéderont à l'évaluation des toiles le dimanche 17 août vers 15 h. Les deux gagnants de la première catégorie recevront une bourse, de même que les trois vainqueurs de la seconde.

Au niveau musical, le groupe de musique sud-américain Amalgama donnera une prestation sur la grande scène le samedi à 20 h. De plus, le duo Digitalis, le duo violon-alto, Sébastien Deshaies et le Quatuor à cordes se produiront sur le site durant la fin de semaine.

Le Symposium peinture et musique est sous la présidence d'honneur du maire de Bécancour et artiste-peintre autodidacte, Maurice Richard. Il sera d'ailleurs l'un des participants de l'événement.

Trois tirages auront lieu à la fin de l'événement. Le public aura la chance de gagner la peinture de Maurice Richard en plus de deux lithographies réalisées selon une oeuvre de la gagnante de l'année précédente, Magella Bouchard et d'une seconde de l'artiste André Mireault.●

IMAGE-MÉDIA MAURICIE: PATRICK BEAUCHAMP

Le directeur du volet musical, Pierre-Marc Carbonneau, la conseillère municipale et représentante du maire, Monique Leclerc, le président d'honneur et maire de Bécancour, Maurice Richard, la présidente du comité organisateur, Ginette Ross et le président de la corporation du parc des Chenaux, Serge Pellerin, ont présenté la programmation du Symposium peinture et musique.

Cinéma fleur de lys
CARREFOUR TROIS-RIVIÈRES OUEST
375-3277
Programmation du 25 au 31 juillet 2003

JOHNNY ENGLISH, v.f., 87 min, (G). Vendredi au jeudi : 13 h, 14 h 55, 18 h 55 et 20 h 55.

LA GRANDE SÉDUCTION, v.f., 110 min, (G). Vendredi au jeudi : 12 h 30, 15 h 10, 18 h 40 et 21 h 10.

LES SOEURS MADELEINE, v.f., 119 min, 13 ans et plus. Vendredi au jeudi : 12 h 35, 15 h 15, 18 h 35 et 21 h 15.

LARA CROFT TOMB RAIDER : LE BERCEAU DE LA VIE, v.f., 118 min. À venir. Vendredi au jeudi : 12 h 40, 15 h 30, 18 h 40 et 21 h 30.

ESPIONS EN HERBE 3 : FIN DU JEU, v.f., 85 min, (G). Vendredi au jeudi : 12 h 55, 15 h 05, 19 h et 21 h 05.

PIRATES DES CARAÏBES, v.f., 144 min, (G) déconseillé aux jeunes enfants. Vendredi au jeudi : 12 h 20, 15 h 35, 19 h et 21 h 55.

LA LIGUE DE GENTLEMEN EXTRAORDINAIRE, v.f., 112 min, (G) déconseillé aux jeunes enfants. Vendredi au jeudi : 12 h 45, 15 h 25, 18 h 45 et 21 h 25.

MAUVAIS GARÇON 2, v.f., 146 min, 13 ans et + violence. Vendredi au jeudi : 12 h 25, 15 h 20, 18 h 25 et 21 h 20.

L'ÉCOLE DE LA VIE, v.f., 102 min, (G). Vendredi au jeudi : 12 h 50, 15 h 25, 18 h 50 et 21 h 25.

3012428

OUVERTURE EN APRÈS-MIDI : VENDREDI - SAMEDI & DIMANCHE INTERAC SON NUMÉRIQUE 9 SALLES

La Biennale à la Maison de la culture

Trois-Rivières (RP)

La Corporation de développement culturel de Trois-Rivières désire aviser la population que le volet de la Biennale internationale d'estampe contemporaine présenté au centre d'exposition Raymond-Lasnier peut être visité même si les travaux de rénovation à la Maison de la culture ont débuté et que les bureaux ont été déménagés dans l'ancienne gare intermodale, rue Chamflour.

La 3e édition de la Biennale se poursuit donc à la Maison de la culture jusqu'au 31 août, tout comme à la galerie d'art du Parc et à la Maison Hertel-de-la-Fresnière. Rappelons qu'une exposition hors compétition se tient également à la salle Cogeco du Musée québécois de culture populaire.●

Le meilleur de la culture
Le Nouvelliste
LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE

Loto Québec — Résultats

Banco — Tirage du 2003-07-29 — Banco Spécial
01 05 13 14 18 20 24 26 29 32
41 42 44 45 48 49 54 55 59 64

Québec 49 — Tirage du 2003-07-29
3 4
689 2266

Extra — Tirage du 2003-07-29
NUMÉRO 939164

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de L.G. cette dernière a priorité.

Si vous avez un problème de jeu [illegible]

GRATUIT
Relevez le défi Kenmore^MD

Achetez ce réfrigérateur Kenmore (n° 65102) et si vous trouvez, dans un délai de 30 jours, un réfrigérateur d'une autre marque possédant les mêmes caractéristiques et annoncé au même prix ou à un prix inférieur, votre réfrigérateur Kenmore est gratuit*!
*Sears vous remboursera le prix d'achat, y compris les taxes.
Il y a des restrictions; renseignez-vous auprès d'un conseiller à la vente.
Offre en vigueur jusqu'au samedi 9 août 2003

Maintenant 849,99
Rabais 150 $. Réfrigérateur Kenmore de 20,5 pi³ à congélateur en haut
Avec appareils à glaçons installé à l'usine. Pour espace de 30 po large. 1 tablette et 2 demi-tablettes en verre à rebord. N° 65102.
Rég. Sears 999,99. RIEN QUE 35,42 PAR MOIS**
Raccord à la plomberie requis

- *Le plus grand choix de gros appareils ménagers au Canada*
- *Service après-vente assuré^MC*
- *Garantie de parité des prix pour les gros appareils ménagers de grandes marques; détails en magasin*
- *Satisfaction ou remboursement*

Recherchez le symbole Energy affiché sur nos produits. Il signifie que le produit répond aux exigences de haute efficacité énergétique ENERGY STAR®

0% d'intérêt jusqu'en août 2005** pour tous les gros appareils ménagers
avec la carte Sears

**Payez en 24 mensualités égales, sans intérêt, jusqu'en août 2005. Avec la carte Sears seulement, sur approbation de votre crédit. Achat minimum: 200 $.
Tous les frais et taxes applicables sont payables au moment de l'achat. La mensualité indiquée a été arrondie au cent près. Des frais de crédit s'ajouteront au solde de votre compte pour toute portion impayée d'un montant porté sur votre compte Sears, à compter du mois suivant. À l'exclusion des articles de nos magasins de liquidation. Renseignez-vous.
Les formules de paiement et modalités peuvent être modifiées ou supprimées sans préavis. Renseignez-vous au sujet d'autres facilités de paiement.
Gros appareils ménagers: à l'exclusion des aspirateurs et des machines à coudre

Prix en vigueur jusqu'au samedi 9 août 2003, dans la limite des stocks

50 SEARS
50 ans de qualité, bons prix, service, fiabilité

NE08IM303 © 2003. Sears Canada Inc.

CHEVROLET

GRANDE LIQUIDATION GM

0%

DE FINANCEMENT À L'ACHAT PENDANT 60 MOIS◆

SILVERADO CHEVROLET

TRAILBLAZER CHEVROLET

CAVALIER CHEVROLET

VENTURE CHEVROLET

MALIBU CHEVROLET

AVALANCHE CHEVROLET

ALERO Oldsmobile

TRACKER CHEVROLET

IMPALA CHEVROLET

PLUS

1000 $ de réduction*

À L'ACHAT OU À LA LOCATION, SUR PRESQUE TOUS LES MODÈLES CHEVROLET ET OLDSMOBILE 2003

BIEN PLUS.

CHEVROLET Oldsmobile GM

GM Canada

L'association des concessionnaires Chevrolet suggère aux consommateurs de lire ce qui suit. Offres d'une durée limitée réservées aux particuliers, s'appliquant à la plupart des modèles neufs 2003 en stock à l'achat ou à la location. Photos à titre indicatif seulement. Sujet à l'approbation du crédit de GMAC. Les frais reliés à l'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers et droits payables à la livraison. *Le crédit de 1000 $ comprend les taxes applicables. ◆Taux de financement à l'achat de 0 % disponible sur la plupart des modèles pour des termes allant jusqu'à 60 mois. Exemple de financement : 10 000 $ à 0 % : 60 versements de 166,67 $, coût en intérêts 0 $, coût total de financement 10 000 $. L'offre de financement à l'achat et la réduction de 1000 $ (taxes incluses) ne s'appliquent pas aux modèles 2004, aux Corvette de Chevrolet, fourgonnettes passagers et marchandises/coupées et aux camions série C4500/5500. La réduction de 1000 $ taxable ne s'applique pas aux Silverado de Chevrolet 2500/3500 cabines classiques et allongées (sauf C6P), Silverado de Chevrolet 2500/3500 à cabine multiplace et châssis-cabine, Silverado de Chevrolet 3500 HD châssis-cabine (style reporté). Ces offres sont exclusives et ne peuvent être jumelées à aucun autre programme incitatif d'achat ou de location à l'exception des programmes de la Carte GM, des Diplômés et de GM Mobilité. Le concessionnaire peut fixer son propre prix. Un échange de véhicules entre concessionnaires peut être requis.

Renseignez-vous chez votre concessionnaire participant, à gmcanada.com ou au 1 800 463-7483.

4000232

ACTUALITÉ

Le Nouvelliste

Chrétien prêt à devancer son départ

Il souhaite toutefois représenter le Canada lors du sommet du Commonwealth en décembre

JOËL-DENIS BELLAVANCE
La Presse

Conscient qu'une forte majorité de libéraux s'apprête à choisir Paul Martin comme son successeur, le premier ministre Jean Chrétien est prêt à devancer son départ de quelques semaines afin d'éviter de plonger le gouvernement fédéral dans une situation où il serait quasi impossible de diriger le pays à quelques mois du déclenchement probable des élections fédérales.

M. Chrétien, qui avait annoncé l'an dernier qu'il comptait demeurer en poste jusqu'en février 2004, est maintenant ouvert à l'idée de passer le flambeau à son éventuel successeur à la fin du mois de décembre ou au début de janvier, a appris *La Presse*.

Chose certaine, le premier ministre tient à représenter le Canada lors du sommet du Commonwealth qui aura lieu à Abuja, au Nigeria, du 5 au 7 décembre. Il s'agira de son dernier voyage à l'étranger avant de prendre sa retraite de la politique après une carrière de près de 40 ans. M. Chrétien doit aussi prendre part en octobre au sommet de l'APEC en Thaïlande.

«Il n'est pas impossible que le premier ministre passe le flambeau à son successeur après son voyage en Afrique en décembre», a confié à *La Presse* un stratège libéral sous le couvert de l'anonymat.

Dans la foulée de la décision du ministre des Finances, John Manley, d'abandonner la course au leadership, la semaine dernière, M. Chrétien a réitéré son intention de demeurer aux commandes du gouvernement jusqu'à la fin de l'échéancier qu'il s'est fixé.

Mais le premier ministre a pour la première fois soigneusement évité de répéter la date de février 2004 comme le moment où il tirera officiellement sa révérence. En outre, des proches conseillers de M. Chrétien admettent en privé qu'il n'écarte pas l'idée de céder les rênes du pouvoir à la fin de la présente année, soit six à huit semaines plus tôt que prévu, compte tenu que son gouvernement a réussi à mettre en oeuvre les priorités qu'il avait en tête au moment de l'annonce de sa retraite, il y a un an, dont la réforme du financement des partis politiques et la ratification du protocole de Kyoto.

Fait à noter, M. Chrétien doit d'ailleurs déménager en janvier dans sa nouvelle résidence à Ottawa, un condo luxueux de 720 000 $ situé à un jet de pierre du 24 Sussex, la résidence officielle du premier ministre, selon des informations publiées la semaine dernière dans un quotidien torontois. M. Chrétien entend passer environ sept mois de l'année dans la capitale fédérale et le reste du temps à son chalet du Lac-des-Piles.

LE NOUVELLISTE, SYLVAIN MAYER

À la suite de son retrait de la vie politique, Jean Chrétien et sa femme Aline entendent passer environ sept mois de l'année dans la capitale fédérale et le reste du temps à leur chalet du Lac-des-Piles.

Les militants libéraux éliront un nouveau chef le 15 novembre lors d'un congrès qui aura lieu à Toronto. Mais le successeur de M. Chrétien sera connu dès la fin de semaine du 19-21 septembre quand les membres du parti choisiront les délégués qui participeront au congrès.

Selon des estimations du camp Martin, l'ex-ministre des Finances devrait recueillir au moins 80 % des suffrages des militants libéraux lors de ce week-end de septembre, faisant du congrès de novembre un rassemblement pour le prochain chef libéral. M. Martin a déjà fait savoir qu'il compte déclencher des élections au printemps prochain afin d'obtenir son propre mandat comme premier ministre.

Plusieurs députés libéraux craignent comme la peste que le gouvernement fédéral devienne un monstre à deux têtes difficile à contrôler à la suite de l'élection de M. Martin comme chef. Déjà, M. Martin est en partie aux commandes du gouvernement en ce que plusieurs ministres le consultent afin de savoir à quelle enseigne il loge sur certains dossiers avant de mettre en oeuvre certaines politiques.

C'est le cas du ministre de la Défense, John McCallum, et de celui des Affaires étrangères, Bill Graham. Le ministre des Finances, John Manley, compte aussi en faire autant si le besoin se fait sentir maintenant qu'il n'est plus dans la course.

Au moins une ministre, la présidente du Conseil du Trésor, Lucienne Robillard, a déclaré que M. Chrétien aura de la difficulté à gouverner le pays à l'automne une fois que les militants libéraux lui auront choisi un successeur. Mais Mme Robillard n'est pas allée jusqu'à demander à Jean Chrétien de devancer la date de sa retraite, affirmant que «c'est à lui à décider s'il voit à l'automne que c'est très, très difficile».

Afin d'éviter que le gouvernement libéral ne sombre dans l'immobilisme le plus total en pleine session parlementaire à l'automne, le gouvernement Chrétien a décidé d'ajourner les travaux de la Chambre des communes à partir du 7 novembre, soit une semaine avant la tenue du congrès du PLC, et cela jusqu'à ce que la transition entre l'équipe de Jean Chrétien et celle de Paul Martin soit terminée.

Les députés, qui reprennent le boulot le 15 septembre après un congé parlementaire de 13 semaines, seront convoqués à nouveau à Ottawa une fois que M. Martin aura pris les commandes du pouvoir au début de l'an prochain, selon des informations obtenues par *La Presse*.

Le chef de cabinet et l'homme de confiance de toujours de M. Chrétien, Eddie Goldenberg, sera responsable de négocier les modalités de la transition.

Michael Robinson, un lobbyiste d'Ottawa qui est proche de Paul Martin, représentera l'ex-ministre des Finances durant ces négociations.

Un stratège du camp Martin a indiqué hier que l'ex-ministre des Finances respectera la date de départ de M. Chrétien, qu'elle soit en décembre ou en février.●

Pierre Paradis, seul «simple député» du gouvernement libéral québécois

NORMAN DELISLE
Québec (PC)

Tous les députés libéraux de l'Assemblée nationale touchent désormais une prime de fonction sauf un, le député de Brome-Missisquoi, Pierre Paradis.

Une compilation effectuée par la Presse Canadienne indique qu'à l'exception de M. Paradis, tous les 75 autres députés libéraux ont accédé à un poste à l'Assemblée nationale, poste qui leur permet de hausser leur salaire d'au moins 11 800 $ par année.

Le député de Brome-Missisquoi continue donc d'être pénalisé au sein de sa formation politique. Le long calvaire de M. Paradis au sein du parti ministériel a commencé le 29 avril dernier lorsque ce vétéran des banquettes libérales a appris qu'il ne serait pas membre du conseil des ministres du nouveau gouvernement.

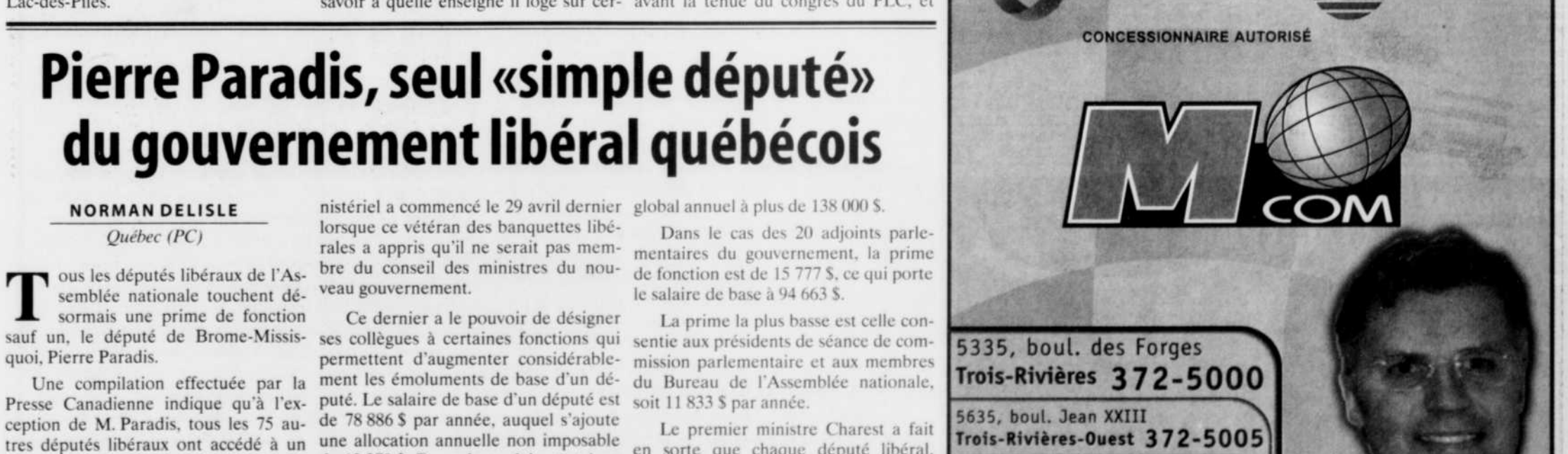
Ce dernier a le pouvoir de désigner ses collègues à certaines fonctions qui permettent d'augmenter considérablement les émoluments de base d'un député. Le salaire de base d'un député est de 78 886 $ par année, auquel s'ajoute une allocation annuelle non imposable de 13 379 $. Des primes s'ajoutent à ce salaire de base lorsqu'un député exerce une fonction additionnelle comme ministre, whip, adjoint parlementaire, etc.

Par exemple, chacun des 24 ministres du gouvernement touche une prime de 59 165 $, ce qui porte le salaire global annuel à plus de 138 000 $.

Dans le cas des 20 adjoints parlementaires du gouvernement, la prime de fonction est de 15 777 $, ce qui porte le salaire de base à 94 663 $.

La prime la plus basse est celle consentie aux présidents de séance de commission parlementaire et aux membres du Bureau de l'Assemblée nationale, soit 11 833 $ par année.

Le premier ministre Charest a fait en sorte que chaque député libéral, sauf M. Paradis, exerce une fonction additionnelle. Par ailleurs, un ancien adjoint immédiat de M. Paradis, son ex-chef de cabinet, Fernand Archambault, vient d'être nommé vice-président de la Commission de la santé et de la sécurité du travail (CSST).●



LES PETITES ANNONCES

cyberpresse.ca

Appelez-nous
Lundi au vendredi
8 h 30 à 17 h

378-VEND▸U 8363

537-VEND▸U 8363

Passez votre petite annonce dans le journal et nous l'inscrirons **GRATUITEMENT** sur le site de CYBERPRESSE.ca

138 000
Lecteurs chaque jour

100 IMMOBILIER RÉSIDENTIEL, COMMERCIAL, INDUSTRIEL

À partager 121
À sous-louer 122
Chalets 116
Chambres à louer 127
Chambres demandées 128
Chambres et pensions 130
Commerces à louer 109
Commerces à vendre 107
Commerces demandés 108
Condominiums 102
Entrepôts, garages et stationnements 112
Locaux et bureaux à louer 114
Locaux et bureaux demandés 115
Logements à louer 123
Logements demandés 124
Maisons de campagne 101
Maisons mobiles 105
Propriétés à louer ou demandées 106
Propriétés à vendre 104
Propriétés commerciales ou industrielles 103
Résidences, centres d'accueil 131
Terrains à vendre 117
Terrains à louer ou demandés 118
Terres, fermes à vendre, à louer 120
Terres, fermes demandées 119
Villégiature 137

200 MARCHANDISES

Aménagement paysager 252
Animaux 241
Antiquités, artisanat, bijoux 239
Appareils électroménagers 237
Bois de chauffage 285
Chauffage, climatisation, vent. 284
Coin du bébé 261
Coin des mariés 264
Collections 295
Denrées alimentaires 267
Électronique et informatique 245
Équipement de commerce 228
Équipement de bureaux 227
Imprimerie 253
Instruments de musique 248
Jardins et pelouse 251
Machinerie, outillage 214
Machines à coudre 213
Marchandises diverses 298
Marchés aux puces 210
Matériaux de construction 282
Mobilier, articles de maison 235
On demande 297
Perdu / Trouvé 299
Photographie 249
Piscines, spas et accessoires 201
Portes et fenêtres 283
Produits santé, beauté, esthétique 265
Souffleuses 211
Tondeuses 212
Ventes de garage 205
Vêtements, fourrures 266

300 SERVICES

Agences de rencontre 307
Astrologie, cartomancie 310
Coiffure, esthétique 316
Compagnes, compagnons 301
Cours, perfectionnement 320
Covoiturage 349
Déménagement, entreposage 329
Entrepreneurs 327
Entretien, rénovation 324
Escorte 309
Garderies, gardiennage 321
Médecine alternative 314
Paysagistes, déneigement 326
Peinture, décoration 328
Réceptions 335
Santé, relaxation 312
Services divers 331
Services professionnels 330
Soins thérapeutiques 315
Toitures 325
Voyages 350

400 EMPLOIS

Aides domestiques 418
Aides familiales 416
Emplois divers 413
Mannequins, modèles 403
Méthodes de recherche d'emploi 425
Musiciens, artistes 414
Personnel de métiers 405
Personnel de restauration 402
Personnel de vente 408
Personnel demandé 412
Postes cadres, professionnels 420
Préparation de curriculum vitae 401
Représentants 415
Travail demandé 406

500 AFFAIRES

Argent demandé 510
Associés demandés 501
Franchises 502
Impôts, comptabilité 503
Occasions d'affaires 504
Prêts, hypothèques 515
Services financiers 520

600 VÉHICULES ET MACHINERIE LOURDE

Autos à vendre 625
Autos, camions demandés 623
Autres véhicules 627
Camionnettes à vendre 626
Entretien, réparations 621
Garages de toile 622
Location 624
Machinerie agricole 635
Machinerie forestière 636
Machinerie lourde 634
Pièces et accessoires 629
Remorques 631
Tracteurs 630
Véhicules lourds 632

700 LOISIRS, VÉHICULES RÉCRÉATIFS

Articles / équipement de camping 703
Articles / équipement de sport 702
Bateaux de plaisance 711
Caravanes, motorisés 728
Embarcations, moteurs 739
Motocyclettes 731
Motoneiges 722
Remorques légères 733
Tentes-roulottes 729
Tout terrain 721
Vélos, bicyclettes 732

800 AVIS

Avis, appels d'offres, soumissions 895
Communiqués 898
Encans 842
Non responsabilité 896

900 DÉCÈS, MESSES, REMERCIEMENTS, PRIÈRES

Décès 905
In memoriam 935
Messes anniversaires 915
Prières 925
Remerciements 920
Services anniversaires 910
Services connexes 930

PAR TÉLÉCOPIEUR
T-R (819) 691-4356 | Shaw. (819) 537-3539

OU COURRIEL
vendu@lenouvelliste.qc.ca
N'oubliez pas de mentionner vos nom, adresse et numéro de téléphone pour vous joindre.

SUR PLACE

1920, rue Bellefeuille, Trois-Rivières	792, avenue des Cèdres, Shawinigan
Lundi au vendredi 8 h 30 à 16 h 30	Lundi au vendredi 9 h à 12 h - 13 h 30 à 17 h

PAR COURRIER
LES PETITES ANNONCES
LE NOUVELLISTE ,C.P. 668, Trois-Rivières G9A 5J6

NOS HEURES DE TOMBÉE

Petite annonce régulière	Lundi • 17h (le vendredi précédent) Mardi au samedi • 17 h (jour précédent)
Encadrée	48 heures ouvrables

Nous avons un **emploi** pour **vous**
section 400

Les petites annonces du **Nouvelliste**
Ça vend vite... et bien !

AVIS
Dès la première journée, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous aviser aussitôt, car notre responsabilité se limite à la première parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période créditée. Le Nouvelliste se réserve le droit d'accepter, refuser, annuler ou classer correctement toute annonce sous la rubrique appropriée. Certaines annonces sont payables à l'avance. Renseignez-vous auprès de nos préposées.

100 IMMOBILIER

103 Propriétés commerciales

BÂTIMENT 5000 pi² à louer, terrain 95 000 pi², clôturé, situé parc industriel, secteur Cap. 378-1100 ou 372-7992

BÂTISSE industrielle à Victoriaville, 17 000 pi ca, hauteur 16 pi et 22 pi. Christian Royer, 819-758-6441, Re/Max Bois Francs, courtier.

ÉBÉNISTERIE, 3400 pi ca avec équipement au complet, fonctionnant sur le 550, à Daveluyville. Prix à discuter. (819)367-2060

SAINT-NARCISSE, 761, Principale : bâtisse commerciale, comprenant entrepôt avec 10 portes et garage 3 portes, + plusieurs espaces de bureaux et sous-sol, air climatisé, sur terrain de 212 000 pi ca environ. 418-328-8168

104 Propriétés à vendre

4 paliers, abri d'auto, beau secteur, Trois-Rivières-Ouest. Michel Désaulnier, courtier, 379-8403

68 000$, Trois-Rivières, jumelé 26x40, secteur Les Rivières, près de tout. Chauffage bi-énergie économique À voir! Denise Parent, RE/MAX de Francheville. courtier, 373-7140

À 5 minutes des Rivières, (1820, Louis-Gouin) bungalow tout brique, abri d'auto, remise, terrain 75x100 clôturé, 5 chambres, 2 salles de bain (rénovées), sous-sol fini, près des écoles et Uqtr, évaluation 96 000$, prix demandé : 98 000$. 691-2837

ANCIENNE manufacture de couture 36x70, 4 côtés brique, 3 étages, très bonne condition, 141 Nérée Beauchemin, Yamachiche, prix à discuter. Denis Beaudry : 696-2100

BÉCANCOUR vieille maison à vendre pour déménager, idéale pour chalet, prix à discuter. Jour : 379-0443 poste 313, soir : 294-2294

CAP Bungalow avec abri d'auto, 4 chambres, pièces bien éclairées, endroit paisible, près écoles, terrain de jeux, taxe annuelle 1700$. Maurice Arsenault, 373-8010, SDG courtier.

MAISON de ville, aires ouvertes, 3 grandes chambres, 2 salles de bain, piscine, adjacent à un parc, près Les Rivières, 378-6662

POINTE-DU-LAC 7 pièces, 1 salle de bains, besoin de rénovation, 59 000$. 377-4022

SAINTE-MARTHE, 3e Rue, style anglais, 2 étages, quasi centenaire, brique, quartier très tranquille, 3 chambres, foyer salon, garage double. Sur rendez-vous : 819-378-0457 (répondeur).

SHAWINIGAN-SUD maison unifamiliale, garage, piscine hors-terre, très beau secteur, 2380 Adrienne-Choquette. 819-537-3208

TRIPLEX, 12e Rue, Trois-Rivières, 2x3½ et 1x4½, 105 000$. 819-233-4984

104 Propriétés à vendre

TROIS-RIVIÈRES-OUEST Bungalow avec abri d'auto, piscine hors-terre, garage indépendant, 85 000$. 372-0644

SAINT-GÉRARD maison 29x50, 5½, bois franc, sous-sol fini, garage, remise. 72 000$. 819-533-3032

105 Maisons mobiles

À qui la chance! maison mobile à vendre à 10 minutes du Cap-de-la-Madeleine, 5½ pièces, très grand terrain avec remise, aucune offre acceptable refusée, vente cause maladie. 221-5437

MAISON-MOBILE Trois-Rivières, 14x68, plus 2 rallonges, grande remise, (terrain loué), 28 000$. 375-3718

MAISON MOBILE, 14x48, à Sainte-Marie-de-Blandford, sur terrain de 50x90, habitable à l'année, prix : 17 000$ ferme. 819-523-3188. Pour visiter : 819-283-2003

106 Propriétés à louer ou demandées

HOMME sérieux, cherche maison à louer entre Yamachiche et Louiseville, 372-2365 téléavertisseur

NORMANVILLE secteur recherché, grande résidence, à louer, + piscine, 1500$/mois, 696-5484

GRAND-MÈRE, 13e avenue, bungalow, 5½, avec sous-sol non fini, 2 stationnements, ensoleillé, 535$/mois, libre ou à discuter. 819-538-8919 ou 514-353-8444.

107 Commerces à vendre

CAMPING 100 places, à 3 km du pont, Trois-Rivières - Rive-Sud. 10.4 arpents avec résidence. Cause retraite. 245 000$. 819-233-3598

COMPAGNIE d'entretien ménager, 10 000$ d'équipement, 370-1991, 696-2827

PÂTISSERIE ARTISANALE Local et équipement complet. Cause vente : maladie. 697-8555

PETIT foyer pour personnes âgées, 9 pensionnaires, à Princeville. Christian Royer, 819-758-6441, Re/Max Bois Francs, courtier.

112 Entrepôts, remisage

GARAGE à louer, à Grand-Mère, superficie 1530 pi ca, 2 portes de 8 pi, libre immédiatement, prix à discuter. Informations : 531-2400

GARAGE à louer, à Grand-Mère, superficie 1300 pi ca, 1 porte 12x12, libre immédiatement, prix à discuter. Informations : 531-2400

114 Locaux, bureaux à louer

100 PI² à 5000 PI² Locaux commerciaux, industriels ou bureaux, stationnement; bien situés. 376-9909, 372-6580

114 Locaux, bureaux à louer

1800 PI² À 5400 PI² Trois-Rivières-Ouest, bâtisse neuve, 2360, rue Charbonneau, parc industriel, 20 pi hauteur, 550 volts, porte de garage avant 12x14 pi, avec quai de débarquement arrière. 377-1886

2180, SAINT-PHILIPPE Locaux commerciaux à louer, 600 pi², 800 pi² ou 1400 pi², chauffés, éclairés. 374-7114, 696-0285

250 à 4000 Pi² Édifice Beltour - Cogeco, voisin Centre LesRivières, grand stationnement. 375-5025, 380-8822.

BOUL DES FORGES situés au : 4865, 5270, 5555, 5625, locaux de 500 à 6000 pi². 377-4313, 378-5197

GARAGE ou entrepôt, 2500 pi, porte de garage de 16 pi, possibilité de bureau, à Sainte-Marthe-du-Cap. 819-377-8317 ou 819-295-3576

LOCAL COMMERCIAL 700 PI² coin Saint-Maurice, Sainte-Julie, très bon prix. 697-8555

LOCAL commercial, environ 850 pi², près centre-ville, 450$/mois. 376-4489

LOCAL commercial à louer, à Trois-Rivières, 20x35, avec porte 12x12. 373-9401 ou 371-8121

LOCAUX à louer, boul. Jean XXIII, 1100 pi ca et 2000 pi ca, voisins de Bell Mobilité; boul. des Forges, 1100 pi ca, voisin dépanneur du Boisé. Bureau à louer, boul. Royal, 500 pi ca, aménagé, voisin l'Équipeur, tout inclus. 691-5650

SAINT-FRANÇOIS-XAVIER Libre 2000 pi², chauffage au gaz ou électricité, climatisé, idéal pour vente au détail, entrepôt et autres. Prix abordable. 372-7617

SHAWINIGAN-SUD Local 7000 pi.² 16 pi. haut, 2 quais de chargement, porte 14x12, 819-264-5555

TROIS-RIVIÈRES-OUEST bureau ou commercial 500 à 2000 pi², à partir de 6$/pi². 375-9593, 373-0261

116 Chalets

À vendre, lac Souris, une heure de Trois-Rivières, maison-chalet, 3 chambres, foyer, terrain 300 pi. façade sur le lac, 374-8989

CHALETS à louer, avec beaucoup d'activités. Pourvoirie du Lac Blanc, 819-265-4242.

CHALETS ET CONDOS NEUFS à louer, en bordure du Lac Édouard, au nord de La Tuque, vue splendide sur le lac. 819-653-2006

SAINT-MATHIEU-DU-PARC Lac en Croix, chalet à louer à la semaine, bord de l'eau, 500$. 819-539-4045

117 Terrains à vendre

À vendre : 6 terrains prêts pour construction, 100x185 ou prendrais échange roulotte ou autre. 450-688-4834

BOISÉS 1$ à 1.50$ pi², pour tous genres de maisons, + services, taxe d'amélioration minime. 377-5468, pagette : 370-0862

Saint-Alexis-des-Monts Chemin Lac Caché, 7 kilomètres village, lots à vendre, 0.10$/pi². 450-653-1073

SAINT-ÉTIENNE, rue des Seigneurs, voisin du parc Des Grès, prêts à construire, tous les services. 378-3491

TERRAINS résidentiels et multifamiliaux, prêts à construire, situés rue de l'Église, à Mont-Carmel. Informations : 1-450-923-4295

118 Terrains à louer ou demandés

CAMPING LAC ÉDOUARD à louer : terrains, eau, électricité, égout, en bordure du lac, au nord La Tuque. Nouveau!... 819-653-2006

120 Terres, fermes à vendre, louer

DOMAINE 335 acres, 2 maisons (7 et 18 chambres,), ancien centre de santé, à Tingwick, région de Victoriaville, 375 000$. Christian Royer, 819-758-6441, Re/Max Bois Francs, courtier.

FERMETTE - SAINT-NARCISSE Incluant résidence centenaire, hangar, bâtiment 110x30 pi sur ciment, 2 étages, impeccable, sur terre 75 arpents (partie boisée) cf3Contactez Louis A. Veillette, Royal Lepage Mauricie, 376-6552

TROIS-RIVIÈRES Boul. Saint-Jean, près viaduc Saint-Michel, terre de 2.5 millions de pi ca, 2/3 boisée. Possibilité de construire une résidence. 378-5225.

122 À sous louer

3½ SECTEUR CEGEP - UQTR Avec balcon, prix réduit. Demandez Claire : 697-5980

À sous-louer : beau grand 5½, rue Marion, Trois-Rivières-Ouest, 1er étage, 505$/mois, libre. 374-0630

CAP, beaux 4½ et 5½, possibilité semi-meublés, libres en août. 376-4497 ou 228-2221.

123 Logements à louer

1er du mois, Trois-Rivières, super 2½ meublé, chauffé, éclairé, très propre. 819-694-7147

1er septembre, 3½, Cap, rue Barkoff, eau chaude incluse, entrées laveuse/sécheuse, 340$. 372-5171

1½, 230$ et +, 2½, 330$, meublés, chauffés, éclairés, près centre-ville et UQTR, libres. 376-3372, 696-0642

123 Logements à louer

1½, 2½, 3½ SECTEUR CEGEP, UQTR SECTEUR NORMANVILLE chauffés, semi-meublés ou non, salle de lavage, concierge sur place, tables, balançoires, idéal pour personne seule ou retraitée. Bienvenue aux étudiants sérieux. 697-5980 ou 697-6868

PROMOTION SPÉCIALE 3400-3470, Louis-Pasteur. 4½, 5½, 1 mois gratuit. Immeuble en béton, piscine, dépanneur, restaurant, coiffure. 379-9429 1090480

1½, 2½, tout compris sauf buanderie, près cégep, UQTR, personne non fumeuse. 372-1606

1½, 3½ UQTR et Les Rivières, rue Savard ou Sylvain, chauffés, éclairés, juillet. 696-3691, 696-3383

1½, Cap, 1166, Thibeau, chauffé, éclairé, 1er août, pas d'animaux, 220$. 693-9353 ou 696-3666

290$, 4½, Cap, entrées laveuse/sécheuse, non chauffé, non éclairé. 376-5264 ou 377-2094

2½, près Super C, semi-meublé, chauffé, éclairé, très propre, 285$/mois, libre 1er août. 375-8116

2½, semi-meublés, chauffés, éclairés, à compter de 300$/mois, au 775, Sainte-Ursule et 575, Bonaventure. 374-2184

2½, semi-meublé, chauffé, éclairé, 275$ par mois, centre-ville, 375-0944 ou 386-4997

3½, au 256, rue Loranger, Cap, 275$, non chauffé, non éclairé, libre. 375-1712

3½, Cap, très grand, entrées laveuse/sécheuse, 2e, 365$; 3½, Sainte-Marthe, semi-meublé, 335$. 379-5939

3½, chauffé, propre, près hôpital Saint-Joseph. Références. Pagette : 695-8715

123 Logements à louer

3½, Laviolette ou Sainte-Marthe, tout compris, balayeuse centrale, 325$ et plus. 298-3959, 698-3959

3½, près cegep et Uqtr, 375$, chauffé, éclairé, semi-meublé. 371-8565 ou pagette : 380-9888

3½, près Centre Les Rivières, chauffé, meublé, éclairé, demi sous-sol, stationnement. 373-5115

3½, rez-de-chaussée, près des Galeries du Cap, chauffé, éclairé, eau chaude, semi-meublé, libre immédiatement. 819-264-5310

3½, RUE BARKOFF, CAP Près des services, semi-meublé, chauffé, éclairé, libre. 692-3177

3½, Sains-Sacrement, sous-sol, 325$, chauffé, éclairé, non-meublé. 375-9652

3½, Sainte-Marthe, libre, semi-meublé, rénové, stores, buanderie, pas d'animaux, 325$. Références, 694-1818

3½- 4½, 5½, chauffé, éclairé, piscine creusée, endroit paisible. Domaine de l'Esplanade. 379-5332, 609-0019

4½, 5½, libres 1er septembre, secteur Des Ormeaux, Cap et secteur Les Rivières, 692-1144

123 Logements à louer

4½, à Gentilly, non chauffés, non éclairés, 1er et 3e étage. 1920 de la Croix-du-Sud, 819-399-3605.

4½, Bécancour, 320$, libre immédiatement, vue sur le fleuve, stationnement, intercom. 378-5192, 375-8707

4½, bois franc, ensoleillé, dans Sainte-Marguerite, 420$ chauffé, libre 1er septembre. 698-1738

4½, rue Saint-Philippe, 325$/mois, 693-8700

4½, TRANQUILLE Cap, rue Saint-Maurice, grand, propre, remise, 2 stationnements. 372-0493

4½ Cap, entrées laveuse, sécheuse, libre immédiatement, non chauffé, non éclairé, 330$. 374-0917

5½, Cap, chauffé, éclairé, déneigé, 485$/mois (option: câble). Jean: 697-7551

5½, grand, très propre, Trois-Rivières, secteur tranquille, libre 1er septembre, pas d'animaux. 693-4499

5½ SEULEMENT 375$ TROIS-RIVIÈRES-OUEST Situé au 477 rue Lacerte 3e étage, 372-9080.

123 Logements à louer

À Nicolet : 3½, chauffé, éclairé, semi-meublé, stationnement inclus, rénové, frais peint, planchers de bois, près des services, 335$/mois. 293-4878

CAP, 455, Beaudry, spacieux 5½, ensoleillé, chauffé, éclairé, frais peint, tranquille, 530$. 373-2123

CAP, 4½, neuf, vue sur rivière Saint-Maurice, arrière Canadian Tire, secteur de choix, 675$/mois. 609-3778.

CAP, 5½, chauffé, éclairé, stationnement, 550$/mois. 373-1927.

CAP, beau 3½, libre 1er août, concierge, stationnement. 375-9573

CAP 3½, près Galeries, meublé, chauffé éclairé, frais peint, stationnement, 372-0120, 692-6739

123 Logements à louer

3½ et 4½ RUE LOUIS-PASTEUR
Près du cégep, collège Laflèche et UQTR.
Service de conciergerie.
Buanderie - Stationnement
(819) 696-0147 1090610

CENTRE-VILLE, près parc Victoria, 3 pièces, semi-meublé, 2e étage, non chauffé, non éclairé, sans stationnement, aire d'autobus à la porte. Pour personne seule, tranquille et sans animaux, libre. 376-9282

CENTRE-VILLE, 3½, semi-meublé, non chauffé, non éclairé, 300$. Sur rendez-vous : 378-1941

DOMAINE DES RÉCOLLETS 4½, insonorisés, près UQTR et les services, conciergerie, spacieux, 2 stationnements. 373-3049

GRAND 3½, au Cap, eau chaude fournie, stationnement, 285$/mois. 693-4265 ou 373-0475

123 Logements à louer

Sainte-Angèle-de-Laval
3½ : 313 $
4½ : 349 $
5½ : 407 $
Chauffés, Éclairés, Eau chaude
Concierge résidant, transport en commun, 2 stationnements possibles, vue sur le fleuve, endroit paisible.
BUREAU DE LOCATION
222-9897 - 370-7383
201, av. Pierre-Laporte, app. 101
Sainte-Angèle-de-Laval 1093289

123 Logements à louer

Solution des mots croisés # 61

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	L	E	C	H	E	B	O	T	T	E	S	■	P	L	A	I	S	I	R	S
2	A	C	H	A	T	■	V	I	A	D	U	C	■	I	G	N	O	R	E	E
3	I	R	A	N	I	E	N	■	B	E	S	A	C	E	■	S	U	R	I	N
4	S	U	R	■	Q	■	I	S	O	■	P	L	E	U	R	E	■	E	S	T
5	S	E	M	E	U	R	■	C	U	V	E	E	■	T	E	R	M	E	■	I
6	E	■	A	P	E	U	R	E	■	S	C	■	R	E	V	E	I	L	L	E
7	P	U	N	I	T	I	O	N	S	■	T	R	O	N	E	■	T	S	A	R
8	O	L	T	■	E	N	T	E	T	E	■	O	T	A	R	I	E	■	U	■
9	U	N	E	S	■	E	S	■	A	V	E	U	■	N	I	D	■	I	R	E
10	R	A	■	T	O	R	■	A	G	A	C	A	N	T	E	■	A	V	E	C
11	C	I	T	E	R	■	A	L	I	■	U	N	E	■	S	E	M	■	A	H
12	O	R	A	N	G	O	U	T	A	N	■	S	U	D	■	P	A	R	T	I
13	M	E	L	O	E	■	S	O	I	E	S	■	T	I	M	I	D	E	■	N
14	P	■	O	■	S	O	T	■	R	U	S	T	R	E	■	C	O	U	D	E
15	T	E	N	D	■	L	E	G	E	R	■	H	E	U	R	E	U	S	E	■
16	E	X	■	O	P	E	R	A	■	O	U	R	S	■	A	N	■	S	T	O
17	■	P	A	Y	E	■	E	V	E	N	T	E	■	A	T	E	L	I	E	R
18	E	I	D	E	R	S	■	E	T	E	I	N	D	R	E	■	E	R	S	E
19	T	R	O	N	C	O	N	■	O	■	L	E	A	D	E	R	S	■	T	E
20	C	E	S	■	E	C	O	R	C	H	E	■	M	U	S	E	T	T	E	S

• SÉCURITÉ
• CONFORT
• TRANQUILLITÉ

GESTIMAX INC. www.GESTIMAX.COM MEMBRE DU GROUPE BOISVERT

3400 - 3470, LOUIS-PASTEUR
1 1/2 à 5 1/2, Terrasses Seigneuriales. près hôpital Sainte-Marie, sécurité, insonorisés, ascenseur, piscine intérieure, sauna, dépanneur, restaurant, salon de coiffure. Bienvenue aux retraités. Rabais aux universitaires et collégiens sur 1 1/2 et 2 1/2.
Tél. : 379-9429

DOMAINE DE LA RIVIÈRE OUEST
110 à 250, Meunier, Trois-Rivières-Ouest
3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 pièces, non chauffés et non éclairés, stationnement extérieur, près du Carrefour Trois-Rivières-Ouest, conciergerie et maintenance sur place.

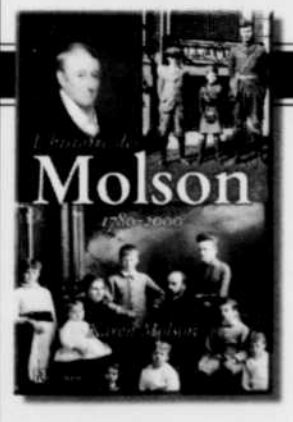
DOMAINE LES RIVIÈRES
1425, des Cyprès, Trois-Rivières
1 1/2, 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 pièces, chauffés et éclairés, stationnements intérieur et extérieur, près centre d'achats Les Rivières, conciergerie et maintenance sur place, immeuble insonorisé.

PLACE DU CENTRE
950, rue Royale, Trois-Rivières
2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 pièces, chauffés et éclairés, stationnements intérieur et extérieur, piscine intérieure, en plein centre-ville, conciergerie et maintenance sur place, **immeuble insonorisé.**

Le Manoir *Résidence pour personnes âgées*
PLACE DU CENTRE
950, rue Royale, Trois-Rivières
Studio et 3 1/2 pièces, chauffés et éclairés.
Service de repas avec salle à manger, de coiffure, d'infirmière.
Récréativité, surveillance 24 h, sonnette d'appel d'urgence.
Appelez dès maintenant **379-9429** 1090514

FEUILLETON

Karen Molson - 189 -



L'histoire des
Molson
1780-2000

LES EDITIONS DE L'HOMME

Béliveau prit en considération l'offre de Hartland, mais ne le rencontra pas avant 1953, au moment où son contrat avec la ligue de hockey senior du Québec prit fin. Une poignée de main dans le bureau de Hartland scella entre les deux une entente presque trop attrayante pour être vraie. Si Béliveau était amené à Montréal, Frank Selke, le gérant général du club Canadien, avait promis aux Molson d'obtenir pour eux les droits de télévision pour les parties de la ligue majeure au Forum. Le jeune agent de relation publique commença à travailler pour les Molson le premier octobre 1953, le jour même où il signa un contrat de cinq ans avec le Canadien. Comme l'expliqua ensuite Jean Béliveau : « J'étais un employé à plein temps de Molson qui avait une permission spéciale pour jouer au hockey avec Le Canadien de Montréal. » Béliveau se montra à la fois bon communicateur et courtois sur la glace. Hartland savait, au moment où il l'avait rencontré, que la jeune étoile du hockey serait un représentant parfait pour la brasserie. Béliveau était exactement l'homme qu'il recherchait : il conciliait parfaitement la parole et l'action, la force et l'agilité, le rythme et l'harmonie [...] la bière et le hockey.

En septembre 1957, Hartland et Tom achetèrent à Donat Raymond Le Canadien de Montréal et la Canadian Arena Company. La décision de Tom et de Hartland d'acquérir l'équipe était beaucoup plus qu'un investissement de deux millions de dollars ; c'était renouer avec une partie de la tradition de la famille Molson. Donat Raymond se souvenait que feu Herbert Molson avait été l'un des fondateurs de la Canadian Arena et qu'il avait également soutenu le Canadien et les Maroons de Montréal durant les années de la dépression. Il y avait là une occasion pour les Molson non seulement d'apporter leur soutien à un sport qu'ils aimaient, mais aussi la possibilité de l'orienter, d'influencer le cours de son développement et, en même temps, de faire de Molson le commanditaire de « La soirée du hockey », s'assurant une visibilité sans précédent et créant un capital de sympathie pour la brasserie.

Comme le déclara Hartland peu après la vente : « En réalité, ce n'est pas nous qui possédons le Canadien. Le Canadien appartient au public de Montréal et, en fait, de toute la province de Québec. Cette équipe est plus qu'une organisation sportive professionnelle. C'est une institution et une partie de notre vie. » Béliveau, qui comprenait beaucoup de choses que Hartland n'exprimait jamais, déclara bien des années plus tard : « Quand les Molson entraient au Forum, j'avais toujours l'impression qu'ils aimaient tellement le hockey et tellement le Canadien, qu'ils oubliaient qu'ils étaient propriétaires de l'équipe. »

Chapitre 35
Héritiers d'un empire

Comme plusieurs de ses ancêtres, Hartland Molson semblait avoir le don de tout transformer en or. En 1958, le Canadien de Montréal remporta sa troisième coupe Stanley consécutive. Plus tard, cette année-là, les actions de la brasserie Molson furent fractionnées en deux pour la seconde fois. L'expansion en Ontario remportait un tel succès que des entreprises de construction travaillaient continuellement à agrandir l'usine. En 1959, Molson fit l'acquisition de Sicks Brewing, ce qui permit à la brasserie de s'implanter dans l'ouest. Pour 31 millions de dollars, les Molson obtinrent les installations de Sicks à Regina et Prince Albert en Saskatchewan ; à Edmonton et Lethbridge en Alberta ; et à Vancouver en Colombie-Britannique. À la fin de 1960, ils achetèrent la Fort Garry Brewery de Winnipeg, au Manitoba, et en 1962, la Newfoundland Brewery de Saint-Jean, à Terre-Neuve. Toutes ses brasseries servirent à produire la bière Molson.

Partout au Canada, les consommateurs accueillirent favorablement la nouvelle bière. À mesure que les ventes augmentaient, on augmentait la capacité de production des différentes usines, et on profitait de chaque nouvel agrandissement pour implanter une technologie et des équipements plus modernes. Plus que jamais auparavant, Molson porta attention à la mise en marché. L'entreprise commanda des études de marché, améliora la publicité, eut recours à des promotions et récolta des profits en croissance constante.

Hartland et Tom continuaient de s'occuper d'œuvres philanthropiques comme l'avaient fait leurs prédécesseurs. En novembre 1958, les frères créèrent la Fondation Molson, dont le but était de soutenir « des projets novateurs dans le domaine de la santé et du bien-être, de l'éducation et du développement social, ainsi que des humanités ».

123 Logements à louer

TROIS-RIVIÈRES

1001, Laviolette (eau chaude)
3½ : ..... 301 $ 2½ : ..... 275 $
1440, Sainte-Marguerite (non chauffé, non éclairé)
5½ : ..... 447 $

TROIS-RIVIÈRES - 770, Saint-François-Xavier
3½ pièces, chauffé, éclairé. Endroit paisible, 40 ans et plus, sécuritaire, interphone, salle communautaire, stationnement, conciergerie sur place. ASCENSEUR.

TROIS-RIVIÈRES-OUEST

525, Charlevoix (Chauffé, éclairé, eau chaude, semi-meublé)
3½ : ..... 330 $
1085, côte Richelieu (non chauffés, non éclairés)
4½ : ..... 385 $ 3½ : ..... 330 $

CAP-DE-LA-MADELEINE

850, Guilbert, (chauffé, éclairé)
4½ : ..... 435 $

RÉSIDENCES POPULAIRES TRIFLUVIENNES **696-0600**

1050294

GRAND 4½, rez-de-chaussée, 2 stationnements, près services, libre 1er octobre, 400$/mois. 370-6155.

GRAND 4½, Trois-Rivières-Ouest, coin tranquille, près Uqtr et services, 350$/mois, libre septembre. 819-695-4677 ou 375-3082

MONT-CARMEL 2½, rénové, dans un domaine, piscine, 300$/mois, 536-4108

BIENVENUE AUX ÉTUDIANTS
1425, des Cyprès,
3400-3470, Louis-Pasteur.
1½, 2½, rabais étudiant, stationnement gratuit.
379-9429
SL-040611

POINTE-DU-LAC, grand 3½ tranquille, beaucoup de rangement, libre 1er juillet. 371-9662

RÉSIDENCE FAVEREL
Cap, 4½, planchers béton
372-9388

SHAWNIGAN-SUD 3½, 4½, 5½, juillet, conciergerie, piscine creusée. 819-537-0084, pagette : 695-1846

TOUTES GRANDEURS
Tous les prix, tout inclus,
1½, 2½, 3½, 4½, 5½
195$ à 360$. 692-2135

2½, libre immédiatement, 1462, 38e rue, Shawinigan, 295$/mois, meublé, chauffé, éclairé. 370-3466

GRAND-MÈRE, 3½, de luxe (refait à neuf), près de tous les services. 694-6885 ou 376-3326

3½ - 4½ - 5½
LE CORBUSIER
près du centre LesRivières
HABITATION LE JEUNE
rue des Forges centre-ville
Bureau : **379-8513**
1090511

GRAND-MÈRE, 13e avenue, bungalow, 5½, avec sous-sol non fini, 2 stationnements, ensoleillé, 535$/mois, libre ou à discuter. 819-538-8919 ou 514-353-8444.

GRAND-MÈRE 4½, frais peint, très propre, 325$/mois, 538-0788, 531-0968

GRAND-MÈRE 7e avenue, grand 4½, 2e étage, moderne, près de tous les services, libre 1er octobre (cause départ en résidence), 375$/mois. 533-4553 poste 107

SHAWINIGAN, 4½ : 280$
frais peint, près Plaza de la Mauricie. Nouveau propriétaire. 537-1624

SHAWINIGAN-SUD grands 4½, 5½, centre-ville, chauffés, stationnement. Jour : 819-537-6692

SHAWINIGAN-SUD, 3½, 5½
81 à 95, 125e Rue, vue sur le boisé, concierge, 295$ +, bail de 6 mois et plus. 695-2709 ou 536-4275

SHAWINIGAN 2184 Champlain, 4½, 2e étage, planchers parquetterie, armoires chêne, 290$. 536-2096

SHAWINIGAN possibilité 2 mois gratuits; 3e rue, 5½, 1er, 2e, 3e, 4½, 3e, 1-3½ luxueux, 1er. 539-1085

127 Chambres à louer

195$ et +, genre studio, chauffée, éclairée, poêle, frigo, douche, stationnement, références. 379-4605

CHAMBRE meublée, entrée privée, Trois-Rivières, 376-1028

PRÈS Cégep, cuisine et salle de bains communautaires, à partir de 175$/mois. 378-4656, 698-0352

PRÈS Cégep, UQTR, collège Laflèche, étudiants seulement, meublées, chauffées, éclairées, 190$. 819-386-3217

PRÈS Uqtr, 2 chambres disponibles dans un 5½, service de conciergerie, stationnement, 176$/mois, semi-meublé. 418-285-0530

130 Chambres et pension

CHAMBRES et pension, pour autonomes ou semi autonomes, 65 ans et plus, 550$. On vous déménage. 697-3587 ou 694-0445

131 Résidences, centres accueil

CHAMBRES et pension pour personnes autonomes, à compter de 600$/mois. Aussi, une chambre avec balcon privé, libres immédiatement. 376-1493 ou 450-783-6530

LA CAROLINE TROIS-RIVIÈRES-OUEST
Chambre avec salle de bain et salon, vue sur le fleuve. 373-1262, pagette: 697-4726

MAISON STE-CLAIRE
Disponibles: chambres avec salle de bains privée, tous les services. Ascenseur. Services personnalisés. Chambres à compter de 650$. 374-2184

SUITE meublée avec pension, pour couple âgé autonome ou en perte d'autonomie, incluant chambre, salon, salle de bain, entrée privée avec balcon, non fumeur. Bécancour. 222-8392

123 Logements à louer

123 Logements à louer

123 Logements à louer

200 MARCHANDISES ET SERVICES DIVERS

201 Piscines, spas et accessoires

À qui la chance? Installateur de piscine à bon prix. 609-4749

COAST SPA 2003, 1 mois d'utilisation, système de son intégré. 386-6832

INSTALLATION réparation, changement de toiles, piscine hors-terre, 17 ans d'expérience. Gilbert : 378-8211

PISCINE, 21 pi, tout équipée, avec robot et chaise de piscine, 300$. 374-6106

PISCINE usagée, 24 pi, en bon état, tout équipée, avec drain de fond, à vendre : 500$. 293-2837

SPÉCIAL FIN DE SAISON
Installation, réparation et vente de piscines hors-terre, de 15 à 27 pi. 10 ans d'expérience. 1 an de garantie. Toile, drain de fond, écumoir et retour d'eau neufs. Aussi, piscines neuves. Installation dans les 24 heures. 819-293-7350

205 Ventes de garage

LES 1-2 et 3 août sur le terrain; de la cave au grenier. Faut voir! 100, 107e rue, Shawinigan-Sud (coin boul. du Capitaine). 819-537-1652

228 Équipements de commerces

ÉQUIPEMENT de restaurant, complet (usagé), à vendre. Demander Sébastien : 693-6125

235 Mobilier articles maison

ACHETONS COMPTANT!
Besoin urgent: mobiliers de chambre, salon, cuisine, appareils ménagers; meubles pour enfants et meubles antiques. 370-5633

ALIBABA MEUBLES USAGÉS DE QUALITÉ
Achat - vente.
Meubles + antiquités.
Déménagement
1535 Laviolette
694-5718

ANTIQUITÉS LACOMBE
Achat et vente. Allons dans rayon 50 milles de Trois-Rivières. Payons très bon prix. 1048, Champflour, Trois-Rivières. 374-4931

BEAUDET MEUBLES NEUFS ET USAGÉS
Achat, vente, appareils ménagers, cuisine, salon, chambre, matelas. Comptoir de pièces. Financement. 164, Sainte-Madeleine, Cap. 374-5031.

LA BOUTIQUE DE L'USAGÉ
1031, Sainte-Cécile. Achat et vente, meubles et antiquités. 609-5888

MOBILIER de chambre, style provincial français, lit simple; divan-lit; 3 tables de salon; 3 bancs de comptoir en orme. Le tout très propre. Prix à discuter. 374-1869

MOBILIER de chambre, rare, en bois, lit queen, avec matelas, 500$. 378-8232

237 Appareils électroménagers

AUBAINE AVEC GARANTIE
Appareils ménagers à partir de 95$. Financement. Livraison. Pièces. 374-5031

B.R. SERVICE ENR.
Vente, réparation, achat, d'appareils ménagers.
Depuis 27 ans. 1 an de garantie. Comptoir de pièces: au 268 Saint-Laurent, Cap. 376-0559. Service à domicile: 374-1147

GÉLINAS ÉLECTROMÉNAGERS
Usagés de qualité.
Vente et service.
1735 Royale, Trois-Rivières. 692-7229

LAVE-VAISSELLE presque neuve, très bon ordre, cause vide maison, 227-2828

LAVEUSES sécheuses, cuisinières, réfrigérateurs usagé(e)s de toutes marques, 693-3393, 6035 boul. Jean XXIII, Trois-Rivières-Ouest

RÉFRIGÉRATEUR, cuisinière, laveuse et sécheuse, en parfaite condition, les 4 pour 750$. 375-8052

241 Animaux

ACHETONS portées de chiots croisés ou purs de 6 semaines, Tropic Animaux. 450-669-2428

BOSTON BULL chiots, 3 mâles, 3 femelles, vermifugés. 418-322-5468

BOSTON TERRIER
Chiots, 3 mâles, 3 femelles, Sainte-Marthe 371-2258

CENTRE Canin. Vous voulez vous défaire ou acheter un animal? 819-538-4042

CHATONS himalayens, enregistrés, 175$. 418-325-2213, 325-2300

CHIOTS rottweiller croisés, 60$ chacun. 233-1711 ou 372-7755.

245 Électronique, informatique

M.D. INNOVATION CONCEPT
Achat, vente et réparation ordinateurs neufs et usagés Pentium I, II, III, IV.
Visa, Interac. 371-7615

245 Électronique, informatique

ORDICHEF
www.ordichef.com
Le plus grand choix d'écrans usagés en Maurice.
Écrans à partir de 10$.
Ordinateurs neufs et usagés.
Vente, échange, réparation.
819-295-5151.

ORDINATEURS reconditionnés complets.
Pentium I : 59$ et plus.
Pentium II : 159$ et plus.
Pentium III : 299$ et plus.
Écran 15 po, 35$
GFMD: 692-3429

RÉPARATION d'ordinateurs à domicile et vente. Sylvain: 819-694-0181, syduhamel.netfirms.com

248 Instruments de musique

VIOLON Suzuki, ¼, excellente condition, seulement 185$. 819-523-7678

298 Marchandises diverses

**49$** poêle, 99$ réfrigérateur, 199$ laveuse, sécheuse, 15$ bureau, etc.. 376-5264

6 tracteurs à pelouse, en marche et défectueux; remorque à bascule; génératrice 2000 watts, 819-378-0434

ACHETONS livres usagés de toutes sortes, ainsi que films VHS. Allons chercher. 539-7910

ANTENNE Star Choice, 0$ après remise, installée. Jusqu'à épuisement des stocks. Jocelyn : 371-4489

À vendre, contenu d'une friperie, (vêtements homme, femme, enfant), accessoires, environ 2000 morceaux, avec cintres et supports, à vendre en lot, 819-227-1167

COMPRESSEUR, 30 gallons, 6 forces. 376-9491

MAISONNETTE pour enfant en plastique, valeur 300$ prix demandé 110$. 697-3541, 609-5013

MOTEURS de chaloupe : 3 forces, 5 forces et 6 forces; chaloupe 14 pi, en fibre de verre, 250$; moteur électrique pour chaloupe; porte-bagages d'auto, 50$; déshumidificateur, 50$; outillages de toutes sortes; moteurs électriques 220, 5 forces et moins; coffre en métal pour mettre dans boîte de camion, etc. 372-1842

PÊCHE à la journée.
Pourvoirie du Lac Blanc : 819-265-4242.

PONCEAUX et drains en acier et plastique, neufs et usagés. Livraison. 377-1226

PORTES garage, neuves ou usagées avec ou sans moteurs. 228-2569, 228-4440

TABLE en bois, 4 chaises, 140$; système de son Kenwood, 75$. 371-3529

299 Perdu, trouvé

AGENDA 2003, bleu en cuir, perdu vendredi le 25 juillet, au coin de boul. des Forges et des Cyprès. Récompense promise. 693-4958

300 SERVICES PERSONNELS

307 Agences de rencontres

AGENCE CALL GIRL
pour vous servir. Engageons 18 à 35 ans. Sylvie: 377-2610

309 Escortes

AGENCE Stéphanie, nouvelles filles, toutes les semaines, service 24 heures, discrétion assurée, satisfaction garantie. Engageons. 694-1552

CORPS À CORPS
Aujourd'hui, Roxy et Sarah sont là pour vous. 698-0674

WWW.FANTASEXE.COM
Beauté garantie, choissisez directement votre hôtesse sur notre site web au :
www.fantasexe.com
(819) 701-0744
Discrétion assurée
Engageons
Chauffeur demandé.

310 Astrologie, cartomancie

694-9531 Cartomancienne, voyante. Francine.

819-609-2917
Voyant - Cartomancien.
www.avenir.cjb.net

AVEZ -vous déjà consulté une vraie voyante? Non? Venez découvrir une expérience inexplicable avec Mme Karo Nanna, car vous aurez des frissons. Je vais vous raconter tout votre passé et vous donner les couleurs des cheveux, des yeux, des professions des gens autour de vous. Je vais vous raconter votre futur. Si vous voulez vraiment découvrir la vérité, téléphonez-moi : 1-900-561-8728, 18 ans et +, 3.99$ la minute

LOUISE, cartes, tarots: passé, présent, futur. Durée 1 heure. 694-7971

SAM VOYANT MÉDIUM
Il peut vous aider à résoudre de tous vos problèmes, même les cas les plus désespérés. Problèmes de santé mentale, amour, divorce, fidélité, chance au jeu, affaires, commercial et puissance sexuelle, désenvoutement, etc. 100% résultat et garantie dans la même semaine.
819-701-0679

312 Santé, relaxation

373-3305 Accorde-toi du temps. Bon massage. Assurance acceptée. Johanne.

AUDREY
Lèvres sensuelles, douceur et érotisme, superbe. Climatisé. De 10h à 20h. 380-8734

282 Matériaux de construction

Tél. : (418) 365-6706
FABRICANT
FERMES DE TOIT (truss)
TOITURE PROMA enr.
1251, Grand-Rang (route 159) Saint-Tite
1097591

284 Chauffage Climatisation

284 Chauffage Climatisation

312 Santé, relaxation

CHEZ Hélène, massage complet à l'huile chaude "sensuel", climatiseur, stationnement, douche disponible, très paisible. Rendez-vous : appelez-tôt : 375-5262

MASSAGE complet, suédois ou californien. 25, Thibeau, Cap. Alain: 693-1514

MASSAGE SUÉDOIS
Détente et relaxation. 693-2652

POSE DÉTENTE
Michèle : 377-3961

314 Médecines alternatives

HERBALIFE
819-375-3677

315 Soins Thérapeutiques

536-4108, massage très profond (thérapeuthique), l'Ayurvédique (des Indes). www.sitequebec.com/halte

ANOUK, massage. Vous êtes unique, vos besoins le sont aussi. 380-8321

FINI VOS DOULEURS
Spécialité soins thérapeutique, cellulites et détente. Ouvert de 9h à 21h. Nancy Gauthier. 374-8497

MASSAGE CALIFORNIEN
Dès 8h. Monique: 229-1603.

MASSAGE de détente de 9h à 21h,
7 jours/7. 376-1466

MASSAGE de relaxation, au: 609-2721
xjenny8x@hotmail.com

MASSAGE suédois, douche disponible. Josée: 697-1186.

RÉFLEXOLOGIE, massage. Plan d'assurance accepté. Monique: 371-2500

RELAXOTHÉRAPIE
Massage anti-stress.
Chantal: 377-2507

320 Cours, perfectionnement

COURS privés, français, mathématiques, etc. Motivation scolaire. Méthodes de travail. Choix de carrière. Service professionnel. Groupe Conseil formation et éducation. 379-6240

321 Garderies, gardiennages

GARDERAIS vos enfants chez moi, non fumeuse, 15$/jour. 379-7691.

GARDERIE éducative 1 place 5$/jour. 3 ans et plus ou propre. Ouverture: de 7h à 16h. 697-3944

NOUVELLE garderie familiale, près Cegep, places disponibles dès maintenant, reçus. Catherine : 697-2327

325 Toitures

COUVERTURES Estimation gratuite, réparations toutes régions. 378-1594.

326 Paysagistes, déneigement

374-9427
Abattage, taillage, arbres, arbustes, haies. Enlevons les souches.Travail propre et professionnel, garanti. Assurance. Meilleur prix.

375-4575
SERVICE D'ARBRES BEAULAC
Etabli depuis 1961, taille, abattage, nacelle, essouchement, assurances.

BELLE terre noire tamisée; terre brune sablonneuse, tamisée; sable à piscine. Transport sable et pierre. 370-7177, 377-5701

CÈDRES À HAIE
Au meilleur prix en ville, de 3 à 5 pieds. Estimation gratuite. 294-4428

RAYMOND GAGNON
MAÎTRE ÉMONDEUR
Taillage, abattage d'haies et arbustes. 819-377-2056

328 Peinture, décoration

18 ans d'expérience, peinture intérieure, équipement fourni. 691-1189

35 ans d'expérience, peinture pour particulier ou pour décorateur. Ouvrage propre. Réparations joints gypse. 378-4959

PEINTRE de métier, équipement fourni, travail propre/garanti. René: 371-5974

331 Services divers

À BAS PRIX
Déménagement et livraison de toutes sortes. 692-7229

CONFECTION
Tous genres de toiles sur mesures et rembourrage de banquettes, bancs, etc., 20 ans d'expérience. Launier et fils. Jour : 377-5507

DÉBOSSELEUR peintre, 27 ans d'expérience, carte B, prix compétitif. 372-3951

FISSURES, infiltrations sur solage, drains, plastrage, 693-6240, 371-8090

350 Voyages

20 août, Casino de Montréal, 27$; 23 août, Marché aux puces Saint-Eustache, 27$; 3 septembre, Casino de Charlevoix, 2 repas, 37$. Super Soleil : 379-7661 ou Edith : 379-0066

284 Chauffage Climatisation

284 Chauffage Climatisation

400 OFFRES D'EMPLOIS

Les postes annoncés dans le secteur offres d'emplois, sont assujettis à la loi #50. Ces postes s'adressent donc également aux hommes et aux femmes.

402 Personnel de restauration

2 cuisinières et serveuses, demandées, avec expérience, temps plein ou partiel, soir, fin de semaine, Bécancour. 294-1516

AUBERGE Saint-Mathieu du Lac, cuisinier, fine cuisine, 40 heures pour petite salle de 30 personnes et personnes pour le service. Louise, 819-532-3397

BARMAN barmaid demandé(e)s. Manoir Sainte-Anne, Sainte-Anne-de-la-Pérade. Autonome, belle personnalité. Temps plein, jour et soir. Dany : 325-2109 ou laisser message : 325-2656

CUISINIER(E) d'expérience demandé(e) pour pizzéria. Poste de soir. Se présenter au 1310, Sainte-Marguerite, demander François.

CUISINIER avec expérience, demandé. Emploi permanent à temps plein. Se présenter chez Pizzeria 67, 2339, Royale, Trois-Rivières. 373-6767

CUISINIER avec expérience, demandé, temps plein, à l'année, 30 heures/semaine et plus. Demander Carmen ou Pierre: 819-221-5620

PERSONNE fiable, aimant cuisiner, travail à l'année, 25 heures par semaine. 374-8180 ou 378-5347

RESTAURANT LA BECQUÉE
Cherche pour entrée immédiate : cuisinier(e) . Expérience souhaitée. Curriculum vitae au 4970, boul. des Forges, Trois-Rivières ou rendez-vous : 372-1881

RESTO-BAR La Relève, à Saint-Maurice, recherche barmaid, 25 ans et +, belle personnalité, sérieuse, pour 2- 3 jours/semaine (pour semaine fin de semaine). Mélanie, après 17h : 693-6125.

405 Personnel de métiers

CHARLO COIFFURE
est à la recherche d'un(e) coiffeur(se) autonome afin d'agrandir son équipe. 373-5825

CUISINIER (ère), demandé(e), temps plein, au 695-3234

COUPLE CONCIERGE RÉSIDANT
Exécuter travaux d'entretien et rénovation de logements. Faire visiter les logements et le recouvrement.
Télécopieur : 379-3507
1090477

CUISINIÈRE-SERVEUSE
demandée pour travailler dans un casse-croûte, genre foire alimentaire, doit avoir de la rapidité et de l'expérience dans les déjeuners. Horaire de travail toujours de jour sur semaine et 2 avant-midi fin de semaine, 7.30$/l'heure + pourboires. Michel : 376-8875

HYGIÉNISTE DENTAIRE
recherchée à Saint-Marc-des-Carrières. 418-268-3204

LA Maison Albatros recherche infirmier(ère) temps partiel occasionnel. Envoyer curriculum vitae, à l'attention de la directrice générale, au : 2325, 1ère Avenue, C.P. 1442, Trois-Rivières, Qc, G9A 5L6

HOMME D'ENTRETIEN
Bois flottant, plomberie, électricité, peinture. Fournir vos outils. Temps plein permanent.
Télécopieur : 379-3507
1090478

MÉCANICIEN pour entretien de flotte aubotus, Deschaillons. Jacques Lemay 292-2445

TRADUCTEUR(TRICE)S vers le français. Français impeccable. Tout diplôme universitaire accepté. Expérience. De 46 000$ à 90 000$ par an. Traduction à faire exclusivement dans nos bureaux de Toronto. 416-975-5252, poste 305.

406 Travail demandé

HOMME à tout faire, entretien intérieur, extérieur, ménage, gazon, peinture, etc. Trois-Rivières. 697-2257

412 Personnel demandé

INFIRMIÈRE AUXILIAIRE. Résidence personnes âgées autonomes. 1 poste temps plein permanent et un temps partiel permanent.
Télécopieur : 379-3507.
1090479

413 Emplois divers

Il est prouvé que les résultats FONT LA POPULARITÉ de nos petites annonces

BARMAID demandée, pour Trois-Rivières, avec ou sans expérience. 819-298-2024

BESOIN de jolies danseuses, Bar Idéal à La Tuque. (819) 523-2735, 523-2736.

284 Chauffage Climatisation

413 Emplois divers

413 Emplois divers

413 Emplois divers

413 Emplois divers

- **TRSA - 0256889. DIRECTEUR(TRICE) GÉNÉRAL(E) - SANTÉ, ENSEIGNEMENT, SERVICES COMMUNAUTAIRES ET SOCIAUX ET ASSOCIATIONS MUTUELLES** (direction générale conseil de la culture et des communications de la Mauricie). Poste permanent, temps plein, jour, soir, 35 heures/semaine. Salaire à discuter. Expérience en gestion d'organisme culturel, 3 à 5 années d'expérience, BACC en administration ou toute autre discipline connexe ou encore une expérience de premier plan en gestion d'organisme culturel, une maîtrise de la langue française, un esprit d'analyse, d'initiative et de leadership de même qu'une grande capacité de rédaction et une habileté avec les outils informatiques, une connaissance du milieu culturel, Conseil de la culture et des communications de la Mauricie. Relevant de l'autorité du conseil d'administration, vous êtes responsable de l'ensemble des activités de gestion, de développement et de rayonnement de l'organisme. À l'affût des besoins des membres, vous devez vous assurer que votre équipe maximise le potentiel régional du secteur des arts et de la culture.
- **TRSA - 0256953. AGENT(E) DE DÉVELOPPEMENT COMMUNAUTAIRE** (coordination au développement professionnel / Conseil culture communications Mauricie). Poste permanent, temps plein, jour, 35 heures/semaine. Salaire à discuter. Horaire variable, déplacement fréquent, 7 à 11 mois d'expérience, BACC dans une discipline appropriée et une expérience pertinente dans l'organisation et le développement de programmes de formation continue en milieu culturel, une connaissance fonctionnelle des disciplines, professions et entreprises du milieu culturel, une connaissance fonctionnelle des disciplines, professions et entreprises du milieu culturel et artistique, un esprit d'analyse et une grande capacité de rédaction et d'habileté avec les outils informatiques ; sous l'autorité de la direction générale, vous êtes responsable de la planification, de l'élaboration, de l'organisation et de l'évaluation des activités de formation offertes par le conseil. Vous êtes chargé de l'encadrement et de la coordination pour le développement des contenus et l'identification des personnes-ressources pour la conception et l'animation des activités de formation.
- **TRSA - 0258175. APPRENTI(E)-MÉCANICIEN(NE) DE VÉHICULES AUTOMOBILES.** Poste permanent, temps plein, jour, entre 35 et 40 heures/semaine. Salaire selon comité paritaire. Avoir au moins 3 années d'expérience en mécanique générale obligatoire; avoir son coffre à outils, personne débrouillarde. Effectuer les opérations d'entretien périodique telles que la vidange d'huile, la lubrification et la mise au point, réparer ou remplacer les freins, laver l'intérieur et l'extérieur des véhicules avant la vente.
- **TRSA - 0258180. COMMIS-VENDEUR(SE) EN COMMERCE DE DÉTAIL.** Poste permanent, temps plein, jour, soir, fin de semaine. 35 heures/semaine, salaire à discuter, 1 à 6 mois d'expérience. Assurer le service à la clientèle, conseiller les clients dans leur choix, procéder à l'étalage de la marchandise, opérer la caisse enregistreuse, entretenir les aires de travail.
- **LSVA - 0258685. GÉRANT(E) DE BOULANGERIE.** Permanent, temps plein, jour, salaire selon expérience entre 8$ et 9$/l'heure, 35 heures/semaine. Secondaire terminé, 1 à 2 années d'expérience. Aptitudes au service à la clientèle. (Saint-Paulin)
- **LSVA - 0258697. CAISSIER(E) D'ÉPICERIE.** Permanent, temps plein, 30 heures/semaine, jour, soir, fin de semaine. Salaire selon expérience, entre 7.30$ et 8$/l'heure. Formation donnée par l'employeur, aptitudes au service à la clientèle. (Saint-Paulin)
- **LSVA - 0250230. BARMAN / BARMAID.** Permanent, temps plein, temps partiel, jour, soir, fin de semaine, entre 24 et 32 heures/semaine. 6.55$/l'heure. Aimer travailler avec le public, avoir le sens de la planification. (Saint-Paulin)
- **LSVA - 0257249. COORDONNATEUR(TRICE) DE LA PRODUCTION.** Permanent, temps plein, jour, 40 heures/semaine. 3 à 5 ans d'expérience. Bonne connaissances des différents domaines de la production dans une usine de couture. Connaissances en informatique. Salaire à discuter. (Louiseville)
- **LSVA - 0250484. HYGIÉNISTE DENTAIRE.** Permanent, temps plein, jour, soir, horaire variable, 35 heures/semaine. Collégial terminé, formation en hygiène dentaire, avec ou sans expérience. (Louiseville)
- **LSVA - 0258882. SERVEUR(EUSE).** Permanent, temps partiel, 20 heures/semaine, jour, soir, fin de semaine. 6.55$/l'heure + pourboires. Personne honnête et débrouillarde, aptitude pour le service à la clientèle. (Sainte-Angèle-de-Prémont)
- **CMA - 0243811. PRÉPOSÉ(E) À L'ENTRETIEN MÉNAGER.** Permanent, temps partiel, soir. Salaire à discuter, 15 heures/semaine. Expérience serait un atout. Effectuer l'entretien du marché, laver les planchers, nettoyer les salles de bain, exécuter toutes autres tâches connexes.
- **CMA - 0258800. VENDEUR(SE)S ET COMMIS-VENDEUR(SE) DE DÉTAIL.** Permanent, temps plein, jour, soir. Salaire à discuter, 40 heures/semaine. Secondaire terminé, très bonne connaissance du français. Personne dynamique pour travail de superviseur-vendeur sur la route.
- **BÉCA - 0247422. COORDONNATEUR(TRICE) FINANCIER(ÈRE) SECTORIEL.** Salaire à discuter, permanent, 37.5 heures/semaine. BAC en administration, option comptabilité (CA / CMA), 5 à 10 ans d'expérience, bilingue obligatoire, planification budgétaire, suivi indicateur de performance. (Nicolet-Yamaska)
- **BÉCA - 0237353. BOUCHER(ÈRE) D'ABATTOIR.** 8$ à 10$/l'heure. Permanent, 40 heures/semaine. Abattre animaux (boeufs, porcs et autres), découper et emballer la viande. (Manseau)
- **BÉCA - 0258770. SERVEUR(EUSE) AU COMPTOIR DE CAFÉTÉRIA.** 7.50$/l'heure. Permanent, 20 à 25 heures/semaine, lundi au vendredi (9 h 30 à 14 h 30), 1 à 2 ans d'expérience, servir clients, opérer caisse enregistreuse, remplir machines distributrices. (Bécancour)
- **BÉCA - 0258893. AGENT(E) DE PROJET.** Salaire à discuter + frais de déplacement, temporaire 3 mois, 35 heures/semaine, formation collégiale en communication, administration, informatique, âgé de moins de 30 ans (PDC - Étudiant), 1 à 6 mois d'expérience, expérience rédaction de plans d'affaires, connaissance MRC Bécancour et Nicolet-Yamaska. (Bécancour)
- **NICA - 0258346. DÉCORATEUR(TRICE) D'INTÉRIEUR.** Salaire à discuter, 20 heures/semaine, jour, soir, fin de semaine, 1 2 6 mois d'expérience. Vente de matériel de cadeaux et de décoration, conseiller clientèle. (Nicolet)
- **NICA - 0258275. MANUTENTIONNAIRE** (homme ou femme), 12$/l'heure, permanent, 40 heures/semaine, tâches reliées au fonctionnement de l'inventaire, contrôle (réception et inspection), manutention de pièces. (Saint-Wenceslas)

Consultez les guichets d'emploi ou communiquez avec le Centre local d'emploi de votre territoire pour connaître les exigences liées à ces postes.

413 Emplois divers

CÂBLAGE FILOTECH
recherche installateurs avec expérience, possédant camion et équipement, pour système de satellite STAR CHOICE. 514-852-6288

CANDIDATES demandées pour le concours "Miss Cabaret". 1-800-698-4258

RECHERCHONS jolies jeunes filles, 18 à 40 ans, pour travail très rémunérateur de 1000$ à 1500$ par semaine, selon horaire de travail. Information: 819-694-1552

RÉSIDENCE PERSONNES ÂGÉES AUTONOMES. Assurer service aux tables, accueil, visite de logements. Temps partiel permanent.
Télécopieur : 379-3507.
1090481

SERVEUSES demandées, bar L'Avalanche, à Saint-Narcisse. 819-695-3234 ou 418-328-4347, Alain.

SERVEUSES demandées. Se présenter entre 9h30 et 11h, le matin. Palais Royal, 420, des Forges, Trois-Rivières, demander M. Louis.

STATION TOURISTIQUE FLORIBELL
Personnel avec expérience demandé:
femmes de chambres.
Appeler au: 819-221-5731, ou faire parvenir curriculum vitae au: 819-221-3347 ou au : 95, Lac Bell, Saint-Élie-de-Caxton, G0X 2N0

415 Représentant(e)s

UNE compagnie de marketing recherche des représentants. Vous êtes dynamique, ayant une facilité de communication avec le public? N'hésitez pas à nos contacter. 514-747-1575 poste 303

XIT DISTRIBUTION, spécialiste dans les breuvages nouvelle tendance, cherche représentant pour région Mauricie. Renseignements : François, 1-866-948-3478

418 Aides domestiques

FERAIS entretien ménager, dans résidences ou commerces. Avec expérience et références. 378-1580

420 Postes cadres, professionnels

PHARMACIEN(NE)S DEMANDÉ(E)S
COMPTOIR WAL- MART
CAP-DE-LA-MADELEINE
SHAWINIGAN
TROIS-RIVIÈRES
Temps plein ou temps partiel. Salaire avantageux. 7 jours fériés fermés par année. Contacter Gilles Bournival : 819-379-9858

500 PROPOSITIONS D'AFFAIRES

413 Emplois divers

515 Prêts, hypothèques

PROBLÈMES FINANCIERS!
Conseils, solutions, prêts en 1re et 2e hypothèque
819-694-4245

600 TRANSPORT VÉHICULES AUTOMOBILES ET MACHINERIES LOURDES

623 Autos - Camions demandés

371-1327 Payons bon prix pour véhicules défectueux ou en bonne condition.

ACHÈTERAIS Honda Accord 86 à 89, plaquable, en marche ou non. Demandez Daniel : 418-328-3420.

ACHETONS autos et camions accidentés ou pour ferraille. 378-1369

PIÈCES D'AUTOS TURCOTTE
Achetons autos et camions, accidentés ou non, 1975 à 2000. 378-4846

625 Autos à vendre

1985 Ford Tempo GL, très bon état, 168 000 km, 650$. 268-2722.

1996, Sonata GLS, tout équipée, 107 000 km, 6300$. 375-7296

1998 Tercel CE, impeccable, garantie 2006, 211$/60 mois. R.S. Auger, 371-1042.

1999 Geo Metro, 5 vitesses, garantie 2006, 163$/60 mois. R.S. Auger, 371-1042.

1999 Saturn SC-1, automatique, garantie 2006, 239$/60 mois. R.S. Auger, 371-1042.

624 Location

625 Autos à vendre

2000 Sunfire, garantie 2006, 239$/60 mois. R.S. Auger, 371-1042.

2000 Volkswagen New-Beetle GLS, turbo diesel, 5 vitesses, 67 000km, tout équipé. 819-538-7401

www.chaineauto.net

2001 Cavalier, automatique, garantie 2006, 255$/60 mois. R.S. Auger, 371-1042.

2001 Neon LX (complète), garantie 2006, 253$/60 mois. R.S. Auger, 371-1042.

2 aubaines, pour vente rapide : Grand Am, 1995, 150 000 km et Grand Am GT, 2000, 20 000 km, 4000$ et 14 000$. 373-7530

2 voitures, Nissan 92 et Mazda 626 LX, 84, les deux pour 800$. 374-3488

374-5323
TROIS-RIVIÈRES TOYOTA
02 Écho, 2 portes, 8000 km
02 Écho, 4 portes, noire
01 Écho, automatique
01 Écho, verte, automatique
00 Corolla, manuelle
00 Écho, 11 995$
00 Camry, sauge, 60 000 km
00 Écho, 2 portes, rouge
00 Protegé, manuelle
99 Camry, noire, 69 000 km
99 Corolla, automatique
99 Corolla, noire, manuelle
99 Toyota Corolla, verte
99 Protegé, manuelle
99 4Runner, 6 cylindres, automatique, bas millage.
98-99 (4) Tercel, inspectées, à partir de 8995$
TOUS GARANTIS
Pour information : JEAN CÔTÉ: 374-5323

ALZHEIMER
Société Alzheimer de la Mauricie
Maison Carpe Diem
1765, boul. Saint-Louis
Trois-Rivières (Qc) G8Z 2N7
Tél.: (819) 376-7063

624 Location

625 Autos à vendre

374-6469
JEAN-YVES GIRARD
1950, COURTEAU
SORTIE 205
DES PRAIRIES, CAP
1500 pi, AUTOROUTE 40
03 (02), Sunfire, 11 950$
02 (2)Grand-Prix SE 16 950$
02 Malibu, V-6, 15 950$
02 (3)Sunfire, équipées
01 Aurora, 39 000km, à voir
01 (2) Impala, 13 950$
01 Mustang, V-6, 15 950$
01 Concorde, bijou, 13 950$
01 Intrepid, SE, 12 950$
00 Chrysler 300 M, 15 950$
00 Lincoln LS noire 22 950$
00 Jaguar type S, 31 950$
00 Volvo S80, 25 950$
00 Catera, 26 000km, bijou
00 (05) Focus, équipées
00 (4)Z-24 équipées 11 950$
00 Malibu, équipée, 12 950$
00 (2)Century, équipées
00 (14) Sunfire et Cavalier, à compter de 8950$
00 Civic, 4 portes, 11 950$
99 Sebring, décapotable
99 Volkwagen Cabriolet
99 New Jetta équipées
99 (5)New Beetle, équipées
99 Mazda Protegé, 10 950$
98 Camry, équipée, 12 950$
98 Corolla, 4 portes, 9950$
95 Concorde LXi, 4550$
94 Spirit, 4 portes, 2950$
94 Buick Regal, 2950$
CAMIONS
02 Ranger king-cab, 18 950$
01 (2)Explorer, 2 et 4 portes
00 Tracker, équipé, 14 950$
00 (8) Blazer et Jimmy, 4x4, 2 et 4 portes, équipés
00 Grand Cherokee 17 950$
00 Dakota, 5.9RT, noire
00 S-10, king cab, sportside
00 (6)F150 king cab équipés
00 (07) Montana, équipées, à partir de 12 950$
99 Grand Cherokee, 14 500$
98 Dodge Caravan, 8950$
98 Safari, équipé, 13 950
95 Lumina APV, 3950$
94 Grand Caravan, 2950$
92 Silverado king-cab, 4x4, avec campeur. À voir!
91 Cherokee, 4x4, 4950$
40 camions de tous genres PLUS DE 125 VÉHICULES de modèles récents, autos et camions, 1999 à 2002 Financement sur place.
**

625 Autos à vendre

693-3328
SUPER RABAIS
LA GRANDE VENTE SE POURSUIT CHEZ PIERRE CLOUTIER AUTOS

02 Corolla CE, automatique
02 Sentra XE, 28 300 km
02 Saturn SL1, 4100 km
01 Alero GLS, 30 235 km
01 Civic, 2 portes, 85 810km
01 Sentra XE, 44 735 km
01 Echo, automatique
01 Sentra GXE, 65 300 km
01 Saturn SC-1, 50 000 km
00 **Pontiac Grand Prix, 40 500 km, 12 995$**
00 Protégé LX, 57 416 km
00 **Chrysler Néon, 24 000 km, 9995$**
00 Focus ZX3, 49 000 km
00 Subaru Legacy, 34 500 km
00 Accent GL,climatiseur
00 Accord SE, équipée
00 Civic EX, bas millage
00 Echo, 10 595$
00 Saturn SL-1, 50 400 km
00 **3 Ford Focus SE, à compter de 8995$**
00 **Pontiac Sunfire, tout équipée 9995$**
99 **Nissan Sentra GXE, 55 200 km, 10 995$**
99 Tercel CE, climatiseur
99 Alero GL, 54 800 km
99 **Hyundai Sonata GL, automatique, 8995$**
99 **Oldsmobile Intrigue, équipée/cuir, 13 995$**
99 Tercel CE, 9495$
99 Civic EX, climatiseur
99 Saturn SL-1, 68 400 km
99 Corolla VE, 59 900 km
99 Jetta, 67 350km
99 Sonata GLS, 11 995$
99 Escort SE, automatique
99 Metro, 42 000 km
99 Altima GXE, 58 480 km
98 Malibu, V-6, 42 900 km
98 **Saturn SC-1, 77 850 km, 8495$**
98 Civic CX, manuelle
98 **Jetta GT, 70 895 km, 10 995$**
97 Corolla SD, 79 700 km

CAMIONS

00 Caravan, 13 595$
00 Windstar LX, 44 542 km
00 **Pontiac Montana, 64 200km, 13 995$**
00 CR-V, LX, 59 300 km
00 **Dodge Caravan sport, équipé, 14 995$**
00 **Dodge Caravan, 59 300 km, 12 995$**
00 GMC Silverado, 30 000 km
00 GMC Jimmy SLS, 58 700 km
00 Windstar LX, 53 800 km
00 Ford Explorer, 66 350 km
99 **Jeep Cherokee, 79 050 km, 15 995$**
99 Caravan, 11 995$
96 Caravan sport, 7995$
95 Windstar LX, équipé

VENEZ COMPARER
6825, BOUL. DES FORGES
TROIS-RIVIÈRES
www.pierrecloutierauto.com

ACURA, 1.6 EL, 2000 excellente condition. Beaucoup d'extra + garantie prolongée. 694-6985

ARVISAIS AUTO
700, Principale, Saint-Boniface. 70 véhicules inspectés et garantis. 819-535-2376 www.arvisaisauto.com

---

AUBAINE! Cadillac sedan 1985, 4 portes, moteur neuf, environ 500 milles. Cause : perte de permis de conduire. 372-3931 ou 376-7111

AUBAINE : 1395$ négociable, Chrysler Daytona, 1987, 182 000 km, rouge, automatique, suspension arrière neuve, freins avant neufs, "rotors" neufs. Daniel : 697-2230

BMW 325is, 1987, manuelle, 270 000km, 2500$. 695-0964, soir : 693-8105

BON RETOUR DE VACANCES!

02 (4) Century, 16 995$
02 Malibu, 15 000km
02 Grand Am, 2 et 4 portes
01 Impala LS, bijou!
00 Lot de Cavalier et Sunfire, à partir de 8995$
00 Alero, 2 et 4 portes
00 Grand Am, 2 et 4 portes
00 Grand Prix GT
00 Intrigue GL, bijou!
00 Malibu, 30 000km
00 Mazda Protegé
99 Toyota Tercel
98 sunfire, 2 portes
95 Geo Metro, 4 portes

CAMIONS

01 Sierra cab plus, 4x4
00 GMC Sierra Z-71
00 Silverado cab plus, 4x2
00 Blazer LS, 4x4
00 Montana, prix spécial!
00 S-10, cab simple, 4x2
99 Blazer, 4 portes, 4x4
96 Sonoma, cab simple 4x2

Avec nous c'est la tranquillité d'esprit au volant!

LOUISEVILLE AUTO
PONTIAC BUICK GMC
871 BOUL ST-LAURENT OUEST
228-2711

BUICK Regal, 1992, 2500$; Buick Century, 1985, 500$. 375-1325

CADILLAC Fleetwood, 1989, remisée l'hiver. Un bijou! Acheteurs sérieux seulement. 378-0177

CHEVROLET LUMINA 95, climatiseur, 5900$. Auto Dany St-Germain, 372-9602

CHRYSLER Concorde 1998, du propriétaire, condition parfaite, bas millage. 694-0600

CHRYSLER CONCORDE LXI 1998, 6 cylindres, 96 000km, 1 seul propriétaire, condition A-1, équipée A à Z, super spécial 9995$. Avantage Honda. 539-5401

CHRYSLER CONCORDE LXI 2001, 78 000 km, garantie, 13 900$. 531-0234.

CHRYSLER Dynasty, 1989, bon état, prix REVISÉ. 370-3652

CHRYSLER Intrepid, 1993, 3.3L, automatique, propre, A-1, 3300$. 418-365-7603

CHRYSLER Intrepid 1993, 6 cylindres, automatique, très propre. 386-4860

CHRYSLER Intrepid, 1994, rouge, très très propre, mécanique A-1, démarreur à distance, pneus neufs et plus..., 4550$. 373-7138

CHRYSLER LHS, 1994, 152 000 km, tout équipée, A-1, 4200$. 379-1110.

CHRYSLER Sebring, convertible, JXi, cuir, 1996, rouge/toit noir, jamais accidentée, mécanique A-1, 10 900$. 514-237-7799

COLT SE, 95, 2 portes,A-1, 4 pneus d'hiver, 165 000km, 3300$. 371-9991

CONVERTIBLE, Chrysler LeBaron GTC, 1995, V-6, 134 000 km, pas d'hiver, 9800$ négociable. 233-4184

2e CHANCE AU CRÉDIT
Kia La Pérade
Neufs ou d'occasion
(418) 325-2444

DODGE Colt, 1994, rouge, 2 portes, manuelle, 119 000 km, mécanique A-1, 3395$. 377-7924

DODGE Neon, 1998, 66 000 km, automatique, 6500$. 293-4575, 697-6548

DODGE Spirit 90, peinture, freins, démarreur (neufs), 1500$. 539-0773

DODGE STRATUS
97, climatiseur, 6900$. Auto Dany St-Germain, 372-9602

ESCORT LX 1995 manuelle, 4 portes, 147 000 km, vitres électriques, 4900$ négociable. 693-6823

FAUT VOIR!
Grand Am, GTG, 1995, état de neuf, peinture garantie 3 ans, vitres teintées, CD au laser, intérieur cuir, style "racing", moteur 3100, 151 000 km, pneus "profile bas" 16 po, 8300$ négociable. 374-9037 (laisser message sur répondeur).

FORD Escort GT, 1993, manuelle, climatiseur, condition A-1, 3500$ négociable. 373-4953

FORD Festiva, 1993, rouge, automatique, 156 000 km, 1200$ négociable. 375-2533

YD ST-GERMAIN 379-0445
96 STRATUS, équipée 4995 $
95 WINDSTAR GL, équipée 5495 $
95 GOLF GL, manuelle 5495 $
93 SIDEKICK JX, automatique 4495 $
93 ACCLAIM, 6 cylindres 3695 $
Boîtes de fibre usagées
TOUS NOS VÉHICULES SONT GARANTIS 1 AN
30 véhicules en stock
3401, route 157, Mont-Carmel

FORD Mustang Cobra, 2001, convertible, 25 000 milles, 29 500$, accepte échange. 819-535-5194

FORD Taurus, 91, 500$. état neuf; Hyundai Scoupe, 91 pour pièces, 200$. négociable, 418-325-2176

GÉO MÉTRO BERLINE
94, 4 cylindres, 3900$. Auto Dany St-Germain, 372-9602

GOLF 1995, 2 portes, manuelle, blanche, 170 000 km, 3000$ négociable. 693-3227

GOLF CL, 1997, noire, 4 portes, climatiseur, 147 000 km, A-1, 7600$. 693-5290

HONDA Accord, 95, 144 000km, pas de rouille, pneus neufs, impeccable, 6200$. 377-7769

HONDA Accord 2001, automatique, 80 000 km, argent, 18 800$. (418) 365-5616.

HONDA ACCORD DX
1999, automatique, climatiseur, 55 000km seulement, balance de garantie Honda, super spécial 13 995$. Avantage Honda. 539-5401

HONDA ACCORD LX
2001, automatique, tout équipée, balance de garantie complète Honda, condition impeccable, super spécial 18 995$. Avantage Honda. 819-539-5401

HONDA Civic, 1990, manuelle, rouge, un seul propriétaire, condition impeccable, 200 000 km. 450-836-1637

HONDA Civic, 1990, 3 portes, moteur à refaire, 1500$ négociable. 376-4540

HONDA Civic, 1991, manuelle, 2 portes, pas de rouille, 2600$. 379-1931

HONDA CIVIC
1999, automatique, bas millage, climatiseur, balance de garantie, 1 seul propriétaire, super spécial 10 995$. Avantage Honda. 539-5401

HONDA Civic 1990, peinture neuve, bonne mécanique, 1800$. A voir au 112, Saint-Pierre, Cap. 376-6269

HONDA Civic 91, arrière ouvrant, turquoise, manuelle, 2850$. 819-538-6819

HONDA CIVIC LX-G
2003, 4 portes, 14 000km seulement, tout équipée, balance de garantie complète, super spécial 16 995$. Avantage Honda. 819-539-5401

HONDA CIVIC LX
2001, 2 portes, automatique, climatiseur, balance de garantie Honda, super spécial 14 995$. Avantage Honda. 819-539-5401

HONDA Civic LX 1998, argent, 4 portes, 5 vitesses. SPÉCIAL : 6995$. Trois-Rivières Nissan, 379-2611

HONDA CIVIC SE
1999, 4 portes, automatique, bas millage, 1 seul propriétaire, climatiseur, très propre, super spécial 10 995$. Avantage Honda. 819-539-5401

HONDA Civic SE 2000, automatique, inspectée, garantie, climatiseur, très propre. SPÉCIAL : 11 995$. Trois-Rivières Nissan : 379-2611

HONDA Civic Si, 1990, très bon état. 819-233-2233

HYUNDAI Elantra 1993, 139 000 km, automatique, très propre, prix : 2000$. 697-2689

HYUNDAI Sonata GLS, 1995, 133 000 km, 3800$. 819-377-3387

HYUNDAI Sonata GL 1999, automatique, 32 500 km, complètement équipée. SPÉCIAL: 11 995$. Trois-Rivières Nissan, 379-2611

JETTA turbo diésel, 1990, très bonne condition. Après 18h : 819-268-6187

MAZDA Précidia 1993, V-6, tout équipée, impeccable, 4500$. 701-0022, cellulaire.

MAZDA Protegé SE, 1998, 107 000 km, très propre, mécanique A-1, mags, vitres teintées (bleues), 8900$. 298-2016, Dany.

MAZDA Protegé SE 1998, automatique, 125 000 km, 7500$. 377-9903

MAZDA PROTEGÉ LX
2000, 4 portes, automatique, bas millage, balance de garantie, super spécial 12 995$. Prestige Mazda. 819-539-1015

MAZDA PROTEGÉ SE
1999, manuelle, 79 000km seulement, balance de garantie Mazda, aubaine. Prestige Mazda. 539-1015

MAZDA PROTEGÉ
1999, automatique, 4 portes, 61 000km, balance de garantie 30 mars 2004, super condition, spécial 10 995$. Prestige Mazda. 819-539-1015

MERCURY Mystique LS Sport 1999, V-6, garantie complète jusqu'à 120 000 km transférable. 535-2861

MUSTANG 1966, coupé, moteur 289, automatique, A-1, 11 500$, sérieux seulement. 819-537-0849

NÉON LE 2000, manuelle, climatiseur, rouge, 57 000 km, CD, aileron, vitres teintées, 9800$. 378-4715

NEW BEETLE, 2000, bleu foncé, propre, en bonne condition, manuelle, climatiseur, vitres électriques, sièges chauffants, 129 000 km. Marc : 819-537-9264

NISSAN Altima GXE 1999, automatique, 35 600 km, complètement équipée, inspectée, garantie. Spécial 14 995$. Trois-Rivières Nissan, 379-2611

NISSAN Sentra 1991, 4 portes, 138 000 km, manuelle, rouge. 535-6752, 692-5774

NISSAN Sentra GXE 1999, automatique, climatiseur, inspectée, garantie. Spécial 11 495$. Trois-Rivières Nissan, 379-2611

NISSAN Sentra Classic 1991, automatique, très propre, 101 300 km, inspectée. SPÉCIAL : 3995$. Trois-Rivières Nissan, 379-2611

Shawinigan
CHEVROLET Oldsmobile

0% d'intérêt 60 mois (achat)

222$ / mois *
ALERO GX 4 portes
Location de 48 mois.
Transport et préparation inclus.
Taxes en sus.
0$ DÉPÔT DE SÉCURITÉ

CHEVROLET MALIBU

228$ / mois *
Location de 48 mois.
Transport et préparation inclus.
Taxes en sus.
0$ DÉPÔT DE SÉCURITÉ

1094598

Visitez notre site Web : shawiniganchevrolet.com
5570, boul. Royal, Shawinigan (Autoroute 55, sortie Biermans) (819) 539-8333 • 1 800 567-9339

HYUNDAI Trois-Rivières

LIQUIDATION
JUSQU'AU 31 JUILLET

Des taux à compter de **0%** **0$** de paiement sur 90 jours

www.troisriviereshyundai.com
5225, boul. Jean-XXIII, Trois-Rivières-Ouest (819) 374.3330

Une question de confiance !

TROIS-RIVIÈRES CHEVROLET

CHEVROLET SILVERADO LT 4x4 2002
32 126 km, 8 cylindres, automatique, radiocassette AM/FM, lecteur de disque, climatiseur, sièges en cuir à commande électrique, roues en alliage. Impeccable !
~~40 950$~~
39 950 $

CHEVROLET S 10 LS 1999
79 210 km, 6 cylindres, automatique, radio AM/FM et lecteur de disque, climatiseur, roues en alliage, intérieur et extérieur impeccables.
~~18 950$~~
15 950 $

CHEVROLET BLAZER LT 4x4 2000
71 574 km, 6 cylindres, automatique, radio AM/FM et lecteur disque, barre de tire, climatiseur, roues en alliage, intérieur et extérieur impeccables.
20 950 $

Optimum VÉHICULE D'OCCASION
Assurance routière
Privilège d'échange unique de 30 jours ou 2500 km.
Inspection de la mécanique et de l'apparence en 150 points et plus pour les véhicules d'occasion Optimum Première
1096766
4201, boul. Royal, Trois-Rivières-Ouest 376-3791

ALTIMA 2.5S 2003

Location à partir de **269$/MOIS***
Comptant initial de **3495$**
Transport et préparation inclus !
PDSF à partir de **23 798$****

• **Boîte de vitesses manuelle** • Radio AM/FM stéréo 100 watts avec lecteur CD • Siège du conducteur à 8 réglages • Freins à disque aux 4 roues • **Moteur 2,5L de 175 chevaux** • Climatiseur • Dossier arrière rabattable 60/40 • Pneus toutes saisons de 16 po • Système antidémarrage • Et beaucoup plus !

ET POUR **289$/MOIS***
OBTENEZ : Boîte automatique 4 rapports

* Location de 48 mois pour l'Altima 2.5S 2003 avec boîte de vitesses manuelle (T48UG53 AA00) ou boîte automatique 4 rapports (T48UG73 AE00). Acompte ou échange équivalent de 2395 $. Limite de 24 000 km par année avec 0,10 $/km extra. Premier versement et dépôt de garantie équivalent à un versement mensuel. Toutes taxes incluses, requis à la livraison. Assistance routière 24 h, taxes, immatriculation, assurance, obligations sur pneu neuf, frais d'enregistrement ESPRM et frais du concessionnaire en sus sur toutes les offres de location et d'achat. Sur approbation du crédit. Offre d'une durée limitée. Les concessionnaires peuvent vendre/louer à prix moindre. ** PDSF de l'Altima jaune 2.5S avec boîte de vitesse manuelle (T48UG53 AA00). Voir votre concessionnaire participant pour tous les détails. Le modèle illustré est à titre indicatif seulement. Nissan, le logo Nissan, la signature « DECOUVRIR » et le nom du modèle Nissan sont des marques de commerce de Nissan.

www.nissan.ca 1 800 387-0122
MAURICIE NISSAN SHAWINIGAN
8800, boul. des Hêtres Shawinigan 539-6433

Shawinigan
CHEVROLET Oldsmobile

SPÉCIAL USAGÉS 2003

RÉDUCTIONS DE 10 000 $ ET PLUS

BLAZER 2003
Nº 23132

4 portes, 13 000 km
PRIX DE DÉTAIL 36 450$
PRIX 23 995$
ÉCONOMIE 12 455$

0% d'intérêt sur 60 mois sur presque tous nos modèles 2003 neufs.

ENVOY 2003
Nº 30267

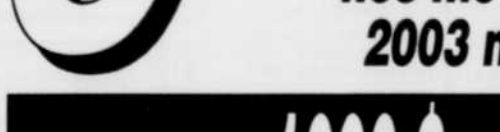
4 portes, 21 000 km
PRIX DE DÉTAIL 50 200$
PRIX 39 995$
ÉCONOMIE 10 205$

EN PLUS RECEVEZ 1000 $ EN CHÈQUE, POUR VOS VACANCES, À LA LIVRAISON

TRAIL BLAZER 2003
Nº 30197

4 portes, 14 000 km
PRIX DE DÉTAIL 49 175$
PRIX 38 995$
ÉCONOMIE 10 180$

VENTURE 2003
Nº 30231



28 000 km
PRIX DE DÉTAIL 33 030$
PRIX 23 000$
ÉCONOMIE 10 030$

SILVERADO 2003
Nº 30262

9000 km
PRIX DE DÉTAIL 42 385$
PRIX 32 385$
ÉCONOMIE 10 000$

Visitez notre site Web : shawiniganchevrolet.com
5570, boul. Royal, Shawinigan (819) 539-8333
(Autoroute 55, sortie Biermans) • 1 800 567-9339

1094648

625 Autos à vendre

NOUVEAU FINANCEMENT MAISON AUTO FACILE
Aucun cas refusé. Venez voir nos spéciaux d'ouverture. 819-538-3023

PLYMOUTH Laser, 90, tout équipée, mags, système de son, 375-2961

PONTIAC 1964, 4 portes, V-8, très propre, 2000$. 372-6898

PONTIAC Bonneville, 1994, V-6, 3.8L, économique et performant, tout équipée, bonne condition, 162 000km, 4700$ négociable, 376-8919 (répondeur)

PONTIAC Bonneville 1989, très bonne condition, 1500$ non négociable. 698-1586

PONTIAC GRAND AM SE
94, climatiseur, 3400$. Auto Dany St-Germain, 372-9602

625 Autos à vendre

PONTIAC Grand Prix 1991, SE, automatique, V-6, 819-523-3722, 819-378-5207

PONTIAC SUNFIRE
97, automatique, 4 portes, climatiseur, 6200$. Auto Dany St-Germain, 372-9602

PONTIAC Sunfire 2001, 40 000 km, 10 500$ ou échangerais pour bateau. 373-3879 ou 379-9133

PONTIAC Trans Am, 94, peinture originale, très propre, prix spécial. 693-4201

SATURN 103 000 KM
97, 4 portes, automatique, climatiseur, 6900$. Auto Dany St-Germain, 372-9602

SATURN SL1, 1999, bleue, manuelle, toit ouvrant, cd, 76 000 km, 6750$. 371-9594

SUZUKI ESTEEM
98, manuelle, 5400$. Auto Dany St-Germain, 372-9602

625 Autos à vendre

TOYOTA Camry 99, automatique, équipement complet, état neuf. 539-0773

TOYOTA Camry CE 2000, 43 000 km, 15 900$. 374-6261, 383-0444

TOYOTA Camry LE, 1997, 77 000 km, équipée, démarreur, 12 900$. 378-3004

TOYOTA Celica GT, 1987, 750$. 378-2620

TOYOTA Corolla LE, 2001, complètement équipée, inspectée, garantie, 4 pneus d'été et d'hiver. SPÉCIAL : 13 995$. Trois-Rivières Nissan : 379-2611

TOYOTA TERCEL
1999, automatique, 4 portes, très propre, condition mécanique A-1, super spécial 7695$. Avantage Honda. 819-539-5401

TOYOTA Tercel, 1991, 152 300km, 1500$. 370-3228

625 Autos à vendre

TROIS-RIVIÈRES SUBARU-MERCEDEZ-BENZ 373-2355
01 E320, 4 Matic
00 ML320 Classic
99 C230, Kompressor
98 C230, Classic
97 C230 Elegance
94 C220, 16 995$
01 Forester, 49 000km
01 Outback, 22 995$
99 Legacy, 52 000km
98 Legacy, familiale
00 Kia Sportage, 4x4
00 Kia Sefia, 50 000km

VOLKSWAGEN Jetta GLS 1999, manuelle, silver, tout équipée, 14 500$. 372-6337

VOLKSWAGEN New Golf, 1999, noire, vitres teintées, 57 000 km, 13 500$. 538-6827

625 Autos à vendre

VOLKSWAGEN New Beetle, 2000, 2.0L, manuelle, 38 000 km, rouge, toit ouvrant, lecteur CD, impeccable, jamais sortie l'hiver. 418-362-2530

VOLVO 850, 1997, tout équipée, argent, 120 000 km, 13 900$. 450-836-1372.

626 Camionnettes à vendre

1996 Dodge Ram SLT Laremie, 4x4, V-8, 104 000km, cab allongé, boîte courte, tout équipé, vrai bijou, spécial 14 495$. 819-538-7401
www.chaineauto.net

1997 Suzuki Sidekick JX, 4x4, 89 000km, automatique, 4 portes, climatiseur. 819-538-7401
www.chaineauto.net

625 Autos à vendre

626 Camionnettes à vendre

2000 GMC Sierra SLT Sportside, 4x4, 52 000km, V-8, 5.3, cab allongé, tout équipé. 819-538-7401
www.chaineauto.net

2001 Chevrolet Silverado 2500 HD, 4x4,diesel, 56 000km, cab allongé, boîte courte, automatique, tout équipé. 819-538-7401
www.chaineauto.net

2001 Chevrolet Tahoe, 4x4, 66 000km, V-8, 5.3, automatique, 5 passagers, tout équipé. 819-538-7401
www.chaineauto.net

2002 Trail Blazer LT, équipement complet, 29 000 km, 29 900$. 696-3803

625 Autos à vendre

626 Camionnettes à vendre

374-1056
LE KING DE L'AUTO
426 THIBEAU - CAP
02 Taurus SE, tout équipée
02 Malibu, 35 000 km, V-6
02 Grand Prix, 30 000 km
01 Sebring LX, V-6, garantie
00 Focus ZX-3, faut voir
00 Malibu LS, 36 000 km
00 Intrepid, 59 000 km, A-1
00 Impala LS, 3.8, à voir
00 Focus ZTS, tout équipée
00 Grand Am GT, 2 portes
00 Grand Am GT, 4 portes
00 Mustang, V-6, 5 vitesses
00 Focus familiale, équipée
00 Focus SE, 5 vitesses
99 New Beetle, toit, A-1
99 New Jetta GL, super
99 Protegé SE, 68 000 km
99 Cavalier Z-24, toit, rouge
99 Cavalier, 56 000 km, A-1
99 Alero GL, V-6, 4 portes
99 Honda Civic, 55 000 km
99 Saturn SC1, climatiseur
99 Intrigue GL, 55 000 km
98 Honda Accord, bijou
98 Camry, tout équipée
98 Corolla LE, 5 vitesses
97 Grand Am GT, 4 portes
96 Sunfiire GTO, toit, A-1
CAMIONS
00 Dakota, King Cab, V-6
00 Montana, faut voir
00 Explorer, 4x4, 2 portes
00 Jimmy SLT, 4 portes
00 Grand Cherokee, 17 950$
00 Astro, tout équipé, A-1
00 S-10, King Cab, V-6, noir
00 Jimmy, 4x4, 2 portes
00 Windstar, tout équipé
99 Trans Sport SE, allongé
99 Blazer, 4x4, 4 portes, A-1
98 CR-V 5 vitesses, équipée
Financement sur place

ASTRO LT AWD, 4x4, 1996, impeccables. 8500$. 418-336-2908 répondeur

BLAZER LS, 99, 4 portes, 83 000km, 17 750$. 819-228-2002

625 Autos à vendre

625 Autos à vendre

625 Autos à vendre

MASKI Ford LOUISEVILLE
SPÉCIAL D'ÉTÉ

DONALD DÉZIEL

- **2001 MUSTANG GT** décapotable, tout équipée, 18 000 km. À voir !
- **2002 TAURUS SE** champagne, 33 000 km, tout équipée.
- **2002 EXPLORER LIMITED 4x4** démo, tout équipé, 15 000 km. **En spécial.** Faites votre offre !

DANIEL DUHAIME

- **2002 FORD ESCAPE XLT 4x4** 38 500 km, intérieur en cuir rouge.
- **2001 CHEVROLET MALIBU LS** blanche, 34 000 km.
- **1999 DAEWOO NUBIRA SX** 19 000 km, tout équipée, verte.
- **1999 FORD ESCORT LX** 81 000 km, automatique, verte.
- **1999 PONTIAC TRANS SPORT** 45 000 km, rouge, très propre.
- **2001 FORD WINDSTAR LX** 4 portes, verte, 13 600 km. À qui la chance ?
- **2000 KIA SPORTAGE 4x4** 4 portes, noir, manuelle 5 vitesses.
- **1999 FORD F150 XLS FLARESIDE** 4 portes, rouge, V6, automatique.
- **1991 CHEVROLET BLAZER 4x4** 4 portes, bleu, V6, automatique, très très propre.

MICHEL SÉVIGNY

640, boul. Saint-Laurent Est, Louiseville
(819) 228-9448
info@maskiford.com
1097580

CENTRE DE L'AUTO SHAWINIGAN-SUD
3980, 5e Avenue, Shawinigan-Sud
(819) 537-3246

SUZUKI GRAND VITARA 2000
Automatique, 6 cylindres, 2.5 litres, 85 878 km, tout équipé, climatiseur
15 950 $

VOLKSWAGEN JETTA GL 1998
Manuelle, 4 cylindres, 2 litres, 92 190 km, régulateur de vitesse, lecteur C.D.
8950 $

HONDA CIVIC SE 2000
Manuelle, 40 483 km, climatiseur, verrouillage électrique
12 950 $

AUSSI CIVIC EX 1999
86 000 km manuelle
11 950 $

NISSAN PATHFINDER SE 2001
6 cylindres 3.5 litres, automatique, tout équipé, toit ouvrant, balance de garantie, 2 en stock.
22 950 $

CHEVROLET ASTRO LT 2001
Automatique, 6 cylindres 4.3 litres, tout équipé, 100 223 km. Garantie 2 ans sur groupe motopropulseur incluse.
15 950 $

FORD WINDSTAR SEL 2001
Automatique, 6 cylindres 3.8 litres, tout équipé, lecteur C.D., siège électrique, 110 642 km
13 950 $

MAZDA B-3000 SX 2001
6 cylindres, 3 litres. Climatiseur, lecteur C.D., 2 en stock, 1 manuelle et 1 automatique.
13 950 $

DODGE CARAVAN SE 2001
6 cylindres 3.3 litres, tout équipé, climatiseur, 107 000 km, excellente condition
14 950 $

MAZDA PROTEGE LX 1999
Automatique, 101 000 km, tout équipée, climatiseur, lecteur C.D.
10 950 $

Aussi PROTEGÉ LX 1997
automatique, tout équipée.
7650 $

www.centredelauto.com
Tous nos véhicules sont garantis
On prend votre auto en échange
PLUS DE 60 VÉHICULES EN STOCK
1091240

KIA Kia Trois-Rivières
2e CHANCE AU CRÉDIT
MEILLEUR TAUX EN VILLE
Venez vous renseigner
NOUS AVONS LA SOLUTION
(819) 373-7300
1090987

Trois-Rivières ACURA
SUPER VENTE avant LES VACANCES
On fait des prix pour vendre

AUBAINE DE LA SEMAINE
1998 HONDA CIVIC EX, climatiseur, 75 000 km, 10 995 $
1999 HYUNDAI SONATA GL, 57 000 km 10 995 $
1999 TOYOTA COROLLA CE, 41 000 km 10 995 $
2000 CHEVROLET CAVALIER, 51 000 km, 8995 $
2000 FORD WINDSTAR LX, 3 portes, marron, 78 000 km, 11 995 $

2000 MAZDA PROTEGÉ, complètement équipée
2000 ACURA INTEGRA, 92 000 km
2000 ACURA 3.2 TL, 51 000 km
2000 HONDA ACCORD 46 000 km
1999 ACURA INTEGRA 100 000 km, rouge
1999 MAZDA 626, 11 495 $
1999 HYUNDAI SONATA GL 57 000 km
1999 TOYOTA COROLLA CE 41 000 km
1999 PONTIAC GRAND AM, 74 000 km, 10 995 $
1998 ACURA INTEGRA GS, cuir, 111 000 km
1997 VOLKSW VENDU GOLF, 2 portes, 7995 $
1996 DODGE STRATUS, 89 000 km, 6995 $
1997 ACURA 1.6 E VENDU 0 km
1997 HONDA ACCORD, 102 000 km, 10 995 $
1995 VOLVO 850 T5, équipement complet
1995 ACURA INTEGRA 63 000 km
1994 ACURA INTEGRA, manuelle Très spéciale !

2000 PONTIAC MONTANA, 58 000 km
2000 DODGE GRAND CARAVAN SE, 58 000 km
2000 FORD WINDSTAR LX, 4 portes, bleue, 59 000 km
2000 FORD WINDSTAR LX, 4 portes, argent, 60 000 km
2000 CHEVROLET S10, cabine allongée, automatique, 59 000 km
1998 JEEP WJ, automatique, 6 cylindres
1997 GMC PICK UP 4x4, cabine allongée
1093174

7050, boul. Jean-XXIII
Trois-Rivières-Ouest
Téléphone : (819) 377.7050
Télécopieur : (819) 377.7070
INTERNET : www.troisrivieresacura.com

HYUNDAI Trois-Rivières
LIQUIDATION
JUSQU'AU 31 JUILLET
Des taux à compter de 0% 0$ de paiement sur 90 jours

2003 TIBURON SE
3 portes, rouge, 4 cylindres, automatique. 37 849 km

2001 NEON
4 portes, prune, 4 cylindres, automatique. 44 401 km

2001 SONATA
4 portes, grise, 6 cylindres, automatique. 109 557 km

2001 SONATA GL
4 portes, argent, 4 cylindres, automatique. 37 735 km

2000 MONTANA
Taupe, 6 cylindres, automatique. 61 467 km

2000 GEO METRO
Automatique, 4 cylidres. 24 589 km

1997 ELANTRA FAMILIALE
Automatique, tout équipée.

2002 ACCENT GL
Automatique 29 345 km

1999 TAURUS SE
4 portes, rouge, 6 cylindres, automatique. 45 699 km

1999 CAMRY CE
Tout équipée. 82 000 km

1999 TIBURON SE
3 portes, bleue, 4 cylindres, automatique. 96 995 km

1999 ACCENT L
3 portes, rouge, 4 cylindres, automatique. 62 378 km

2001 FOCUS SE
45 699 km, tout équipée Garantie 3 ans 60 000 km

1999 ACCENT L
4 portes, mauve, 4 cylindres, automatique. 28 514 km

1999 DURANGO SLT PLUS
Tout équipée. 146 000 km

1999 ACCENT L
3 portes, verte, 4 cylindres, automatique. 48 023 km

1993 SATURN SL1
Manuelle, 130 000 km Un bijou !

1999 ACCENT L
3 portes, verte, 4 cylindres, automatique. 52 500 km

1999 RANGER XLT
Vert, 6 cylindres, manuelle. 105 850 km

1992 GEO METRO
Décapotable, comme neuve SPÉCIAL

1997 TRANS SPORT
Tout équipée. 119 180 km SPÉCIAL

2e CHANCE AU CRÉDIT !
• Financement sur place.
• Véhicule inspectés et garantie minimale 6 mois/10 000 km et plus.

HYUNDAI Trois-Rivières
5225, boul. Jean-XXIII
Trois-Rivières-Ouest
(819) 374.3330
www.troisriviereshyundai.com
1094835

Formule d'occasion
nous avons LE véhicule d'occasion que vous recherchez

GARANTIE du MEILLEUR PRIX
pour votre échange

Vaste salle de montre INTÉRIEURE

GMC SAVANA
1999 - 5 passagers - 55 000Km
COMME NEUF !
17 995$

GMC JIMMY
2000 - Tout équipé - 59 500Km
PRIX SPÉCIAL
18 995$

Chevrolet MALIBU '03
Seulement 1550Km !
17 995$

Année	Modèle	Équipement	PRIX DE IQUIDATION
2003	PONTIAC MONTANA	Version allongée - 15 000Km	25 995$
2002	BUICK RENDEZ-VOUS	24 400Km	23 995$
2001	OLDSMOBILE AURORA	Cuir - Tout équipé - 77 000 Km	19 995$
2001	CHEVROLET MALIBU	V6 - Tout équipé - 58 175Km	13 995$
2001	PONTIAC GRAND AM	2 portes - 5 vitesses - air cliamtisé - 58 500Km	13 895$
2001	CHEVROLET TRACKER	4X4 - 5 vitesses - air climatisé - 20 617Km	15 995$
2000	BUICK CENTURY	Édition spéciale - 48 000m	14 995$
2000	CHEVROLET CAVALIER	Automatique - air climatisé - 30 650Km	10 995$
2000	CHEVROLET MONTE CARLO	Équipé - 77 000Km	18 995$
1999	CHEVROLET TAHOE LT	4X4 - Intérieur cuir - 107 000 Km	22 995$
1999	CHEVROLET EXPRESS	3/4 tonne - 6 cylindres - 102 000Km	14 957$
1997	PONTIAC GRAND PRIX	Comme neuf ! 48 000Km	9 995$
1996	PONTIAC BONNEVILLE	71 500Km	8 995$

Tous nos véhicules incluent:
Inspection en 150 points | Garantie complète 3 mois / 5 000Km | Assistance routière 24h | Privilège d'échange de 30 jours
2e chance au crédit disponible | Rabais de 500$ aux étudiants**

Chevrolet TRACKER
2000 - 4X4 - Automatique
4 portes - Tout équipé
14 995$

GMC SIERRA
2000 - 4X4
V6 - 58 000Km
15 995$

GMC SIERRA
Comme neuf - V8
Air - 32 000Km
21 895$

Optimum VÉHICULES D'OCCASION FORMULE GM

Formule d'occasion
2580 rue Royale
Trois-Rivières (près du rond-point)
370-2000
Consultez www.formule.qc.ca pour voir notre inventaire complet
* Avec 995$ de comptant. Détails chez le concessionnaire.

626 Camionnettes à vendre

CAMION GMC, 4x4, 1994, automatique, en très bonne condition. 819-532-3355

CARAVAN 1996, 4 portes, très propre, bleu, 131 000 km, 5800$. 371-9594

CHEROKEE 4x4, 1987, 4L, automatique; pour bricoleur, 750$. 371-1327

CHEVROLET Tracker 99, 4x4, 61 000km, 4 portes, pneus neufs, CD, spécial 11 995$. Arvaisais Auto. 819-535-2376

DODGE CARAVAN SE
89, très propre, 1900$. Auto Dany St-Germain, 372-9602

DODGE Caravan, 1996, 149 000 km, 5900$. 293-4575, 697-6548

DODGE Dakota, sport, 1995, moteur V-6 magnum, 112 000km, 7500$. Nicolet : 819- 293-5784

DODGE Grand Cavavan sport, 2002, 32 000km, 3.3L, 5 portes, spécial 20 995$. Arvaisais Auto. 535-2376

F150 Super Crew, 2001, tout équipé, 115 000km, 819-336-6287

FORD Ranger, 4x4, king cab, 1987, manuelle, 5 vitesses. 819-293-6398

GMC Sierra, 1975, 3 vitesses à colonnes, un seul propriétaire, 1800$. 371-1327

GMC Sierra 89, 4x4, 215 000km, très bon état, cab plus, 4500$. 538-7826

GRAND Cherokee, Laredo, 1997, 11 500$ négociable, 418-570-5085

HONDA CRV EX
2001, 57 000km, 5 vitesses, condition impeccable, tout équipé, balance de garantie. Faut voir! Avantage Honda. 819-539-5401

MAZDA B-4000
2001, 4x4, 6 cylindres, 48 000km, cab allongé, comme neuf, tout équipé. Prestige Mazda. 539-1015

MAZDA MPV LX
2000, 69 000km, 7 passagers, équipé A à Z, 2 climatiseurs, balance de garantie, super spécial 16 995$. Prestige Mazda. 819-539-1015

MAZDA TRIBUTE DX
2001, 57 000km, bien équipé avec climatiseur, balance de garantie, aubaine 17 995$. Prestige Mazda. 819-539-1015

PATHFINDER 1991, bleu, 228 000 km, 3900$. 698-1738

PICK-UP Ford F-150 XL, 1999, automatique, Quad cab, 2x4, avec boîte (Flairside), garantie 1 an, 14 500$. Autochoix inc., 370-7244,

PICK-UP GMC, Sierra, 1500, 4x4, 1995, 105 000km, 15 500$. 693-9872

S-10 1988, modifié, décapotable, plusieurs extra, 5500$. 378-4650

SUBURBAN 1994, 1500, 2 roues motrices, très propre, 373-8657

TOYOTA 91, 2x4, manuelle, extra-cab, 270 000km, A-1, 2950$. 819-537-3111

TRANS SPORT 1993, rouge, très bonne condition, 3500$ ferme. 376-1734, 695-9242

VAN Venture, 6 cylindres, 1999, 46 000 km, automatique, 4 pneus d'été et 4 pneus d'hiver, comme neuve, 14 000$. Cause vente: maladie. 377-4648

VENTURE 1999, beige, 103 000 km, climatiseur, cd, 9500$. Claude 819-697-2342

VOLKSWAGEN Westfalia 93, (campeur), automatique, 145 000km, très bien équipé, excellente occasion. Faut voir! Prestige Mazda. 819-539-1015

629 Pièces et accessoires

BOÎTES de fibre pour Ford Ranger de 7 pi, et pour Toyota de 7 pi. 374-3578

PIÈCES Volkswagen, Honda. Pneus usagés. N.F. Auto. 539-7799, 370-7883

700 SPORT - PLEIN AIR VÉHICULES RÉCRÉATIFS

702 Articles de sport

2 équipements de golf complets (en graphyte), pour homme/femme, très propres. Prix à discuter. 374-1869

ARTICLES de camping, presque neufs, 1er arrivé: 697-3541 ou 609-5013

BÂTONS DE GOLF
Ping, Taylor Made, Callaway. 819-535-2000

ÉQUIPEMENTS GARDIEN BUT
Neufs et usagés. 819-535-2000

TABLE de billard, de fabrication artisanale, 350$ négociable. 295-3919

721 Tout-terrain

ACHETONS VTT, 2x4, 4x4, sport, toute année. Payons comptant. Allons chercher. 819-818-2844 soir

HONDA Four Trax 350, 4X4, 1990, 3000$ ou échangerais pour chaloupe en aluminium 14 ou 16 pi, avec moteur. 376-3010

728 Caravanes, motorisés

1992 Fifthweel Bonair, 26 pi, parfaite condition, 10 200$ négociable. 819-283-2396, pagette 695-1930.

7000$, motorisé 22 pi, Dodge 81, 76 000 milles, couche 6 personnes. 819-536-3080

ATTACHE Fifth Wheel, 275$; contrôle électronique, 80$; 2 ensembles de miroirs ajustables, 40$ l'ensemble. 377-2064

AUVENT de roulotte, 18 pi, vert forêt dégradé blanc, avec rouleau + montants, 1½ an d'usure, très propre, prix : 700$ négociable. 819-263-2207

À vendre ou louer Chieftain 1988, classe A 28 pi, très propre. 379-1931

CONCORDE 1974, 24 pi, moteur et freins neufs, intérieur refait, 6800$. 375-0711

WINEBAGO 1973, 21 pi, comme neuf, prêt à prendre la route, 10 000$. (418) - 365-5811

729 Tentes-roulottes

À louer : petite roulotte ultra légère 12 pi. 350$/semaine. 374-0615

À LOUER tentes-roulottes 2002, tout équipées, 300$/semaine. Août et septembre. 694-4280

729 Tentes-roulottes

ROCKWOOD 2003, douche, toilette, matelas chauffants, auvent avec dînette. 8000$ ferme. 535-9784

TENTE-ROULOTTES neuves, à louer à la semaine. 373-4665, 537-1777

TENTE-ROULOTTE Starcraft, 1991, 6 places, 3200$ négociable, 819-228-3750

731 Motocyclettes

CR-125, 2001, en parfaite condition, ayant peu servi. 819-228-1560

HONDA 1982, 450 custom, 18 200 km, comme neuve, 418-336-2855, 819-373-0587

HONDA 450, 1983, 40 000km, très propre, 975$. 819-535-6340

HONDA CR 250, 1995, moteur neuf, A-1, 2700$ négociable. 450-581-2399

HONDA Nighthawk 750, 1983, rouge, très propre, 1300$ négociable, 535-5217

739 Embarcations, moteurs

BATEAU Cadorette 14 pi, fibre de verre, moteur 50 forces Evinrude, toit neuf, très propre, 3500$. 535-5194

BATEAU Glastron SSV, 1979, 17½ pi, 170 forces Mercruiser, inboard; pour bricoleur, 1900$. 371-1327

CANOT Idéal, 14 pi. 293-5982

739 Embarcations, moteurs

HORS-BORD, 17 pi 6 po, 15 ans, Evinrude, 100 forces, 2000$. 374-2932, 538-3525

Il est prouvé que les résultats FONT LA POPULARITÉ de nos annonces classées

895 Avis - Soumissions Appels d'offres

MUNICIPALITÉ DE LA PAROISSE DE SAINT-SÉVERIN

AVIS PUBLIC

PROJET DE MODIFICATION DU RÈGLEMENT DE ZONAGE

ASSEMBLÉE PUBLIQUE DE CONSULTATION

RECTIFICATION

Le paragraphe 6 aurait dû se lire comme suit :

Qu'une copie du projet de règlement numéro 525 est disponible pour consultation au bureau de la municipalité.

Donné à Saint-Séverin, ce 29e jour de juillet 2003.

Ginette Hamelin
Secrétaire-trésorière

1097595

895 Avis - Soumissions Appels d'offres

OFFICE MUNICIPAL D'HABITATION DE TROIS-RIVIÈRES
3-3825, Jacques-de-Labadie
Trois-Rivières (Québec) G8Y 4Y2

APPEL D'OFFRES

DÉNEIGEMENT DES STATIONNEMENTS ET DES ALLÉES PIÉTONNIÈRES POUR LES ANNÉES 2003-2004, 2004-2005, 2005-2006

L'Office municipal d'habitation de Trois-Rivières demande des soumissions pour effectuer le : **DÉNEIGEMENT DES STATIONNEMENTS ET DES ALLÉES PIÉTONNIÈRES POUR LES ANNÉES 2003-2004, 2004-2005, 2005-2006.**

Secteur n° 1 (Trois-Rivières) :	**13 stationnements**
Secteur n° 2 (Trois-Rivières) :	**11 stationnements**
Secteur n° 3 (Trois-Rivières) :	**7 stationnements**
Secteur n° 4 (Trois-Rivières) :	**2 stationnements**
Secteur n° 5 (Cap-de-la-Madeleine) :	**5 stationnements**
Secteur n° 6 (Trois-Rivières-Ouest) :	**8 stationnements**
Secteur n° 7 (Pointe-du-Lac) :	**1 stationnement**
Secteur n° 8 (Saint-Louis-de-France) :	**1 stationnement**

Les formules de soumission ainsi que les conditions générales seront disponibles au bureau de l'Office municipal d'habitation de Trois-Rivières à **partir du 4 août 2003** contre un paiement de 10 $ non remboursable.

Les soumissions devront être placées sous enveloppe scellée portant l'inscription « **DÉNEIGEMENT DES STATIONNEMENTS ET DES ALLÉES PIÉTONNIÈRES POUR LES ANNÉES 2003-2004, 2004-2005, 2005-2006** » et reçues au bureau de l'Office municipal d'habitation de Trois-Rivières, 3-3825, Jacques-de-Labadie, Trois-Rivières (Québec) avant **10 h, le 20 AOÛT 2003** pour être ouvertes publiquement au même endroit, le même jour et à la même heure.

L'Office ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des offres reçues ou ouvertes, et se réserve le droit d'accepter toute soumission en tout ou en partie.

Donné à Trois-Rivières
ce 30 juillet 2003

Claude Bergeron
Directeur général

1097956

731 Motocyclettes

HONDA
MOTOS 2003

Le confort à tout prix
VT 750 C Shadow ACE

~~Valeur de 8000$~~
financement 2.8% / 24 mois
SPÉCIAL 7495$

CBR 600 RR3

~~Valeur de 11 999$~~
SPÉCIAL 10 195$

ÉLU VTT DE L'ANNÉE 2003
TRX 500 FA

~~Valeur de 11 499$~~
SPÉCIAL 8895$

CR 125 R 2002
La performance pure

~~Valeur de 6999$~~
SPÉCIAL 5595$

VTT 2002

Le VTT sport le plus vendu au Canada
TRX 400 EX

~~Valeur de 8499$~~
SPÉCIAL 7195$

Construit pour le travail et les loisirs
TRX 350 FM2 4x4

~~Valeur de 7599$~~
SPÉCIAL 6795$

Les photos peuvent différer

FINANCEMENT HONDA
www.honda.ca

Moto Thibault
CAP-DE-LA-MADELEINE 819-375-2222

205, Dessureault, Cap-de-la-Madeleine 375-2222

MANIFESTATION ANTIMONDIALISATION

Les jeunes qui ont comparu sont majoritairement de l'extérieur du Québec

ROLLANDE PARENT
Montréal (PC)

Des quelque 160 jeunes manifestants antimondialisation qui ont comparu hier, en Cour municipale de Montréal, pour avoir participé lundi à un attroupement illégal, peu sont du Québec. Ils viennent plutôt de Toronto, Sudbury et de Guelph, en Ontario, de Terre-Neuve, de la Nouvelle-Écosse, de la Colombie-Britannique ou encore des États du Maine et du New Jersey.

Parmi les quelques Québécois, deux étaient de Québec et deux de Montréal. Un cinquième disait dormir au Refuge de jeunes parce que la sécurité entourant la rencontre de l'Organisation mondiale du commerce (OMC) l'empêchait de le faire à son endroit habituel, une cathédrale située près de la Gare centrale. Un autre dormait le plus souvent à l'Accueil Bonneau.

Heureusement pour ces derniers, aucun cautionnement ne leur a été imposé comme condition à leur libération. Par contre, bon nombre d'autres vont devoir verser 200 $ pour retrouver leur liberté jusqu'à ce qu'ils reviennent en cour, le 20 octobre, pour répondre à des accusations d'avoir participé à une manifestation illégale et parfois aussi d'avoir commis des méfaits, plus particulièrement d'avoir cassé des vitres de commerce.

Pour sa part, Jaggi Singh a été le seul à comparaître à la Cour du Québec, pour répondre à une accusation de bris de conditions. Il lui était interdit de participer à un attroupement illégal. Le juge a refusé de le libérer et lui a ordonné de revenir devant le tribunal mercredi pour son enquête de remise en liberté.

Une poignée de sympathisants s'étaient rassemblés, hier, à proximité du palais de justice, sous les arbres, pour attendre ceux qui avaient passé la nuit en détention.

Les opposants à la rencontre de l'OMC avaient commencé la journée d'hier par une marche au centre-ville, à partir du Carré Philips. Au coin de Peel et René-Lévesque, ils ont tourné vers l'Est plutôt que vers l'Ouest, où se tenaient les membres de l'escouade antiémeute, casqués, qui barraient la voie publique et protégeaient l'hôtel Sheraton où se trouvaient les ministres du Commerce de pays membres de l'OMC. Les marcheurs n'ont pas insisté, en contraste avec la veille où ils s'étaient approchés à quelques mètres.

Du côté policier, on rapportait trois arrestations pour méfaits.

Après une dispersion de quelques heures en mi-journée, les manifestants étaient de retour dans la rue en après-midi. Ils étaient environ 400 à défiler entre les rue Guy et Berri.

Selon Amir Khadir, médecin arrêté lundi et relâché plusieurs heures plus tard sans qu'aucune accusation ne soit portée contre lui, il est clair que l'action policière de la veille a miné le moral des opposants à la mondialisation.

«Un tas de gens vont probablement être paralysés par la perspective que cela puisse se reproduire» a-t-il dit. ●

PORTNEUF

180 travailleurs perdent leur emploi

Portneuf (PC)

La petite communauté de Portneuf, à l'ouest de Québec, est sous le choc. L'employeur principal, la papeterie J. Ford, est en faillite.

Frustrés et inquiets, les 180 employés de la papetière ont assisté impuissants à la fermeture de leur usine, hier.

«Je suis frustré et choqué qu'on en soit là malgré tous les efforts que nous (les employés) avons consenti», a lancé le président du syndicat des employés, Simon Robitaille, à l'emploi de l'entreprise depuis 14 ans.

«(Les gens de) Rexfor nous ont laissé tomber, a renchéri Marc Larue, conseiller syndical à la Centrale des syndicats démocratiques. On ne se libère pas de ses responsabilités comme ils l'ont fait.»

En 1995, au moment de l'achat de J. Ford par Cédrico, les travailleurs avaient versé 3000 $ chacun pour sauver leur emploi. Puis, il y a deux ans, ils ont accepté une baisse salariale de 15 pour cent pour éviter la fermeture.

Le salaire horaire moyen des employés de J. Ford s'établissait à 16 $, soit le même qu'il y a huit ans.

L'entreprise versait près de 6 millions $ en salaires à ses employés. ●

Une amende de 558 000 $

Montréal (PC)

Les avocats du gouvernement du Québec ont obtenu une condamnation importante en matière environnementale contre un abattoir de Mascouche, mais l'entreprise est en faillite et l'amende de 558 000 $ ne sera vraisemblablement jamais perçue.

C'est une des plus lourdes amendes de l'histoire au Québec en matière environnementale.

La Cour du Québec a condamné deux sociétés à numéros faisant affaires sous le nom de Les Abattoirs Mascouche Cachère pour avoir enfreint à plusieurs reprises la «Loi sur la qualité de l'environnement». ●

842 Encans

ENCAN PUBLIC
pour Marie-Jeanne Daigneault
IMMEUBLE À REVENUS
2793, Saint-Marc, Shawinigan
Le SAMEDI 2 AOÛT 2003 à 10 h
VISITE
27 JUILLET de 13 h à 16 h

IMMEUBLE À REVENUS : 5 logements de 4x4½ et 1x6½ pièces avec sous-sol, garage.
SERONT VENDUS :
Lot de ménage de maison, lot d'outillage et machine à lait.
CONDITIONS DE VENTE :
Avis aux acheteurs. Un dépôt de 10 000 $ avec un chèque visé au nom de Marie-Jeanne Daigneault devra être remis à la vente. Il sera exigé une garantie écrite par une institution financière, pour le paiement final dudit immeuble. Le vendeur fournira un certificat de localisation récent ainsi que la quittance sur la propriété. L'acheteur devra respecter les deux baux actuels. Le dimanche 27 juillet, il vous sera possible de visiter librement l'immeuble entre 13 h et 16 h.

Pour renseignements, s'adresser à :
Jacques Fortier, encanteur
Nous sommes disponibles pour tout genre d'encans.
32, chemin Saint-Jacques, Joliette (Québec)
Tél. : (450) 755-6212 - Cellulaire : 758-9252

PO-1097343

895 Avis - Soumissions Appels d'offres

VILLE DE SHAWINIGAN — un courant d'énergies

APPEL D'OFFRES

BOURG LÉVIS
CARREFOUR GIRATOIRE ET PARC
No dossier : 8129-002-L-D

La VILLE DE SHAWINIGAN demande des soumissions pour la réalisation de travaux de construction d'un carrefour giratoire et d'un parc situés à l'intersection de l'avenue de la Station et de la côte de la Baie (routes 153 et 157). Ces travaux peuvent se résumer comme suit :

- reconstruction de la route 157 (côte de la Baie) sur une longueur d'environ 100 mètres;
- reconstruction de l'avenue de la Station sur une longueur d'environ 250 mètres incluant l'aménagement d'un carrefour giratoire avec fontaine;
- réfection complète de l'éclairage routier;
- aménagement d'un parc urbain incluant jeux d'eau, aire de jeux pour enfants, aire de repos, bacs à plantation incluant végétaux (arbres, arbustes, fleurs, etc.), éclairage et autres travaux connexes.

DOCUMENTS DISPONIBLES : Le document complet d'appel d'offres peut être obtenu à partir de 13 h, le jeudi 31 juillet 2003 sur dépôt d'un **CHÈQUE VISÉ** émis à l'ordre de MESAR au montant de 150 $ non remboursable, aux endroits suivants :

CONSULTANTS MESAR INC.	895, avenue de la Station C.P. 218 Shawinigan (Québec) G9N 6T9	Téléphone : (819) 537-5771 Télécopieur : (819) 537-4985
ENVIRAM INC.	1900, rue Jean-Talon Nord Local 225 Sainte-Foy (Québec) G1N 4K8	Téléphone : (418) 682-3449 Télécopieur : (418) 682-5562

GARANTIE DE SOUMISSION : Une garantie de soumission, sous forme de chèque visé ou de cautionnement de soumission au montant de 10 % de la soumission devra être remise avec la soumission.

CONDITIONS D'ADMISSIBILITÉ : Seules les personnes, sociétés et compagnies qui ont obtenu le document d'appel d'offres directement chez CONSULTANTS MESAR INC. ou ENVIRAM INC. sont admises à soumissionner.

OUVERTURE DES SOUMISSIONS : Les soumissions devront être placées dans des enveloppes cachetées et clairement identifiées et seront reçues jusqu'à 15 h, heure en vigueur localement, le jeudi 14 août 2003 au bureau de la greffière, 550, avenue de l'Hôtel-de-Ville, local 114, Shawinigan (Québec) G9N 6V3. Les soumissions seront ouvertes publiquement le même jour, à 15 h 05, dans la salle du conseil à l'hôtel de ville situé au 550, avenue de l'Hôtel-de-Ville, Shawinigan (Québec).

La VILLE DE SHAWINIGAN ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Donné à Shawinigan, ce 30 juillet 2003.

Me Louise Panneton, greffière
Ville de Shawinigan

1094649

NÉCROLOGIE

BOUCHARD
MME ALBANIE
TOUPIN

Au pavillon Sainte-Marie du CHRTR, le 26 juillet 2003, est décédée à l'âge de 95 ans et 8 mois, Mme Albanie Toupin, épouse de feu Eugène Bouchard, demeurant à Bécancour, autrefois de Trois-Rivières.
La famille accueillera parents et ami(e)s au :
Complexe funéraire
Julien Philibert et fils inc.
1350, Sainte-Marguerite
Trois-Rivières
Heure d'accueil : mercredi, jour des funérailles, à partir de 13h.
Les funérailles auront lieu le mercredi 30 juillet, à 15h en l'église Saint-François-d'Assise de la paroisse Immaculée-Conception. L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Michel.
La défunte laisse dans le deuil, ses enfants : Cécile (Roland Désilets), Thérèse (Jean-Guy Croteau), Gisèle (André Guay); ses petits-enfants : Johanne Désilets, Patrick Boisvert; ses arrière-petits-enfants : Émilie et Annie Ross-Désilets; ses belles-soeurs et son beau-frère des familles Bouchard et Toupin; elle laisse aussi plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.
Des dons à la Fondation des maladies du coeur du Québec ou des offrandes de messes seraient appréciés.
Renseignements: (819) 378-3838.
Télécopieur: (819) 375-8146.
Courriel : complexe@jphilibert.com

de CARUFEL
LAFOREST
MME IRÈNE
(YOLANDE)
1924 - 2003

À sa résidence, entourée de ses enfants, après un long combat, maman est décédée courageusement.
Le mardi 29 juillet 2003, est décédée à l'âge de 78 ans et 11 mois, Mme Irène (Yolande) Laforest, épouse de feu M. Claude de Carufel, demeurant à Shawinigan.
La famille accueillera parents et ami(e)s aux:
Salons funéraires
Oscar St-Ours ltée
2203, avenue Champlain
Shawinigan
Heures d'accueil : jeudi de 14h à 17h et de 19h à 22h, vendredi, jour des funérailles, à partir de 9h.
Les funérailles auront lieu le vendredi 1er août, à 11h en l'église Saint-Charles-Garnier de la paroisse Sainte-Marguerite-d'Youville L'inhumation aura lieu au cimetière Notre-Dame-de-la-Présentation de Shawinigan-Sud.
La défunte laisse dans le deuil, ses enfants : Christiane, Renée (François Dubé), François (Lina Bellemare), Pierre, Sylvie (Roger Tourigny), Robert (Odette Lupien), Louise (Sylvain Hébert); ses petits-enfants : Mathieu, Olivier, Simon, Julien, Francis, Ugo, Étienne, Antoine, Vincent, Charles, Julien, Adèle, Jean-Sébastien, Samuel et Ève; son arrière-petit-fils, Lucas; ses frères et soeurs : Bernard (Marie), Martial (Françoise), André (Simone), Réjean (Pierrette), Simon (Rollande), feu Denis (Jeannine), feu René (Raymonde), Monique (feu Roger), Pierrette (Roger), feu Jacqueline; ses belles-soeurs: Gertrude de Carufel, Lisette de Carufel, Thérèse de Carufel (Marc); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s, dont les membres de l'âge d'or et de l'Aféas Saint-Charles-Garnier.
Pour renseignements : (819) 536-3717.
Si désiré, condoléances par télécopieur au : (819) 536-4259.

LEDUC
M. GILLES
1945 - 2003

À Drummondville, le 28 juillet 2003, est décédé à l'âge de 58 ans et 5 mois, M. Gilles Leduc, époux de dame Liette Boudreau, demeurant à Bécancour.
La famille accueillera parents et ami(e)s au:
Funérarium Daniel Vachon inc.
211, rue Lindsay
Drummondville
Heures d'accueil : mercredi de 19h à 22h, jeudi, jour des funérailles, à partir de 9h 30.
Les funérailles auront lieu le jeudi 31 juillet, à 11h en l'église Saint-Frédéric de Drummondville
M. Leduc laisse dans le deuil, son épouse, dame Liette Boudreau; ses enfants : Nancie (Ghislain Loyer) de Trois-Rivières, Cathie (Sylvain Girard) de Bécancour, Pascal de Montréal; ses petits-enfants : Jean-Nicola, Maxime, Alexis et David; sa belle-mère, Mme Alice Turgeon-Boudreau; ses frères et soeurs : Omer, Rachel, Huguette, Jeannine, Robert, Fernand, Réjean, Denise, Michel; ses beaux-frères et belles-soeurs : Toty, Ghislaine, Edmor, Conrad, Rita, Jacqueline, Denise, Jacqueline, Claude, ainsi que leur conjoint(e), et autres parents et ami(e)s.
Des dons à la Société canadienne du cancer seraient appréciés.
Pour renseignements : (819) 478-1448.
Télécopieur : (819) 477-8823.
Courriel : funerarium_vachon@hotmail.com

LEVASSEUR
M. JOSEPH
1902 - 2003

À la Résidence Viger des Chutes de Shawinigan, le 27 juillet 2003, est décédé à l'âge de 101 ans, M. Joseph Levasseur (ancien employé de la Shawinigan Chemicals), époux de feu Alberte Beaudoin, demeurant à Shawinigan.
La direction des funérailles a été confié à la :
Coopérative funéraire
Jean Carbonneau
343, 4e Rue
Shawinigan
La famille se rendra directement à l'église, pour l'heure de la cérémonie.
Les funérailles auront lieu le mercredi 30 juillet, à 11h en l'église Saint-Pierre. L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Michel de Shawinigan-Sud.
L'ont précédé, son fils, Yvan, ses frères : Émile et Armand; sa soeur, Marthe.
Le défunt laisse dans le deuil, ses neveux et nièces : Pauline Levasseur, Camille Levasseur, Jocelyne Levasseur, Pierre Levasseur, Suzanne Levasseur, Jean Levasseur, Michel Roy, Jacques Roy; ainsi que ses ami(e)s du Domaine Cascade.
Pour renseignements : (819) 536-4449.
Télécopieur : (819) 537-8829.
Courriel : funjcarbo@qc.aira.com

ST-ARNEAULT
GRENIER
MME VIOLETTE
1922 - 2003

Puisse-t-il y avoir un certain réconfort à penser que les souffrances causées par la maladie sont maintenant terminées et qu'elles ont fait place à une paix infinie.
À l'hôpital Pierre Boucher de Longueuil, le 25 juillet 2003, est décédée à l'âge de 81 ans et 7 mois, Mme Violette Grenier, épouse de feu Roméo St-Arnaud, demeurant à Beloeil.
La famille accueillera parents et ami(e)s aux :
Salons funéraires
Oscar St-Ours ltée
2203, avenue Champlain
Shawinigan
Heures d'accueil : vendredi, jour des funérailles, à partir de 10h.
Les funérailles auront lieu le vendredi 1er août, à 14h en l'église Saint-Jacques-des-Piles. L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Jacques-des-Piles.
La défunte laisse dans le deuil, ses enfants : Michel (Louiselle Charland), Denis et ses enfants : Maxime et Alexandre, elle laisse également sa soeur : Mme Germaine Pépin (feu Cilien Pépin); ses belles-soeurs: Colette St-Arnaud, Gilberte Bastarache; son beau-frère : Robert St-Arnaud (Marcelle St-Arnaud; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.
Des dons à la Maison Victor-Gadbois, 1000, rue Chabot, Saint-Mathieu de Beloeil, Qc, seraient appréciés.
Pour renseignements : (819) 536-3717.
Si désiré, condoléances par télécopieur au : (819) 536-4259.

925 Prières

REMERCIEMENTS AU SACRÉ-COEUR DE MARIE
Pour faveur obtenue. L.S.Y.

Le Nouvelliste
LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE
offre ses plus
sincères condoléances
aux familles éprouvées

URGENT!

QUÉBEC

Contrats sur des putschs, des assassinats et des attaques armées

Le Pentagone abandonne un projet de Bourse sur le terrorisme

FRANÇOIS POULIOT
Le Soleil

À combien cote l'assassinat de Yasser Arafat? Et l'attaque à l'arme bactériologique sur Israël? Une forte tempête politique a forcé hier le Pentagone à abandonner un controversé projet de bourse électronique qui aurait permis aux investisseurs de parier sur des attaques terroristes, des assassinats et des putschs.

Le «Policy Analysis Market» (PAM) devait amorcer ses activités le 1er septembre dans Internet (www.policyanalysismarket.org) et visait à permettre au Pentagone de mieux anticiper d'éventuels actes terroristes ou revirements politiques.

À peine 48 heures après son annonce publique, le projet est toutefois mort-né sous le poids de dénonciations sénatoriales.

«Ce programme pourrait plutôt procurer un incitatif pour commettre des actes terroristes», s'est notamment emporté hier le sénateur démocrate Tom Daschle, en invitant l'administration Bush à retirer le projet et à présenter des excuses aux victimes des attentats du 11 septembre.

«Imaginez si un autre pays décidait de mettre sur pied une telle bourse, et que des personnes l'utilisent pour parier sur l'assassinat d'une figure politique américaine. L'idée semble tellement ridicule que j'ai eu de la difficulté à convaincre certains que ce n'était pas un canular», a de son côté déclaré le sénateur Byron Dorgan, du Dakota Nord. M. Dorgan avait la veille éventré le projet avec la complicité du sénateur de l'Oregon, Ron Wyden.

En journée, un porte-parole de la Defense Advanced Research Project Agency (DARPA), un bras du Pentagone, a confirmé que le projet allait être abandonné.

Lundi, DARPA avait cependant continué de défendre sa bourse électronique. «Les recherches indiquent que les marchés financiers sont extrêmement efficients, efficaces et rapidement rassembleurs d'informations dispersées ou cachées. Les marchés des dérivés ont déjà prouvé qu'ils étaient efficaces pour prédire les résultats des élections et étaient souvent meilleurs que l'opinion des experts.»

L'agence ajoutait que la réaction des marchés, à la suite de la conjonction de connaissances détenues par seulement quelques participants, peut constituer un avertissement précurseur, et que cet avertissement peut permettre d'éviter des surprises.

Seuls les pays du Moyen-Orient - l'Égypte, l'Iran, l'Irak, Israël, la Jordanie, l'Arabie Saudite, la Syrie et la Turquie - étaient visés par la bourse. Un éventail varié de paris auraient été offerts aux investisseurs. Le site web de DARPA faisait notamment état hier d'un possible contrat sur la reconnaissance de la Palestine au premier trimestre de 2005. Un autre traitait des risques d'un renversement de pouvoir en Jordanie dans un contexte donné. Un troisième, de la probabilité que le régime irakien se maintienne au pouvoir.

La page de présentation du site faisait aussi voir, lundi, des contrats sur lesquels les investisseurs pouvaient parier sur les probabilités de l'assassinat de Yasser Arafat, sur celles du renversement du roi Abdullah II de Jordanie, ou encore sur celles d'une attaque aux missiles de la Corée du Nord. Devant la monté des protestations, ces informations ont cependant été retirées.

Le marché des dérivés n'aurait pas été accessible à tous les interressés, du moins à ses débuts. Le projet prévoyait un démarrage à 1000 participants, avec un passage à au moins 10 000 au 1er janvier 2004. La hauteur des mises n'était pas précisée. ●

Saddam Hussein reconnaît la mort de ses fils

Le Caire (AP)

La chaîne de télévision par satellite Al-Arabiya a diffusé hier un nouvel enregistrement audio attribué à Saddam Hussein, dans lequel l'ancien président irakien reconnaît la mort de ses deux fils aînés Oudaï et Qoussaï et loue leur sacrifice.

«Même si Saddam Hussein avait cent autres enfants qu'Oudaï et Qoussaï, Saddam Hussein les offrirait de la même façon», explique le président déchu qui parle d'une voix calme et posée, sans émotion perceptible. Elle ressemble aux précédents enregistrements attribués à l'ancien dictateur.

Les deux fils aînés du président déchu ont été tués le 22 juillet lors d'un raid américain à Mossoul, dans le nord de l'Irak.

«Nous remercions Dieu qui nous a honoré de leur martyre», ajoute-t-il en disant sa conviction qu'ils ont été accueillis en martyrs au paradis.

L'enregistrement débute par la lecture d'un verset du Coran, le locuteur présentant ensuite ses condoléances aux Irakiens pour le décès d'Oudaï et de Qoussaï.

Mais leur mort «est une bonne nouvelle, c'est l'espoir de chaque combattant» de mourir «au nom de Dieu», les armes à la main. «Oudaï, Qoussaï et Moustafa sont morts pour le Djihad», lors d'une «valeureuse bataille contre l'ennemi», poursuit la voix. Moustafa, un adolescent, était le fils de Qoussaï. ●

M. Hachemi rencontre l'ambassadeur canadien en Iran

HAYLEY MICK
Toronto (PC)

Le fils de la photojournaliste montréalaise tuée en Iran a rencontré le ministre des Affaires étrangères et l'ambassadeur canadien en Iran, hier, pour discuter des interventions du gouvernement fédéral en vue de persuader les autorités iraniennes de retourner le corps de Zahra Kazemi au Canada, et de traduire ses assassins en justice.

Mais Stephan Hachemi s'est dit déçu des efforts consentis par Ottawa pour obliger les autorités iraniennes à rendre la dépouille de sa mère. «Je n'arrêterai pas tant que je ne la verrai pas ici, au Canada», a-t-il affirmé à sa sortie de la rencontre avec le ministre Bill Graham et l'ambassadeur Philip MacKinnon, qui a été rappelé de Téhéran après la mort de Mme Kazemi.

Le ministre Graham a promis à M. Hachemi que le gouvernement canadien ferait «tout ce qu'il peut pour mettre de la pression dans ce dossier», mais n'a pas dit s'il prendra des mesures précises contre le gouvernement iranien. Il a ajouté avoir parlé au ministre iranien des Affaires étrangères, hier matin, qui l'a informé qu'un procureur spécial avait été affecté à l'affaire. Celui-ci a déjà connu un certain succès dans des cas précédents de disparition de journalistes, lui a-t-on dit.

M. Graham a indiqué que le représentant iranien lui a confirmé que cinq agents de sécurité et gardiens de prison avaient été arrêtés en relation avec la mort violente de Mme Kazemi, le 10 juillet. ●

SUPERGRILLE

Solution du No 60

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	
1	E	N	E	T	A	N	T	T	R	E	S	S	O	L	I	D	A	I	R	E	■	E	N	A	T	T	E	N	T	E	1
2	T	I	M	O	N	E	R	I	E	■	T	O	C	A	D	E	■	S	A	B	I	N	E	■	E	R	■	A	R	S	2
3	R	A	I	L	■	C	A	R	I	B	O	U	■	P	■	V	I	O	L	E	N	T	■	D	I	O	N	E	E	S	3
4	E	O	L	E	■	T	I	E	N	■	U	V	E	I	T	E	■	L	E	N	T	E	M	E	N	T	■	V	I	E	4
5	P	U	I	S	S	A	N	T	■	E	T	E	R	N	E	L	L	E	■	E	R	R	A	N	T	■	F	I	L	■	5
6	O	L	E	■	A	R	E	T	E	S	■	N	E	■	R	O	U	M	I	■	A	R	I	A	■	L	U	■	L	A	6
7	R	I	■	B	R	I	S	E	T	O	U	T	■	E	M	P	I	E	T	E	M	E	N	T	■	E	T	A	I	N	7
8	T	■	J	A	I	N	A	■	A	P	T	■	A	L	E	P	■	N	E	■	U	M	E	A	L	V	■	I	S	E	8
9	E	T	A	T	■	E	V	E	■	E	I	R	E	■	S	E	P	T	■	O	R	E	■	L	I	■	O	R	■	S	9
10	S	A	U	T	E	■	A	X	A	■	L	I	R	E	■	M	E	■	S	P	O	N	G	I	E	U	S	E	S	■	10
11	U	R	N	E	■	A	T	T	I	R	E	■	I	N	T	E	R	E	T	■	S	T	A	T	U	R	E	■	E	S	11
12	R	I	E	N	S	■	E	R	R	E	■	T	E	T	A	N	I	S	E	R	■	S	U	E	■	G	E	A	N	T	12
13	L	E	■	T	A	S	S	E	■	G	A	R	N	I	■	T	O	T	■	I	F	■	L	■	F	E	S	S	E	E	13
14	A	R	A	■	L	I	■	M	A	R	R	A	N	E	S	■	D	E	U	X	■	P	O	T	I	N	■	I	■	L	14
15	B	E	R	N	E	■	D	E	C	E	R	N	E	R	■	N	I	■	R	E	V	O	I	R	■	T	A	L	E	E	15
16	O	■	P	I	T	R	E	■	O	T	E	S	■	E	D	U	Q	U	E	■	E	U	S	E	B	E	■	E	V	■	16
17	I	R	E	N	E	■	S	O	T	■	T	I	C	■	E	■	U	S	T	E	R	■	E	P	I	■	A	■	E	U	17
18	S	E	N	■	S	U	P	R	E	M	E	■	L	E	N	T	E	■	R	U	■	E	R	I	G	E	R	O	N	S	18
19	S	I	T	E	■	R	O	T	■	A	S	I	A	L	I	E	■	T	E	■	A	L	I	G	O	T	E	■	T	E	19
20	O	N	■	F	A	I	T	O	U	T	■	S	I	E	S	T	E	S	■	O	R	■	E	N	T	E	N	D	U	■	20
21	N	E	R	F	S	■	E	L	L	E	B	O	R	E	■	E	C	H	A	S	S	E	■	E	■	R	A	I	E	S	21
22	■	T	U	E	E	S	■	A	C	■	A	L	E	■	V	A	H	I	N	E	■	M	A	R	I	N	■	E	L	U	22
23	A	T	■	C	R	O	O	N	E	R	■	E	T	C	E	T	E	R	A	■	S	U	R	■	N	E	S	S	■	R	23
24	G	E	N	T	■	T	U	■	R	A	T	■	T	A	T	E	■	T	R	I	P	E	■	B	E	L	I	E	R	E	24
25	I	■	O	U	S	T	■	S	E	V	E	R	E	■	I	T	E	■	C	■	O	S	C	A	R	■	C	L	O	S	25
26	R	A	R	E	M	E	N	T	■	I	S	E	■	C	L	E	■	C	H	A	T	■	E	S	T	O	C	■	U	T	26
27	S	E	M	■	I	■	U	R	E	E	■	P	O	I	L	■	E	R	I	C	■	P	L	■	I	■	A	S	T	I	27
28	A	R	E	O	L	E	■	I	N	S	T	R	U	M	E	N	T	I	S	T	E	■	L	I	E	N	T	■	I	M	28
29	N	E	■	U	L	L	U	C	U	■	A	I	■	E	U	E	■	E	T	E	N	D	U	S	■	S	I	G	N	E	29
30	S	E	R	R	E	E	■	T	R	E	S	S	E	■	S	U	B	■	E	■	T	A	L	O	N	■	V	O	I	R	30
31	S	■	I	L	■	C	R	E	E	■	S	E	C	R	E	T	E	S	■	V	E	N	A	L	■	G	E	R	E	■	31
32	C	U	V	E	T	T	E	■	S	T	E	■	H	E	■	R	U	I	N	E	■	S	I	E	G	E	■	G	R	E	32
33	R	■	E	T	■	E	N	V	I	E	■	I	O	D	L	E	R	■	O	L	I	E	R	■	A	A	■	E	■	N	33
34	U	R	E	■	M	U	G	U	E	T	S	■	S	A	I	■	R	A	T	E	R	■	E	G	R	I	S	E	E	S	34
35	P	A	S	T	O	R	A	L	■	I	R	E	■	C	M	■	I	L	E	■	R	I	■	R	N	■	I	S	S	U	35
36	U	S	■	O	■	S	I	C	L	E	■	R	A	T	A	■	E	L	E	M	E	N	T	A	I	R	E	■	T	I	36
37	L	I	E	U	E	■	N	A	I	R	A	■	G	E	N	D	R	E	■	A	E	D	E	S	■	O	S	E	■	T	37
38	E	B	L	E	■	R	E	I	N	E	C	L	A	U	D	E	■	G	I	C	L	E	R	■	S	U	T	U	R	E	38
39	S	U	E	■	I	O	■	N	O	■	R	E	T	R	E	C	I	R	■	R	■	■	A	D	A	G	E	■	U	■	39
40	■	S	E	R	V	I	R	■	N	O	E	S	E	■	S	U	M	O	T	O	R	I	■	B	L	E	S	S	E	R	40
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	

Le Nouvelliste
Journal quotidien publié à
1920, rue Bellefeuille, Trois-Rivières, G9A 3Y2
Téléphone : (819) 376-2501
Téléphone du Service aux abonnés : (819) 376-2506

LIVRAISON À DOMICILE - 1 semaine

Prix de vente au camelot :	3,25 $
+ part du camelot :	0,70 $
+ TPS DE 7% :	0,28 $
+ TVQ DE 7,5% :	0,32 $
TOTAL :	4,55 $

LIVRAISON À DOMICILE - Livraison rurale

Prix de vente au livreur motorisé :	3,41 $
+ part du camelot :	0,72 $
+ TPS DE 7% :	0,29 $
+ TVQ DE 7,5% :	0,33 $
TOTAL :	4,75 $

LIVRAISON À DOMICILE

PAYÉ À L'AVANCE :	12 mois	6 mois	3 mois
PRIX	195,00	102,18	51,09
T.P.S.	13,65	7,15	3,58
T.V.Q.	15,65	8,20	4,10
TOTAL	224,30	117,53	58,77

PAR LA POSTE
Partout au

Canada	12 mois	6 mois	3 mois	1 mois
PRIX	395,20	225,16	158,08	80,00
T.P.S.	27,66	15,76	11,07	5,60
T.V.Q.	31,71	18,07	12,69	6,42
TOTAL	454,57	258,99	181,84	92,02

Rédaction.....376-2501 ext. 233
Service aux abonnés.....376-2000
Sports.....376-2501 ext. 238
Nécrologie.....376-2323

BUREAUX RÉGIONAUX
Centre Mauricie.....376-2000
Zone extérieure.....1-877-933-2506

Milwaukee fêtera les 100 ans de la Harley

Milwaukee (AP)

Harley-Davidson met les petits plats dans les grands à l'occasion de son centenaire. Après les récentes célébrations en Europe, la firme de Milwaukee (Wisconsin) prépare le point d'orgue, prévu du 28 au 31 août. Des dizaines de milliers de motards sont attendus pour quatre jours de fête.

Des concerts, des expositions de motos, des visites des locaux de la firme et une parade de 10 000 «bikers» sont prévus durant les festivités et culmineront le dernier jour avec une fête gratuite proposant des spectacles en direct et des feux d'artifice sur les rives du lac Michigan.

Harley-Davidson, qui prépare l'événement depuis trois ans, attend au moins 150 000 personnes alors que l'office du tourisme de Milwaukee, plus optimiste, estime que l'affluence devrait être plus proche des 300 000 personnes.

«Chez Harley-Davidson, on aime faire la fête», proclame Joanne Bischmann, vice-présidente du marketing.

LE NOUVELLISTE, SYLVAIN MAYER

Les amateurs de motos Harley-Davidson se préparent à fêter les 100 ans de la marque.

«La camaraderie, se réunir et s'amuser, ça fait partie de l'esprit Harley-Davidson», ajoute-t-elle. Harley considère déjà son 100e anniversaire comme un énorme succès, même si la grande fête n'aura lieu que dans un mois, souligne Jim Ziemer, directeur financier du constructeur.

Effet centenaire ou pas, l'entreprise a annoncé il y a deux semaines une hausse de 40 % de ses bénéfices au deuxième trimestre et un bond de 14 % de ses ventes aux États-Unis. De quoi rendre jaloux la concurrence, qui n'a enregistré qu'une modeste hausse de ses ventes de 0,9 % aux États-Unis au premier semestre.

Les experts soulignent que la conjoncture économique défavorable combinée avec un hiver particulièrement rigoureux ont ralenti la croissance du secteur. Pourtant Harley semble épargné. «Le marché stagne aux États-Unis et est légèrement en baisse en Europe et au Japon, alors que les ventes de Harley-Davidson sont en hausse sur tous les marchés», souligne Jim Ziemer. Felicia Kantor, analyste de Lehman Brothers à New York, pense que le mythe Harley contribue à la bonne santé de la firme. Les amateurs de Harley sont également plus âgés en général que les autres motards et ont peut-être ainsi davantage de moyens financiers pour assouvir leur passion, ajoute-t-elle.

Don Brown, un analyste indépendant de Californie, prédit que l'anniversaire de la firme va doper ses ventes de 4 % à 5 % cette année. Le Wisconsin devrait également profiter du centenaire. Les festivités devraient rapporter 132 millions de dollars à cet État du centre-nord des États-Unis.

Les chambres d'hôtel et de motel dans la région de Milwaukee sont réservées depuis des mois pour la fin août. Des comtés ont ouvert des parcs d'exposition pour accueillir des campements de «bikers» et des habitants louent des appartements et maisons.

Durant les festivités, Harley devrait présenter au public sa gamme Sportster redessinée et un nouveau modèle de la famille V-Rod. Dans le cadre des célébrations de son centenaire, Harley a déjà organisé des rassemblements dans plusieurs pays, notamment à Barcelone du 27 au 29 juin et à Hambourg du 25 au 27 juillet. Mais la réunion de Milwaukee est le véritable point d'orgue des festivités. ●

PONTIAC
LA PASSION DE CONDUIRE

GRANDE LIQUIDATION
GM

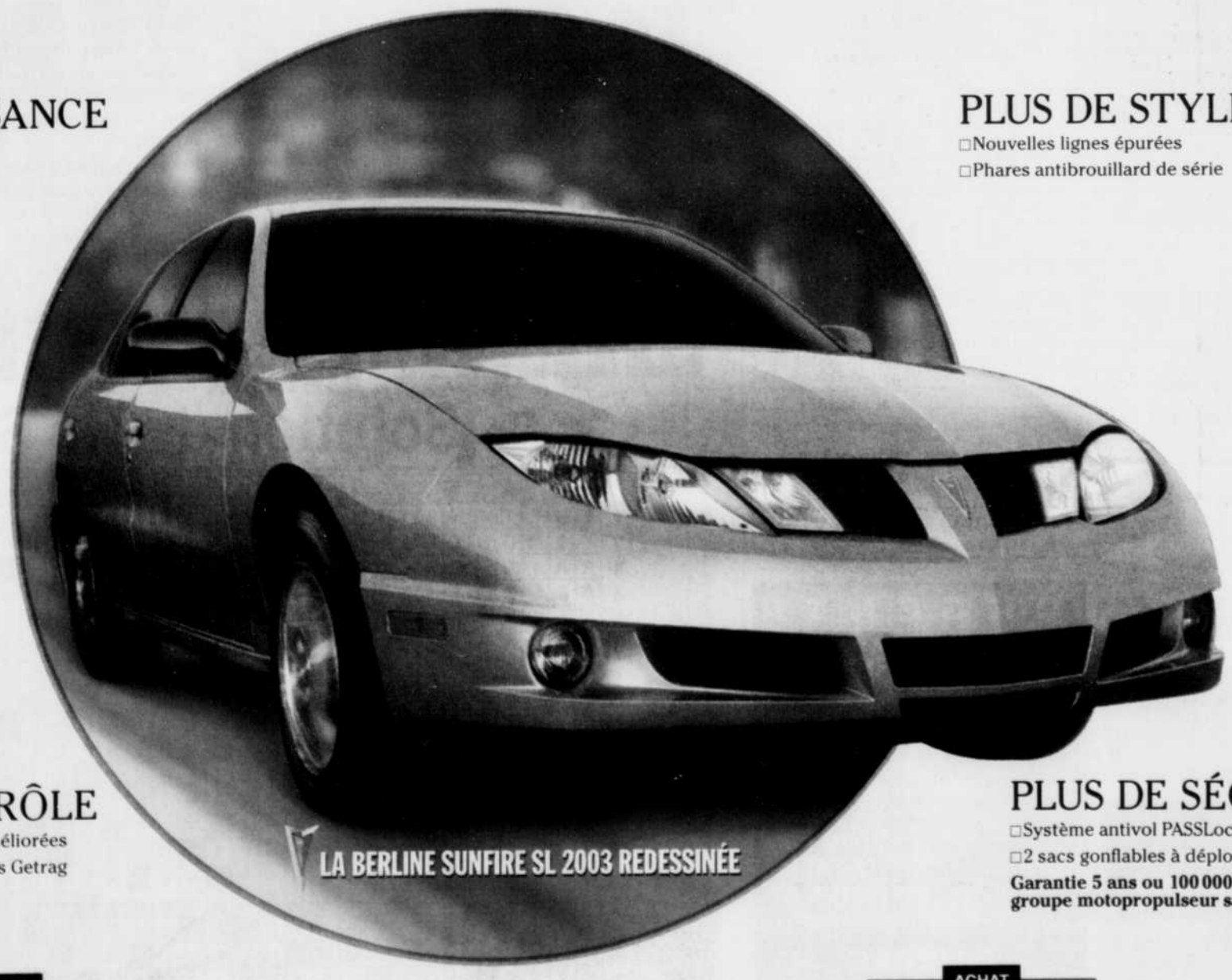
0%
DE FINANCEMENT À L'ACHAT
PENDANT 60 MOIS†

BIEN PLUS.
GM Canada

PLUS
1000$ de réduction*
À L'ACHAT OU À LA LOCATION,
SUR PRESQUE TOUS
LES MODÈLES 2003.

PLUS DE PUISSANCE
□Moteur ECOTEC 2,2 L de 140 HP

PLUS DE STYLE
□Nouvelles lignes épurées
□Phares antibrouillard de série



PLUS DE CONTRÔLE
□Tenue de route et maniabilité améliorées
□Transmission manuelle 5 vitesses Getrag

PLUS DE SÉCURITÉ
□Système antivol PASSLock
□2 sacs gonflables à déploiement adapté
Garantie 5 ans ou 100 000 km sur le groupe motopropulseur sans franchise

LOCATION
198$/mois*
TERME DE 48 MOIS
INCLUT LA RÉDUCTION DE 1000$*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
TAXES EN SUS
0$ comptant*
0 $ dépôt de sécurité*

LOCATION 48 MOIS	
MENSUALITÉ	COMPTANT (ou échange équivalent)
148 $	2 353 $
177 $	1000 $

ACHAT
241$/mois**
TERME DE 60 MOIS
INCLUT LA RÉDUCTION DE 1000$*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
TAXES EN SUS
0$ comptant**

PONTIAC BUICK GMC

L'Association des concessionnaires Pontiac Buick GMC du Québec suggère aux consommateurs de lire ce qui suit.
Offres d'une durée limitée, réservées aux particuliers, s'appliquant au modèle neuf 2003 en stock suivant: Sunfire SL (2JB69/R7A). Photo à titre indicatif seulement. Sujet à l'approbation du crédit de GMAC. Frais reliés à l'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers et droits payables à la livraison. *Paiements mensuels basés sur un bail de 48 mois sans versement initial (voir tableau). À la location, transport et préparation inclus. Immatriculation, assurance et taxes en sus. Frais de 12 ¢ du km après 80 000 km. Dépôt de sécurité payé par General Motors. Le dépôt ne sera pas remis au consommateur à la fin de la période de location. Première mensualité exigée à la livraison. **Paiements mensuels basés sur un terme de 60 mois sans versement initial. À l'achat, préparation et transport inclus. Immatriculation, assurance et taxes en sus. *Le crédit de 1 000 $ comprend les taxes applicables et est inclus dans les offres de cette publicité. †Taux de financement à l'achat de 0 % disponible pour des termes allant jusqu'à 60 mois. Ces offres sont exclusives et ne peuvent être jumelées à aucun autre programme incitatif d'achat ou de location à l'exception des programmes de La Carte GM, des Diplômés et de GM Mobilité. Le concessionnaire peut fixer son propre prix. Un échange de véhicules entre concessionnaires peut être requis.
Renseignez-vous chez votre concessionnaire participant, à gmcanada.com ou au 1 800 463-7483.